



This is a digital copy of a book that was preserved for generations on library shelves before it was carefully scanned by Google as part of a project to make the world's books discoverable online.

It has survived long enough for the copyright to expire and the book to enter the public domain. A public domain book is one that was never subject to copyright or whose legal copyright term has expired. Whether a book is in the public domain may vary country to country. Public domain books are our gateways to the past, representing a wealth of history, culture and knowledge that's often difficult to discover.

Marks, notations and other marginalia present in the original volume will appear in this file - a reminder of this book's long journey from the publisher to a library and finally to you.

Usage guidelines

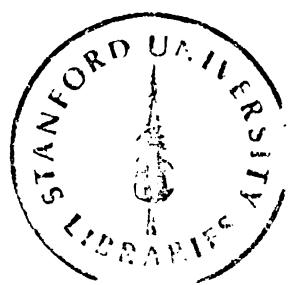
Google is proud to partner with libraries to digitize public domain materials and make them widely accessible. Public domain books belong to the public and we are merely their custodians. Nevertheless, this work is expensive, so in order to keep providing this resource, we have taken steps to prevent abuse by commercial parties, including placing technical restrictions on automated querying.

We also ask that you:

- + *Make non-commercial use of the files* We designed Google Book Search for use by individuals, and we request that you use these files for personal, non-commercial purposes.
- + *Refrain from automated querying* Do not send automated queries of any sort to Google's system: If you are conducting research on machine translation, optical character recognition or other areas where access to a large amount of text is helpful, please contact us. We encourage the use of public domain materials for these purposes and may be able to help.
- + *Maintain attribution* The Google "watermark" you see on each file is essential for informing people about this project and helping them find additional materials through Google Book Search. Please do not remove it.
- + *Keep it legal* Whatever your use, remember that you are responsible for ensuring that what you are doing is legal. Do not assume that just because we believe a book is in the public domain for users in the United States, that the work is also in the public domain for users in other countries. Whether a book is still in copyright varies from country to country, and we can't offer guidance on whether any specific use of any specific book is allowed. Please do not assume that a book's appearance in Google Book Search means it can be used in any manner anywhere in the world. Copyright infringement liability can be quite severe.

About Google Book Search

Google's mission is to organize the world's information and to make it universally accessible and useful. Google Book Search helps readers discover the world's books while helping authors and publishers reach new audiences. You can search through the full text of this book on the web at <http://books.google.com/>



ЖИВАЯ СТАРИНА

ПЕРИОДИЧЕСКОЕ ИЗДАНИЕ

ОТДЕЛЕНИЯ ЭТНОГРАФИИ

ИМПЕРАТОРСКАГО РУССКАГО ГЕОГРАФИЧЕСКАГО ОБЩЕСТВА

подъ редакцією Предсѣдательствующаго въ Отдѣленіи Этнографіи

В. И. Ламанского.

Выпускъ I.

ГОДЪ ВТОРОЙ.

С.-ПЕТЕРБУРГЪ.

Типографія С. Н. Худекова. Владимирскій пр. № 12.
1892.

Оглавлениe.

Отдѣлъ I.

Исслѣдованиe, наблюденія, разсужденія.

1. Очеркъ Русской діалектологіи. I. Южно-великорусские говоры проф. А. И. Соболевскаго
2. Балтійские Готы и Гута-Сага. Ст. перв. С. Н. Сыромятникова
3. Сага Гутовъ. Переводъ С. Н. Сыромятникова .
4. Путевые письма И. И. Срезневскаго къ матери его Е. Ивановнѣ Срезневской (1839—1842 г.). Съ предисло Редактора и примѣчаніями. Вс. И. Срезневскаго .

Отдѣлъ II.

Памятники языка и народной словесности.

1. Малорусские разсказы и повѣрья (Екатеринославской Запис. Ив. Манжурою)
2. Болгарскія народныя сказки (изъ Прилѣпа). . .
3. Болгарскія народныя пѣсни (изъ Прилѣпа) . .

Отдѣлъ III.

Критика и бібліографія.

1. Zbiór wiadomości do antropologii krajowej Ир. П.
2. Обзоръ трудовъ по чешской этнографіи за послѣ тилѣтіе (1890—90). Ю. И. Поливки. . .
3. Dr. W. Junker. Reisen in Afrika. Проф. Э. И.
4. Ядинцевъ, Н. М. Сибирскіе инородцы, ихъ временное положеніе. Н. В-аго

Печатано съ разрешения Совета Императорского Русского Географического Общества.

ОТДѢЛЪ I.

Очеркъ русской діалектологіи.

Введение.

Русская діалектология имеет много право на внимание.

1) Бажды изъ насть, какъ Русскій, обязанъ обладать хотя бы самыми склоненіями о томъ, что такое русскій языкъ, какъ говорить подъ Нижегородомъ, подъ Тулою, около Вильны, Полтавы.

2) Занимающіеся исторіею русскаго языка имѣть особенную потребность въ знакомствѣ съ діалектологією. Интересуются ли они исторіею звуковъ и фразъ, или сдѣлать за судьбами синтаксическихъ явлений, словарного материала, все равно,—они могутъ найти въ современныхъ русскихъ говорахъ то, что давно исчезло изъ языка образованнаго общества, и такимъ образомъ получатъ ясное представление о прошломъ языке. Напримеръ, мы не можемъ теперь въ своемъ говорѣ сказать чѣмъ. которое въ есть (есть показаніе памятника), никогда существовало: обратиться къ говорамъ, въ которыхъ есть или встрѣчаемъ съ этимъ чѣмъ и такимъ образомъ составлять себѣ понятие о качествѣ древнаго звука.

3) Тѣ, которые изучаютъ древніе памятники нашей письменности (какъ литература, такъ и историческіе, музыкальные), черезъ країне памятника заимствуютъ сущності къ поминаемому тексту памятника. Знакомясь съ памятникомъ, прежде употреблявшимъ во время речи языкъ и находившій себѣ место въ памятнике, теперь у насть, въ видѣ письма, въ письменности, въ употребленіи въ друже говорить. Тамъ чѣмъ изъ памятника въ письменности говорами даетъ намъ возможность определить значение чѣмъ. Напримеръ, въ Русской Правде мы находимъ слово олекъ: «аже бѣти олекъ то 3 гриви продаже, а за неѣ—оже бѣти бѣти и 5 гриви, то 19 буки, буде же олекъ то 5 буки». Кистрикъ въ письме пытается обяснять какъ это слово. Въ письме олекъ = съ зѣбъ отъ зѣба. Слѣдуетъ, Русская Правда приводитъ слово олекъ изъ письма кистрика.

заниому, «не лаженному», — улей съ небольшимъ количествомъ меда, оставленнымъ для пчель на зиму. Или, въ Словѣ Даниила Заточника мы читаемъ: «дивъ за буяномъ кони паствити, а за добрымъ княземъ воевати». Слово *буянъ* въ говорахъ значить: гора, холмъ. И такъ, фразу Слова мы можемъ перевести: хорошо за горою коней пасти (т. е. въ укромному, прикрытомъ отъ вѣтра мѣстѣ). Конечно, не все слова нашихъ памятниковъ сохраняются въ говорахъ; такъ, слово *тыльснъ* Русской Правды пока еще ни въ одномъ говорѣ не нашлось. Но за то и значение этихъ словъ остается неизвѣстнымъ; оно и останется неизвѣстнымъ, если лучшая разработка діалектології не дастъ ключа къ ихъ пониманію.

4) Діалектологія имѣть нѣкоторое значеніе, какъ вспомогательная наука, при изученіи исторіи. Историкъ безпрестанно сталкивается съ такими вопросами, на которые нѣть отвѣтовъ въ лѣтописяхъ и документахъ, но которые могутъ быть разрѣшены современными говорами. Напримѣръ, существуетъ вопросъ о населеніи верхняго Поволжья, нынѣшней Ярославской и Костромской губерній, какого оно происхожденія, откуда пришло и къ какому большому городу первоначально тянуло. Обыкновенно отвѣщаются на этотъ вопросъ такъ, что-де Поволжье было заселено выходцами изъ новгородской области и первоначально должно было тянуть къ Новгороду. Но большая часть говоровъ названныхъ губерній довольно ясно отличается отъ говоровъ древней новгородской земли и новгородскихъ колоній (въ нихъ нѣть мѣны ы и ы); напротивъ того, они близки къ говорамъ средней Руси (Московской, Тульской и друг. губерній). Слѣдовательно, вопросъ о происхожденіи поволжского населения долженъ быть разрѣшенъ иначе: Поволжье заселилось съ юга и его жители никогда не тянули къ Новгороду, а составляли одну область съ Москвою, Муромомъ, Рязанью.

Мы не хотимъ приписывать знакомству съ діалектологію какого-либо значенія для нашего литературного языка и не думаемъ, чтобы діалектический материалъ могъ пригодиться для обогащенія и вмѣстѣ сохраненія чистоты литературного языка. Нѣть сомнѣнія, вмѣсто того, чтобы заимствовать новые слова изъ иностранныхъ языковъ, — было бы для нась несравненно полезнѣе брать подходящія по значенію слова изъ своихъ діалектовъ. Но мы сомнѣваемся, чтобы такое пользованіе было часто возможно. Дѣло въ томъ, что то русское, чего нѣть въ нашемъ говорѣ и что есть въ сосѣднемъ, обыкновенно кажется намъ смѣшнымъ или даже достойнымъ насмѣшки. Мы не удерживаемся отъ улыбки, когда герой «Жениха изъ ножевой линіи» (Чернышева) говоритъ хотитѣ; намъ немножко смѣшно, когда герой «Бѣшеныхъ дѣнегъ» употребляетъ слово шабѣръ. Что же касается до простаго народа, то онъ почти всегда насмѣхается надъ своимъ сосѣдомъ, имѣющимъ какія-

нибудь, хотя бы незначительные особенности речи, «дразнить», преဆуетъ его особыми поговорками съ этими особенностями (въ родѣ: курица на улицѣ яйко снесла), даетъ ему насмѣшливыя прозвища (въ родѣ: ягунъ, отъ формы родительного падежа яго=его, съ г, вмѣсто яво, съ г), вообще обнаруживается къ діалектическому материалу полную нетерпимость.

Наша задача—указать главные особенности русскихъ говоровъ въ звукахъ и формахъ, на основаніи почти исключительно печатного материала. Послѣдний такъ скученъ и отрывоченъ¹⁾, а часто и старъ, что нашъ очеркъ русской діалектологии не имѣеть притязанія на полноту ни въ какихъ отношеніяхъ. Мы убѣждены, что намъ не пришлось воспользоваться даже всѣмъ тѣмъ, чѣмъ можно бы воспользоваться, но что зарыто въ разныхъ провинциальныхъ «памятныхъ книжкахъ», календаряхъ, газетахъ. Издание въ свѣтъ настоящаго очерка должно показать, какие говоры до сихъ поръ остаются наукѣ неизвѣстными и для какихъ она владѣеть данными неполными и невѣрными. Всѣдствіе этого всякаго рода дополненія, поправки и т. п. со стороны свѣдущихъ лицъ будутъ принимаемы нами съ благодарностью²⁾.

¹⁾ Мы до сихъ поръ еще не имѣли специалистовъ по русской діалектологіи. Ученые занимались сю въ самыхъ рѣдкихъ случаяхъ и при томъ наскоро, проѣзжомъ, ухватывая лишь случайно встрѣтившіяся черты. Этнографы обращали на говоры крайне мало вниманія, и мы имѣемъ рядъ хорошихъ сочиненій по этнографіи, где или нѣть никакихъ замѣчаній по діалектологіи, или помѣщены самые ничтожныя. Помѣщики, священники, уѣздные учителя и т. п. народъ, если дѣлали наблюденія надъ говорами имъ отлично знакомыми, то не могли—всѣдствіе отсутствія какой-либо подготовки—дать сколько-нибудь полный и ясный отчетъ объ особенностяхъ этихъ говоровъ, а иногда даже изобразить ихъ звуки. Вообще мы имѣемъ чрезвычайно мало описаній говоровъ. Обыкновенно мы должны извлекать данные изъ пѣсень, сказокъ и т. п. сырого материала и безпрестанно подвергаться опасности увидѣть діалектическую особенность въ простой опискѣ или опечаткѣ.

Мы можемъ назвать лишь одинъ трудъ посвященный вообще русской діалектологіи. Это—статья проф. Потебни въ «Филологическихъ Запискахъ» 1865 года: «О звуковыхъ особенностяхъ русскихъ нарѣчій», вышедшая въ свѣтъ 25 лѣтъ назадъ и основанная почти исключительно на печатномъ материаляхъ. Другой трудъ, сходный съ этимъ по названію, статья Надеждина въ вѣнскихъ «Jahrbücher der Literaturg» 1841 года: «Mundartion der russischen Sprache», посвященъ не столько описанію, сколько изслѣдованию о происхожденіи русскихъ нарѣчій. Сверхъ того, въ «Исторической Христоматіи» Буслаева 1861 г. и въ «Сборникѣ древне-русскихъ памятниковъ и образцовъ народной русской речи» проф. Смирнова 1882 г. приведены образцы разныхъ русскихъ говоровъ, взятые главнымъ образомъ изъ печатныхъ источниковъ. Наибольшее количество материаловъ по русской діалектологіи издано (безо всякой системы) въ изданіяхъ Императорскаго Русскаго Географическаго Общества, особенно въ «Этнографическомъ Сборникѣ»; далѣе, эти материалы разсѣяны въ «Русскомъ Филологическомъ Вѣстнике», разныхъ годовъ.

Ни грамматики, ни словаря въсего русского языка у насъ нѣть.

²⁾ Редакція «Живой Старины» съ величайшою охотою дастъ мѣсто всѣмъ такимъ дополненіямъ и поправкамъ.

Год.

I. Великорусское нарѣчіе.

Мы не будемъ говорить о границахъ великорусского нарѣчія съ языками инородцевъ въ европейской Россіи, въ Сибири и на Кавказѣ. Ихъ можно видѣть на этнографической картѣ русскаго государства. Мы скажемъ лишь вкратцѣ о границахъ великорусского нарѣчія съ нарѣчіями бѣлорусскимъ и малорусскимъ, какъ они опредѣляются имѣющимися у насъ скучными данными¹).

Великорусское нарѣчіе граничитъ съ бѣлорусскимъ на сѣверо-западѣ приблизительно по чертѣ губерній Псковской и Новгородской. Такимъ образомъ бѣлорусское нарѣчіе начинается ниже Опочки, Псковской губ., ниже Торопца и Великихъ Лукъ, Новгородской губ., причемъ Себежъ, Полоцкъ и Суражъ находятся уже въ области бѣлорусского нарѣчія²). Далѣе граница великорусского и бѣлорусского нарѣчій идетъ внутри губерній Тверской и Смоленской. Ржевскій и Зубцовскій уѣзды суть частью Осташковскаго (сѣверо-западная и западная части Тверской губ.³) принадлежать бѣлорусскому нарѣчію; западная половина Смоленской губ. говорить или бѣлорусскимъ нарѣчіемъ, или говорами скорѣе бѣлорусскими, чѣмъ великорусскими, а восточная—Вяземскій, Гжатскій, Сычовскій и Юхновскій уѣзды вмѣстѣ съ восточною и сѣверною окраинами Бѣльскаго—по великорусски⁴). Далѣе граница идетъ приблизительно по границѣ Могилевской губ. и по сѣверо-восточной окраинѣ Черниговской.

Пограничная черта великорусского нарѣчія съ малорусскимъ опредѣляется

¹) Точное опредѣленіе границъ между двумя нарѣчіями часто невозможно, по причинѣ существованія такихъ переходныхъ и смѣшанныхъ говоровъ, которые могутъ быть съ равнымъ основаніемъ причислены и къ одному, и къ другому нарѣчію. Сверхъ того, во многихъ губерніяхъ, занятыхъ Русскими въ XVIII—XIX вв., тамъ, где нарѣчія сидѣли не перемѣщались между собою, ихъ территоріи въполномъ смыслѣ слова черезполосны.

²) «Жители Невельскаго и Велижскаго уѣздовъ говорятъ правильнымъ великорусскимъ нарѣчіемъ. У тѣхъ, которые имѣютъ сношенія съ Новгородскою губ., слышно въ произношеніи о сѣверныхъ губерній; а ходящіе въ С.-Петербургъ для заработковъ говорятъ правильнымъ русскимъ языкомъ». (Этнографич. Сборн., II, 113, 1854 г.).—«Оканье начинается въ сѣверныхъ уѣздахъ Смоленской губ.» (Добровольскій, Смоленскій Этнографич. Сборникъ, I, 13).

³) Крестьяне той части Осташковскаго уѣзда, которая прилегаетъ къ Псковской и Смоленской губ., «отдѣлены будучи самою природою отъ другихъ жителей какъ своего, такъ и смежныхъ уѣзовъ, различаются отъ послѣднихъ нравомъ и образомъ жизни, въ особенности же нарѣчіемъ языка, которымъ они близки къ Бѣлорусцамъ» (Лос. Бѣлоѣвъ, Путевые замѣтки и впечатлѣнія по Московской и Тверской губ., стр. 63. М. 1852).

⁴) «Рославльскій уѣздъ составляетъ часть Смоленской губ., населенную жителями бѣлорусскаго племени. Крестьянинъ Рославльскаго уѣзда рѣзко отличается отъ крестьянъ восточной части губерніи въ образѣ жизни, домашней утвари, пище, одеждѣ, однимъ словомъ—во всомъ, что касается народнаго характера, домашнаго быта и хозяйства» (Памятная книжка Смол. губ. на 1858 г., стр. 126). Точно также Материалы для географии и статистики Россіи (Смол. губ.) относятъ Рославльскій и Смоленскій уѣзды бѣльскъ оговорокъ къ числу бѣлорусскихъ (стр. 125).

съ трудомъ. Восточная окраина Черниговской губ., пограничная съ Орловской губ.¹⁾, съ ся смѣшанными говорами, и почти вся Курская губ. (кромѣ южной окраины), ²⁾ принадлежать великорусскому нарѣчію. Половина Воронежской губ.³⁾ и большая часть Земли Войска Донского⁴⁾—также. Въ восточной части Харьковской губ. есть чисто великорусскія поселенія. Русскіе жители восточной части сѣверного Кавказа—переселенныесъ Волги и Дона терскіе казаки—говорять по-вѣликорусски, а ихъ сосѣди на западѣ—Кубанцы, потомки Запорожцевъ—по-малорусски; впрочемъ, въ Терской области есть нѣкоторое число малорусскихъ, а въ Кубанской—великорусскихъ поселеній. Въ Новороссії великорусское нарѣчіе находится, въ сравненіи съ малорусскимъ, у значительнаго меньшинства населения. Сверхъ того, съ одной стороны болѣе или менѣе крупныя колоніи съ малорусскимъ населеніемъ и нарѣчіемъ находятся въ великорусскихъ приволжскихъ губ. (особенно въ Саратовской, Самарской и Астраханской), а остатки другихъ, меньшихъ по численности колоній, можетъ быть,

¹⁾ «На сколько говорѣть черниговскій, распространенный въ особенности въ сѣв. части уѣзда Черниговскаго, въ уѣздахъ Городищенскомъ, Суражскомъ, Повозыбковскомъ, Мглинскомъ и зап. части Новгородѣверскаго, составляется переходъ изъ малорусскаго нарѣчія къ белорусскому, на столько сѣверскій, распространенный въ вост. половинѣ Новгородѣверскаго, сѣв. части Глуховскаго уѣзда Черниговской губ., въ юго-вост. углу Трубчевскаго и въ зап. части Сѣвскаго уѣзда Орловской губ., составляеть переходъ къ нарѣчію великорусскому». Р. Филол. В. 1884 г., № 1, стр. 118.

²⁾ Около 1/10 населения Обоянского уѣзда Курской губ.—Малоруссы переселенцы (тногр. Сб., V, ст. «Быть крестьянинъ Курской губ.», стр. 1).

³⁾ «Малорусское населеніе составляетъ сдѣлали не половину всѣхъ жителей Воронежской губ. Два самые большия уѣзда оно—Острогожскій и Богучарскій, за исключениемъ въ каждомъ двухъ-трехъ сель великорусскихъ, населены Малоруссами. Бирюченскій и Валуйскій наслѣдны ими въ большей степени; въ Павловскомъ 12 слободъ малорусскихъ, кроме хуторовъ, и по нѣскольку слободъ въ уѣздахъ Бобровскомъ и Новохопескомъ. Только въ сѣверныхъ уѣздахъ—Задонскомъ, Землянскомъ, Нижнедѣвицкомъ и Воронежскомъ—Малоруссовъ нѣть» (Пам. книжка Воронежск. губ. на 1870—71 г., стр. 247).—Въ Валуйскомъ уѣздѣ «жители состоять изъ Русскихъ и Малороссіянъ, почти на половину и тѣхъ, и другихъ» (Статистическіе очерки Воронежской губ., кн. I, стр. 15, 1850 г.).

⁴⁾ «Жители сѣверныхъ частей (Земли В. Д.)—до Хопра и Медведицы—настоящіе Великоруссы». «Жители среднихъ частей Дона болѣе сходны съ Великоруссами, чѣмъ нижніе». «Населеніе нижней части—потомки древнѣйшихъ казаковъ, которые поселились по низовьямъ Дона; они—Великоруссы, но принимали къ себѣ людей всѣхъ націй; отъ этого низовое населеніе какъ въ наружности, такъ въ нравахъ и обычаяхъ имѣть особыній, почти самостоятельный характеръ». «Малоруссы издавна приходили на Донъ; особенно много ихъ въ нижней части Донской земли». «Когда былъ воспрещенъ переходъ на Донъ, войсковые чины стали записывать за собою приходившихъ сюда большими обществами Малоруссовъ и заселяли ими округи Міусскій и Донецкій». «Нѣкоторые Малоруссы получили права казаковъ и составили нѣсколько станицъ за Дономъ, близъ Кавказской дороги» (Материалы для хозяйственной статистики Россіи, издаваемые Имп. Вольнымъ Экономическимъ Обществомъ. Кн. I, Спб. 1853, стр. 23—27).—«Донцы-низовцы, вупно съ доноцкими,... отъ Россіи Малыя» (Чтенія Общ. ист. и хрон. 1863 г., кн. 3, ст. «Историч. свѣдѣніе о Верхней Курмоярской станицѣ», стр. 4).

еще существуют въ губ. Нижегородской¹⁾ и Вологодской; съ другой стороны — великорусское нарѣчіе слышится въ малорусскихъ губерніяхъ и во всемъ русскомъ государствѣ у образованныхъ Русскихъ, по преимуществу по городамъ.

Казалось бы, на огромной территории великорусского нарѣчія должно было бы быть очень много говоровъ; но, вѣроятно, благодаря отчасти почти исключительно равнинному характеру этой территории, допускающему самое широкое общеніе для ея населенія, отчасти значительной консервативности великорусского нарѣчія, — мы видимъ лишь ограниченное количество рѣзко определенныхъ диалектическихъ разновидностей²⁾.

Великорусское нарѣчіе ясно дѣлится на два поднарѣчія, съверное и южное, окающее и акающее, граница между которыми идетъ сначала по Тверской губ. (здесь въ Старицкомъ уѣздѣ акаютъ), потомъ по Московской (здесь, приблизительно въ 60 верстахъ къ съверу, въ Дмитровскомъ уѣздѣ, и къ востоку, по направленію къ Покрову, говорятъ уже на о); Владимирская губ. почти вся (кромѣ части Меленковскаго уѣзда) принадлежитъ окающему поднарѣчію; затѣмъ граница идетъ по Нижегородской, Казанской и Симбирской губ. такимъ образомъ, что въ Арзамасскомъ уѣзде Нижегородской губ. отчасти акаютъ, въ Ардатовскомъ, Сергачскомъ и Лукойновскомъ той же губ. — акаютъ, въ Буйскомъ и Симбирскомъ уѣздахъ и въ съверной части Курмышского уѣзда Симбирской губ., къ съверу отъ р. Пьяны, по преимуществу акаютъ, въ южной части Курмышского уѣзда акаютъ, въ Лайшевскомъ и Чистопольскомъ уѣздахъ Казанской губ., за Волгою, акаютъ³⁾.

¹⁾ Въ Лукойновскомъ уѣзде Нижегор. губ., въ бывшихъ имѣніяхъ гр. Разумовскаго — «около 2000 человѣкъ Малоруссовъ, почти совсѣмъ уже обрусѣвшихъ» (Нижегородск. Сборн. II, 20).

²⁾ Это — одна изъ причинъ слабой разработки великорусскихъ говоровъ, особенно южныхъ, которые мало отличаются отъ языка образованного общества и потому для исследователя мало интересны. Всѣ наши печатные свѣдѣнія о великорусскихъ говорахъ вообще ограничиваются статьей Дала при I томѣ его «Толковаго Словаря» (которую надо пользоваться съ очень большой осторожностью), да книгою Коносова: «Обзоръ звуковыхъ и формальныхъ особенностей народнаго русскаго языка», Варшава, 1878. Къ сожалѣнію, послѣдняя, посвященная всему великорусскому нарѣчію, имѣть такое расположение материала, что по ней трудно составить себѣ понятіе объ особенностяхъ того или другаго великорусского говора.

Грамматики великорусского нарѣчія у насъ нѣть, но словарные данные этого нарѣчія собраны въ довольно значительномъ количествѣ. Первое мѣсто занимаетъ великолѣпный 4-хъ томный «Толковый Словарь живаго великорусскаго языка» Дала (2-ое изд. Спб. 1880); за нимъ можетъ быть поставленъ «Опытъ областнаго великорусскаго словаря», Спб. 1852, съ «Дополненіемъ» къ нему, изданный Академіею Наукъ.

³⁾ Должно замѣтить, что опредѣлить точно границу поднарѣчій окающего и акающего въ среднемъ Поволжью сдѣлали возможно, въ виду того, что здесь много смѣшанныхъ говоровъ, соединяющихъ въ себѣ особенности обоихъ поднарѣчій. Замѣтимъ, что городское населеніе Саратова въ 40-хъ годахъ около (Сарат. Губ. Вѣд. 1845 г. № 31—32).

Приуралье и Сибирь принадлежать окающему поднарѣчію, за исключениемъ небольшихъ клочковъ, занятыхъ переселенцами изъ средней Руси; впрочемъ, теперь число этихъ клочковъ, вслѣдствіе происходящихъ значительныхъ переселеній, должно увеличиться. Сверхъ того, окающее поднарѣчіе раздается въ Ісковской губ., кромѣ сѣверной и сѣверо-восточной ея частей (Порховскаго уѣзда).

Слѣдуетъ замѣтить, что окающее поднарѣчіе понемногу вытѣсняетъ окающее, по преимуществу въ тѣхъ мѣстахъ, гдѣ существуютъ отхожіе промыслы,—особенно въ Костромской губ. Мѣстные крестьяне съ дѣтства проводятъ по многу лѣтъ въ Москвѣ и Петербургѣ и здѣсь усваиваютъ особенности окающаго поднарѣчія; послѣднія отъ нихъ переходятъ къ мѣстному осѣдлому населенію. Такимъ образомъ цѣлый рядъ деревень и селъ Костромской губ. теперь уже не принадлежитъ окающему поднарѣчію. Такая же замѣна одного поднарѣчія другимъ начинаетъ замѣчаться въ значительныхъ размѣрахъ въ Владимирской губ., среди мѣстныхъ плотниковъ и каменщиковъ.

A. Южно-великорусское, или окающее поднарѣчіе.

Передъ нами тотъ говоръ, который употребляемъ мы сами, который слышится у всѣхъ сколько-нибудь образованныхъ людей во всей Россіи и который можетъ быть названъ литературнымъ, или обще-русскимъ языкомъ. Центръ и родина его—Москва; здѣсь у мѣстныхъ уроженцевъ онъ является въ наибольшей чистотѣ; въ другихъ городахъ къ нему иногда примѣшиваются мѣстныя черты (изъ ближайшихъ говоровъ); такъ, въ Киевѣ у образованныхъ людей мѣстного происхожденія и воспитанія можно слышать *h* вместо *g*: *hалка*, *hорохъ*, и неслогоное *у* вместо *в* и *л*: *любоу*, *дау*, *пиу*; въ западно-русскихъ городахъ у мѣстной интеллигенціи замѣчается то особенно сильная мягкость согласныхъ, свойственная польскому языку, то полная или значительная твердость *r* въ словахъ въ родѣ *бура* (= *буря*).

Обще-русскій языкъ въ его чистомъ видѣ будетъ для насъ исходнымъ пунктомъ при характеристикѣ говоровъ: мы будемъ характеризовать эти послѣдніе, сопоставляя ихъ особенности съ особенностями своего собственнаго языка. Поэтому мы прежде всего остановимся на звукахъ своего языка.

Гласные ударяемые. Ударяемое *a* обще-русскаго языка—звукъ открытый, то болѣе широкій (брать, пятка), то болѣе узкій (рать, пять), всегда вполнѣ отличный отъ ударяемаго *o*; этотъ звукъ слышится на мѣстѣ каждого древняго (= орѳографическаго) *a*, *я*.

Ударяемое *e*—звукъ мягкий, почти всегда смягчающій предъидущіе согласные, то болѣе открытый (этотъ, шесть), то менѣе, съ приближеніемъ къ

и (плеть, лечь), но вполнѣ отличный отъ *и*; этотъ звукъ слышится на мѣстѣ какъ древняго (=ореографического) *e*, такъ и древняго *и*.

Ударяемое *о* звучить открыто, ближе къ *a*, чѣмъ къ *y*; оно слышится на мѣстѣ древняго (=ореографического) *e* постоянно въ концѣ словъ (плечо, ешо, твоѣ) и очень часто въ серединѣ словъ, передъ слѣдующимъ твердымъ согласнымъ (вѣль, расплѣтывать, гребѣнка¹).

Ударяемыя *и* и *ы* вполнѣ ясно отличаются другъ отъ друга; они находятся на мѣстѣ древнихъ *и* и *ы*.

Гласныe неударяемыe. Изъ нихъ на мѣстѣ древнихъ (=ореографическихъ) неударяемыхъ *a* и *o* слышится: 1) въ концѣ словъ и въ серединѣ словъ послѣ искони твердыхъ согласныхъ (не *j*, не *u* и не шипящихъ) и передъ удареніемъ—*a*, нѣсколько закрытое, приближающеся къ *o*: слова, масла (=слово—слова, масло—масла, имен. и род. ед.), питачокъ, на дварѣ, чистаколь, зыхатѣль (=питачокъ, на дворѣ, частоколъ, захотѣль); 2) въ серединѣ словъ послѣ *j*, мягкихъ согласныхъ, шипящихъ и *u* какъ непосредственно передъ удареніемъ, такъ и послѣ ударенія—*и* или (послѣ *ж*, *щ*, *ч*) глухой близкій къ *и*: юснѣть, питбокъ, чисы, жылѣть, шыгѣтъ (=яснѣть, пяточкъ, часы, жалѣть, шаги), вѣснитъ, скушала (=выяснѣть, скушала); 3) въ серединѣ словъ во второмъ слогѣ передъ удареніемъ, если передъ ними *j*, мягкий согласный или *u*, *щ*,—то *и*: юравой, питачокъ, чесавой (=яровой, питачокъ, часовой), если же передъ ними твердый согласный, *ж*, *щ*, *ч*,—то глухой близкій къ *и*: зыхатѣль, сымракбка, шыпаваль (=захотѣль, срековка, шаповалъ).

Неударяемый гласный на мѣстѣ древняго (=ореографического) *e*, *ы* всегда, кроме конца словъ, звучить какъ *и*: пирхбтъ, пирб, визу, юиво (=переходъ, перо, везу, его); въ концѣ же словъ онъ звучить: 1) какъ *и* (въ формахъ дат. и мѣстн. ед., 2-го л. мн. повелит. н.): на бѣриги, на вози, бирѣти (=на берегъ, на возъ, берите), и 2) какъ открытое *e*, или какъ *a* съ предъидущимъ мягкимъ согласнымъ: побле, мбре, или побля, мбря (=поле, море; часто мы произносимъ имен. поле и род. поля тожественно).

Неударяемый гласный на мѣстѣ древняго (=ореографического) *ы* звучить какъ глухой близкій къ ударяемому *и*, но не тожественный съ нимъ, такъ что есть разница между гласными въ дѣрѣ и дѣрка, сымокъ и сымъ.

Неударяемое *и* по качеству звука ничѣмъ не отличается отъ ударяемаго; неударяемое *у* не приближается къ *и* и всегда составляетъ слогъ.

Опущеніе неударяемыхъ гласныхъ очень рѣдко: исподволь, рядомъ съ исподволь.

¹) Подробнѣе см. въ нашихъ «Лекціяхъ по исторіи русскаго языка».

Изъ согласныхъ, губныя *b*, *v*, *n*, *f*, *m* могутъ быть и твердыми, и мягкими; послѣднія слышатся въ *бить*, *взять*, *плятить*, *сыпь*, *черѣбъ*, *семъ*. При этомъ *v* никогда не приближается къ *y*.

Гортанный *z* произносится передъ гласными, какъ латинское *g*, за исключениемъ нѣсколькихъ словъ, гдѣ обыкновенно слышится *h* (*господь*, *государь*, *бога*, *благословить*).

Гортанное *k* передъ *a* и *y*, гдѣ было въ древности твердо, остается твердымъ: *бабушка*, *бабушку*.

Зубныя *d* и *t*, будучи мягкими, сохраняютъ древнее качество своихъ звуковъ: *дядя*, *тѣтка*.

Группа *щ* звучитъ какъ двойное *ш*: *шиюка* (=*щука*).

Шипящія *ж* и *ш* и свистящее *ц* постоянно произносятся твердо, воль скоро они не повторяются: *жечь*, *жокъ*, *шолъ*, *цэпъ* (=*жечь*, *жегъ*, *шелъ*, *ципъ*);

Шипящія *ж* и *ш* при удвоеніи сохраняютъ древнее мягкое произношеніе: *вижжю*, *вожжи*, *шиюка*, *шиядить* (=*визжу*, *возжи*, *щука*, *ща-дить*). Но въ тѣхъ случаевъ, гдѣ двойное *ж* или *ш* образовалось черезъ соединеніе конечнаго согласного предлога-прѣфикса съ начальнымъ согласнымъ имени или глагола, эти *ж*, *ш* звучать твердо: *жжечь*, *шишть* (=*сжечь*, *сшибть*).

Шипящее *ц* не смѣшивается съ *ц* и всегда вполнѣ ясно отличается отъ *ц*.

Плавное *r* можетъ быть и твердымъ, и мягкимъ: *буракъ*, *буря*; древнее плавное *л* всегда сохраняется и не переходить въ *v* или *ү*: *палъ*.

Древніе (=орѳографическіе) звонкіе (=звуковые) согласные *b*, *v*, *z*, *d*, *ж*, *з*, твердые и мягкие, въ концѣ словъ звучать какъ соотвѣтствующіе глухіе (=отзвуковые) *n*, *f*, *k* (*x*), *t*, *ш*, *c*, твердые и мягкие: *бопъ*, *обуѣфъ*, *друѣбъ*, *богъ*, *демъ*, *ношъ*, *вость* (=*бобъ*, *обувь*, *другъ*, *богъ*, *дѣбъ*, *ночь*, *возъ*).

Точно также произносятся древніе звонкіе согласные передъ глухими согласными: *банка*, *лаѣфка*, *выраѣство*, *сасетка*, *рошики*, *пиривбска* (=*бабка* и т. д.).

Нѣкоторые древніе (=орѳографическіе) согласные постоянно опускаются нами при стеченіи согласныхъ, какъ въ серединѣ, такъ и въ концѣ словъ. Это — всего чаще — *d*, *t*, *c*, *з*, *л*: *если*, *наѣска*, *поисъ*, *хѣтрысь*, *весь*, *иураслаѣфъ* (=*естли*, *поѣзда*, *поѣздъ*, *хитрость*, *вѣсть*, *Ярославль*).

Междуд формами нашего говора мы должны отмѣтить:

Формы имен.-вин. ед., родит. мн. и 2-го л. ед. повелит. накл. на *ей* и *ой*: *сей*; *агнѣй*, *гаstѣй*, *дычирѣй*, *канѣй*; *бей*, *пей*; *слипой*, *балшой*, *мой* (отъ *мыть*), *крой* (а также ф. 2-го л. мн. повел. и.: *бейти*, *мойти*, и наст. врем. *мою*, *крою* и т. д.).

Формы мѣстн. ед. муж. и женск. р. и дат. ед. ж. р. съ гортаннымъ согласнымъ: ны *шарбѣ*, въ *ружѣ*, пы *сахѣ* (=на порогѣ, по сохѣ).

Формы род.-вин. ед. *миня*, *тибя*, *сибя*, дат. *тибѣ*, *сибѣ* (=тебя, тебѣ...).

Формы род.-вин., ед. прилагательн. и мѣстоименій на *во*, *о ва*, *и ва*: *и в о*, *слипова*, *добрыва* (=его, слѣпого, доброго).

Формы род. и вин. ед. женск. р. на ё, не на *e*: *jiё*, *сымаё* (=её, самое).

Формы им.-вин. множ. ч. прилагательныхъ и мѣстоименій на *и*, иногда ударяемое: *дѣбрьи*, *бальшии*, *май* (=мои); но *фсе*, *те*, *ане* (=всѣ, тѣ...).

Формы род. мн. муж. р. именъ сущ. мягкаго склоненія на *ей*: *рублей*, *грашей*; послѣ *и* — на *о бѣз*, *и бѣз* (=евъ); *купцо бѣз*, *мѣсицы бѣз*; формы род. мн. женск. р. никогда не имѣютъ окончаній *о бѣз*, *и бѣз*.

Формы 3-го л. ед. и мн. на *тъ*: *идѣтъ*, *идутъ* (но *естъ*, *вѣстъ*), съ сохраненіемъ древнихъ шипящихъ: *пиштъ* (=печатъ), *жжѣтъ*.

Формы 2 л. ед. и мн., 1 л. мн. изъявит. накл. съ *о* при удареніи: *идѣшъ*, *идѣти*, *идѣмъ*, при чемъ ф. 1 л. мн. всегда имѣетъ окончаніе *мъ*.

Формы повелит. накл. 1-го л. мн. *идѣмъ*, *идити* и т. п.

Формы неопредел. накл. на *тъ* (рѣдко на *ти*: *итти*, *вистти*).

Формы возвратного залога на *са*, *съ*, *ца*: *скажуса*, *скажусъ*, *скажутца* (=сказуя, сказуясь, скажутся).

Подведемъ и то г҃. Нашъ говоръ можетъ быть названъ умѣренно акающімъ. Открытая *а* и *о*, требующія сильнаго движенія губъ, употребляются у насъ лишь подъ удареніемъ; неударяемое *а* (неударяемаго *о* у насъ нѣть) произносится нами какъ нѣсколько закрытое *а*, слѣдовательно, съ сравнительно слабымъ движеніемъ губъ, и слышится неособенно часто. За то у насъ въ большомъ употребленіи звуки *и*, *ы* и глухой близкій къ *ы*, произносимые почти безъ движения губами. Въ виду этихъ и другихъ особенностей нашъ говоръ можетъ быть причисленъ къ числу легкихъ для рѣчи. Употребляющіе его, начиная съ Ломоносова, находятъ его пріятнымъ для слуха; но обиліе *ы* и глухаго близкаго къ *ы* сдвѣ ли можетъ производить на свѣжій и развитой слухъ пріятное впечатлѣніе, и потому, можетъ быть, болѣе правы наши окающіе свѣряне, которымъ не нравится наша «высокая», какъ они выражаются, рѣчь (мы говоримъ, по ихъ мнѣнію, «свысока»).

Если мы обратимся къ московскому простонародному и подмосковному говору, то увидимъ, что никакихъ звуковыхъ особенностей онъ не имѣеть. Главное отличие его отъ нашего говора — въ формахъ и словарномъ матеріалѣ.

Московское и подмосковное простонародье употребляет всю формы и огромное большинство словъ, которых мы употребляемъ, но сверхъ ихъ, имѣть еще рядъ формъ и словъ, которыхъ намъ известны, но которыхъ мы считаемъ вульгарными. Это формы: им.-вин. мн. маé (=мои), тваé, род. мн. рублëфз, ба-раныкыфз (рядомъ: ба́ранныеъ), дѣнъ, сажонъ (=дней, сажень), да кѣихъ поръ, повелит. и. палошь (=положи), палоши, ни трошь (=трогай), слышь, наст. времени хошь (=хочешь); это слова: пужа́ть, пуща́ть, жалитца, убечь (=убежать), встрѣтца (=встрѣтиться), сусеть, убивицъ, єфтотъ, ибничка, тапёрича, давя, тутытка, дарма, во (=вотъ), аттэдыва и т. п. Не безъинтересно замѣтить, что большая часть нынѣшихъ вульгарныхъ формъ и словъ были въ употреблениіи у всѣхъ Москвичей не только XVII в. (напри-мѣръ, у царя Алексея Михайловича), но даже XVIII в.; они встрѣчаются болѣе или менѣе часто въ литературномъ языке писателей XVIII в. Очевидно, наша интеллигенція утратила эти слова не ранѣе конца XVIII вѣка.

Нашъ умѣренно акающій говоръ не обладаетъ значительною территоріею. На сѣверѣ оть Москвы, гдѣ не слышится оканья, на югѣ, на юго-востокѣ и на западѣ Московской губ. уже появляются особенности говоровъ сильно акающихъ. Говоръ Серпуховскаго и Верейскаго уѣздовъ имѣть большее количество случаевъ употребленія неударяемаго *a*, чѣмъ подмосковный: подя, мдря (им.-вин. ед., постоянно); сверхъ того, въ нихъ древнее твердое *k* въ концѣ нѣкоторыхъ именъ и нарѣчій, передъ *a* и *u*, замѣняется мягкимъ: Ванька, капѣйка, чайко, только (откуда иногда мягкое *m*: Ваньта); появляются формы род.-вин. минé, тибé, сибé (рядомъ съ минѣ), дат. табé, сабé (рядомъ съ тибѣ), род.-вин. іé (рядомъ съ јиѣ = ее). З-го л. идѣть, идутъ, возвратн. залога скажуси, скажыssi (рядомъ съ —са), мѣстоименіе З-го лица иногда звучить ёнъ, јина, јиnob. Говоръ сѣверныхъ частей Тульской и Калужской губ., вѣроятно, ничѣмъ или почти ничѣмъ не отличается оть говора юга Московской губ. Но далѣе начинаются сильно акающіе говоры.

Сильно акающіе говоры, имѣя нѣкоторыя отличія другъ оть друга (на которыхъ мы укажемъ ниже), въ общемъ представляютъ одно цѣлое, занимающее почти всю Калужскую, почти всю Тульскую, едва ли не всю Рязанскую, всю Тамбовскую, всю Орловскую, всю Курскую, всю Воронежскую губ.¹⁾, весь вр. югъ, отчасти востокъ и западъ (о нихъ у насъ недостаточно сведений).

¹⁾ Мы говоримъ, конечно, только о вр. частяхъ.

статочно свѣдѣній). Особенности этихъ говоровъ, повторяющіяся въ большинствѣ ихъ,—слѣдующія.

Гласные неударяемые. Мѣсто нашего неударяемаго *a* занято тоже *a*, но болѣе открытымъ, рѣзкимъ, произносимымъ отчетливо, непріятно для нашего слуха. Этаотъ послѣдній звукъ слышится также на мѣстѣ нашихъ *и* и глухаго близкаго къ *ы*—послѣ *j*, мягкихъ согласныхъ, шипящихъ и *ц*: 1) въ слогѣ передъ ударяемымъ твердымъ слогомъ: пѣтѣкъ, часы, шагать, цанѣ, пирождѣть, пирѣ, взѣу, а нерѣдко и въ томъ же слогѣ передъ ударяемымъ мягкимъ слогомъ: шагѣ, па цанѣ, взѣлѣ, бѣрѣта, нѣвѣста (= везли...); 2) въ слогѣ послѣ ударенія: скѣшала, пѣрять (= передъ), тѣрѧмъ, въ тѣрѧми; 3) въ концѣ словъ: подѣлѣ, мѣрѣ, скарѣлѣ, на вѣзлѣ, бѣрѣта, скѣча (= скачеть), игралѣ. Иногда *a* является даже на мѣстѣ древняго неударяемаго *и*: бѣрѧнь (= баринъ), видѣя (видить). Вслѣдствіе этого употребленіе неударяемыхъ *и* и глухаго *ы* здѣсь ограничено; эти гласные всего чаще слышатся во 2-мъ слогѣ передъ удареніемъ: юравдѣй, пѣтачокъ, тѣрапитѣль, и то не всегда (можетъ быть и яравдѣй, пѣтачокъ, захатѣль), но *и* (послѣ *ж*, *ш*, *ц*—*ы*) сравнительно нерѣдко въ слогахъ передъ и послѣ ударенія при слѣдующемъ мягкому слогѣ: взѣлѣ, нѣвѣста, жѣлѣть, игралѣть; слышать (3 л. ед.), и въ концѣ словъ (особенно послѣ гортанныхъ): на бѣряги, въ скаски (сказкѣ).

Неударяемое *у* приближается къ *в*, и на оборотъ, является на мѣстѣ *в*: скраль (= украль), въ атѣ (= у—), *у* гѣрать, умѣсти, *ув* афѣ (= въ овѣ).

Согласные. Конечны губны (особенно *п* и *ф*) звучать постоянно твердо: гѣлупѣть, любобѣть, даже сѣмъ.

Гортанное *г* передъ гласными произносится или болѣе часто, чѣмъ у насъ, или даже постоянно какъ *h*.

Гортанное *к* передъ *a* и *у* въ концѣ словъ (особенно уменьшительныхъ), всего чаще при предѣидущемъ мягкому согласномъ или *j*, звучить не твердо, какъ у насъ, а мягко: Вѣнѣкя, капѣйкя, бабушкя, бабушкю, толькя (откуда иногда мягкое *m*: Вѣнѣтѧ).

Шипящія *ж* и *ш* при удвоеніи звучать всегда твердо: вижжу, возможы, шишука, шишадить.

Междуд формами въ сильно акающихъ говорахъ распространены формы род.-вии. минѣ, тибѣ, дат. табѣ, сабѣ, род.-вин. іѣ, яѣ (= єѣ); формы род. ед. прилагат. и мѣстоим. не только на *вѣ*, *бѣ*, *ава*, *ава*, но и на *hѣ*, *dѣ*, *aѣ*: яhѣ, чаhѣ, дѣбраhѣ; З-го л. ед. и мн. на *тѣ* и безъ *тѣ*: идѣть или идѣть, идѣ или иде, вѣдѧть и вѣдл (= видѣть), съ гортанными вмѣсто шипящихъ: пякѣть, пякѣть; возвратного залога на *си* (рядомъ: *ся*, рѣже *са*): скажуси, скажутси.

Остановимся на отдельных говорахъ сильно акающаго центра и отмѣтимъ въ нихъ то, что уклоняется отъ сдѣланной нами характеристики или не вошло въ нее.

О говорахъ Калужской губ. мы имѣемъ крайне мало свѣдѣній.

Мосальскій уѣздъ, кажется, не отличается никакими выдающимися особенностями говора. Отмѣчены: маладѣшница, *иля* пѣть, бирѣтъ, свиты = цвѣты, винокъ, бирѣза, *у* вм. *в*, мягкость *к*, твердость двойного *и*, формы род. *минѣ*, З л. на *ть*: *идѣть*¹⁾.

Относительно говора Жиздринскаго у. мы знаемъ лишь то, что въ немъ есть мѣна *у* и *в*.

Наблюдатель указываетъ, что «въ произношениіи Мосальскаго у. и западной части Жиздринскаго замѣтно влияніе Бѣлоруссіи»²⁾.

Наши свѣдѣнія о говорахъ Тульской губ. болѣе обширны.

Около Тулы и у мѣщанъ самой Тулы аканье сильно: пятокъ, вязу, часы, *жанѣ*, *иля* знаю, добраи, даже: малѣть, бирѣза, зяленай, падитъ (пойдите), харашь, тараپить, милай (милый), начавѣ (ничего); но: бирѣчъ, ишь, сичасъ, чистать, каминъ, чилавѣкъ, на вѣзи, въ скѣски, на бѣриги, тырапить³⁾. Конечныя *н* и *ф* здѣсь еще могутъ быть мягки: карапъ, любофъ; *г* = *х* чаще, чѣмъ у насъ, но не постоянно: на бираху (отсюда: бѣражъ, удрухъ, ногъ); формы *миня*, *тибя*, іё, чаѣ, добраша, ф. З л. ед. на *ѣть* и *ѣ*, *итѣ* и *я*: пѣть, жгѣть, пѣ, игрѣть, играя, даже хѣдя. Формы возвр. з. на *си* не отмѣчены. Можно указать еще на *а* вмѣсто *ое*: мавѣ, тавѣ (род.), на *ф* вмѣсто *хв*: фростъ, фробость, на *х*, *хѣб* вм. *ф*: хрунть, хранцѹсь, *X*хѣдарь, на ф. сравнительной степ. на *ѧя* (иногда): скаряя.⁴⁾

Въ сосѣднемъ съ Тульскимъ Кропивенскомъ уѣздѣ говоръ почти тотъ же, что въ Тульскомъ. Только формы род. ед. звучать чаѣд, добраꙗ, ф. З л. ед. *пѣть* (съ *е*, не съ *ѣ*); другія формы настоящ. вр.: пѣшть, пѣмъ,

1) Р. Филол. Вѣстн. 1879 г. № 1, стр. 98.

2) Матеріали для географ. и стат. Россіи (Кал. гу б.). Отмѣтимъ кстати мѣстные названія жителей. Жители западной части Мосальск. у. Калужск. губ. и Брянскаго и Трубчевскаго у. Орловской извѣстны подъ именемъ полѣховъ, а жители вост. ч. Мосальскаго у. наз. полянис (Мат. для геогр. и стат. Р. Кал. гу б.; Очерки Россіи, II ассека, IV).

3) Наблюдатель говорить: «въ Тульскомъ уѣздѣ неударяемое я почти никогда не переходитъ въ другіе звуки: напротивъ, существуетъ какое-то особенное тяготѣніе къ этому звуку» (Р. Филологич. Вѣстн. 1883 г. № 3, стр. 28) Говоръ тульскихъ мѣщанокъ еще недавно былъ пѣвучимъ. «Нѣть ничего непріятнѣе, какъ слышать разговаривающихъ между собою адѣшнихъ женщинъ. Одни слова они повышаютъ и тянутъ, другія понижаютъ и скрадываютъ» (Глаголевъ, Записки р. путешественника, съ 1823 по 1827 г. Спб. 1837, I, 28).

4) Р. Фил. В. 1880 г. № 2, 1883 г. № 3.

пъёти; отмѣчено употребленіе ф. дат. мн. въ значеніи твор.: бить нагамъ. Замѣна *хв* черезъ *оф* здѣсь неотмѣчена¹).

О говорѣ Новосильскаго уѣзда наши свѣдѣнія скудны. Отмѣчено, рядомъ съ употребленіемъ *я* въ ляпѣшка, зналъ, люблъ, видя (3 л. ед.) и т. п., частое употребленіе *и*: рыбина, числовиа, чигракъ, ридавой. Отмѣчены также ф. дат. и мѣстн. съ древнимъ свистящимъ: на парози, въ кабацѣ, на вѣрси, и ф. дат. *таѣ*, *саѣ* (= тебѣ, себѣ)².

О говорѣ Бѣлевскаго уѣзда мы узнаемъ лишь то, что въ немъ есть замѣна *в* черезъ *у*: *у* Тулѣ³).

Изъ говоровъ Орловской губ. мы имѣемъ немного свѣдѣній о говорахъ Елецкаго, Ливенскаго и Малоархангельскаго уѣздовъ.

О говорѣ Елецкаго у. наши свѣдѣнія скудны. Наблюдатель указываетъ на сильное аканье: *бяжаль*, *Ялѣцъ*, *зналъ*, *видя* (3 л. ед.)⁴), на *у* вм. *в* и на оборотъ: *узлъ*, *ув Яльцѣ*, *вшоль* (= ушелъ), *въ* батюшки, на мягкое *к*, твердость двойного *ш*, формы 3 л. безъ *ть* (пайдѣ), ф. возвр. з. на *си*. Онъ отмѣчаетъ еще одну «важную» черту—мягкое *л*, «слышимое особенно въ женскомъ говорѣ» и близкое къ франц. *l*: *пришла*, *была*⁵).

О говорѣ Ливенскаго у. мы знаемъ менѣе. Въ немъ отмѣчены только *у* вм. *в* и на обор., твердое двойное *ш*, формы 3 л. на *ть* (идѣть). Аканье его едва ли принадлежитъ къ числу особенно сильныхъ: *жына*⁶).

Говорѣ Малоархангельскаго у. принадлежитъ къ числу очень сильно акающихъ. Въ немъ отмѣчены *у* вм. *в* и на обор., формы род. ед. на *во*: *яво*, дат. *тибѣ*, 3 л. ед. *идѣть*, *сикѣть*, 2 л. мн. *идѣти*, возвр. з. на *си* (рядомъ съ ф. на *са*)⁷). На мягкость *к* нѣтъ указаній.

¹) Р. Ф. и. В. 1880 г. № 2 и 4, 1883 г. № 3. Наблюдатель характеризуетъ кроминский говор: «произношеніе словъ бываетъ грубое и рѣзкое».

²) Этнограф. Сборникъ II, 94.

³) «Бѣлевское нарѣчіе, удаляясь отъ правильнаго тульскаго, приближается болѣе къ кау碌скому и отличается особыннмъ употребленіемъ предлоговъ, своеобразнымъ выговоромъ словъ, незамѣтныхъ въ другихъ областныхъ нарѣчіяхъ. Въ короткомъ и звучномъ произношеніи мужчины слышно всегда грубое *о* и рѣдко всгрѣваются мягкие тоны. Бѣлевецъ въ быстротѣ, почти всегда визгливомъ выговорѣ звукъ *въ* превращается въ *у* и всегда говорить: быль *у* Тулѣ. Такъ только говорять люди средняго класса. Въ выговорѣ поселенія Бѣлевского уѣзда замѣтно болѣе пріятности и очень рѣдко можно встрѣтить людей съ городскими тѣжелыми словами». Маякъ 1843 г., кн. 16, стр. 56 (смѣсь).

⁴) По его словамъ, во всемъ уѣздѣ выговариваются по-московски на *а* и весьма рѣзко.

⁵) Стаковицъ. Исторія, этнографія и статистика Елецкаго у. М. 1858 (то же въ Вѣстн. Имп. Р. Геогр. Общ., ч. 25). Такое же *л* и тоже въ женской рѣчи, говорить, слышится въ Казанской губ.

⁶) Материалы въ «Сказкахъ» Аѳанасьева, 1-е изд., вып. 3-й.

⁷) Материалы въ «Пѣсняхъ» собр. Якушкиныхъ и въ «Калѣкахъ» Бевсонова.

Съ говорами Курской губ. мы сравнительно хорошо знакомы.

Говоръ Щигровскаго у. принадлежитъ къ числу очень сильно акающихъ (блрѣза, на нявѣстя, вѣдя, З ед.). Глухой *ы* въ немъ большая рѣдкость и является иногда лишь во 2-мъ слогѣ передъ удареніемъ (таращить, залатой); неударяемое *и* на мѣстѣ древнихъ *я*, *е* употребляется тоже не часто или во 2-мъ слогѣ передъ удареніемъ (шиляна), или послѣ ударенія (акопичка, на бумаги); конечное *и* обыкновенно твердо: голуп^з; вмѣсто конечнаго *ф*—твѣрдо *в*: кров^з (= кровь); *г* постоянно = *h*; *хв* и *х* постоянно вм. *ф*: Хвѣдарь; формы род. на *во*: яв^о; ф. дат. и мѣстн. иногда съ древними свидѣющими: на дарозя, на руцѣ; ф. З л. ед. нясѣть, пякѣть, нясѣть, нясѣ; при ф. возвр. з. на *си* нерѣдки ф. на *ся* (не *са*) ¹⁾.

Въ Тимскомъ ²⁾ и Старооскольскомъ ³⁾ уѣздахъ говоръ тотъ же, что въ Щигровскомъ. Въ Старооскольскомъ отмѣчены ф. род. на *ло*: яг^о, и ф. З л. на *сто*.

Въ Обоянскомъ и Суджанскомъ у. глухой *ы* совсѣмъ неизвѣстенъ (таращить), но *и* на мѣстѣ *я*, *е* очень распространено, такъ что рядомъ съ слѣтря, блрѣза, бабя (дат.)—слышится слѣтря, бирѣза, у поли. Другія особенности тѣ же, что въ Щигровскомъ у. Можно отмѣтить только ф. род. на *ло*: яг^о, добрага, *тиѣ*, *сіѣ* (= тебя, себя), дат. *таѣ*, *саѣ* (= тебѣ), дат.-мѣстн. ед. ж. р. бяды, на рякѣ, а блахѣ, мѣстн. муж.-ср. р. на *у*: абъ Якану, при Ивану, на канцу, при грапшѣ, абъ сяну (отъ сѣно), ув акнѣ (рядомъ: на канѣ, абъ рублѣ), З л. ед. нисѣть, лгѣть и нисѣ, 2 л. нисѣшь, нисѣти (съ *е*), З л. мн. стай, спишѣ (но: нясутъ). Сверхъ того, здѣсь слышны ф. дат.-мѣстн. женск. р. на *эй* (вм. ой): тэй, аднэй ⁴⁾.

О говорѣ Новооскольскаго у. можно сказать, что онъ занимаетъ среднее мѣсто между говоромъ Щигровскаго у. и говоромъ Обоянского. Глухой *ы* въ немъ неизвѣстенъ; *и* вм. *я*, *е* нерѣдко: начивать, литать, тѣснца. Но формы *тиѣ*, *сіѣ*, *таѣ*, *саѣ* также неизвѣстны (вмѣсто нихъ *тибѣ*, *табѣ*). Ф. род. имѣютъ оконч. *ло*: яг^о, но рядомъ отмѣчена форма зилиандва; ф. З л. нисѣть и нисѣ, 2 л. нисѣшь, З л. мн. спишѣ и идумѣ, возвр. з. на *си* и на *ся*. ⁵⁾

¹⁾ Материалы, прекрасно записанные, въ Р. Филол. Вѣсти. 1879 г. и слѣд. Описаніе говора тамъ же 1879 г. № 2.

²⁾ Материалы въ «Трудахъ Курскаго Губ. Статистич. Комитета», вып. I, Курскъ, 1863.

³⁾ Филологич. Зап. 1867 г.

⁴⁾ Материалы и описаніе въ «Трудахъ Курск. Г. Стат. Ком.», вып. I. Р. Филол. В. 1889 г. № 1; Этнограф. Сб., V. О «саянахъ» (какъ называютъ жителей Об. и Судж. у., отъ дат. *саѣ?*) см. также ст. Добротворскаго въ Вѣсти. Евр. 1888 г. № 9.

⁵⁾ Р. Филол. В. 1884 г. № 2.

Говоръ Вългородскаго у. принадлежитъ къ числу смѣшанныхъ. Аканье его очень близко къ аканью предыдущаго говора Глухаго *и* почти нѣть (только послѣ шипящихъ: *жына*); *и* вм. *я*, *е* нерѣдко. Формы род. мнѣ, тибѣ, иво, сваво, добраша; ф. дат. тибѣ. З л. на *ть*, возвр. з. на *си*: зашыталсы, лажылсы. Рядомъ съ этими вр. особенностями есть мр.: спорадическое неударяемое *о*: молодѣцъ, голосомъ; спорадич. *и* вм. *ъ*: къ жынѣ; спорадич. согл. звонкіе вм. глухихъ: дорожка (рядомъ: пашъ кустомъ) ¹⁾.

Говоръ Путинльскаго у. также принадлежитъ къ числу смѣшанныхъ. Глухой *и* неизвѣстенъ; *и* вм. *я*, *е* сравнительно часто: развой, дивятай (рядомъ, чаще: бирѣза, вѣлѣкай). Формы род. на *ho*: ягъ; ф. род.-дат.-мѣстн. ж. р. на *эй*: аднэй, святэй, какэй, бальшэй; ф. дат.-мѣстн. ж. р. на *ы*: къ жаны, на травы; ф. тв. мн. на *мы*: саньмы, слизамы; ф. крыю, мыю. Рядомъ съ этими великорусскими особенностями мы находимъ въ этомъ говорѣ черты малорусскія и бѣлорусскія. Таковы: спорадическое *и* вм. *ъ*: сияли=ѣяли, паглядили; двойныя *я*, *и*, *д* и др. вмѣсто *ль*, *ль*, *ль*: наллю = налью, вѣгалля, замирения; звонкіе въ концѣ и серединѣ словъ: годъ, грыбковъ, слѣзки; *в* вм. *я* въ ф. прошедш. вр. : давъ = даль; ф. З л. ёсть = есть. ²⁾

Наши свѣдѣнія о говорахъ Рязанской губ. отличаются необыкновенною скучностью. Несомнѣнно, эти говоры — сильно акающіе (даже сѣверные).

Мы имѣемъ данныя только о говорѣ Раненбургскаго у., въ южной части губерніи. Онъ имѣетъ глухой *и* во 2-мъ слогѣ передъ удареніемъ и въ слогѣ послѣ ударенія: тырапить, по мырю (также жылѣть); въ немъ обычно *и* передъ удареніемъ и послѣ ударенія: бирѣза, визлѣ, систра, каминъ, сказывать, на вѣзи, на бериги, рядомъ съ еястраРа, явѣ, чатыри, играя (З л.). Мѣна *у* и *в* ему чужда; твердость двойнаго *ж* также (вижжю); но *г* = *к* (постоянно); вмѣсто мягкаго *к* — мягкое *т*: Ваньти; двойное *ш* твердо. Формы род. звучать *иѣ*, *яѣ*, *яво*, дѣбрыва; ф. З л. ед. — придѣть и придѣ (ф. З л. мн. безъ *ть* нѣть); ф. возвр. з. оканчиваются на *си* и на *сл* ³⁾.

Въ говорѣ Данковскаго у. отмѣчены только мягкость *к* въ чайжю и т. п. и ф. З л. на *ть*: придѣть ⁴⁾.

¹⁾ Тамъ же 1882 г. № 1. О «курскомъ нарѣчіи» (такъ авторъ называетъ говоры всей Орловской, Курской и юго-зап. частей Калужской и Тул. губ.) см. интересную ст. Васильanova въ «Очеркахъ Россіи» Вад. Пасека, вып. IV. М. 1840. Материалы на одномъ изъ курскихъ говоровъ въ Р. Фил. В. 1879 г. № 1, на другомъ — въ «Сказкахъ» Аѳанасьева.

²⁾ Р. Фил. В. 1886 г. № 4.

³⁾ Материалы, скучные, въ «Калѣкахъ» Бессонова.

⁴⁾ Пам. книжка Рязанск. губ. на 1868 г., ст. Ермакова; Жив. Старица 1891 г. IV, ст. О.П. Семеновой.

Мы не богаты свѣдѣніями и о говорахъ Тамбовской губ.

Въ сѣверной ея части, въ Кадомскомъ уѣздѣ, слышится (мѣстами?) очень сильное аканье: тарапѣть, чатырѧ, ящо, ил увѣдѧ, будѧ (3 л.), вмѣстѧ. Но есть и и передъ ударяемымъ мягкимъ слогомъ: бирѣза. Кромѣ того, здѣсь отмѣчены мягкость *к*, формы род. яѣ, яѣд, 3 л. придо. Мѣстоименіе *что* звучить *що*¹⁾.

Говоры Шацкаго и Тамбовскаго у. акаютъ слабѣе: пѣтѣкъ, пирахѣтъ, но бирѣза, нивѣста. Глухой извѣстенъ: тѣрапѣть. Отмѣчены еще формы род. минѧ, тибѧ, іѣ, возвр. з. на си. Ф. 3 л., повидимому, оканчиваются на *тз*²⁾.

Одинъ изъ говоровъ Липецкаго у., кажется, тожественъ съ тамбовскимъ. Рядомъ съ пѣтѣкъ, биригѣтѧ (2 л. мн.), здѣсь часты глухой *ы* (тѣрапѣть, титѣрькю, твор.) и и (бирѣза, па прѣжнѣму). Отмѣчены формы род. минѧ, іѣ, 3 л. ед. на *ти* и безъ *ти* (нисѣтъ и є=есть), возвр. з. на си. Мѣстоименіе звучить *що*. Мѣны *у* и *в* и мягкаго *к* повидимому нѣть.— Другой говоръ того же у. акаетъ сильнѣе: блѣзѧ, илябѣснай, багатай, аньзль, злоблю, играѧ, убѣйтѧ, даже: ижжарлнъ (рядомъ: энгѣла, род.). Отмѣчены мягкость *к*, твердость двойнаго *и* и ф. род. яѣд. Мѣстоименіе звучитъ *що*³⁾.

Воронежская губ. занята Вруссами-переселенцами изъ разныхъ областей вр. нарѣчія. Названія сель (напримѣръ, въ Воронежскомъ у.: Московское, Коломенское, Можайское, Мосальское, Данковъ) часто показываютъ, откуда вышли ихъ жители. Въ одномъ сель иногда живутъ переселенцы изъ разныхъ губерній. Отсюда большое разнообразіе мелкихъ чертъ въ говорахъ; говорить яѣд, каѣд и яѣд, каѣд, бярѣшъ и барешъ, *что* и *що*. Отсюда наимѣшливые прозванія, данные жителями Воронежской губ. другъ другу: *ягуны*, *кагуны*, *цуканы*.

Сѣверъ Воронежской губ. едва ли отличается отъ юга Тамбовской.

Середина ея, уѣзды Нижнедѣвичкій⁴⁾ и Бобровскій⁵⁾, имѣеть говоры очень близкіе къ сосѣднимъ говорамъ Курской губ.—щигровскому и старооскольскому. Аканье здѣсь очень сильно: блѣзѧ, иляльзѧ, ил ездиль, веселъ, играѧ, плача (3 ед.), бярѣтѧ, на вѣзл, въ астрогл, на машинл, даже жану маладул. Глухой *ы*—очень рѣдокъ (тарапѣть); и вмѣсто я, е—чаще: бирѣза, нивѣста, знамѣшъ, грибящокъ. Здѣсь отмѣчены *у* вм. *в* и на

¹⁾ Материалы въ «Сказкахъ» Аѳанасьевы.

²⁾ Материалы тамъ же (1-е изд., вып. 2).

³⁾ Материалы тамъ же (вып. 2).

⁴⁾ Воронежскій литературный Сборникъ. изд. И. Гарденнинымъ. Вып. I. Ворон., 1861.

⁵⁾ Филолог. Зап. 1885 г., ст. Прядкина.

об., г «вообще» произносимое какъ *h*, мягкость *к*, твердость двойныхъ *ж* и *и*, формы род. минé, тибé, З л. ед. нассéть и насё, пякё, возвр. з. на *си*.

Теперь передъ нами акающіе говоры великорусскаго юга и востока, на сколько мы ихъ знаемъ по наличнымъ скучнымъ даннымъ.

Говоръ городка Погара, Черниговской губ., принадлежитъ къ числу смѣшанныхъ. Аканье здѣсь очень сильное: бѣрѣза, мастьарь, старшаю (вин. ед. ж. р.), играл, вѣдя, бѣрѣтъ, тарашить, причемъ глухой *ж* почти не употребляется, а *и* вмѣсто *я*, *е* сравнительно рѣдко (во 2-мъ слогѣ передъ удар. и въ концѣ словъ: у хати). Здѣсь отмѣчены *у* вм. *в* и на оборотъ, формы род. тибé, яё, яhо, свайhо, дат. сабé и слебé, З л. ед. насё, сядитъ (по малорусски), и нѣсколько мало- и бѣлорусскихъ чертъ: звонкіе на мѣстѣ нашихъ глухихъ: разказасть, лл, ии вм. лъ, ии (кушанил), в вм. л (быть, жастокъ=желтокъ, замокли=замолкли), префиксъ з вмѣсто с, из (зробить, эжарицца?), формы им. ед. муж. тэй (звѣрь), З л. бѣсть, наст. вр. нашю=нашю, неопр. и. стерегти, распрашувать. Словарный составъ этого говора имѣеть въ себѣ много мало- и бѣлоруссизмовъ ¹⁾.

Въ восточной части Новгородскаго у. Черниг. губ. (близь границы Орловск. г.) говоръ одинъ изъ самыхъ смѣшанныхъ, однако болѣе вр., чѣмъ мр. Звуки *e*, *и* часто (не всегда) звучатъ мягко, смягчая предъидущій согласный, при чемъ вмѣсто *e* подъ удареніемъ слышится ё: тѣплая хата, рѣмѣнныe гужи; *n=e*. Аканье сильное: хадити, прадати, маj, палено, тялїца, тлѣбѣ (род.), тлѣрь, чарнѣти, кллнбые, но лишь передъ удареніемъ. А рядомъ много особенностей малорусскихъ: сохраненіе неударяемыхъ гласныхъ послѣ ударенія (а иногда и передъ удар.), сохраненіе звучныхъ согласныхъ (возъ и т. п.), дж вм. ж (дахаджати), в вм. л (дастъ, вовкъ), зз и одз вм. сз, изз, отз: зз рѣду, зза стала. Сверхъ того, здѣсь *у* вм. *в*, *г=h*, формы род. на ho (свайго), З л. ед. на *e* (по-мр.), возвр. з. на *са* (величаться), що=што. Этотъ «сѣверскій» говоръ слышится, кромѣ вост. части Новгородскаго у., еще въ сѣв. части Глуховскаго у. Черн. г., въ юго-вост. углу Трубчевскаго и въ зап. части Сѣвскаго у. Орловск. губ. ²⁾.

Говоръ слободы Трехъизбянской, Харьковской губ., Старобѣльскаго у., близь границы Екатеринославской губ., принадлежитъ къ числу сильно акающихъ. Главная часть жителей этой слободы—переселенцы XVIII в. изъ Бѣлгородскаго у.; другая часть—переселенцы позднѣйшаго времени изъ Обоянскаго, Валуйскаго и Нижнедѣвицкаго у. Здѣсь говорятъ не только пятоѣкъ, часы, играл, но также: бѣрѣза, пятачокъ, єздя, вѣдя (З ед.), тарашить;

¹⁾ Материалы въ «Сказкахъ» А. А. Ильинцева.

²⁾ Р. Филол. В. 1881 г. № 1.

впрочемъ *и* вм. *л*, *е* нерѣдко: бирѣза, зилбнай. Здѣсь отмѣчены: *у* вм. *в*, формы род. минѣ яхѣ, З л. настѣть (съ *е*, не *ё*) и настѣ, литѧть и литѧ. У позднѣйшихъ переселенцевъ слышно каѣ и ишо-что¹⁾.

О донскихъ говорахъ мы почти ничего не знаемъ. Донцы-верховцы, говорить наблюдатель начала нашего столѣтія, «изъ той части Россіи, гдѣ говорятъ яго, чаго и подобныя имъ»; ихъ дразнятъ названіемъ чига. Донцы-серединцы — «изъ тѣхъ россіянъ, гдѣ разговоръ подходитъ къ правильному русскому»²⁾; у нихъ господствуетъ «рязанскій говоръ»³⁾.

То же мы должны сказать о вр. говорахъ сѣверного Кавказа. Жители станицы Темижбекской, Кубанской обл., переселенцы изъ Бахмутскаго у. Екатеринославской г., имѣютъ сильное аканье: пятѣть, илсу, бярѣза, грѣл, вѣдѣя (З л.), туя ризу (вин. ж. р.), съ употребленіемъ глухаго *и* во 2-мъ словѣ передъ уд.: тырапитъ, кѣ рикѣ, и *и*: ю, ишо (еще). Здѣсь отмѣчены: *у* вм. *в* и на об., мягкость *ж*, твердость двойныхъ *ж* и *ш*, формы род. минѣ, тибѣ, іѣ, явѣ, свавѣ, З л. на *ть* и безъ *ть*: настѣть, настѣ⁴⁾.

О жителяхъ великоруссахъ другихъ мѣстъ Кубанской обл. мы знаемъ лишь то, что они переселились изъ Елецкаго у., изъ Нижнедѣвицкаго у., изъ Курской губ., съ Дона⁵⁾.

У жителей Терской обл. отмѣчены *у* вм. *в* и на об., формы род. на *во*⁶⁾.

Акающіе говоры сѣверного Поволжья — Нижегородской, Казанской, Пензенской и Симбирской губ. принадлежать переселенцамъ изъ разныхъ мѣстъ вр. центра, занявшимъ свои мѣста въ разное время, начиная съ XVII в., и смѣшившимся съ переселенцами изъ-за Волги⁷⁾. Отсюда въ ихъ говорахъ не рѣдкость особенности сѣверно-великоруссія, особенно мѣна *и* и *ч*.

О говорѣ Ардатовскаго у. Нижегородской губ. мы можемъ ска-

¹⁾ Этнограф. Сб., III.

²⁾ Чтенія Общ. ист. и др. 1863 г. кн. 3.

³⁾ Савельевъ, Сборникъ донскихъ народныхъ пѣсень. Спб., 1866 г., стр. 11. О донцахъ-низовцахъ мы здѣсь читаемъ: «ихъ не трудно отличить по говору, въ которомъ малороссійскія слова, подъ влияніемъ мягкаго рязанскаго говора, получили своеобразный характеръ; да и всѣ другія слова выговариваются здѣсь до приторности мягкъ».

⁴⁾ Сборникъ матеріаловъ для описанія мѣстностей и племенъ Кавказа. Вып. III, Тифлісъ, 1883.

⁵⁾ Тамъ же, вып. VI.

⁶⁾ Матеріалы въ Терскомъ Сборнику (приложеніе къ «Терскому Календарю» на 1891 г.), вып. I. Владикавказъ, 1890.

⁷⁾ Шестьдесятъ лѣтъ назадъ юго-зап. часть Лукояновскаго у. Нижег. губ. состояла въ двухъ деревень, а въ 1869 г.—изъ 14. Новые деревни выведены изъ Орловской, Пензенской, Тамб., Нижегородской губ., изъ другихъ частей того же уѣзда (Нижегород. Сборникъ, II, II-Новг., 1869). Переселенцы съ сѣвера были даже въ Тамбовской губ. Такъ, село Ново-Кирилловское, Спасск. у., основано въ XVII в. крестьянами изъ Бѣлоозерскаго и Пошечонскаго у. (Тамб. Губ. Вѣд. 1887 г. № 27).

зать лишь то, что аканье въ немъ едва ли не близко къ подмосковному: на дверѣ, парѣ, сматрѣ съ одной стороны и бѣда, бѣсть съ другой. Отдѣльные слова могутъ имѣть сѣверное *о*: Іогорій. Глагольные формы иногда слышатся съ *а* вмѣсто *ae*: знать, падѣливатъ. Мѣна *у* и *ч* обычна: ноцью, сабачонка, на мельничѣ, рытча¹⁾.

Въ говорѣ Сергачскаго у. той же губ. тѣ же особенности. Глухое *ы* повидимому въ немъ довольно употребительно: минутычка; неударяемое *и* — также: питьсогть, нидоля, минѣ, ни долга, лиса (рядомъ: падайдѣ виноводы). Мѣна *у* и *ч*: тысячи, загуляитча. Форма род.-вин. *ти́я=тебя*²⁾.

Наблюдатель, сообщая свѣдѣнія о селѣ Ульяновкѣ Лукояновскаго у. Нижегор. г., даетъ понять, что въ этомъ селѣ «языкъ болѣе правленъ и болѣе пріятенъ для слуха»³⁾, чѣмъ въ другихъ селахъ того же у., слѣдовательно, болѣе близокъ къ подмосковному. Въ немъ отмѣчено: зимлѧ, дѣчдѣкъ, сидлѣ, грида, рядомъ съ чавѣ, жавѣть, даже харашѣ, чалавѣкъ. Но говорѣ другихъ мѣстъ того же у., намъ извѣстныхъ, акаеть не сильнѣе: ишѣ, глижѣ, силѣ, хрестами (=крестами), пиризабылъ, вѣдити, вставайти, рядомъ съ па канѣцъ сталѣ, астанавїлася, ямѣ, зилѣнава, малодинькай, слугу вѣрнаю, бўйнаю г҃олану. Глухой *ы* здѣсь извѣстенъ: маладѣхъмькай. На мягкое *ж* нѣть указаній (напротивъ: малодинькай, горькая). Формы род. имѣютъ *в*: каво. Замѣна *ч* черезъ *у* широко распространена: ключи, цужой, венцыръ. Отмѣтимъ еще формы: всѣ *со* добро, така тривога, мавѣ⁴⁾.

Одинъ акающи говорѣ Курмышскаго у. Симбирской г. также принадлежитъ къ умѣренно акающимъ: дивчонка, трихнѣмъ, висной, бирѣтъ, визать; но послѣ шипящихъ и *ж* вмѣсто *и* въ слогѣ передъ ударениемъ является *а*: жанѣ, чавѣ, явѣ, ямѣ. Глухой *ы* нерѣдокъ: ѡблѣчкыфъ (род.), мѡшкыфъ (отъ мѡшка). Стяженіе *ae* въ *a*: бать, знать, мамѣ, твамѣ, даже цалутъ (=цилути), мѣтъ (=моетъ). Формы род.-вин. *ти́я, сія* (=тебя, себя), дат. *ти́ю, сію* (табе и сабе неизвѣстны). Формы З. л. на *тѣ*. Формы имен. мн. худѣи, прастѣи, другѣи, род. худѣхъ, дат. худѣмъ и т. д. Мѣны *у* и *в*, *ч* и *и* здѣсь нѣть; мягкаго *ж* также. Другой акаюющій говорѣ того же у. (въ 2-хъ верстахъ отъ 1-го) имѣеть болѣе сильное аканье: дилѣ и т. п.⁵⁾.

Говорѣ Лайшевскаго у. Казанской губ. принадлежитъ къ числу смѣшанныхъ. Наблюдатель даетъ намъ о немъ очень немногого свѣдѣній, изъ которыхъ видно лишь то, что аканье этого говора умѣренное, съ частымъ

¹⁾ Русск. Филол. Вѣсти. 1879 г. № 2, стр. 161—162.

²⁾ Тамъ же, стр. 154—155.

³⁾ Этнogr. Сборн., I, 35.

⁴⁾ Р. Филол. В. 1879 г. № 2, стр. 155 слѣд.

⁵⁾ Archiv füг slav. Philol. X, 350.

употреблениемъ глухаго *и* и *и*: *сыпагъ*, *острѣфъ*, *сахъру* (даже вмѣсто *у*, во 2-мъ слогѣ передъ удареніемъ: *мужыкъ*, *калачіца*=*мужики*, *кулачище*). Остатокъ оканья—*о* на мѣстѣ древняго *о* въ слогѣ передъ удареніемъ: *сыпостать*, *пѣстомѣля*, *сыдомойка*¹).

О говорахъ Чистопольскаго у. той же губ. мы знаемъ очень не-много. Одинъ изъ нихъ имѣеть: *голосъ*, къ *наму*, *латать*, *лутча*, *двоя*, *трѣтая* (имен.), даже *калатилса*, рядомъ съ *ишѣ*, будитъ (=будеть), на дар-ди *и*, на *свѣти*, *вмѣсти*, *деникъ* (род.). Въ немъ можно отмѣтить: *запашть*, *знатъ* (=знаеть), *научатъ*².

Говоры южнаго Поволжья намъ почти совсѣмъ неизвѣстны. Отмѣчено, что въ Енотаевскомъ у. Астраханской губ. обычны мѣна *у* и *в* к замѣна *ф* черезъ *хв* (*Xвока*) и что мѣстоименіе въ немъ звучитъ *що*³.

Обратимся на сѣверо-западъ. Въ Старицѣ, Тверской губ., по словамъ наблюдателя, «крѣпко звучитъ *а*: *галава*», слѣдовательно — говоръ сильно акающій⁴).

Относительно западныхъ уѣздовъ Московской губ.⁵) и великорус-ской части Смоленской мы не имѣемъ почти никакихъ свѣдѣній. Говоры этихъ мѣстъ, несомнѣнно,— болѣе или менѣе сильно акающіе.

Наши свѣдѣнія объ акающихъ говорахъ Псковской губ. очень недостаточны. Говоръ Псковскаго у. принадлежитъ къ числу смѣшанныхъ, и рядомъ съ оканьемъ, довольно сильнымъ (*гапарю*, *барада*, *карамыселъ*) и *и* вм. *я*, *е* (тилѣга, Питрѣ Питровича, *пикѣ*, *инѣ=она*, *дѣлан*, З ед.), здѣсь существуетъ оканье (*одва*, *оишѣ*, *ѣловый*, *ѣму*), *у* вмѣсто неударяемаго *о* (*курмилицъ*, *кунѣкъ*) и *и* вм. *ы* и на об. (*цашка*), а кое-гдѣ и *и* вмѣсто *и* (*мни*, *тебѣ*, *нѣту*). Затѣмъ отмѣчены: *в* вм. *у* (*въ Ивана, въ залофки = у—*), формы род. на *два* (*молодѣва*), дат.-мѣстн. *ж.* р. па избѣ, формы твор. мн. трѣмѣ *мыламѣ* вымывалася, съ горячимѣ *слезамѣ*, З л. ед. безъ *ть* (*несѣ, никѣ, люби*), возвр. з. на *си* (*живѣлси=явился*)⁶). Говоры южныхъ уѣздовъ

¹) Р. Филолог. В. 1884 г. № 4; 1883 г. № 2.

²) Материалы въ «Ск.» Аѳанасьева.

³) Материалы тамъ же (1-е изд., вып. 3-й). Мы имѣемъ еще свѣдѣнія о крестьянахъ Бузулукскаго у. Самарск. губ., что они «въ нѣкоторыхъ словахъ» произносятъ *дз* вм. *д*, *ти* вм. *ци*: *дѣти*, *дѣвка*, *тиѣбѣ*, *тиѣрпѣть* (при: *дѣлать*, *богатѣть*). Мы не знаемъ, окаютъ они, или акаютъ (Моск. Телеграфъ 1830 г., ч. 35, стр. 33).

⁴) «Записка о г. Колязинѣ» въ «Архивѣ Калачова».

⁵) Материалы изъ Можайскаго у. въ «Калѣкахъ» Бессонова.

⁶) Псковской на 1871 г. Статистич. Сборникъ, Псковъ, 1871 (здѣсь, на стр. 108: «и въ этомъ уѣздѣ, какъ и во всей Псковской губ., есть много разности въ произношении словъ»). — Живая Старина 1891 г., III, стр. 202. Василевъ. Опытъ статистич.-географ. словаря Псковскаго у. Псковской губ. Псковъ, 1882. — «Р. нар. пѣсни» Шеина.

той же губ.—также смѣшанные, но сверхъ особенностей сѣверно-великорусскихъ, въ нихъ слышатся еще особенности бѣлорусскія. Аканье здѣсь очень сильно (лабрѣ, барада, вясна, бярѣза, дѣрёвня, пиряллятѣль, пиряшдолъ, лашадина я сядло); есть мѣна *у* и *в*; кое-гдѣ *д* и *т* съ свистящимъ оттѣнкомъ; *ц* вм. *ч* (цалавѣщекій, цицавица); *и* вм. *ю* (спорадически); твердоѳ двойное *и*. Изъ формъ отмѣчены: кое-гдѣ имен. ед. муж. р. далгѣй, бальшѣй; род. мяня, таяля, явѣ; твор. мн.=дат. мн. (на *мѣ*); З л. ед. почти постоянно безъ *ть* (нисѣ, лежѣ, *е*, дѣлая, пїша) ¹⁾.

Одинъ изъ говоровъ юга Псковской губ., говоръ погоста Морѣчелки, Великолуцкаго у. (въ 30 верстахъ отъ В. Лукъ), известенъ намъ болѣе подробнѣ. Онъ сильно акаетъ (падушка, агаротъ, нягѣста, бярѣза, тролъ), причемъ, рядомъ съ *а* изъ *о*, послѣ ударенія встрѣчается и *у*: бярѣзуй, сударышкуй, радыстюй (твор. ед.). Въ немъ употребительны глухой *к* во 2-мъ слогѣ передъ удар. и въ 1-мъ послѣ ударенія: дырагой, зылатой, судырь, радеясь, и *и*: дирявѣнница, вымила. Затѣмъ отмѣчены: *у* вм. *в* и на об.: *у* горыди, *вз* наасъ, *взнатъ*, *увесь*; спорадическое *и* вм. *ю*: нявишушка, здѣся; твердоѳ *ф*: сваѣробф; *г=g*; *ц* и *ч* не смѣшиваются; формы: им. ед. муж. другѣй, дурнѣй, талстѣй, хренъ горыки, пирокъ слатки, чисти; род. ед. ж. р. не минавать бядѣ, не аддамъ дачкѣ, многа работы; род. мнѣ, тибѣ, добраꙗ, єтыꙗ; дат. табѣ, сабѣ; дат.-мѣстн. ж. р. въ избы, на горы; твор. мн.=дат. мн. са сваймѣ съ трёмъ дочирямѣ; З л. на *етъ*, съ *е*, не ё: идѣтъ ²⁾.

A. Соболевскій.

¹⁾ Жи. Ст. 1891 г. III, 203.

²⁾ Жи. Ст. 1891 г., III, 207. Кое-что для знакомства съ великолуцкимъ говоромъ у Семевскаго, Историко-этнограф. замѣтки о Вс. Лукахъ и Великолуцкомъ у. Спб. 1857, и у Василева, Опытъ геогр.-статист. словаря Псковск. губ., II, Великолуцкій у. Пск., 1884. Покойный славистъ Прейссъ говоритъ: «къ чистѣйшему бѣлорусскому нарѣчу принадлежитъ псковское нарѣчіе: оно менѣе испещрено заимствованіями изъ польского; его отличія, сравнительно съ великорусскимъ, заключаются главыше въ слѣд.: вр. *д*, *т*, *и*, *ло*, *ю*, *въ*—пск. *дз*, *и*, *ти*, *h*, *уо* (*во*), *и*, *у*» (изъ рукописныхъ замѣтокъ, хранящихся у В. И. Ламанскаго).

Балтійскіе Готы

и

Гута-сага ¹⁾.

(Посвящается Аристу Аристовичу Кунiku).

Афетово бо и то колъно: Варязи, Свси;
Урмане, Готѣ, Русь...
Идоша за море къ Варягомъ къ Руси,
сице бо си зваху тъи Варязи Русь, ико
се друзіи зовутся Свос, друзіи же Ур-
мане, Англине, друзіи Гъте; тако и си.

I.

Въ западной части Балтійского моря, на разстояніі 95 верстъ отъ береговъ Швеціи, лежить большой островъ Готландія, почти посрединѣ между Кольмарскимъ берегомъ съ запада и Курляндскимъ съ востока. Раздѣля Балтійское море на два, почти равной величины, пролива, онъ сторожить путь на югъ изъ Россіи и Швеціи; за это издавна зовутъ его «окомъ Восточного моря» (*Ostersjöns öga*).

Его известковая, прорѣзанная на югъ песчаникомъ масса поднимается отъ 9 до 14 сажень надъ уровнемъ моря, обрываясь въ него острыми скалами (*klintar*). Посрединѣ вздымаются невысокія горы, острова того времени, когда площадь Готландіи была еще подъ водою. Тогда спустились на него съ Скандинавскихъ горъ толстые обломки гнейса, гранита и порфира, которые разбросаны по всему острову, мѣстами сплошь покрывая почву.

Не смотря на значительное пространство острова (122 версты длины, 3152 квадр. километровъ), на немъ нѣть ни озеръ, ни долинъ, ни рѣкъ, но есть много болотъ, мало по малу превращающихся въ торфяники и въ шахатную землю. Два-три ручья пропадаютъ въ известковой почвѣ, пересыхая лѣтомъ, и только по берегу моря попадаются ключи, на столько сильные, что безъ плотинъ приводятъ въ движение мельницы. Тамъ и сямъ торчатъ отдѣльныя скалы, которыя народъ зоветъ каменными великанами (*stenjettar*).

¹⁾ Этотъ опытъ представляетъ отрывокъ изъ неоконченного изслѣдованія автора о древнихъ сношеніяхъ Руси съ Скандинавами. Отсюда его недостаточная обработка. Перечень источниковъ читатели найдутъ въ книжкѣ W. Molér'a, *Bidrag till en gotländsk bibliografi*, Stockholm, 1890.

Но островъ далеко не представляетъ собою пустыни: онъ плодороденъ и отличается мягкостью климата. Въ его главномъ городѣ Визби съ удивлениемъ встрѣчаешь роскошныя тутовые деревья и стѣны домовъ, сплошь увиты плющемъ.

Его 53,000-ное населеніе—Шведы—занимается хлѣбопашествомъ, скотоводствомъ, обжиганіемъ извести и только въ Визби—торговлей. Островъ представляетъ полунезависимую страну съ собственнымъ войскомъ (*nationalb vering*), въ которомъ долженъ служить отъ 18 до 50 лѣтъ каждый гражданинъ. Зависимость отъ Швеціи выражается тѣмъ, что Готландія доставляетъ шведскому военному флоту 260 матросовъ.

Ея обособленное положеніе сохранило много древняго въ обычаяхъ, народной поэзіи и въ языке, отличающемся обилиемъ двоегласныхъ. Путешественника поражаютъ тамъ 90 церквей съ стоящими вблизи нихъ четырехугольными башнями (*kastaler*), въ которыхъ укрывалось въ старину населеніе отъ непріятельскихъ набѣговъ.

Описаніе замѣчательныхъ памятниковъ готландской архитектуры, относящихся по большей части къ XIII вѣку даетъ Brunius. Русскіе читатели ознакомятся съ ними изъ интереснаго очерка С. В. Арсеньева, который путешествовалъ по Готландіи лѣтомъ 1890 года вмѣстѣ съ королевскимъ шведскимъ антикварiemъ Гильдебрандомъ и описалъ его архитектурные памятники.

Главный городъ острова, Визби (*Visby*), расположенный на берегу моря, на склонѣ горы Клинта, вышиною въ 14 саж., занимаетъ едва половину того пространства, которое въ XIII вѣкѣ охватывали его четырехъ-верстныя стѣны. Въ средніе вѣка въ немъ было болѣе 20000 жителей, въ 4 раза больше чѣмъ теперь.

Съ моря городъ, окруженный древними стѣнами, увѣнчанными 38 башнями, съ своими развалинами романскихъ церквей представляеть рѣдкое по красотѣ и странное зрѣлище, точно обломокъ чужой, давно пережитой эпохи. Визби—городъ прошлаго, и его слава ушла въ даль вѣковъ, точно сѣрое, обманчивое море, которое далеко отошло отъ его старой гавани, превратившейся теперь въ песчаныя низины и сады. Его убило напастнѣе Монголовъ на Россію и открытие новаго пути на востокъ мимо мыса Доброй-Надежды.

А древняя исторія Готландія заслуживаетъ того, чтобы ее изучали. Эта островъ игралъ съ IX по XIV вѣкъ не громкую, но значительную роль торговаго посредника между востокомъ и западомъ, между Арабами, Новогородцами и Финнами съ одной, Скандинавами и западными Европейцами съ другой стороны. Но пересылая на западъ мѣха, воскъ, закамское серебро, византійское золото, вина и фрукты, арабскіе диргемы и ткани въ обмѣнъ на фряжскіе мечи, кольчуги и украшенія, Готландія передавала въ ту и другую

сторону техническія знанія, новые художественные стили, пѣсенныя и сказочныя сюжеты и, можетъ быть, религіозныя вѣрованія. Черезъ нее прошли на сѣверъ Норвегіи арабскіе вѣсы съ разновѣсомъ и индійская брошь, зарытая подъ руническимъ камнемъ старой Сигтуны. Быть можетъ, съ ея художественно изсѣченныхъ скалъ (*Alskogs stenar* и др.) попали въ заставки новгородскихъ рукописей точные снимки съ вырѣзанныхъ тамъ «драконовъ и змѣй, которые изъ своей пасти выпускаютъ древесную вѣтку, а хвостомъ перевиваютъ звѣрей, чудовищъ и человѣческія фигуры, руки и ноги которыхъ вплетены въ перевивы ремней и змѣиныхъ хоботовъ». Черезъ Готландію прошелъ къ намъ въ новгородскую лѣтопись изъ шведской пѣсни «поганый злый Дедрикъ изъ Бирна», взявъ въ обмѣнъ въ свою норвежскую Тидрикъ-сагу Илью русскаго, Илью Муромца русской былины. Не оттуда ли пришелъ къ намъ черезъ островъ Даго и черезъ прибалтійскія дебри свѣтлый Дажъ-богъ, богъ скандинавскаго дна, въ обмѣнъ на славянскую молнию—*mjölni*,—попавшую въ оружіе къ скандинавскому Тору? И навѣрно оттуда шли къ намъ варяжскіе поны, къ которымъ въ XII вѣкѣ носили дѣтей на молитву и которыхъ хоронили въ Киевѣ въ особой варяжской пещерѣ.

Въ средніе вѣка Готландія была мѣстомъ борьбы пришлага нѣмецкаго населенія съ туземцами и, можетъ быть, съ перебравшимися туда изъ разрушенаго датчанами Юлина поморскими славянами. Судьба этихъ народностей въ Готландіи есть сколокъ той роли, которую играли они на аренѣ исторіи: здѣсь въ зачаточномъ видѣ можно наблюдать то же явленіе, которое въ грандиозныхъ размѣрахъ проявилось въ онѣмеченіи датскаго Шлезвига и почти всего западнаго славянства.

Наконецъ, для насть русскихъ изученіе готландскихъ древностей особенно интересно и поучительно, такъ какъ оно можетъ пролить свѣтъ на связи древней Руси съ западомъ. Доставляя пріютъ и помощь русскимъ князьямъ, которымъ не посчастливилось на родинѣ, и присылая къ намъ конунговъ вродѣ Рогволода и Якуна, Готландія, съ ея русскимъ гостиннымъ дворомъ и русскою церковью, служила морской станцией русскимъ купцамъ, которые ходили оттуда въ Данію (1134 г.), Шлезвигъ (1157), Любекъ и въ шведскіе города: Нючѣнгъ (Новоторжецъ 1188), Тросу (Хоружка 1188) и въ Сѣдерчѣпингъ (1253), привозя туда мѣха, медъ, воскъ, русскіе щиты (*clippei rutenici* 1337 г.) и серебряные позолоченные веци (*cippi argentei deaurati de orege rutenorum*, 1319 г.).

II.

Жители Готландіи называли себя въ древности, какъ и теперь, Гутами²⁾, свой островъ Гутландіей. Древніе Скандинавы называли ихъ Гаутами (Gautar), различая ихъ отъ Гѣтовъ (Götar), населявшихъ юго-восточную часть нынѣшней Швеціи, и, разумѣется, отъ Шведовъ (Svear), обитавшихъ въ сѣверо-восточной ея части.

Древняя повѣсть о началѣ Готландіи — *Guta-saga*, какъ мы увидимъ ниже, не говоритъ, откуда пришелъ на островъ первый поселенецъ Тельварь; изъ ея словъ можно заключить только, что заселеніе совершилось съ сѣвера. Старшій внукъ первого поселенца получилъ сѣверную третью острова, второй — среднюю, младшій — южную. Принимая, что населеніе Готландіи было шведскаго племени, мы должны бы были предположить, что заселеніе острова совершилось съ сѣвера, такъ какъ древнѣйшій его городъ Визби лежитъ въ сѣверной части Готландіи, на берегу, обращенному къ Скандинавскому полуострову. Но археологія съ увѣренностью говоритъ, что заселеніе Готландіи совершилось съ юга и что его первые поселенцы не могли быть Шведами, ибо остатки ихъ быта и предметы обихода были другіе, чѣмъ въ Швеціи и Гѣталандіи (*Westgötaland* и *Ostgötaland*) того времени. Это утвержденіе трезваго и ученаго археолога (Hans Hildebrand, *Svenska folket under hednatiden*, 2 изд. 1872, стр. 193), основанное на рядѣ раскопокъ и географическомъ распределеніи находокъ, возбуждаетъ въ насть вопросы, откуда и когда появились на островъ его первые обитатели, къ какому племени они принадлежали, въ какомъ отношеніи стояли они къ остальнымъ народамъ Скандинавіи и къ другимъ отраслямъ германскаго племени. Такъ какъ русскій читатель не найдетъ въ отечественной литературѣ отвѣтovъ на эти вопросы, то для разрѣшенія ихъ намъ придется сдѣлать небольшое отступленіе въ область древне-германской этнографіи.

Состоя въ болѣе близкомъ родствѣ съ летто-славянскими племенами, чѣмъ съ Греками и Италійцами, Германцы, по мнѣнію Мюлленгофа, основанному главнымъ образомъ на извѣстіяхъ классическихъ писателей, въ древнѣйшія времена, далеко за предѣлами исторіи, дѣлились уже на Восточныхъ — Вандилевъ и Западныхъ — Суебовъ. Отъ Вандилевъ отдѣлились Скандинавы,

²⁾ *Gutar*, съ короткимъ *i*; ему вполнѣ соответствуетъ древне-русскій *г* въ словѣ Гѣте, которому, такимъ образомъ, незачѣмъ было образовываться изъ латинской формы *Guthones*, какъ полагаетъ Г. Соболевскій (Исторія русскаго языка, стр. 43). Любопытно, что В. Н. Таткщевъ (Исторія Россійская, книга 2, Москва 1773, стр. 11) приводитъ форму *Гути* «Варяги бо суть разныхъ званій, яко Сва (Шведы), Урмани, Пнгляне и Гути (Готы); а сіи особно Варяги Руссы (сс есть Фини) зовутся».

тогда какъ дрѣвнѣйшіе изъ западныхъ германцевъ—Ирміоны выдѣлили изъ себя Ингевоновъ, ушедшіхъ къ морю, на сѣверъ. Къ Рейну проникли Истевоны, прогнавъ оттуда Кельтовъ, отъ нихъ произошли ринуарскіе и салическіе Франки. Къ потомкамъ Ингевоновъ принадлежать Anglo-саксы, Саксы и Фризы; къ Ирміонамъ—Аллеманы, сохранившіе родовое имя Швабы (т. е. Суебы), Хатты, Тюранги, Лонгобарды и одна изъ составныхъ частей современныхъ Баварцевъ.

Это историческое раздѣленіе Германцевъ на восточныхъ и западныхъ подтвердили своими лингвистическими изслѣдованіями Zimmer (*Ostgermanisch und Westgermanisch in d. Zeitschrift f. deutsches Alterthum*, XIX, 461), но и бѣглый взглядъ на исторію германскихъ племенъ покажетъ намъ, что они раздѣляются по характеру своему на двѣ, ясно различныя группы, въ одну изъ которыхъ должны быть отнесены вмѣстѣ Готы и Скандинавы.

Прямые потомки Вандиліевъ—Готы, Вандалы и Герулы, живые, непосѣдливые, полные силъ и какого то беззавѣтиаго молодечества, всѣ погибли, прогремѣвъ по Европѣ во время переселенія народовъ. Память о нихъ сохранилась теперь только въ эпосѣ: изъ ихъ племени были Эрманрихъ, Дитрихъ, Бернскій и Гартунгскіе братья.

Такую же страсть къ приключеніямъ, потребность бродяжничества, хотя и при большей внутренней сплоченности, видимъ и въ походахъ Викинговъ, ихъ скандинавскихъ родичей IX—XI вѣковъ. Какъ бы трезво мы не смотрѣли на эту эпоху, какъ бы не были готовы увидѣть въ этихъ безшабашныхъ блужданьяхъ по Старому и даже Новому свѣту не рыцарскую погоню за опасностями и военными подвигами, а морской разбой, какъ средство къ пропитанію (Holmberg, *Nordbon under hednatiden*, s. 85), мы не можемъ не сознаться, что въ этомъ разбоѣ было мало коммерческой смѣтки и много дикой и благородной поэзіи. Вчерашніе разбойники дѣлались завтра королями—тираннами къ свободной Англіи, благодѣтелями народа въ порабощенной Сициліи—и, какъ я сказалъ въ другомъ мѣстѣ, за грабежи и убийства при первомъ знакомствѣ съ страной, они, поселившись въ ней, платили своею національностью, платили жизнью вида. Дѣйствительно, въ Скандинавахъ замѣтна какая то особая пластичность, неустойчивость типа, податливость чужимъ вліяніямъ. Куда бы они не переселялись, всегда теряли свою національность. Норманды въ Нормандіи, Англичане въ Англіи, Итальянцы въ Сициліи, Русскіе на Руси—они весьма легко ассимилировались съ туземцами и оставляли незначительные слѣды въ ихъ языке и нравахъ.

Другое видимъ въ западныхъ Германцахъ, Нѣмцахъ по преимуществу. Поселившись на мѣстахъ, насиженныхъ Кельтами, ближе къ сферѣ римскаго духовнаго и политического вліянія, они, казалось, хотѣли устояться, сгуститься прежде, чѣмъ выступить на арену исторіи въ такихъ громкихъ подвигахъ,

какъ ихъ сѣверные и восточные родичи. Усидчивые и спокойные, съ медленной мыслию и безъ врожденного чувства изящнаго, они—народъ-мѣщанинъ, если ихъ восточные братья могутъ быть названы народомъ-витяземъ. Сдавленные кольцомъ Романцевъ и Славянъ, они стали расширяться по линіи наименьшаго сопротивленія, безъ шума великихъ побѣдъ, безъ эпоса и народныхъ героевъ, но цѣнко и стойко, шагъ за шагомъ отъ Карла Великаго до нашего времени. Они не завоевывали, не порабощали, какъ Готы и Скандинавы, а переваривали и поглащали туземцевъ. Столкновеніе съ ними было гибельно для Скандинавовъ, начиная съ онѣмеченія торговыхъ пунктовъ Норвегіи, Даніи и Швеціи въ XIV вѣкѣ, кончая знаменитымъ шлезвигъ - голштинскимъ насилиемъ въ XIX-мъ.

Причины раздѣленія Германцевъ на вѣти восточную и западную лежатъ за предѣлами точной исторіи и намъ неизвѣстны. Но во времена Тацита, въ концѣ I вѣка, умственная жизнь у всѣхъ Германцевъ была еще общая. Руническая азбука, религія Одина-Водана, германскія названія дней недѣли должны были образоваться въ одномъ какомъ нибудь пунктѣ и потомъ уже разошлись ко всѣмъ племенамъ. Впрочемъ этимъ мы не желаемъ сказать, чтобы раздѣленіе это произошло незадолго до Тацита. Есть основаніе полагать, что палеолитический періодъ скандинавскихъ странъ принадлежитъ тѣмъ же народамъ, какимъ и жалѣзный, а въ передаваемой Тацитомъ этногоніи Нѣмцевъ нѣть уже места для Скандинавовъ. Съ своей стороны и Скандинавы временъ Плинія называли свою родину *alterum orbem terrarium*, повторяя ту же идею и въ Старшей Эддѣ, по которой у сѣверныхъ людей есть своя особая прародина—*Mannheimig*—родина человѣка (Waitz, D. V. G. I, 1865, S. 6, Ak. 1).

Дальнѣйшее развитіе Скандинавовъ до христіанства идетъ независимо отъ западныхъ Германцевъ. Языкъ дифференцируется, развиваются особенности въ религіозныхъ, политическихъ и юридическихъ понятіяхъ. Сходство въ нихъ у Скандинавовъ и Нѣмцевъ, кромѣ древне-германскихъ переживаній, обусловливается развитіемъ однихъ и тѣхъ же зародышей, передававшихся въ скрытомъ состояніи чрезъ сотни поколѣній, прежде чѣмъ раскрыться въ одинаковомъ учрежденіи и у Франка на Рейнѣ, и у Исландца въ глубинѣ сѣверныхъ льдовъ. Вліяніе торговыхъ сношеній съ нижними Нѣмцами было незначительно, хотя и влекло за собою переходъ бродячихъ пѣвцовъ на скандинавскую почву. Въ VI вѣкѣ къ Скандинавамъ перешла такимъ образомъ пѣснь о Нибелунгахъ, въ XIII—сага о Дитрихѣ Бернскомъ. Введеніе христіанства на сѣверъ, начатое ирландскими миссіонерами въ VIII и оконченное нижне-нѣмецкими въ X вѣкѣ, связало сѣверъ съ нѣмецкимъ католичествомъ, но вліяніе христіанства до XII вѣка не было значительно. Независимо отъ христіан-

ства, въ Исландії XII вѣка сознавались уже родственные связи съ Anglo-саксами, хотя саксонский элементъ, какъ менѣо культурный, чѣмъ сѣверный, и самъ подчинившійся вліянію Кельтовъ, не могъ оказать никакого вліянія на Исландцевъ и Норвежцевъ, тогда какъ кельтско-ирландское литературное вліяніе на нихъ не подлежитъ уже сомнѣнію, какъ и вліяніе виѣшней скандинавской культуры на Ирландцевъ (Zimmer).

Большое различіе замѣчается также и въ отношеніяхъ Скандинавовъ и Нѣмцевъ къ классической культурѣ, сначала въ ея кельтской переработкѣ, потомъ въ чистой формѣ военно-административного воздействиія и наконецъ въ формѣ церковно-административной и духовной. Сѣверные племена не были, подобно Франкамъ, Англосаксамъ, Баварцамъ, Лонгобардамъ, Готамъ, Бургундамъ открыты для непосредственнаго вліянія античнаго міра. Постѣ отданія своего отъ остальныхъ Германцевъ, они цѣлѣя столѣтія оставались въ географической замкнутости и, даже по выходѣ ихъ на страницы исторіи, чужды виѣшніе элементы почти не имѣютъ значенія въ ряду факторовъ ихъ культурного развитія. Первые историческая извѣстія сѣверныхъ Германцевъ рисуютъ намъ полную, ясную картину умирающаго язычества, тогда какъ соотвѣтствующій періодъ исторической жизни ихъ южныхъ родичей покрытъ непроницаемою тьмою. На югѣ христіанство явилось побѣдоноснымъ разрушителемъ старой культуры, на сѣверѣ оно до XII вѣка могло побѣдить только немногіе обычай. На югѣ христіанство предписывало законы, на сѣверѣ—немногія положенія «христіанского права» дѣлались обязательными только по решенію вѣча и только въ наследственной формѣ родного земскаго права, куда они включались какъ санкционированный свѣтскою властью отдѣль.

На югѣ литераторомъ среднихъ вѣковъ былъ монахъ или священникъ, воспитанный на церковной латыни, иногда вкушившій языческихъ римскихъ поэтовъ, но всегда почти враждебно настроенный противъ народной пѣсни, легенды, преданія. На сѣверѣ были народная литературная традиція скальдовъ, была своя историческая проза. Рядомъ съ историкомъ Аромъ, который, хотя и священникъ, писалъ исторію заселенія Исландіи не по латыни, а на родномъ языкѣ, жижеописанія королей сочинялась богатый исландскій вотчинникъ Сноръ Стурлассонъ. На югѣ церковь заняла все народное воображеніе, ей служило искусство, литература, поэзія. Она воспитала въ обществѣ постоянную потребность въ сверхестественномъ, надежду на помощъ Всевышняго. На Сѣверѣ даже тогда, когда прошла уже старая «дружба» къ Одину, Тору и Фрею, большинство еще долгое время было болѣе склонно вѣрить въ свои собственныя силы, чѣмъ въ помощъ «бѣлага Христа». Даже тогда, когда стали погребать уже не подъ вольнымъ курганомъ, а въ «освященную землю» кладбища, на могилѣ по прежнему ставили камень съ старыми runами, какъ было при языческихъ

предкахъ. И вмѣсто духовныхъ стиховъ и легендъ, на рождественскихъ, свадебныхъ и поминальныхъ «пивахъ» все еще звучалъ мирный ритмъ старой пѣсни о молодецкихъ поѣздкахъ и подвигахъ и разказывалась строгая сага о враждѣ и тяжбахъ минувшихъ родовъ.

III.

Очертивъ общий характеръ отношеній Скандинавовъ къ среднимъ и южнымъ Германцамъ, сказавшися, какъ увидимъ ниже, и во взаимныхъ отношеніяхъ этихъ племенъ въ Готландіи, мы перейдемъ теперь къ поставленному въ предыдущей главѣ вопросу, откуда появилась въ Готландіи народность, называющая себя Гутами (*Gutar*). Для этой цѣли намъ придется обратиться къ двумъ народамъ, которые жили вблизи острова Готландіи: къ Готамъ Прибалтійского края, внослѣдствіи переселившимся къ Черному морю, и Гѣтамъ, обитавшимъ въ юго-восточной части Скандинавскаго полуострова.

Сбивчивыя показанія древнихъ географовъ и историковъ указываютъ на берега Балтійского моря, какъ на мѣстопребываніе германскихъ народовъ, имена которыхъ весьма близко напоминаютъ название Готовъ. Въ концѣ первого вѣка по Р. Х. Тацитъ слышалъ, что тамъ живутъ *Gotones* (*Germ.* 43), которые управляются строже, чѣмъ остальные Германцы, но не совсѣмъ деспотически (*trans Lygios Gotones regnantur, paullo jam adductius, quam ceterae Germanorum gentes, nondum tamen supra liberatem*). Онъ слышалъ также, что готовъ Катуальда возстановилъ независимость своего племени, ранѣе платившаго дань Марободу, между даниками котораго географъ Страбонъ тоже знаетъ Гутоновъ, но подъ ошибочнымъ именемъ *Boötovex* (*Zeusz* 136). Географъ и астрономъ Штолемей, писавшій въ концѣ первой половины второго вѣка, помѣщаетъ Готовъ (*Гоѣтас*, II, 11, 35) въ Скандіи, а Гутоновъ (*Гѣѳѡнес* III, 5, 20) въ Сарматіи, по Вислѣ, ниже Венедовъ. Плиній Старшій помѣщаетъ и Гетовъ и Гаудовъ вмѣстѣ на нижнемъ Дунайѣ. Англосаксонская поэзія знаетъ и *Geat'ovъ* и *Goth'ovъ*. Въ своемъ словарѣ древняго поэтическаго языка *Skaldskápmál* исландецъ Сноръ Стурлассонъ говоритъ, что земли Дани въ старину назывались Готландіей, а имя Готовъ—ютовъ слышится до сихъ поръ въ названіи полуострова Ютландіи. Но уже въ 214 году, императоръ Каракалла сражался съ Готами на прибрежья Чернаго моря (*Spart. Carac. Cap. 10*) и съ этихъ поръ начинается исторія южныхъ Готовъ, закончившихъ свое жизненное поприще подъ ударами Волизарія въ Африкѣ, подъ мечами Нарсеса въ Италіи, подъ натискомъ Мавровъ въ Испаніи.

Во второй половинѣ VI вѣка Готъ Йорданисъ, нотарій и неизвѣстнаго духовнаго званія, желая объяснить, откуда взялись черноморскіе Готы, приводить ходившее въ его время преданіе, что они какъ рой пчелъ вылетѣли съ острова Скандинавіи, «этой, такъ сказать, мастерской племенъ или вѣрнѣ матки народовъ», подъ предводительствомъ короля Берига поселились между устьями Вислы и Одера, вытѣснивъ оттуда Ульмеруговъ (Jord. 4, § 25), и потомъ уже перешли къ Черному морю. Это преданіе, сообщенное Йорданисомъ, и служитъ главнымъ основаніемъ гипотезы, что черноморскіе Готы вышли изъ Скандинавіи. Я говорю гипотезы, потому что не всѣ Германисты согласны вывести дунайскихъ Готовъ изъ Скандинавіи. Нѣкоторые изъ нихъ стѣдуютъ за исполнителемъ германистики Яковомъ Гриммомъ, который (Geschichte der deutsch. Sprache 506) говоритъ, что «никогда ни одинъ народъ германского племени не переселялся на югъ, но что, согласно съ великимъ естественнымъ движениемъ, переселеніе шло съ юго-востока на сѣверо-западъ». Но авторитетъ древне-германской этнографіи Цейсл (Die Deutschen und die Nachbarstämme, 402) допускаетъ, что южные Готы вышли съ южнаго берега Балтійскаго моря, того же мнѣнія держатся нашъ Несторъ норманизма А. А. Куникъ и знатокъ готскаго языка Эдуардъ Сиверсъ въ своей исторіи готскаго языка, напечатанной въ 1889 году въ Grundriss der germanischen Philologie Paul-я. (Т. I, выпускъ 2-й).

Не занимаясь специальными готскими періодами, я не считаю для себя возможнымъ входить покамѣсть въ подробную опѣнку того и другого мнѣнія. Мне кажется только, что важно было бы определить,—что можетъ быть и сдѣлано уже германскими учеными,—откуда явилась у Йорданиса увѣренность, что Скандинавія именно и есть мастерская народовъ, что изъ нея, какъ изъ материнскаго чрева, выходятъ цѣлые націи.

Современникъ Йорданиса, ученый Византіецъ Прокопій знаетъ между жителями великаго сѣвернаго острова Фулы (т. е. Скандинавскаго полуострова; если не ошибаюсь, *θιναλ* по кельтски значитъ «сѣверный»)—13 племенъ, но называетъ изъ нихъ только два: Гаутовъ, отличающихся многочисленностью (*Θουλιτῶν ἔθνος πολυάνθρωπον οἱ Γαύτοι εἰσιν*, Bell. Goth. II, 15) и Скрионифиновъ-лондарей, живущихъ «звѣриньскимъ образомъ» (*οἱ Σκριθίφινοι ...θηριώδη τινὰ βιοτὴν ἔχουσιν...*). Если мы сравнимъ съ этой скучной картиной Скандинавіи то описание двадцати пяти ея народовъ, которое даетъ Йорданисъ въ З главѣ исторіи Готовъ, то мы придемъ къ убѣженію, что Йорданисъ, составляя это описание, пользовался рассказами человѣка, бывшаго на сѣверѣ, вѣроятно даже Скандинава, въ родѣ короля Родульфа, который, по словамъ Йорданиса, презрѣвъ собственное королевство, примчался изъ Скандинавіи на службу къ готскому королю Теодорику и получилъ то, чего желалъ. А Скандинавъ того времени, рассказалъ Йорданису о Суетахъ (глава 3), у которыхъ прекрасные кони и

которые пересылаютъ Римлянамъ черезъ другихъ безчисленныхъ народовъ чудесныя по своей чернотѣ соболиные шкуры, передавшій ему свѣдѣнія о кучѣ различныхъ племенъ, о Ваготахъ, Гаутиготахъ, отличающихся крѣпостью и воинственностью, объ Остроготахъ и другихъ народахъ, большинство которыхъ находимъ въ древней Норвегіи и Швеціи, Скандинавъ того времени, какъ я замѣтилъ выше, считалъ себя изначальнымъ жителемъ полуострова, называлъ свою страну прародиной человѣка. «Скандинавія, говоритъ Пліній (IV, 13, 27)—страна величины необъятной. Насколько известно, только часть ее населяетъ племя Гиллевіоновъ, имѣющее 500 волостей. Это племя называетъ ее вторымъ кругомъ земли». Въ стихотворной Эддѣ Скандинавія называется Маннхеймг, родина человѣка. Очевидно далеко отъ IV вѣка было то время, когда Скандинавы отдѣлились отъ своихъ нѣмецкихъ родичей, если они тогда уже считали себя аборигенами. Правда, историкъ Снорръ (1178—1241) сообщаетъ намъ, что первые жители Скандинавіи, пришли туда подъ предводительствомъ бога Одина изъ Азіи, черезъ Россію и Данію, но этотъ разсказъ есть позднѣйшій домыселъ сѣверныхъ ученыхъ, желавшихъ объяснить совпаденіе слова Асы (души усопшихъ, боги) съ словомъ Азія и название Великая Швеція, которое Скандинавы давали южной Россіи. При этомъ также не слѣдуетъ забывать, что Снорръ старался примирить народныя преданія съ данными современной ему науки, съ которыми его познакомилъ воспитатель его Йонъ Лѣфтсонъ, учившійся въ Шаріжѣ и путешествовавшій по Англіи и Германіи¹⁾.

Сопоставляя эти данныя, я считаю возможнымъ предположить, что мнѣніе Іорданиса, что Скандинавія была древняя родина и мастерская народовъ, а поэтому и родина Готовъ, это мнѣніе едва ли не скандинавскаго происхожденія, а потому и является обоюдоострымъ фактомъ, при желаніи вывести южныхъ Готовъ изъ Скандинавіи.

Далѣе, въ рукописи эдикта, изданного въ 643 г. лангобардскимъ королемъ Ротари, находится историческій отрывокъ, *Origo gentis Langobardorum*, изъ которого черпалъ свои свѣдѣнія авторъ исторіи Лангобардовъ Шавель Діаконъ, жившій въ серединѣ VIII вѣка (*Monumenta Germaniae historica, Scriptores rerum Langobardicarum et italicarum soec. VI—IX*, Hannover 1878, р. 2). Этотъ отрывокъ, судя по языку, вѣроятно прямо переведенный съ древне-нѣмецкаго, разсказываетъ о переселеніи Виниловъ-Лангобардовъ изъ острова Scandanap подъ давленіемъ предводительствуемыхъ Асами Вандаловъ. Асы просятъ побѣды у Godan'a. Но вслѣдствіе хитрости жены Godan'a—Frea, побѣда досталась Виниламъ-Лангобардамъ. Это преданіе, котораго я не передаю цѣлымъ,

¹⁾ См. подробности у R. Keysers'a: Om Nordmændenes Herkomst og Folke-Slaegt-skab въ *Samlinger til det norske Folks Sprog og Historie* VI, 2, s. 332.

ликомъ, уже однимъ упоминаніемъ Одина, Фреи и борьбы Виниловъ съ Вандалами, предводительствуемыми Асами, т. е. богами, говорить о своемъ скандинавскомъ происхожденіи, но изъ его содержанія нельзя еще вывести, что оно принесено Лангобардами, а не занесено къ Лангобардамъ. Исходъ народовъ изъ Скандинавіи въ доисторическое время не можетъ быть доказанъ такими преданіями, а только археологіей. Но мы знаемъ, что до периода Викинговъ огромныя пространства Швеціи были еще не заселены. Дремучіе лѣса кипѣли звѣрями и птицами, рѣки и море изобиловали рыбами. Трудно предположить, что тогда, во II или III вѣкѣ по Р. Х., могли быть въ Скандинавіи причины для выселенія оттуда цѣлыхъ народовъ, причины возникшія только въ IX вѣкѣ.

Такимъ образомъ преданіе объ исходѣ изъ Скандинавіи въ среднюю Европу народовъ германского племени, должны быть, мнѣ думается, отнесены къ разряду скандинавскихъ преданій, порожденныхъ горделивою мыслю, что Скандинавія — родина человѣка, и занесенныхъ въ среднюю Европу въ обмѣнъ на пѣсни о Нibelунгахъ и Титrekѣ Бернскомъ, перешедшія еще въ VI вѣкѣ на сѣверъ.

Но если извѣстіе о выходѣ Готовъ изъ Скандинавіи мы можемъ принимать только какъ преданіе, то пребываніе ихъ на устьяхъ Вислы и въ нынѣшнемъ Остзейскомъ краѣ (а можетъ быть и въ средней Россіи), должно считаться фактомъ, вполнѣ установленнымъ въ наукѣ, установленнымъ иными средствами, чѣмъ изученіе сагъ и археология.

Въ своей удивительной по ясности и строгости методы работѣ о вліяніи языковъ готскаго отдала на языки финскіе (Den gotiske sprogklasses indflydelse paa den finske, переводъ E. Sievers'a Ueber den Einfluss der germanischen Sprachen auf die finnisch-lappischen, Halle. 1870) Вильгельмъ Томсенъ доказалъ еще въ 1869 г., что во всѣхъ финскихъ языкахъ, отъ Западной Двины до Камы, есть цѣлый рядъ заимствованныхъ германскихъ словъ, формы которыхъ свидѣтельствуютъ, что заимствованіе происходило въ первомъ вѣкѣ по Р. Х. и что местомъ заимствованія были Остзейскія провинціи и средняя Россія. Основной германскій языкъ, изъ которого дѣлались заимствованія, былъ восточно-германскій, весьма близкій къ готскому, и судя по окончаніямъ, болѣе древній, чѣмъ языкъ древнѣйшихъ руническихъ надписей IV вѣка.

Большинство заимствованій сдѣлано Финнами для обозначенія понятій государственныхъ и относящихся до войска, внѣшней культуры и искусства¹⁾.

¹⁾ Финское *kuningas* есть древне-западн. германское *kunigaz* (оно же заимствовано и Славянами — *князь*, *князь-ыни* и Литовцами), финское *ruhtinas* — древне-зап. герм. *druhthinaz* (государь), финское *airut* (вестникъ) — гот. *airus*; фин. *rengas* (кольцо) — др. верх. зѣм. *hrine* изъ *hringaz*; фин. *nakla* (гвоздь) — гот. *nagljan*; фин. *satula* (чѣло), *akana* (мякина),

Этотъ рядъ словъ неотразимо свидѣтельствуетъ о непосредственныхъ сношеніяхъ финскихъ племенъ съ Готами, которые, весьма вѣроятно, господствовали надъ Финнами и надъ Славянами въ первые вѣка нашей эры. По крайней мѣрѣ такія слова, какъ князь, усерязь, витязь, пенязь, встрѣчающіяся не въ одномъ древне-русскомъ, но и въ западно-славянскихъ языкахъ, существовали еще до шведскихъ сношений²⁾), хотя ихъ неславянское происхожденіе не подлежитъ никакому сомнѣнію.

Суммируя только что сказанное, мы придемъ къ заключенію, что въ нынѣшнемъ Остзейскомъ краѣ жилъ народъ германского племени, который, какъ и Готландцы, именовалъ себя Гутами (*Gutos*), о чёмъ мы можемъ заключить изъ его греческаго имени *Гоѳои*, лат. *Gotti* и греч. *Гоѳои*, лат. *Goti*, а главное изъ имѣнъ *Gutthiuda*—готскій народъ, въ одномъ готскомъ календарѣ, и *Gutanjo-wi*—Готовъ святыни, въ надписи на найденномъ около Бухареста перстнѣ, имѣнь, которыми обозначался этотъ народъ, когда онъ изъ Остзейского края переселился уже на берега Днѣпра и оттуда къ Дунаю. Скандинавское же происхожденіе Готовъ мы относимъ къ области преданій.

Исторія южныхъ Готовъ и гипотеза объ ихъ владычествѣ надъ Финнами и Славянами, центромъ которого былъ сначала Остзейскій край, а потомъ Киевъ, не составляетъ непосредственной задачи моего изслѣдованія. Любопытные найдутъ въ скромомъ времени интересныя и оригинальныя свѣдѣнія о Готахъ и ихъ отношеніяхъ къ Руси въ печатающихся нынѣ гото-русскихъ этюдахъ моего ученаго коллеги Фед. Алекс. Брауна. Мне же важно было лишь прослѣдить исторію имени Готовъ въ материковой Европѣ, и я перейду теперь къ Гётамъ Скандинавскаго полуострова, ближайшимъ западнымъ соседямъ Готовъ, древнихъ обитателей острова Готландіи.

lannas (тленокъ), суть тоже германскія заимствованія. Въ своей послѣдней работе: Соотношенія между финскими и балтійскими (литовско-латышскими) языками (*Berbringer mellem de finske og de baltiske (litauisk—lettiske) sprog*, 1890) Vilhelm Thomsen склоняется еще сильнѣе къ тому мнѣнію, что оригиналъ для финскихъ заимствованій служилъ языкъ готскій.

²⁾ Сравн. формы: вар я гъ, колб я гъ, несомнѣнно скандинавскія позднѣйшія заимствованія.

IV.

На два вѣка позднѣе, чѣмъ Данія и Норвегія, выступила Швеція на арену исторіи. Её, какъ и ихъ, ввело туда христіанство, возвѣщенное англійскими и нѣмецкими миссіонерами въ IX и X вѣкахъ. Ко времени проповѣди святаго Ансгарія, въ 830 и 850 годахъ, Швеція представляла уже одно государство, состоявшее изъ земель, соединенныхъ подъ властію Упсалльскаго конунга. Но жители каждой земли считали себя особымъ, независимымъ отъ другихъ народомъ, смотрѣли на другихъ Шведовъ, какъ на чужаковъ, иностранцевъ. Впрочемъ и теперь еще шведскій крестьянинъ называетъ жителя другой волости *utländing'omъ*, иностранцемъ, а у насъ въ 1471 г. Новгородская судная грамота говоря: «Псковитянину не послуховать, ни одерноватому холопу», считала гражданскія права Псковитянина равными правамъ раба, т. е. смотрѣла на него какъ на безправную личность, какъ на иностранца. Но мы не имѣемъ еще права заключать изъ этого, что Новгородцы и Псковичи принадлежали къ различнымъ племенамъ.

Каждая шведская земля имѣла особое право, особое управление, особую повинности. Въ каждую деревню быть явиться новоизбранный упсалльскій король, чтобы народъ на вѣчѣ призналъ его своимъ землякомъ; и только тогда, когда король далъ клятвенное обѣщаніе соблюдать земское право, народъ приносилъ ему присягу на подданство.

Ко времени введенія христіанства эти шведскіе народы или земли образовали двѣ главныя группы — Свеевъ и Гѣтовъ. Отъ Свеевъ пошло и имя Швеціи — *Svia-veldi* (Свеевъ-волость), *Sveariki* (Свеевъ-государство) и сокращенное *Sverige*. Границу этихъ двухъ племенныхъ группъ составляли дремучіе лѣса Тиведъ, между озерами Венеромъ (*Wenern*) и Веттеромъ (*Wettern*), и Кулльмордъ, *Silva Carbonaria*, между Веттеромъ и Балтійскимъ моремъ. Къ сѣверу, выше лѣса, *ofvanskogs* или *northanskogs*, жили Свен, къ югу отъ лѣса, за лѣсомъ, *Sunnanskogs* или *utanskogs*, — Гѣты. Племенное и политическое различіе этихъ народностей было весьма значительно. Когда король Карль Сверкерсонъ († 1167) сдѣлался, послѣ долгихъ междуусобій, королемъ всей Швеціи, онъ назвалъ себя не королемъ верхнихъ и южныхъ Свеевъ и восточныхъ и западныхъ Гѣтовъ, но королемъ Свеевъ и Гѣтовъ, изъ чего слѣдуетъ, что между Свеями и Гѣтами было большее племенное и государственное различіе, чѣмъ между верхними и нижними Свеями. Авторъ написанной въ 1470 году, въ эпоху онѣмеченія шведскихъ городовъ, готской хроники (*Chronica Gothorum*) Ericus Olai предполагалъ даже для объясненія имени Швеціи — *Sveariki* — существованіе нѣмецкой формы *Zwerike* — двойное государство.

Не мало потрачено было труда и ученаго остроумія, чтобы опредѣлить отношеніе Свеевъ къ Гѣтамъ. Норвежскіе историки Кейзеръ и Монкъ (Munch), а за ними и шведскій археологъ Гансъ Гильдебрандъ полагали, что бронзовая культура Швеціи соотвѣтствуетъ готскому періоду, болѣе древній жалѣзный вѣкъ—гѣтскому, а младшій—шведскому. Говорили о переселеніи Гѣтовъ изъ Даніи, а Свеевъ съ долины Волги. Но исторія Швеціи имѣетъ слишкомъ мало данныхъ, чтобы решить этотъ вопросъ самостоительно, она должна искать помощи у антропологии, археологии и у науки о языкахъ. Отвѣты же этихъ наукъ неблагопріятны для теоріи послѣдовательныхъ вторженій въ Скандинавію.

Первый вопросъ, который надо решить въ этомъ направленіи, есть вопросъ объ отношеніи древнѣйшихъ обитателей Швеціи къ ея нынѣшнимъ жителямъ. Въ своей работѣ die altnordische Schädel zu Kopenhagen (Archiv für antropologie 1870) профессоръ Вирховъ приходитъ къ выводу, «что шведскіе черепа каменнаго вѣка болѣе схожи съ новошведскими черепами, чѣмъ большинство череповъ изъ датскихъ могилъ каменнаго вѣка, признаваемыхъ относящимися къ тому времени», т. е., что древнѣйшіе обитатели Швеціи имѣли другой антропологический типъ, чѣмъ древнѣйшіе жители Даніи и что этотъ типъ близокъ къ современному. Что касается краніологического отношенія Шведовъ къ Гѣтамъ, то шведскій антропологъ бар. Дюбенъ въ своемъ мемуарѣ Sur les caractères craniologiques de l'homme préhistorique en Suède приходитъ къ заключенію, что если Свен и Гѣты доставили элементы для образования современного населенія Швеціи, то они не составляли двухъ расъ, а одну¹⁾.

Одинъ изъ солидныхъ авторитетовъ шведской археологии—Монтеліусъ, въ своей замѣчательной книжѣ: Швеція въ языческую эпоху и въ средніе вѣка (Sveriges hednatid samt medeltid, Stkh. 1877) показалъ, какъ мнѣ кажется, ненужность предположенія послѣдовательныхъ вторженій въ Швецію новыхъ народностей и доказалъ непрерывность развитія ея культуры отъ эпохи неполированного камня до жалѣзного вѣка, перенеся центръ тяжести на торговыя сношенія съ югомъ, откуда двигалась въ Скандинавію и бронзовая, и же-

¹⁾ Congrès International d'anthropologie et d'archéologie préhistoriques, 7-e session    Stockholm, 1874, vol. II p. 690. Даѣте: «j'ai trouvé la même forme de crânes dans les tombaux préhistoriques, qu'ils appartissent    l'age de la pierre, du bronze ou du fer... J'ai vu en grand nombre des descendants de mariages contractés entre des suédois, des finnois et des lapons, trois races bien distinctes. Eh bien, dans ces descendants de mariages mixtes, je n'ai jamais vu des formes craniennes intermédiaires, pas même dans la 2-me ou la 3-me génération; ils ont toujours t  t   ou suédois, ou finnois, ou lapons. On y distingue un atavisme continu, une lutte atavique, si vous me permettez cette expression, mais l'une ou l'autre des races est prédominante».

лѣзная культура¹⁾). Судя по датскимъ торфенникамъ, уже за 3000 лѣтъ до нашего времени въ Даніи жилъ народъ каменной культуры, который сталъ распространяться на сѣверъ, въ Сконю (Шоненъ) и оттуда по берегамъ рѣкъ и озеръ и по берегу моря въ нынѣшнюю Швецію. Въ Сконіи найдены ^{2/4} всѣхъ извѣстныхъ въ Шведіи могиль каменного вѣка, тогда какъ на восточномъ берегу Швеціи и на островахъ Ёландіи и Готландіи не найдено еще ни одной могилы и очень мало каменныхъ вещей.

Появленіе бронзоваго періода въ Швеціи, относящееся приблизительно ко времени Саломона, когда уже Финикийцы, Египтяне и другіе обитатели восточного побережья Средиземнаго моря замѣнили бронзу желѣзомъ, не было слѣдствіемъ вторженія новой народности, но не могло быть и слѣдствіемъ внутренняго развитія, такъ какъ на всемъ пространствѣ Скандинавіи не найдено ни одного мѣстонахожденія олова, безъ чего нельзѧ говорить о туземной бронзѣ. Отсутствіе въ находкахъ, сдѣланныхъ въ Финляндіи и Россіи, бронзовыхъ вещей той формы и стиля, который отличаетъ вещи восточно-скандинавскаго бронзоваго вѣка, заставилъ ученыхъ искать на югѣ источникъ бронзовой культуры Швеціи, и онъ былъ найденъ въ Этруріи для начала періода и въ Греціи для его конца.

Дѣло въ томъ, что появленіе бронзоваго періода въ Швеціи находится въ несомнѣнной связи съ торговлею янтаремъ въ древности²⁾). Этотъ драгоценный продуктъ береговъ Балтійскаго моря привозили на югъ двумя путями, на Британію и Марсель для датскаго и западно-немецкаго янтаря, по Вислѣ, чрезъ Панонію, для янтаря восточно-прусскаго и шведскаго. Монеты Филиппа II македонскаго, найденные въ Готландіи, монеты Дмитрія Поліоркета (294—287 до Р. Х.), найденные въ Прибалтійскомъ краѣ, монеты изъ Сиракузы и Тарзоса, встрѣчающіяся въ Познани, монеты Александра Великаго, разсѣянныя по Тирии, Венгріи, Семиградью и восточному Дунаю, показываютъ съ достаточную ясностью, по какому пути шла въ Швецію бронза, такъ какъ во всѣхъ этихъ мѣстахъ почти всегда вмѣстѣ съ ними находимы были и бронзовые вещи. Центромъ торговли бронзою былъ Гальштатъ въ Австріи, где найдены были въ одной могилѣ янтарь съ сѣвера, и мечъ съ рукояткой изъ слоновой кости и раковины. Сургаea Moneta съ дальнаго юга. Раковины

¹⁾ Hildebrand, op. cit., стр. 17^а, держится противоположнаго мнѣнія, на томъ основаніи, что не найдено вещей переходныхъ эпохъ, но были сдѣланы лишь смѣшанныя находки. Его аргументъ парадигутируется тѣмъ обстоятельствомъ, что недавно найдены бронзовые тоны, представляющіе точныя копіи съ каменныхъ, украшенные такимъ же орнаментомъ и т. п.

²⁾ Объ иной см. у Бережкова «О торговлѣ Руси съ Ганзой до конца XV в. Спб. 1879, глава I, и у Hjalmar Stolpe Sur l'origine et le commerce de l'ambre jaune dans l'antiquité, Congrès de Stockholm, II, p. 777.

эти, еще и теперь служащія въ Африкѣ мелкою размѣниою монетою, были находимы также и въ Готландіи, въ могилахъ бронзоваго вѣка.

Подобно тому какъ возникновеніе бронзовой культуры въ Швеціи можетъ быть объяснено помимо всякаго вторженія новаго народа, такъ причины возникновенія желѣзного периода надо искать въ римскомъ вліяніи, шедшемъ черезъ римскихъ и нѣмецкихъ купцовъ. Эти купцы, уже во времена Тацита посыпавшіе сѣверо-востокъ Германіи, занесли на сѣверъ желѣзныя вещи и научили Скандинавовъ ковать этого металла, какъ занесли они туда и предметы роскоши, вышедшіе изъ римскихъ мастерскихъ Италіи, Англіи и Голландіи, и находимыесъ большомъ количествѣ въ шведскихъ кладахъ.

И такъ мы имѣемъ право заключить, что возникновеніе культуры въ земляхъ Свеевъ и Гѣтовъ и развитіе ея на пространствѣ полутора тысячелѣтія не требуетъ для своего объясненія предположенія о вторженіи другихъ, хотя бы принадлежащихъ къ той же расѣ народовъ, но намъ важно узнатъ, нѣтъ ли въ исторіи восточно-скандинавскаго языка такихъ фактovъ, которые подрывали бы довѣріе къ гипотезѣ непрерывнаго развитія. Для положительного решенія этого вопроса мы имѣемъ мало данныхъ, такъ какъ самые древніе памятники сѣвернаго языка — руническія надписи — не восходятъ далѣе IV вѣка нашего лѣточисленія, принадлежа, такимъ образомъ, къ старшему желѣзному периоду. Но по мнѣнію Софуса Бугге, авторитетнаго въ вопросахъ исторіи древне-сѣвернаго языка, объясненіе развитія языка съ этого времени тоже не требуетъ предположенія объ иноязычныхъ вторженіяхъ и даже исключаетъ его.

C. H. Сыромятниковъ.

(Окончаніе въ слѣдующей книжкѣ).

С а г а Г у т о въ.

(Guta Saga).

C. I. Schlyter, Samling af Sweriges gamla Lagar, VII, Gotlands Lagen, Lund 1852, 4°,
стр. 93—104. Carl Säve, Gutniska Urkunder, Stockholm 1859, 8°, стр. 31.

I.

Гутландію открылъ первымъ тотъ человѣкъ, что звался Тьельваръ (Thielwar). Тогда Гутландія была таъ скрытна¹⁾), что днемъ опускалась она (въ воду), а по ночамъ поднималась къ верху. Но этотъ мужъ привезъ первый огонь на (этую) землю, и послѣ того она уже никогда не погружалась.

Этотъ Тьельваръ имѣлъ сына, котораго звали Хафти (Hafthi), а Хафтову жену звали Бѣлая Звѣзда (Hwita-Stierna). Они оба поселились первыми въ Гутландіи. Въ первую ночь, что они тамъ спали, ей приснился сонъ, будто три змѣи свились вмѣстѣ въ ея груди; и ей показалось, будто они выползли изъ ея груди. Этотъ сонъ разсказала она Хафту, своему хозяину. Онъ такъ растолковалъ этотъ сонъ:

Связь во всемъ, какъ въ звеньяхъ;
Все кругомъ заселится,
И три сына у насъ будутъ.

Имъ всѣмъ далъ онъ имя еще не рожденныемъ:

Guti Гутландъ получить;
Graipr—имя другому,
А Gunnfiann—третій.

¹⁾ Tha war gutland so eluist. Säve измѣнилъ elvist въ eliugt, не объяснивъ причины. Въ 1401 году нижненѣмецкий переводчикъ Саги перевелъ эту фразу такъ: «do was Gotland so eliech», но слова elisch мы не находимъ въ памятникахъ нижненѣмецкаго языка. Очевидно переводчикъ прямо переписалъ неизвѣстное ему древне-гутское слово, значение котораго забылось уже въ 1401 г. Всѣ объясненія этого слова, приведенные у Schlyter'a (vol. XIII 134, sub voce), по моему, не выдерживаютъ критики. Я ставлю ею въ связь съ готскимъ g a l a u g n j a n—Лаудаңъ, verborgen sein,—a n a l a u g n s—verborgen sein. Если мы примемъ въ расчетъ Ablaut k i u s a n, k a u s, k u s a n s (выбирать), то происходеніе *a liugt отъ одного корня съ a n a l a u g n s не будетъ уже невозможнымъ

Они раздѣлили потомъ Гутландію на три трети, такъ что Грайпръ, самый старшій, получилъ самую сѣверную треть, Гути—среднюю треть, а Гунфьянъ, самый младшій, получилъ самую южную. Потомъ отъ этихъ трехъ умножился народъ въ Гутландіи такъ сильно въ долгое время, что земля не могла всѣхъ ихъ прокормить. Тогда стали они таинуть жребій: идти вонъ изъ земли каждому третьему человѣку (*thiauth*) ¹⁾, съ тѣмъ, чтобы сохранить и увести съ собою все, что имѣли на поверхности земли. Но они не хотѣлиѣ ходить на чужбину, а пошли на Торову гору (*Thors-borg*) и тамъ поселились. Но земляки не захотѣли терпѣть ихъ тамъ, и ихъ вытѣснили вонъ оттуда. Тогда отправились они изъ страны на Овечій островъ (*Fag-oy*) и поселились тамъ. Но и тамъ они не могли прокормиться, а поѣхали на одинъ островъ у Аистландіи (*Aistland*—Эстландія), что зовется Дагайти (*Dagaithi*—Даго) ²⁾ и тамъ поселились и поставили городъ, который еще видеть. Но и тамъ не могли они прокормиться, а поѣхали вверхъ по водѣ, что зовется Дюна (*Dupa*—Двина), и вверхъ черезъ Рюсаландію (*Ryzaland*—Русь); такъ далеко ходили они, что прибыли въ Грикландію (*Grikland*). Здѣсь просились они у греческаго конунга поселиться отъ полнолуния до ущерба луны ³⁾. Конунгъ позволилъ имъ это, думая, что этотъ срокъ не болѣе мѣсяца. А когда прошелъ мѣсяцъ, онъ хотѣлъ выгнать ихъ. Но они отвѣчали, что отъ полной луны до ея ущерба, значитъ вѣчно, и сказали, что такъ и было имъ дозволено. Этотъ ихъ споръ дошелъ до государыни. Тогда сказала она: «Государь мой конунгъ! ты позволилъ имъ поселиться на срокъ отъ полной луны до ея ущерба, а такъ какъ это значитъ навсегда, то и не можешь ты взять отъ нихъ это (право) назадъ». Такъ поселились они тамъ и еще живутъ, и еще сохранили нѣчто отъ нашей рѣчи.

¹⁾ Готекос *thi u d a*—*эзъюс*, Volk, др. сѣв. *thj ó d h*—народъ.

²⁾ *Dag-haithi*—равниннъ Дажь-бога. Др. сѣв. *heid hr*, дат. *heid e*, швед. *heid*, англ. *heatl* (пустырь). Готская форма *haithi f.*—*χγρός*, Heide, unbestelltes Feld—сохранилась не измененной въ *Dag-aithi*. По моему мнѣнію название острова Даго—*Dagaithi* сдавали не самый замѣтный лингвистический фактъ Гута-саги. Дѣло въ томъ, что почти все мѣстные названія въ древнѣѣверныхъ памятникахъ, составною частью которыхъ является форма *heidhr* или *heidhi*, относятся не къ мѣстностямъ сѣвера, а къ землямъ Готовъ. Таковы *D u n - h e i d h r*—Равнина Дуная, *Gnita-h e i d h r*,—которую древнія исландскія пѣсни называли гдѣ то при Диѣрѣ, *S p a r i n s - h e i d h r*, лежавшая около лѣса *M y r k v i d h r* въ тѣхъ же придѣловскихъ краяхъ. У Йорданиса встрѣчаемъ *F i n n a i t h a c*, финская пустыня, слово, которое онъ употребляетъ, но недоумѣтру, какъ названіе народа.

³⁾ *U m p u o c n i t h a g*, при новой (полной) лунѣ и при безлунье. Ср. Vigfusson, Icelan. Engl. Dic., *N y the «new» of the moon, whereby the ancients seem to have meant the waxing or even the full moon. N i d h, pl. n i d h a g* (sw. *n e d*, dan. *n æ*) *the wane of the moon, even there is «no moon».* Allit. phr. *n ý o k n i d h*—full moon and no moon. Въ древнѣ-шведск. пѣтнаг значило ущербъ луны и половина мѣсяца, отъ полнолуния до новолуния; *b a o t h i n u o k n i t h a g*—цѣлый мѣсяцъ. Византійская царица объяснила это выраженіе такъ: «пока сминаются полнолуние и новолуние». Въ Готландіи и теперь говорятъ *n ö j o h n i d e r*.

До того времени и еще долго потомъ вѣровали они въ рощи и курганы, въ святыя мѣста и городища и въ языческихъ боговъ; они приносили въ жертву сыновей своихъ и дочерей, и скотъ вмѣстѣ съ снѣдью и питьемъ. Это дѣлали они по своему суевѣрію. Вся земля имѣла для себя одну великую жертву людьми, или каждая третья приносила за себя отдельно; а меньшая вѣча имѣли меньшія жертвононошенія скотомъ, снѣдью и питьемъ, которыхъ назывались варильными братчинами (*suthnautar*), потому что всѣ жители варили (пиво) вмѣстѣ.

II

Много королей воевало противъ Гутландіи, пока она была языческой; однако Гуты всегда одерживали побѣды и (сохранили) свое право. Потомъ посыпали Гуты многихъ пословъ въ Швецію; но никто изъ пословъ не могъ учинить мира раньше Авайра Соломеной Ноги (*Awair Stra-bain*) изъ волости Алфъ-ха (*Alf-ha*): онъ первый устроилъ миръ съ королемъ Свеевъ. Когда Гуты просили егоѣхать (въ Швецію), онъ отвѣчалъ: «Вы знаете, что я иду теперь на большую опасность и случайности; дайте же мнѣ, коли хотите, чтобы яѣхать въ такое рискованное (путешествіе), три виры (*vereldi*) ¹), одну для меня самого, другую для родного моего сына, а третью для жены». Ибо онъ былъ мудръ и многосвѣдущъ, какъ ходять разсказы. Вошелъ онъ въ условіе съ королемъ Свеевъ: шестьдесятъ марокъ серебра каждый годъ—вотъ дань Гутовъ. Король Швеціи беретъ 40 марокъ серебра изъ этихъ 60, а ярлъ ²) получаетъ 20 марокъ. Это условіе выработалъ онъ съ согласія земли, прежде чѣмъѣхать изъ дома. Такъ Гуты добровольно приняли подданство короля Свеевъ, оттого и могли свободно и безопасно посѣщать каждый городъ Швеціи, безъ пошлины и другихъ сборовъ. Также и Свен могуть посѣщать Гутландію, не

¹) Гедоновъ (Варяги и Русь, 17) полагалъ, что это единственный случай, когда мы встрѣчаемъ *vereldi* на Сѣверѣ. Слѣдующее мѣсто изъ сборника законовъ Гельсингтовъ (*Schlyter VI*, с. 59): «убѣсть мужъ другого и законно признается въ убийствѣ, то имѣеть истецъ право, что хотеть, мстить или взять вирами (*with botum taka*); хотеть взять вирами, то имѣеть право получить 7 марокъ по вѣсу или сколько онѣ стоять, а конунгъ вишу въ 4 марки (*konunger wægford III marker*)» —доказываетъ противное. На сѣверѣ, какъ и въ древней Руси, виша была частью платы за убийство, шедшю князю или другому высшему представителю власти.

²) *Jarl*, англ. *carl*, сначала независимый, а потомъ служилый князь. Въ Швеціи яри, какъ начальники морской королевской дружины, были только въ языческую эпоху. Но важно для определенія времени, когда Готландцы подчинились шведскому королю. Марка серебра вѣсила 211 граммовъ и стоила, по этому, около 15 руб., но сравнительная цѣньность ее была не менѣе 150 руб., такъ что Гуты платили, по нашему счету, 8000 руб. въ годъ.

подчиняясь запрету о ввозѣ и вывозѣ хлѣба ³⁾), или другому запрещенію. Король долженъ быть оказывать Гутамъ защиту и помошь, когда тѣ въ ней нуждались и просили обѣ ней. И король, и ярлъ равно посылаютъ послы на гутское вѣче и поручаютъ имъ собирать тамъ свою дань. Эти послы должны возвѣщать Гутамъ право посѣщать всѣ мѣста по морю, которое принадлежитъ королю Упсалы; такое-же право объявляется и тѣмъ, которые посѣщаются здѣшнія мѣста.

III

Послѣ этого прибылъ въ Гутландію Святой Олавъ ¹⁾), на судахъ уѣзгая изъ Норвегіи, и сталъ въ гавани, что зовется Аєргарнъ (Aergarn); тамъ стоялъ долго Святой Олавъ. Ормика изъ Хайнайма (Ormica af Hainaim) и много богатыхъ людей отправились къ нему съ дарами. Этотъ Ормика далъ ему двѣнадцать барановъ и другіе сѣйстные припасы, а Святой Олавъ далъ ему съ своей стороны два кубка и одну сѣкиру. Ормика принялъ христіанство подъ руководствомъ Святого Олава и сдѣлалъ себѣ молитвенный домъ на томъ самомъ мѣстѣ, гдѣ стоитъ теперь Аєргарнская церковь. Оттуда святой Олавъ поѣхалъ къ Іерслафу (Ierzlafr—Ярославъ) въ Хулмагартъ (Hulmgarth—Новогородъ).

IV.

Хотя Гуты и были язычники, они плавали съ купеческимъ товаромъ во всѣ страны, и христіанскія, и языческія. Когда купцы увидѣли христіанскіе обычай въ христіанскихъ земляхъ, то нѣкоторые дали себя окрестить и привезли въ Гутландію священника. Ботайръ изъ Акубека (Botair af Acubek) былъ тотъ, кто первый построилъ церковь, на томъ мѣстѣ, которое нынѣ называется Куластеты (Kulastethar). Земля не хотѣла терпѣть ее и сожгла, поэтому еще и теперь зовутъ это мѣсто—Куластеты (т. е. угольный мѣстѣ). Послѣ этого происходило въ Ви (Wj) ²⁾ жертвоприношеніе; тамъ онъ устроилъ

³⁾ Schlyter, VII, 271: *Kogn band—interdictum de importando vel exportando frumento. Мѣра, знакомая и намъ.*

¹⁾ Здѣсь упоминается о послѣднемъ прїездѣ Олава въ Готландію, на пути въ Россію (1029) или вѣрнѣ, какъ доказалъ Munch (*Det norske Folks Historie* I, 2, 774), на возвращеніи пути въ 1030 г.

²⁾ V i, древ. сѣв. v é, свитыня, храмъ. На готскомъ золотомъ перстнѣ, найденномъ въ Pietroassa, около Бухареста, читаемъ написанную рунами фразу: *Gut anjo wi hailag*, т. е. икона храму Готовъ. Нижне-нѣмецкій переводчикъ, говор.kirche zu wy, das nü genömet ist wysbū», показываетъ намъ, что городъ Визби построенъ на мѣстѣ древняго языческаго храма.

другую церковь, и эту церковь земля хотѣла также сжечь. Тогда онъ самъ взобрался на церковь и сказалъ: «Коли вы хотите сжечь эту церковь, вы должны сжечь и меня вмѣстѣ съ нею». Онъ былъ богатъ самъ и имѣлъ за собою дочь богатѣйшаго человѣка, котораго звали Ликкайръ Мудрый (Liccraig Sniellj), и который жилъ на томъ мѣстѣ, которое теперь называются Стайнкиркья (Stainkirchia, т. е. каменная церковь). Въ это время онъ пользовался большимъ вліяніемъ и помогъ своему зятю Ботайру. Онъ сказалъ (народу): «Не упорствуйте (въ намѣреніи) сжечь этого человѣка или его церковь, ибо она стоять въ священномъ мѣстѣ (wi)», у подножья горы. Послѣ этого церковь получила (возможность) стоять не сожженою. Она была поставлена тамъ во имя Всѣхъ Святыхъ, въ томъ мѣстѣ, которое зовутъ теперь Петрскиркья (Petrskirchia, т. е. церковь св. Петра). Она была первою изъ существующихъ въ Гутландіи церквой. Нѣсколько времени спустя, тестъ Ботайра далъ окрестить себя, свою жену, своихъ дѣтей и всю свою челядь и построилъ на своемъ дворѣ церковь, которую теперь называютъ Каменная церковь (Stain-kirchia). Это была первая церковь въ самой сѣверной трети этой земли. Когда Гуты увидѣли обычай христіанъ, они послушались Вождемъ заповѣди и проповѣди ученыхъ (т. е. духовенства)—приняли поголовно христіанство по своей доброй волѣ, безъ принужденія, такъ что никто не принуждалъ ихъ принять христіанство. Послѣ того какъ народъ поголовно крестился, тогда построили вторую церковь въ странѣ, въ Атлингабо (Atlinga-bo); она была первою въ средней трети (острова). Потомъ построили третью церковь, въ Фартаймѣ (Farthaim), въ самой южной трети. Отъ нихъ размножились всѣ церкви въ Гутландіи, ибо стали строить себѣ церкви для большаго удобства.

V.

До того времени, какъ Гутландія приняла постояннаго епископа, въ Гутландію прїѣзжали еписконы паломники, (ходившіе) ко святой землѣ Іерусалиму и оттуда возвращавшіеся домой; въ то время былъ путь на востокъ до Іерусалима черезъ Рюсаландію (Русь) и Грикландію (Грецію). Сначала они то и освящали церкви и кладбища по просьбѣ тѣхъ, что строили церкви. Послѣ того какъ Гуты обратились въ христіанство, они послали послѣдство къ высшему епископу въ Леонкопунгъ (Leonsorung—Линчѣпингъ)¹⁾, такъ какъ онъ

¹⁾ Въ одной грамотѣ начала XIII вѣка (Diplomaticum scandinavum, I, № 832), писанной Адресемъ, архіепископомъ Лундскимъ, который сложилъ съ себя это званіе въ 1222 или 1223 году, говорится: «tempore quo primum haec terra (i. e. insula Gothlandiae) sponte iugum fidei suscepit, ecclesias Lingacopensi se nullo cogente subjecit». Въ буллѣ папы Гонорія III отъ 30 янв. 1217 (Dipl. I, № 168), которую онъ подтверждаетъ старое условіе

быть къ нимъ самый близкій, (прося), чтобы онъ, на основаніи договора, прѣжаль въ Гутландію подавать духовную помощь, съ тѣмъ условіемъ, что епископъ будетъ пріѣзжать изъ Леонконунга черезъ два года въ третій съ двѣнадцатью своими мужами, которые должны сопровождать его по всей землѣ на крестьянскихъ лошадяхъ того же числа и не болѣе. Такъ епископъ долженъѣздить по Гутландіи для освященія церквей и собирать свою ругу: три обѣда, не больше, при каждомъ освященіи церкви, да три марки; при освященіи алтаря одинъ обѣдъ, да двѣнадцать єръ²⁾), если алтарь нужно освятить отдельно; если же не освящены ни алтарь, ни церковь, такъ долженъ онъ освятить обоихъ за два обѣда и три марки пенязей³⁾). Съ каждого второго священника епископъ можетъ получить ругу при своемъ прїѣздѣ, три обѣда, не больше. Со всякаго второго священника, который не давалъ руги въ этотъ годъ, епископъ долженъ взять выкупъ, а также и съ каждого, кому предназначена церковь. Тѣ, что не давали руги въ тотъ разъ, должны дать ее, когда епископъ прїѣдетъ опять на третій годъ, а тѣ, что тотъ разъ давали ругу, должны дать выкупъ. Если возникнутъ тяжбы, которыхъ подлежатъ суду епископа, ихъ должно решить въ той самой трети (*thrithiung*), потому что тѣ люди лучше всего знаютъ правду, которые живутъ всего ближе; если тяжба не будетъ разрѣшена, ее должно перенести на собраніе всѣхъ мужей (на общее вѣче), а не изъ одной трети въ другую. Если возникнутъ споры или тяжбы, подлежащія суду епископа, то должно здѣсь дожидаться прїѣзда епископа, а неѣхать на верхъ (въ Швецію), развѣ къ тому принуждается необходимость, и г҃рѣхъ такъ великъ, что его не можетъ отпустить благочинный; въ такомъ случаѣ должноѣхать на верхъ между Вальпургіевой мессой (*Walborga messa* первого мая) и мессой Всѣхъ Святыхъ (*Helguna messa* первого ноября), но не въ слѣдующее за нею зимнее время до Вальпургіевой мессы. Вира епископу въ Гутландіи не выше трехъ марокъ.

между епископомъ Линчёпингскимъ съ одной стороны и готландскимъ духовенствомъ и паствою съ другой, о платѣ десятины, папа говоритъ, что десятина была «ab utraque parte sponte recepta et multis temporibus approbata». Эти факты заставляютъ предполагать, что Готландцы подчинились первому изъ личѣпингскихъ епископовъ, Gislo, жившему въ первой половинѣ XII вѣка, при королѣ Сверкерѣ Старомъ, столица которого была въ Ёстергѣтландіи (*Östergötland*).

²⁾ О же— $\frac{1}{6}$ марки, имѣла тогда цѣнность нашихъ 19 руб.

³⁾ Первые туземные монеты появились въ Швеціи въ 1008 году. Изъ марки серебра чеканили въ Готландіи 192 пенязя. Марка чистаго серебра по вѣсу равнялась въ древнѣйшее время 3 или 4 маркамъ пенязей, а въ концѣ XV вѣка 10 мар. пен. (См. Montelius, Sveriges hednatid, s. 474).

VI.

Послѣ того какъ Гуты приняли къ себѣ епископа и священниковъ и полное христіанство, они приняли на себя обязанность сопровождать въ походъ короля Свеевъ съ шестью шнеками¹⁾, противъ языческой, а не противъ христіанской земли, съ тѣмъ условиемъ, что король долженъ звать Гутовъ въ походъ послѣ зимы и за мѣсяцъ до дня сбора; и при этомъ день сбора долженъ быть до средины лѣта, а не позже. Когда призывъ сдѣланъ законно, а не иначе, Гуты имѣютъ право идти въ походъ, если хотятъ, съ своими шнеками и съ пропасами на восемь недѣль, но не больше. Если Гуты не могутъ идти въ походъ, они должны платить по 40 марокъ пенизей за каждую шнеку, и при томъ на слѣдующій годъ, а не въ тотъ самый, когда былъ призывъ. Этотъ сборъ зовется походною податью (*laithings lami*)²⁾. Въ этотъ мѣсяцъ долженъ въ теченіи недѣли ходить призывающей жезль (*buth-caflis*)³⁾ и созываться вѣче; если люди станутъ на томъ, что надо идти въ походъ, то затѣмъ въ полмѣсяца должно изготавливаться къ походу, и наконецъ, за 6 ночей до дня сбора, идущіе въ походъ должны быть готовы и ожидать попутнаго вѣтра. Если случится, что въ эту недѣлю нѣтъ попутнаго вѣтра, то они должны ждать еще шесть ночей послѣ сборнаго дня; но если и въ этотъ срокъ не будетъ попутнаго вѣтра, они могутъ безъ пениѣхать домой, въ случаѣ если они ни на веслахъ, ни на парусахъ не могли выѣхать по морю. Если призывъ къ походу придется меньше, чѣмъ за мѣсяцъ (до дня сбора), то можно неѣхать и сидѣть дома, не платя пени. Будетъ такъ, что король не захочеть повѣрить, что призывъ пришелъ не въ установленный срокъ, или вѣтеръ задержалъ въ положенное (для сбора) время, тогда королевскіе послы, собирающіе дань на томъ вѣчѣ, что слѣдуетъ за мессой св. Петра (*Sanetj Petrs messa 29 іюня*), должны взять присягу двѣнадцати

¹⁾ Дату можно приблизительно опредѣлить изъ показанія I Новгор. Лѣтописи подъ 1142 г. «Въ то же лѣто приходи Свѣскій князь съ епископомъ въ 60 шнекъ на гость, иже изъ заморья шли въ 3 лодяхъ; и биша ся, не успѣша ничто же, и отлучиша ихъ 3 лодѣ, изѣшиша ихъ полутораста». Безъ помощи Готландцевъ Шведы едва ли бы могли предпринять такой походъ. Свѣскій князь былъ, вѣроятно, Сверкеръ Старый.

²⁾ 7 окт. 1285 г. король Магнусъ Ладулось сдѣлалъ походную подать ежегодной (*Dipl. svec. I, 671*).

³⁾ *Buth-caflis*, палочка съ вырѣзанными на ней рунами, которую посылали по воности для созыва крестьянъ на вѣче. Ср. Тегнеръ, Фритьѣфъ, пер. Грота, пѣснь XXII: «На тингѣ! призывающей жезль идетъ изъ долъ, чтобы вновь вождя себѣ народъ избрать пошелъ». (*Till tings, till tings, budkaflen gaar kring borg och dal*). Нѣмецкій переводчикъ 1401 года замѣчаѣтъ: «*budheaffi das ist cyn stok des gebotes a's by dem galgen unde by den vѣre*».

послуховъ, какихъ пожелають назначить королевскіе послы, что они (Гуты) сидѣли дома въ слѣдствіе законной задержки. Никто въ Гутландіи не долженъ давать присяги, какъ послухъ, кроме королевскихъ присягъ. Случится такъ худо, что коронованный король съ нѣкоторымъ насилиемъ будетъ выгнанъ изъ своего государства, то Гуты не должны выдавать дань, а пусть держать ее три года¹⁾; но при этомъ они должны каждый годъ собирать дань и оставлять ее лежать, а выдать тогда, когда пройдутъ три года, тому, кто тогда будетъ править Швеціей. О всѣхъ королевскихъ правахъ долженъ быть посланъ за королевской печатью закрытый листъ, а не открытый.

C. H. Сыромятниковъ.

¹⁾ Въ 1318 году король Биргеръ Магнуссонъ, изгнанный изъ Швеціи, пріѣхалъ въ Готландію, откуда бѣжалъ въ Данію. Въ 1320 г. воцарившійся на его мѣстѣ король Магнусъ II Эрикссонъ собралъ дань съ Готландіи,—вѣроятно вторично, въ предупрежденіе чего и включена эта статья въ Сагу. См. Dipl. Suec. III, pp. 473—475.

Путевые письма И. И. Срезневского къ матери его Еленѣ Ивановнѣ Срезневской (1839—1842).

Редакція «Живой Старины» считаетъ себя счастливою, что можетъ съ I же вып. втораго своего года начать печатаніе этого цѣннаго сборника писемъ знаменитаго нашего ученаго Измаила Ивановича Срезневскаго. Писанныя къ умной, образованной, горячо любимой матери, онѣ дышатъ свободой, простотой, искренностью. Живой, умный, наблюдательный, даровитый, молодой Срезневскій (27 лѣтъ) выѣхалъ въ половинѣ сентября 1839 г. изъ Харькова за границу,—въ славянскія земли,—на три года, для приготовленія къ занятію недавно передъ тѣмъ открытой въ университетахъ каѳедры славянской физиологии, и съ дороги, изъ своего путешествія, передаетъ своей матери въ Харьковъ въ десяткахъ и десяткахъ писемъ обо всемъ, гдѣ онъ былъ, что и кого видѣлъ, что пашель и замѣтилъ интереснаго. Срезневскій еще съ юности на Украинѣ привыкъ водиться съ народомъ, привыкъ его изучать, и со вниманіемъ и любовью относиться къ его жзни, нуждамъ, старинѣ. Лишь по зимамъ и глухою осеню, во время своего путешествія, проживалъ Срезневскій въ городахъ, сидя за книгами и рукописями, видаясь съ учеными и писателями, посещая театры и общественные собранія, раннею же весною, лѣтомъ и по нашему еще осеню, Срезневскій обыкновенно отправлялся въ путь,—дѣлая небольшіе перѣѣзы въ мальпостахъ, на обывательскихъ, верхомъ, на лодкахъ, на пароходахъ, одинъ или съ тѣмъ или другимъ пріятелемъ изъ Славянъ, или, какъ однажды, съ П. И. Прейсомъ, но большою частью бродя пѣшкомъ по западнымъ славянскимъ деревнямъ, селамъ, мѣстечкамъ и маленькимъ городамъ въ Пруссіи, Саксоніи, Чехіи, Моравіи, Галиціи, Венгріи, Хорватіи, Славоніи, Далматіи, Черной Горѣ и Сербіи. И обо всѣхъ своихъ встрѣчахъ, наблюденьяхъ писалъ онъ своей матушкѣ... легко, живо, остроумно, задушевно, нерѣдко увлекательно.

Письма эти не представляютъ только важный біографический материалъ для ознакомленія съ иѣ автромъ, занимавшимъ болѣе 40 лѣтъ видное мѣсто въ русской литературѣ и наукѣ, и по смерти своей (1880 г.) продолжающимъ напоминать о себѣ и украшать нашу литературу ежегодными отнынѣ (съ 1891 г.) выпусками огромнаго Словаря древняго Русскаго языка¹). Письма эти не предлагаютъ только любопытныя

¹) Этотъ Словарь едва-ли будетъ вполнѣ оконченъ раньше 1900 г. Коїда же будутъ обраны и вновь изданы отдельно, разныя, довольно многочисленныя, его статьи, цѣнныя во многихъ отношеніяхъ,—казалось бы такое изданіе лежить на обязанности II-го Отд. Ак. П. Надо полагать—всически но раньше, какъ черезъ 15—20 лѣтъ. Богъ дастъ наши дѣти и

данныя и замѣтки о многихъ и многихъ замѣчательныхъ русскихъ, западно-славянскихъ ученыхъ и писателяхъ начала 40-хъ годовъ. Эти письма полны живыхъ и тонкихъ замѣтокъ, бойкихъ, часто мастерскихъ рисунковъ съ натуры цѣлыхъ краевъ и народностей, различныхъ ихъ классовъ и состояній... Срезневскій далеко не былъ лишенъ литературнаго дарованія, отлично владѣлъ языками, былъ впечатлителенъ, наблюдателенъ, остръ, любилъ и понималъ свое дѣло.

Мы увѣрены, его письма будуть читаться съ живымъ, неослабѣвающимъ интересомъ не только въ Россіи, но и во всѣхъ западно-славянскихъ земляхъ. Противъ начала 40-хъ годовъ тамъ многое теперь измѣнилось. Письма Срезневскаго о томъ, что было въ нихъ полвѣка назадъ, имѣютъ часто значеніе первоисточника. За послѣднія десятилѣтія немало у насъ было обнародовано дневниковъ, записокъ, писемъ начала 40-хъ годовъ, но мы право затрудняемся указать въ нашей литературѣ еще другой, столь же подробній, цѣлый и интересный сборникъ писемъ кого-либо изъ замѣчательныхъ русскихъ писателей и ученыхъ за эти годы.

Въ литературѣ нашей есть цѣлый отдѣлъ путевыхъ писемъ и замѣтокъ изъ заграницы—тутъ есть произведенія первоклассныя—Фонъ-Визнна, Карамзина, Искандера,—но мы кажется не ошибемся, отводя и тутъ почтенное мѣсто письмамъ Срезневскаго.

Мѣсто почтенное и особенное принадлежитъ Срезневскому середи его ближайшихъ сверстниковъ русскихъ путешественниковъ по Европѣ. За исключеніемъ Бодяпскаго и Прейса, Ковалевскаго, А. Н. Чопова, Чижова и Ригельмана, писавшихъ, впрочемъ, немного, о своихъ наблюденіяхъ,—Пановъ, Елагинъ, сколько известно, ничего не писали и не печатали о своемъ путешествіи по славянскимъ землямъ,—всі тогдашняя (въ 40-хъ гг.) ученая и литературная наша молодежь (какъ и наибольшая ея часть изъ прежнихъ, а также изъ позднѣйшихъ поколѣній), въ скитаньяхъ по Европѣ заживалась исключительно въ романскихъ и германскихъ странахъ, кое когда лишь заглядывая на нѣсколько дней въ Прагу и, побесѣдовавъ недолго съ Ганкой или др., обыкновенно воображала, что все уже сдѣлала для знакомства со всѣмъ не-русскимъ Славянствомъ, спѣшила далѣе на западъ. Поэтому и всѣ путевые письма, наблюденія и воспоминанія сверстниковъ Срезневскаго, относятся къ Италии, отчасти Испаніи (Боткина), Франціи, Германіи, отчасти Англіи, преимущественно къ ихъ столицамъ и городамъ, а сель и деревень и ихъ населенія вовсе не касаются.

Путевые же письма и наблюденія Срезневскаго (нач. 40-хъ годовъ) касаются заграницы, Европы, но не настоящей, не романской и не германской ея частей, а славянской, средной Россіи и наименѣе ей знакомой, части... Тамъ Русские были по преимуществу туристы, зрители... Здѣсь Срезневскій былъ путешественникъ и изслѣдователь, наблюдатель и живописецъ сельского люда въ особенности.

Почти ровесникъ Срезневскаго, извѣстный издатель и критикъ Пушкина, пріятель Гоголя, другъ Бѣлинскаго, Огарева, Грановскаго, Герцена, Боткина, Каткова, образованный и умный литераторъ, П. В. Анненковъ, въ началѣ 1841 г. повстрѣчался

внуки увидѣть такое изданіе къ 1912 г., когда Академія Наукъ и наши Университеты захотятъ почтить столѣтнюю память этого весьма замѣчательного человѣка: Срезневскій род. въ 1812 г.—Все это конечно можно и должно бы было сдѣлать раньше, но понятно, сдѣлано не будетъ: кто понимасть и хотеть—не можетъ, кто можетъ—не понимасть и не хочетъ.

со Срезневскимъ въ Вѣнѣ и подъ свѣжимъ впечатлѣніемъ своихъ бесьдѣ съ нимъ, написалъ слѣдующее: „Въ Вѣнѣ познакомился я съ проф. Срезневскимъ. Человѣкъ этотъ совершає подвигъ европейскій: отъ Балтійского моря и до Адриатическаго изучаетъ онъ славянскія племена, ихъ народчія, обычаи, пѣсни, преданія, и большою частію пѣшкомъ, по деревнямъ и проселочнымъ дорогамъ. Теперь онъ въ Вѣнѣ доучивается по сербски и потому собирается обойти Иллірію, Далматію и Черногорію. Особенную прелестъ его составляетъ необычайная, германская любовь къ своему предмету. Онъ решительно убѣждень, что славянскому племени предоставлено обновить Европу, и съ восторгомъ показывалъ намъ карты, говоря, какимъ образомъ соотчины наши разлились отъ Помераніи до Венеціи. За двѣ станціи до Венеціи есть еще Славяне, въ Австріи ихъ 18 миллионовъ, Турція почти вся состоитъ изъ нихъ, и по остроумію его доказательствамъ, даже вся полоса Европы до Рейна принадлежала нѣкогда Славянамъ. Онъ будетъ обладателемъ богатѣйшихъ фактovъ, съ помощію которыхъ и объяснится наконецъ наша народная физіогномія“ ¹⁾.

Принося честь наблюдательности и безпредвзятости Анненкова, эти строки выражаютъ различіе путевыхъ наблюденій Срезневскаго съ одной и Анненкова и многихъ другихъ нашихъ путешественниковъ и туристовъ по западной Европѣ съ другой стороны. Чтѣ они видѣли и описывали на западѣ, то большинство русскихъ читателей или само видѣло, или еще учше знаетъ или узнать можетъ изъ книгъ иностранныхъ. Что видѣлъ и описывалъ Срезневскій, того огромнѣйшее большинство русскихъ читателей никогда не видело и едва-ли что обѣ этомъ читало, о многомъ изъ этого нигдѣ даже и не могло прочесть.

За это драгоценное приношеніе «Живой Старинѣ» долгомъ считаемъ изъявить нашу глубокую благодарность обладательницѣ этихъ писемъ, собственноручно переписавшей большую ихъ часть, Надеждѣ Измайловой Алмазовой, и родному брату ея Все-володу Измайловичу Срезневскому, взявшему на себя исправленіе корректуръ по подлинникамъ и снабдившему эти письма необходимыми примѣчаньями.

В. Ламанскій.

¹⁾ В. П. Анненковъ и его друзья. СИБ. 1892, I, 138.

I.

№ 1¹). 17 Сент. 1839. Липцы. 8 часовъ вечера²).

Какъ бы я желалъ, милая, добрая моя Маменька, хоть разъ еще поцѣловать Вашу ручку, хоть разъ еще. Но—судьба надолго разлучила меня съ Вами. И 28 верстъ, отдѣляющія меня отъ Васъ, такъ-же грозны, какъ и тѣ тысячи, которыхъ долженъ я мчаться все далѣе, далѣе отъ Васъ. Мое путешествіе до сихъ поръ кажется мнѣ сномъ. Будто нѣсколько шаговъ стоитъ пройти мнѣ, чтобы снова быть подлѣ Васъ. Будто!—Да сохранить милосердій Господь Богъ Ваше здоровье! Никогда не молился я такъ усердно, какъ теперь—въ продолженіе этой тяжелой станціи. Чѣмъ болѣе не вѣрилъ дѣйствительности моего отъѣзда, тѣмъ болѣе слезы капали невольно. Я плакалъ и молился. Въ молитвѣ была для меня единственная отрада. Чувствую, что причина моей разлуки съ Вами не какой-нибудь капризъ, чувствую въ себѣ и силы и ревность исполнить назначеніе,—и съ этимъ чувствомъ не мирится другое чувство, и болѣе тревожное и болѣе требовательное, чувство родственной любви. Одно время, или, лучше сказать, одна надежда, что счастіе наше еще будетъ, можетъ примирить эти чувства одно съ другимъ. Прощайте, прощайте, Маменька-душенька. Будьте здоровы, покойны.

Я опять пишу очень дурно. Пишу не своимъ перомъ, и спѣшу; при томъ же надобно смотрѣть и какъ перекладываютъ съ воза на возъ, а потому нельзя и не спѣшить. Какъѣхалъ я, можете судить изъ того, что только въ 8 часовъ вечера добрался до Липецкъ. Ехалъ большою частію шагомъ.

Пока было видно все разматривалъ виды, припоминаль, гдѣ останавливались мы ворочаясь изъ Бѣлгорода,—и гдѣ арбузыѣли, и гдѣ пѣшкомъ шли по песку, и гдѣ напѣ ямщики, напѣ Яшинъка охъ—болѣль. Горкія воспоминанія! Горкія потому, что все это прошлое и можетъ быть надолго невозратное.

Отъ всей души благодарю добрую, почтеннюю Марею Ивановну³) за участіе, которое она приняла такъ усердно въ нашей разлукѣ. Марьѣ Федоровнѣ⁴) и

¹⁾ №№ на письмахъ принадлежать И. И. Ср—му; они иногда не точны, но удержаны нами, такъ какъ въ нѣкоторыхъ позднѣйшихъ письмахъ онъ говорить о прежнихъ, обозначая ихъ №№-ми. Настоящей, нами данный счетъ писемъ, обозначается Римскими цифрами.

В с. С.

²⁾ Сверху надписано рукою Е. И. Срезневской: «получено 19-го».

³⁾ Фидлеръ. ⁴⁾ Питра, мать проф. Питры.

Аннѣ Федоровнѣ благодарное сердце мое сохранить на всегда чувство неизгладимое. Спасибо и моимъ добрымъ друзьямъ. Побратски проводили они меня. Спасибо и Ивану Петровичу. Прощайте.

Прощайте, Маменька. Лошади готовы. Цѣлую ручку вашу.

Покор(ный) сы(нъ) Вашъ Из. Срезнев.

II.

№ 2. 20-е Сент. Половина 10-го послѣ полудня. Курскъ¹⁾.

Только что воротился—Вы, милая Маменька, не угадаете откуда. Изъ Коренной Пустыни. Она лежитъ въ 27 верстахъ отъ Курска. Мы, съ Григориемъ Ивановичемъ Рыльскимъ, нанявши извоюшка за 4 рубля, отправились сегодня въ два часа послѣ обѣда,—и теперь уже дома. Въ какіе нибудь 7 часовъ съ небольшимъ проѣздили 54 версты, и успѣли тутъ же обозрѣть монастырь и ярмарочную площадь и даже снять видъ монастыря. Мѣстоположеніе прекрасное. Монастырь лежитъ на полугорѣ почти въ лѣсу, и тянется къ рѣкѣ Тускари. Близъ мѣста, гдѣ найдена икона Знаменія Божіей Матери построена церковка, и въ ней посрединѣ колодезь чистѣйшей воды. За этой церковкой и остатки вяза, на кориѣ котораго найдена икона. Къ этой церковкѣ идти надоно съ горы по лестницѣ въ 150 ступеней, прекрасно обѣланной въ родѣ той, какою всходишь въ домовую Архіерейскую церковь въ Харьковскомъ Кафедральномъ соборѣ. Выше маленькой церковки среди двора стоитъ главная церковь съ старинной колокольней. По сторонамъ дома архимандрита, келейный, трапезный съ теплою церковью и въ связи съ главными воротами зимнія кельи архимандрита очень старой постройки, разрисованные иконами снаружи сверху до низу. Еще выше по горѣ расположены линіями балаганы, занимаемы(е) во время ярмарки лавками: все онѣ сосредоточиваются на площади круглой, вокругъ которой каменные ряды, прекрасно выстроенные. Лавки занимаютъ огромное пространство. Ярмонка начинается въ 9-ю пятницу послѣ пасхи. Въ этотъ самы(и) день чудотворная икона несется изъ Курска въ Коренную на особенныхъ носилкахъ въ кіотѣ, и сотни тысячъ народа провожаютъ ее. Когда принесутъ, начнется ярмонка. Послѣ ярмонки икона остается въ Коренной до 18 сентября. Богъ дастъ, милая маменька, мы сѣѣдимъ съ Вами въ Курскъ во время Коренной ярмарки, и увидимъ торжественный ходъ.

Впрочемъ я не сказалъ вамъ еще ни слова какъ я добрался до Курска. Въ Лицахъ, за неимѣніемъ почтовыхъ лошадей, я нанялъ вольныхъ иѣхалъ такъ до Медвѣдки. Проѣхалъ Бѣлгородъ ночью и на другую ночь, то есть

¹⁾ Сверху надписано рукою Е. И. Срезневской: «получено 24-го».

18 сенября пріѣхалъ въ Курскъ. Вотъ уже два дня я тутъ. На силу спра-
вился со всѣмъ, что хотѣлось увидѣть. Я былъ и на могилѣ Богдановича, и
въ Лазаретскомъ саду, прекрасно обдѣланномъ Демидовымъ и у астронома
Семенова, и въ гимназии, и въ монастырѣ Знаменскомъ, и въ Сергиевскомъ Собо-
рѣ, и весь городъ объѣздилъ и обходилъ, и т. д. Спасибо Рыльскому: онъ
былъ всюду моимъ путеводителемъ. Курскъ прекрасный городъ. Мостовая
впрочемъ гадки, несносны для ъзда, хоть и прочны.

Я, слава Богу, здоровъ. Яшка спить, ни о чёмъ не заботясь, и уже
успѣлъ потерять свитку.

Сегодня ночью предполагаю выѣхать изъ Курска съ тѣмъ, чтобы завтра
поспѣть въ Орель.

Прощайте, милая маменька.

Из. Срез.

III.

№ 3. Мценскъ 7-й часть утра. 23 Сент. 1839 ¹⁾.

Я только что во Мценскѣ, еще въ 130 верстахъ отъ Тулы, еще далеко
до Москвы,—и дай Богъ ко вторнику быть въ Москвѣ. Но сами посудите,
милая Маменька: выѣхавши въ середу ночью изъ Курска, я почевалъ въ четвергъ
на пятницу въ 23 верстахъ отъ Орла съ тѣмъ что бы утро провести въ Орлѣ;
выѣхать вчера послѣ обѣда изъ Орла и на ночь пріѣхалъ сюда съ тѣмъ,
что бы хоть нѣсколько часовъ утра провести здѣсь, что бы осмотрѣть все лю-
бопытное. Если Богъ дастъ выѣду отсюда часу въ 11-мъ, то на ночь опять
пріѣду въ Тулу и надобно будетъ провести хоть утро завтрашнее въ Тулѣ.
Вы видите, милая Маменька: медленность моего странствованія не отъ меня,
а отъ разстоянія городовъ, черезъ которые проѣзжаю. Сказать-ли же Вамъ
что нибудь обѣ Орлѣ? Орелъ, если подѣзжать къ нему изъ Харькова по
проселочной обводной дорогѣ, мимо кирпичныхъ заводовъ, имѣеть по виду сход-
ство съ Харьковомъ, когда на него смотришь изъ за кирпичныхъ заводовъ:
только нѣть такой колокольни, и церквей въ Харьковѣ гораздо менѣе. Вѣдете
ли него,—и Васъ встрѣчаютъ—гадкая мостовая, по которой скачешь, какъ на
ярмаркѣ. И такъ по всему городу, между тѣмъ какъ есть въ Орлѣ полицмей-
стеръ и нѣть и не бываетъ никогда ярмарки. Пріѣхавши на станцію, я на-
пился чаю, и пошелъ къ извощикамъ; взялъ одного, и велѣлъ везти себя по
городу. Лучшія улицы Болховская и Московская: на Болховской болѣе вы-

¹⁾ Надписано сверху: «получено октб. 10».

въсокъ, на Московской болѣе лавокъ, тутъ же и гостинный рядъ и базаръ,— и крикъ, шумъ, брань, хохотъ, ъдуть телѣги, кибитки, коляски дрожки, инженерный офицеръ, гусарь, губернаторша, идутъ съ яблоками, арбузами, виноградомъ, валачами, тряпьемъ. Гостинницъ пропасть: есть и Берлинъ и Лондонъ, и Саратовъ, и Вѣнская, и для прѣѣжающихъ, и Европа, и чуть-ли даже не Австралия. Изъ лавокъ я замѣтилъ болѣе всего овощныхъ и стеклянныхъ. Лавочонокъ маленькихъ столько же сколько яблокъ, которая въ нихъ продаютъ. Я сказалъ, что лучшія улицы—Болховская и Московская; впрочемъ не по красотѣ вида; мнѣ лучше нравится Садовая, гдѣ передъ каждымъ дворомъ широкій палисадникъ, а на площади бульваръ (= Липки) и за бульваромъ къ Окѣ городской садъ, довольно большой, не совсѣмъ чистый, но на чудесномъ мѣстѣ. Дома большею частію деревянные, обитые тесомъ и выкрашенные желто-кирпичною краскою, а каменные большею частію уродливы, какъ курицы-безхвостыя: лучшій домъ есть домъ дворянства. Что до церквей, то между ними есть многія старого покрою, а нѣкоторыя отличаются изяществомъ архитектуры наружной и внутренней. Лучшая по красотѣ—Архангела Михаила, въ которой есть и чудотворная икона Божіей Матери страстной, усыпанная жемчугомъ и драгоцѣнными камнями. Лучшій видъ на городъ съ колокольни церкви св. Никиты. Самая занимательная колокольня—при церкви Покрова. Въ мужскомъ монастырѣ, гдѣ и Архіерейскій домъ, девять монаховъ, а на кладбищѣ тутъ же памятникъ Барону Корфу, бронзовый на гранитномъ постаментѣ. Въ женскомъ монастырѣ до 200 бѣлицъ, занимающихся разною работою. Что же еще сказать? Цѣна извощикамъ въ часъ 60 коп. какъ и въ Курскѣ; кички у бабъ съ рожками на переди подобраны вверхъ, между тѣмъ какъ въ Курскѣ рожковъ нѣть, и кромѣ кичекъ повойники, покрыты, платками, распущенными сзади по спинѣ въ родѣ мантиль, чего нѣть въ Орлѣ; калачи, которыхъ не видѣлъ по дорогѣ до Орловской губерніи, хороши, только отзываются дегтемъ; от седа и от теда слышите вы на каждомъ шагу; и т. д.

Только что собрался было идти по Мценску, какъ дождь—первый дождь, какой я вижу въ дорогѣ. Теперь-то пригодится мнѣ моя бурка и башлыкъ, хоть впрочемъ башлыкъ много потерпѣлъ, какъ и вообще все, что у меня было клѣнчатаго. Впередъ буду умнѣе: надоно сверхъ клѣнки еще какую нибудь наволоку изъ толстаго полотна или чего нибудь подобнаго: тогда клѣнка не будетъ ломаться и рваться. Впрочемъ не подумайте, милая Маменька, что мнѣ придется бѣдовать; ни мало,—и вообще—что будетъ далѣе, то Богъ дастъ, а доселе все было хорошо. Мало по малу привыкъ къ страннической жизни и нахожу ее довольно удобною. Мальчикъ мой спитъ, есть, чиститъ мнѣ сапоги, бережетъ мои вещи, когда я отлучусь. У него на рукахъ или лучше сказать въ рукахъ мѣдныя деньги,—и когда я однажды

захотѣлъ ихъ взять у него соннаго, то онъ и мнѣ не дать; спить, а деньги держитъ крѣпко. Иногда онъ мнѣ мѣшаетъ, но мало, и то только когдаѣдемъ; но вѣдь добро не безъ худа.

Дождь—сказалъ мнѣ гулять по Мценску. Впрочемъ не надолго. Не смотря на небольшую слякоть, я довольно удобно побывалъ всюду, гдѣ могъ надѣяться найти что нибудь для себя замѣчательное, даже сняль въ Мценскѣ 4 вида. Мценскъ стоитъ на Зушѣ и Зуша вся покрыта барками, и народу пропасть. Большая улица довольно чиста, украшена хорошенъкими домиками, не хуже Болховской въ Орлѣ, только чище, а мостовая такая же гадкая. Предъ нею бульваръ. Другія улицы грязны, можетъ быть потому, что дождь шелъ. Деятельность народа подобная Орловской, видно, что городъ Русскій, городъ населенный народомъ, играющимъ цѣлую жизнь роль хозяевъ и гостей гостиницы на большой дорогѣ. Церкви все или прекрасныя, или старинныя. Соборъ стоитъ на горѣ и занимаетъ собою съ погостомъ всю верхушку горы, на которую есть только одинъ взъездъ, а то все тропинки, очень крутыя. Выстроенъ превосходно и очень великъ. Покамѣстъ готова только шаперть съ двумя придѣлами. Въ этомъ соборѣ есть чудотворный образъ Св. Николая, рѣзной изъ камня, чудный и даже можно сказать страшный, и кромѣ того животворящій крестъ, тоже каменный. Сказываютъ, что и образъ и крестъ приплыли по Зушѣ и остановились у колодца подлѣ горы. Церковь тогда была деревянная. Образъ поставили было въ ней, а потомъ перенесли черезъ рѣку въ Воскресенскую,—что же: на другое утро образъ самъ собою очутился въ Николаевской. И такъ было нѣсколько разъ. Въ прежнее время носили образъ по домамъ; теперь запрещено. Носить было тяжело, камень огромнаго размѣра, но угодникъ—говорятъ—помогалъ, и было легко. Самая старинная церкви во Мценскѣ—Петра и Павла и Михайловская. Кромѣ того, есть еще очень старая часовня съ образомъ Кирика и Улиты, въ день ихъ служить въ часовнѣ молебенъ, на который собирается все духовенство крестнымъ ходомъ изъ монастыря лежащаго у самаго города.

Ѣду. Прощайте, Маменька,—до Тулы.

Тула, 25-е Сент.

Вчера утромъ очень рано я пріѣхалъ въ Тулу:ѣхалъ все послѣ обѣда и всю ночь. Остановился въ гостинницѣ Сисина и плачу по 70 коп. за комнату въ день и по 20 коп. за самоваръ. Комната во второмъ этажѣ съ Итальянскимъ окномъ, штукатуренная, раскрашенная, довольно чистая и на лучшей въ городѣ Киевской улицѣ. — Разтасковавшись и напившись кофе, я отправился въ Петербургскую гостинницу чтобы спросить о Пасековыхъ,—и

засталь ихъ тамъ. Татьяна Петровна¹⁾ не такъ здорова, Катенька тоже, собираютсяѣхать въ деревню къ дядѣ²⁾). Кстати сказать, что ониѣхали гораздо скорѣе, такъ что черезъ Очки проѣзжали за три дни до меня; но прохворали въ Орлѣ два дни,—и такъ вышло, что я могъ съ ними встрѣтиться здѣсь. Они платили тутъ по 12 руб. въ сутки: комната лучше моей, но за то и деньги! Съ ними провелъ я цѣлое утро, обѣдалъ, и проводилъ. Они меня приглашаютъ также заѣхать къ ихъ дядѣ; не знаю, можетъ быть и заѣду. Во всякомъ случаѣ предполагаю выѣхать изъ Тулы завтра утромъ—и хотѣлось-бы какъ можно раньше. Мне хочется побывать и въ Веневѣ монастырѣ, лежащемъ въ 32 верстахъ отъ Тулы, это старина 15-го вѣка. — Между тѣмъ я въ Тулѣ. Настоящій Русскій городъ, большой, почти весь каменный, многолюдный, многоцерк(о)вный, шумный, веселый. Тутъ уже отзывается Москвою. Когда я это пишу, мимо оконъ гремятъ экипажи и возы, продавцы и прохожіе безъ умолку, а колокола зовутъ къ вечернѣ, и гулъ ихъ раздается со всѣхъ сторонъ. Весело, даже черезъ чурь весело. А вчера вечеромъ я долго сидѣлъ на окнѣ и глядѣлъ на городъ: фонари зажжены, кромѣ казенныхъ еще много частныхъ у лавочекъ, у столиковъ съ калачами, у воротъ гостиницъ, и изъ оконъ тоже всюду свѣтъ, и народъ волнуется, шумитъ, поетъ. Весело, даже черезъ чурь весело. — Дѣятельность здѣшняя въ сравненіи съ Орловскою или Мценскою тоже, что великанъ въ сравненіи съ дитятью. Проходя сегодня изъ квартиры до Кремля, я прошелъ мимо 150 лавокъ, и встрѣтился по крайней мѣрѣ съ 500 народу; шель-же не болѣе $\frac{1}{4}$ версты, и Гостинный дворъ въ сторонѣ. У воротъ въ Кремль народъ такъ всегда толпитсѧ, что надобно ждать; входишь какъ въ церковь, когда въ нее внесли что нибудь святое. Кремль окруженъ огромною каменною стѣною съ башнями и 4 воротами и занимаетъ очень пространную площадь. Середи площади высокій, массивный соборъ, кажется домикомъ. Кромѣ собора на площади ничего нѣтъ, кромѣ лавокъ у стѣнъ и лавочекъ, расположенныхъ кое-гдѣ у дорожекъ. Соборъ великолѣпенъ, старой Греческой архитектуры, и внутри весь раскрашенъ и разрисованъ. Вчера, я тамъ прослушалъ вечерню, и потомъ пошелъ по стѣнамъ Кремля, бродилъ, бродилъ, и снялъ видъ собора и площади. Ахъ, маменька-душенька, зачѣмъ тутъ нѣть васъ, зачѣмъ это не Бѣлогородъ! То-то бы весело было. Не наслажденіе то наслажденіе, которое не дѣлишь, съ кѣмъ радъ душою дѣлить все. Что ни вижу, что ни чувствую, все какъ будто въ половину. Такъ языкъ и хочетъ сказать: «маменька, а посмотрите вотъ на это!» Съ Кремля я пошелъ по городу, захो-

¹⁾ Жена Вадима Вас. Пассека, рожд. Кучина

²⁾ Александру Ивановичу Кучину.

диль и въ Гостинный дворъ, и на бульваръ, любовался заводскими строеніями, любовался Упой, полузауженной; воротился на Киевскую улицу, толкался съ народомъ, торговалъ калачи, торговалъ вамъ ножнички и наперстокъ, ничего не купилъ и пошелъ домой чай пить. Такъ грустно было, что и чай не пился. Сѣлъ на окончикъ, и хотѣлось бы посмотреть весело на веселое, да не моглось. Всѣ казалось черезъ чурь веселымъ.—Сегодня я брожу цѣлый день. Поброжу, ворочусь домой, а на столѣ у меня разложена бумага и на ней этотъ листокъ; сяду и пишу. Тутъ мое лучшее удовольствіе. Было, правда, и еще одно, смѣшное—отъ скучи: я подслушивалъ. Комната, мною занимаемая, средняя въ домѣ, въ родѣ гостинной; передняя моя отдѣлена отъ другой комнаты тоненькой перегородкой, и съ другой стороны, то-же комната, отдѣленная дверью: и такъ—и съ той и съ другой стороны у меня сосѣди, Тульскіе помѣщики съ женами и дѣтьми,—и ихъ-то разговоры я подслушивалъ. Толстая барышня—я встрѣтился съ нею на галлерѣ—рассказывала, какъ она танцевала и какъ у нея газовый шарфъ, новенький и хорошененький, зацѣпился за эполетъ офицера, рассказывала и смеялась; усатый засѣдатель—я видѣлъ его въ щелку—увѣрялъ, что онъ не грабилъ народъ, и имѣеть водицу на чудо, да готова будеть не скоро, размалёванная барыня,—я столкнулся съ нею въ своихъ дверяхъ, когда она не попала въ свои и нечаянно хотѣла побывать у меня въ гостяхъ—спорила, что чепчикъ ся кривъ, а дочка увѣряла, что зеркало криво; и т. д. Ахаютъ и кричатъ, пишать и хохочутъ на смерть. Играли сегодня и въ карты. Хлопали и рюмки о стаканы. Ну, да Богъ съ ними. Въ Тулѣ есть дѣвичій монастырь съ маленькой церковью и до 200 бѣляноекъ. Церквей въ Тулѣ очень много, все каменные (кромѣ развѣ 2-хъ или 3-хъ) и большою частью прекрасныя. Строится новая огромная—каменная. И домовъ строится много. Славный городъ, а все не то, что Ярославль, какъ сказывала мнѣ одна почтенная старушка, мать Сахарова (который издаѣтъ сказанія Русскаго народа); вотъ тотъ-то городъ такъ славный, и распрекрасный, и старинный, и все старое сохраняется.

Прощайте, маменька, душенька. Кланяйтесь моимъ добрымъ друзьямъ, кланяйтесь добрѣйшей Марѣвъ Ивановнѣ¹), Марьѣ Федоровнѣ²), всѣмъ, всѣмъ. Прощайте.

Из. Срезневскій.

Если будете писать прежде 8-го Окт., то пишите въ Москву.

¹⁾ Фидлеръ. ²⁾ Петра.

IV.

№ 4¹⁾). 30 Сент. 1839 г. Станція Лопасня
въ 62 верстахъ отъ Москвы.

Съ горя буду писать къ Вамъ письмо, милая маменька. «Что за горе, Измайлуша?» спросите Вы. Горе, маменька, горе: съ полуночи вотъ до 2-хъ часовъ, сижу на станціи, и жду лошадей, жду и не дождусь: самъ не знаю что дѣлать. Какъ не горевать! И отъ этого, подумаешь, мелочного горя, все представляется въ такихъ черныхъ краскахъ, что самъ себя не узнаешь. До сихъ же поръ, милая маменька, какъ взгрустнется, непремѣнно вздумаю о Васъ, и для облегченія души примусь за перо писать къ Вамъ. Вотъ такъ и теперь.

Но я слышу, вы спрашиваете меня: что значитъ, что я еще не въ Москвѣ. 25-го я былъ въ Тулѣ, 26-го выѣхалъ изъ нея въ Вѣневъ монастырь съ намѣреніемъ оттуда проѣхать къ Кучину, дядѣ Татьяны Петровны; и пробывші часа три въ монастырѣ къ вечеру прїѣхалъ въ Чертовую, гдѣ живетъ Кучинъ. Тутъ надобно было прожить двое сутокъ съ половиною. Вчера ночью я проѣхалъ черезъ Серпуховъ и прїѣхалъ сюда... Вотъ какъ случилось, что я еще не въ Москвѣ.

О Вѣневѣ монастырѣ я писалъ довольно много къ Амвросію Лукіановичу²⁾. Вамъ напишу о Кучинѣ и его домѣ, но уже не здѣсь, а въ Москвѣ. Наскучивши ждать, я нанялъ вольныхъ до Подольска, переплативъ имъ, сверхъ прогонныхъ 1 (р.)—80 коп. Что дѣлать! Благо и такъ. Прощайте до Москвы.

Подольскъ. 30 сент., въ 30 верстахъ отъ Москвы.

И все еще не Москва! Такъ-то тяжель приступъ къ Москвѣ. Вотъ уже вечеръ, осьмой часъ. И опять лошадей почтовыхъ нѣть, опять надобно нанимать вольныхъ. Явились ови, давай торговаться. Насилу выторговалъ за 7 (р.)—50 к.,— и приходится слѣдовательно снова давать лишку 1 р. 50 к. Что дѣлать! Безъ малаго 125 рублей я долженъ буду издержать по пути изъ Харькова до Москвы. Сверхъ прогоновъ и кушанья, я не издерживалъ почти ничего, и платилъ притомъ большою частью за двѣ лошади. Иногда только, гдѣ считали и Яшку за человѣка, платилъ я за три лошади. Отъ Тулы до Москвы вѣрно пришлось бы платить всюду за три лошади; но я къ

¹⁾ Приписка рукою Е. И. Срезневской: «получено 15-го октября».

²⁾ Метлинскій—въ то время помощникъ библіотекаря Харьковскаго унів., виослѣдствіи профессоръ того же унів.

счастію оставилъ Яшку въ Чертовой, потому что Татьяна Петровна предполагаетъ зимовать въ Москвѣ и слѣдовательно, напрасно было бы мнѣ везти Яшку далѣе. Безъ него мнѣ все равно, что съ нимъ. За издержки, которыхъ я долженъ быть былъ дѣлать для него, я могу въ Москвѣ нанять мальчика; а изъ Москвы предполагаю бхать въ дилижансѣ, слѣдовательно онъ быть былъ мнѣ совершенно въ тягость.

Междудѣмъ я обѣщалъ Вамъ, Маменька, сказать иѣсколько словъ о домѣ Кучина¹). Позднимъ вечеромъ, въ дождь и ненастье я ѿхалъ въ Чертовую изъ Вѣнева монастыря; въ дождь и въ ненастье, позднимъ вечеромъ остановился я у крыльца гospодскаго дома. Спрашивалъ: тутъ ли живетъ Александръ Ивановичъ Кучинъ¹)?—Отвѣтъ: «Тутъ. А какъ ваша фамилья?» — Срезневскій. «Да Васъ, кажись, ждали». Вхожу въ переднюю, въ прихожую, въ залу, обставленную лимонными и померанцевыми деревьями и ширмами изъ плюща; выходитъ на встрѣчу Вадимъ Васильевичъ²), Татьяна Петровна, дѣти, выходитъ съ ними старикъ въ халатѣ, довольно высокаго роста, сѣдой, мужественной, воинской физиономіи³)... Рекомендуемся, меня принимаютъ радушно, поять чаемъ. Тутъ изъ незнакомыхъ встрѣчаю, кромѣ старика и двухъ малютокъ—его дѣтей, еще молодаго человѣка, который, какъ оказалось послѣ,—Сумароковъ, Петръ Панкратьевичъ, авторъ многихъ повѣстей и романовъ, изъ которыхъ иѣкоторыя мы съ Вами читали съ большимъ удовольствиемъ; это молодой человѣкъ около сорока лѣтъ, очень моложавый, Тульскій помѣщикъ, и довольно образованный человѣкъ, бывшій въ хорошемъ обществѣ. Еще былъ тутъ Федоръ Семенычъ, бѣдный помѣщикъ, старикъ, не имѣющій претензіи ни на что кромѣ «да». Вотъ общество, въ которое я попалъ изъ подъ дождя. Разговоръ установился уже къ ужину. Впрочемъ ознакомиться съ моими новыми знакомыми я успѣлъ уже утромъ, проболтавъ почти всю ночь, до 3-го часу, съ Вадимомъ Васильевичемъ. Утромъ я сдѣлала новое знакомство; Кучинъ имѣеть жену—изъ собственныхъ дѣвокъ, и къ ней часто приходитъ гостить дочь священника приходскаго: вотъ мое новое знакомство. Можете судить, какова парочка. Тогда же я познакомился и съ самимъ домомъ. О залѣ я писалъ, прибавить нужно только то, что она вся кругомъ, и по стѣнамъ, и по ширмамъ, и всюду, облѣплена вырѣзанными картинками, и вся кругомъ обставлена клѣтками, между которыми иѣкоторыя чуть не въ сажень, и эти клѣтки тоже обставлены вырѣзанными картинками. Эти вырѣзанные наклеенные на картонъ картинки чрезвычайно оригинально

¹) Въ подлинникѣ по ошибкѣ: Кунчинъ.

²) Пассекъ—известный литераторъ, издатель «Очерковъ Россіи».

³) См. о немъ въ воспомин. Т. П. Пассекъ («Изъ дальнихъ лѣтъ». I т. 14—16 стр.).

характеризуютъ убранство комнатъ: онъ всюду, даже на печкахъ, даже на ширмахъ. Прибавьте къ этому разговоръ хозяина, вѣчно оживленный военными воспоминаніями, которыхъ не можетъ быть мало у того, кто служилъ подъ начальствомъ Ермолова и получилъ 14 ранъ,—и вы будете имѣть понятіе о домѣ, гдѣ я жилъ весело и прожилъ почти какъ дома почти три дни, такъ долго прожилъ потому, что не пустили. Въ это время я отдохнулъ отъ пути.—Теперь я въ Подольскѣ, и скоро, скоро въ Москвѣ. Прощайте, душенька Маменька—до Москвы.—Тамъ думаю окончить это письмо.

V.

№ 5. 1-е Октября 1839. 11-й часъ по полудни. Москва.

И наконецъ я въ Москвѣ, милая Маменька. Сего дня въ 5-мъ часу утра я дотащился до нея, дотащился не въ пору рано, и потому принужденъ былъ остановиться въ очень дорогой гостинницѣ «Лейпцигъ», на Кузнецкомъ мосту. Плачу по 4 руб. въ сутки за комнату и 1 руб. за прислугу. Прибавьте къ этому, что надоно питаться, издерживаться на извозчика... дорого, дорого! Меня утѣшаетъ одно: если я въ дорогѣ съ издержками на переѣздъ, могъ издержать 125 руб. до Москвы, то авось 250 станетъ на мѣсяцъ, а если станетъ, то и горя мало. Притомъ же за-границей, говорить, все дешевле, следовательно я смѣю надѣяться, что 250 въ мѣсяцъ вдоволь достанетъ.

А между тѣмъ я въ Москвѣ,—и день уже прошелъ. Вотъ какъ прошелъ онъ: утромъ, напившись чаю и обрившись, я направилъ путь къ Лещкову¹⁾, товарищу Семена Семеновича²⁾, познакомился тутъ со Спасскимъ³⁾, съ Мещерскимъ⁴⁾, пилъ тутъ кофе, обѣдалъ, провелъ время по дружески—спасибо имъ; отъ нихъ пошелъ искать квартиру и сыскалъ комнату по 3(р.)—25 коп. съ прислугой на Большой Дмитровкѣ въ Мальцовской Гостинницѣ, близъ Театральной площади, очень близко отъ Кремля и Университета. Потомъ побѣхалъ къ Снегиреву⁵⁾, въ надеждѣ получить письмо отъ Вась, душенька Маменька, не засталъ дома, завернуль къ Цвѣтаевымъ⁶⁾ и пилъ съ Андреемъ Львовичемъ чай; съ нимъ отправились мы въ театръ; теперь я воротился домой, и, послѣ

¹⁾ Лещковъ, Вас. Ник., проф. Московскаго унив.

²⁾ Лукьяновичъ, впосл. проф. Харьковскаго университета.

³⁾ Вѣроятно Мих. Фед., проф. Моск. унив.

⁴⁾ Иванъ Михайловичъ, проф. Моск. унив.

⁵⁾ Можно думать Алекс. Петр.—извѣстный путешественникъ по Европѣ.

⁶⁾ Семья Льва Алексѣевича Цвѣтаева, проф. Московскаго университета († 1835 г.), бывшаго въ близкихъ отношеніяхъ съ Иваномъ Евс. Срезневскимъ, отцомъ И. И. С.-го; у него было обласканъ и принятъ, какъ родной И. И. С. въ 1829 г.—въ первую его поѣзdkу въ Москву, по окончаніи универс. курса.

порціи бифстекса, съѣлъ за этотъ лоскутокъ бумаги. Что-же писать Вамъ о Москвѣ? Огромный городъ; много старины, много народу, дѣятельность кипитъ; всюду Русь—кое гдѣ вчистѣ, кое гдѣ съ приправой иностранства;—но не столица. Она дорога сердцу Русскому болѣе по воспоминаніямъ, и заслуживаетъ вниманіе болѣе потому что въ ней сосредоточивается Русская промышленность—удивительная промышленность. Не скрою однако, что когда я услышалъ, вѣзжая въ Москву, звонъ колоколовъ, зовущихъ къ заутреніи, когда увидѣлъ башни Кремля и главы соборовъ, сердце мое затрепетало; мнѣ казалось, что я въ объятіяхъ матери. Брожу по Москвѣ какъ въ лѣсу, но люблю, люблю ее. Два пункта, съ которыхъ я видѣлъ до сихъ поръ Москву въ нѣкоторой подробности, это: Кузнецкій мостъ, мною обитаемый, и театръ. На Кузнецкомъ мосту и вокругъ него дѣятельность кипитъ какъ нигдѣ болѣе: комната моя на дворѣ, но и тутъ трясеніе двери, отзывающейся на громъ экипажей, не смолкаетъ, и слышенъ крикъ, шумъ, свистъ, звонъ колокольчиковъ, говоръ Русскій, Французскій, Англійскій, Нѣмецкій; торговцы лѣзутъ въ дверь ежеминутно, предлагая все отъ сального огарка до книги и отъ яблока въ денежку до мраморного бюста въ нѣсколько сотъ, и т. д.; сосѣди мои прѣѣжаютъ, уѣзжаютъ, принимаютъ и показываютъ мнѣ всѣ свои звѣзды, свои жирные эполеты, свои блонды, свои милыя личики—смотря и на меня, какъ на сосѣда, не безъ почтенія, не зная того, что я нанимаю не отдѣленіе, а малый номеръ, и то вострю лыжи подалѣе, что нанимаю не карету посutoчно, а ваньюку туда-то или туда-то, что Ѳмъ, что Богъ послалъ, а не заказываю ни обѣда, ни завтрака у Яра, до котораго отъ меня не болѣе 20 шаговъ. И вотъ входитъ ко мнѣ какой-то богато одѣтый лакей, выглядываетъ изъ за ширмъ, кашляетъ, и на вопросъ мой «что тебѣ надо, другъ мой?», отвѣчаетъ, что Князь Сидоръ Сидоровичъ—что-ли прикасалъ Васъ спросить, во сколько часовъ вы будете у Княгини Александры Александровны, потому что желаетъ съ вами тамъ встрѣтиться;—что мнѣ отвѣчать?... отвѣчаю: «У княгини Александры Александровны я сегодня не предполагаю быть, а впрочемъ, другъ мой, ты вѣрно обчелся Ж-омъ—мой 25-й».—«Извините-сь». Потомъ бѣгу я по коридору въ свой №, бѣгу, бѣгу, а коридоръ нѣсколько тѣменѣтъ,—и вдругъ ко мнѣ на встрѣчу молодая дама или дѣвица въ прелестной шляпѣ и мантле съ блестящими, не знаю какого цвѣта, глазами—чуть то-же не бѣжитъ, перезванивая своимъ серебреннымъ голоскомъ: «Ah Monsieur Струйскій, on Vous attend!» Я останавливаюсь, снимаю шляпу—(кстати: я купилъ прекрасную складную шляпу), смотрю, всматриваются и въ меня, и съ пріятной улыбкой на распѣвъ отвѣчаютъ: «И-з-в-и-и-т-е!» Я тоже улыбаюсь, кажется, также довольно пріятно, и вѣгаю въ свой №. Обращаюсь къ своей шляпѣ: да, я купилъ, потому что въ моемъ пирогѣ рѣшительно

стыдно ходить по Москвѣ; деньги же не прошли—она пойдетъ и за границу, потому что очень удобно складывается въ небольшомъ ящикѣ, и при небольшомъ усилии выпрямляется на пружинахъ какъ обыкновенная. Теперь къ театру. Давали въ 5-й разъ сряду новую оперу музыки Верстовскаго «Тоска по родинѣ». Фарсъ, а не опера. Нѣкій помѣщикъ влюбляется въ нѣкую девицу, по нѣкоимъ признакамъ догадывается, что она его обманываетъ, а влюблена въ другаго; ёдетъ съ горя въ Испанію, живеть тутъ два года, внушаетъ къ себѣ любовь жены Губернатора, внушаетъ въ сердце мужа и другихъ Испанцевъ кажду мщенія, хоть и не любить жены Губернаторской, напоминаетъ ей ея долгъ, а себѣ родину и Софію, наконецъ изъ подъ кинжаловъ Испанскихъ освобождается русскими матросами, нечаянно приставшими къ берегу, узнаетъ что любовникъ Софіи, его соперникъ не кто иной какъ ея родной братъ—онъ же и командиръ корабля, приставшаго къ берегамъ, узнаетъ что Софія любила и все еще любить его—и ёдетъ въ Россію. Тутъ и Русскія пѣсни, и Испанскія пѣсни, и Русское ура, и болеро, и пестрота костюмовъ, и декорациіи довольно великолѣпныя, и шумъ и громъ, и народныя толпы, и знать, все—только отсутствуетъ опера. Все натянуто и музыка очень часто несогласуется со смысломъ словъ. Москвѣ очень нравится эта пьеса: было много хлопанья, и много смѣху—и въ райкѣ, и въ ложахъ даже. Театръ былъ почти полонъ. Пользуясь прекрасной трубкой Цвѣтаева, я подносилъ къ своему носу лицо за лицемъ всѣхъ пяти ярусовъ ложъ, и видѣлъ Москву—видѣлъ очень много усовъ, очень много изможденныхъ лицъ подъ чепчиками, очень много бѣлыхъ и румянъ, очень мало хорошенъкіхъ. Теперь лягу спать, и думать, какъ бы уменьшить расходы, и прежде всего раскаиваться, что нынѣшній день много прожилъ, хоть и мало жилъ. Прощайтѣ, Маменька. Покойная ночь! Пошли Вамъ Господь здоровья и спокойствія. Поклонитесь отъ меня всѣмъ, кто меня не забылъ; напомните обо мнѣ тѣмъ, кто забылъ меня. Я же помню всѣхъ ихъ памятью сердца...

3 Октября.

Вотъ и еще двухъ дней иѣть, какъ не бывало. Раскажу по крайней мѣрѣ, какъ они сплыли. Вчера утромъ я опять былъ у Снегирева, опять не засталъ, но письмо отъ Васъ получилъ. Съ какимъ нетерпѣніемъ читалъ я его, съ какимъ удовольствиемъ перечитывалъ! Благодарю Бога, что Онъ сохраняетъ Ваше драгоценное здоровье; благодарю отъ всего сердца Марфу Ивановну¹), Григорія Григорьевича²), Марью Федоровну³), Фани⁴) и Маничку⁵), и всѣхъ моихъ друзей, что они васъ не оставляютъ. Охъ Маменька! Горько было разставаться, горько

¹) Фидлеръ. ²) Фидлеръ. ³) Питра, мать проф. А. С. Питры. ⁴) Питра, сестра проф. Питры ⁵) Аничкова.

представлять себѣ, что я могу забыть это горе; но всего горше, что Вы страждете отъ этой разлуки. Быть такъ! Вѣдь я же ворочусь, обниму душеньку Маменьку опять, и опять заживу по прежнему съ нею, въ тѣсномъ кругу добрыхъ знакомыхъ. Не плачьте, Маменька! Берегите себя для наась. Господь Богъ все устраиваетъ къ лучшему. Отъ Снегирева я направилъ путь въ Университетъ, посѣтилъ библиотеку, познакомился съ Рѣдкинымъ¹⁾, былъ на лекціи Каченовскаго²⁾ и послѣ лекціи познакомился съ нимъ; оттуда обѣдать къ Цвѣтаевымъ; оттуда опять къ Снегиреву, и провелъ съ нимъ весь вечеръ. Благодарю Рѣдкина за расположение и помошь при обзорѣ библиотеки; Каченовскій читаетъ сухо, несвязно, но дѣльно (читаль о различныхъ мнѣніяхъ касательно происхожденія Славяноцерковнаго языка); Снегиревъ много рассказывалъ, хорошо рассказывалъ, многихъ бранилъ, стараясь выведать прежде мое мнѣніе,—и вообще показался мнѣ во-все не такимъ, какимъ я его надѣялся встрѣтить.—Сегодня утромъ я переселился на новую квартиру: она не такъ великолѣпна, но все-же прекрасная комната съ переднею изъ корридора, съ мебелью краснаго дерева, съ огромнымъ окномъ, украшеннымъ богатымъ драпри, на Большую Дмитровку, и что всего важнѣе—очень покойная, считая не въ счетъ уличный крикъ и громъ экипажей. Перебравшись и убравшись, отправился въ Университетъ, познакомился съ Морошкинымъ³⁾ и Чивилевымъ⁴⁾, былъ на лекціи Чивилева (читаль о горахъ въ Германіи—не лучше какъ въ Харьковѣ читаются), видѣлся съ Даниловичемъ⁵⁾, былъ имъ дружески обласканъ и просидѣлъ два часа на его лекціи (читаль объ источникахъ Исторіи Законодательства Польскаго въ XII и XIII столѣтіи, читаль, какъ читывалъ намъ, прекрасно). Обѣдалъ у Лѣшкова. Вечеръ провелъ у Каченовскаго, разговаривая съ нимъ о Македоніи, Славянщинѣ и т. д. Добрый, умный старикъ, и истинный ученый. И какъ онъ внимателенъ ко мнѣ: будучи самъ членомъ Англійскаго клуба, онъ повезъ и меня туда; мы поѣхали вмѣстѣ и пробыли до 10 часовъ. Англійскій клубъ занимаетъ огромный домъ, великолѣпно убранный. Въ прихожей отираютъ шинели и шляпы. Комнаты пропасть: тутъ играютъ въ карты, пьютъ чай, курятъ, тамъ играютъ въ билльярдъ, въ разныя другія игры; тамъ читаются молча газеты и журналы; тамъ разсуждаютъ о политикѣ, о Московскихъ новостяхъ, закупивая вѣсти

¹⁾ Петръ Григ.,—проф. Моск. унив., виослѣдствія С.-Петерб. унив.; читаль въ то время въ Моск. унив. Энциклопедію Законовѣд. и Россійскію Госуд. Законы.

²⁾ Мих. Трофим.,—проф. Моск. унив.

³⁾ Фед. Лукичъ,—проф. Моск. унив. по каѳ. Гражданскихъ законовъ.

⁴⁾ Алекс. Иван.; въ то время экстраорд. проф. по каѳедрѣ Политич. эк. и Статистики.

⁵⁾ Игнатій Николаевичъ, учитель И. И. Срезневскаго по Харьковскому университету; въ это время (1839—1842), онъ былъ профессоромъ Моск. унив., где читалъ Законы благоустройства и благочинія и мѣстные законы Западн. губерній.

арбузомъ, ананасомъ, яблокомъ, конфетой; сидятъ, ходятъ, лежатъ, финятъ, крутятъ усы, спојять, хохочутъ, вертятъ головой въ знакъ согласія и несогласія, костыляютъ, вынимаютъ и вкладываютъ зубы,—что хотятъ то и дѣлаютъ—все впрочемъ чинно,—и все это люди «Люди»—то съ жирными зполетами, то съ сіяніемъ въ титулѣ, то съ десяткомъ тысячныхъ контрамарокъ въ карманѣ, то съ рогами на головѣ, съ пустотою въ сердцѣ и въ карманѣ, но съ надеждами на карту. Зрѣлище довольно любопытное.— И опять спать хочется: скоро полночь. Прощайте, Маменька.

И. Срезневскій.

PS. Напомните Августу Давидовичу ¹⁾ о пересылкѣ моей Рапсодії ²⁾, Амвросію Лукіановичу ³⁾ о пересылкѣ экземпляровъ Обозрѣнія Харьковс. губерніи ⁴⁾—въ Петербургъ.

Книги, которую просить меня достать Артемовскій ⁵⁾ нигдѣ не нашелъ.

VI.

№ 6. Москва 1839 Окт. 7-е.

Вотъ уже скоро недѣля, какъ я въ Москвѣ, и скоро 4 дни, какъ я не писалъ къ вамъ, милая Маменька. Пора написать хоть что-нибудь. Хоть изъ Россіи буду писать къ Вамъ почаще, если уже нельзя будетъ такъ часто писать, какъ бы хотѣлось, изъ за границы.—Да, скоро пройдетъ недѣля, какъ я въ Москвѣ, а еще не многое, очень не многое удалось сдѣлать. Искамѣстъ самое важное—знакомства. Я познакомился съ Каченовскимъ, Снегиревымъ, Строевымъ, Раичемъ, Вельтманомъ, Погодинымъ, Гоголемъ. О Каченовскомъ и Снегиревѣ я уже писалъ къ Вамъ. Строевъ—очень моложавый и, кажется, очень занятый собою во всѣхъ отношеніяхъ человѣкъ, хотя и очень ласковый и очень трудолюбивый, вѣчно дѣятельный. Я проводилъ съ нимъ цѣлый вечеръ. Разсказываетъ умно и гладко. Онъ показывалъ мнѣ и труды свои: онъ приготовляетъ библиографический словарь книгъ и писателей Церковно-Славянскихъ 5 огромныхъ томовъ; кроме того поправляетъ и дополняетъ Списокъ Эпархій Архіереевъ, Монастырей и ихъ настоятелей,—1 также огромный томъ; и наконецъ кромѣ всего этого кошается всякий день въ Сенатскомъ Архивѣ. У него надоцло учиться быть дѣятельнымъ и акуратнымъ.

¹⁾ Порцель; у него жила Е. И. Срезневская во время путешествія И. И. С.

²⁾ Rapsodia Sonatina (Моск. наблюд. 1837, 3)—Повѣсть И. И. Срезневскаго.

³⁾ Метлинскому.

⁴⁾ Историческое обозрѣніе гражданского устроенія Слободской Украины. Статья И. И. С—го. Харьковъ, 1839.

⁵⁾ Петр. Петровичъ Артемовскій Гулакъ.

Раичъ¹⁾)—старичковатый, маленький, суетливый, но очень добрый и простой человѣкъ, ктому же довольно бѣдный. Живетъ журналомъ и учительствомъ. Я былъ у него два раза,—и не могъ не сожалѣть о его положеніи. Онъ имѣеть большія познанія, умъ, вкусъ, умѣніе говорить; но все это задавлено судбою — и неумѣніемъ сводить концы съ концами. На память подарилъ онъ мнѣ свои переводы Тасса и Аріоста. Вельтманъ—истинный поэтъ, мужчина прекрасный собою съ свѣтлымъ, открытымъ лбомъ и блестящими глазами, пишетъ несравненно лучше нежели говорить, но говорить умно, весело и задумчиво вмѣстѣ, добръ, простъ, окруженъ книгами, безпрерывно работаетъ, чѣмъ и живетъ. Скоро будетъ окончена его опера «Волшебная ночь» изъ Шекспира: либретто окончено, Алябьевъ²⁾ пишетъ музыку. У него я познакомился и съ Алябьевымъ: добрый, довольно образованный человѣкъ. Вельтманъ пишетъ еще иѣчто въ родѣ романа «Захарушка добрая душа.» Читалъ мнѣ отрывокъ: разскажь живъ, уменъ, простъ. Постараюсь видѣться съ Вельтманомъ еще не одинъ разъ. Шогодинъ—ничего не могу сказать о немъ: добръ и ласковъ, простъ и нецеремоненъ, но вынеси его изъ кабинета его, и его не узнаешь, кто онъ. И въ кабинетѣ своемъ онъ скрѣбъ надсмотрщикъ, библіотекарь, нежели хозяинъ, употребляющій въ дѣло все, что въ немъ есть. Постараюсь впрочемъ лучше узнать его. Онъ только что воротился изъ за границы, былъ въ Германіи, Англіи, Франціи, Италіи,—и воротился вмѣстѣ съ Гоголемъ. Вотъ почему я имѣлъ случай увидѣться и съ этимъ Русскимъ Испанцемъ: Очень молодой человѣкъ, хорошенкій собою, умненькій, любящій все Славянское, все Малороссійское, но съ первого виду мало обѣщающій. Сегодня вечеромъ они заѣдутъ ко мнѣ, и потомъ пойдемъ къ нему. Сегодня же я буду, можетъ быть, обѣдать у Черткова, нумизматъ и друга всѣхъ литераторовъ: по суботамъ у него литературные обѣды, и Андросовъ³⁾ хотѣлъ меня везти къ нему. Познакомился и съ Андросовымъ: не ожидалъ, чтобы онъ быть такая птичка. Едва ли въ немъ есть что нибудь положительное; а желаніе нравиться и играть роль человѣка съ умомъ и вкусомъ лишаетъ его и отрицательного. Еще видался съ Даниловичемъ, былъ у него на лекціи, былъ у него въ домѣ, былъ и онъ у меня. Не могу не уважать, че любить. Ученый въ полномъ смыслѣ слова, и добрый человѣкъ. Послѣ завтра буду у него обѣдать. На дняхъ обѣдалъ у Чевилева и передѣ тѣмъ дни за два былъ у него на лекціи. Ласковый, умный человѣкъ въ родѣ всѣхъ

¹⁾ Сем. Егор.—переводчикъ Тасса, Аріоста, Виргилия, преподаватель Русской словесности въ Московскомъ благородномъ университете и пансионѣ; также издатель журнала «Галатея».

²⁾ А. А. Алябьевъ (1802—1852).

³⁾ Василий Петровичъ—известный въ свое время работами по землемѣрческой статистикѣ, редакторъ журнала «Московский Наблюдатель» († 1841).

новыхъ профессоровъ. Читаетъ Статистику сравнительно, обращая вниманіе на землю, народъ, промышленность и просвѣщеніе; но кажется томно понимаешь статистику какъ науку. Объ остальныхъ моихъ знакомствахъ не скажу пока ничего, потому что ничего дѣльного не могу сказать и боюсь ошибиться слишкомъ рѣзко.

Да и дурно-же я пишу къ Вамъ, душенька Маменька, все забываю, что пишу не для себя, а къ Вамъ. Простите меня. Пусть ужъ кто нибудь изъ моихъ друзей читаетъ Вамъ мои письма, пока я исправлюсь. А вижу и изъ этого, какъ тяжело исправляться.

Простите Маменька, до вечера. Вечеромъ напишу, что случится сегодня. А пока прощайте, будьте здоровы, веселы, покойны. Однѣ ли вы живете или уже въ Ефросинья Ивановна въ Харьковѣ? Поклонитесь ей отъ меня,—и пишите почаше въ Петербургъ, пока есть еще возможность получать мнѣ ваши драгоцѣнныя письма.

8-ое Октября.

Недѣля, какъ я въ Москвѣ, минула, и только теперь открывается для меня надежда что нибудь увидѣть. А между тѣмъ вотъ какъ провелъ я вчерашній день:—Въ 12-мъ часу утра я вышелъ изъ дома въ Университетскую библиотеку, провелъ въ ней болѣе двухъ часовъ, рассматривалъ книги по части Славянщины, и взялъ одну изъ нихъ для просмотра домой. Отвезши ее на квартиру, я поѣхалъ къ Андросову, и съ нимъ поѣхалъ на обѣдъ къ Черткову. Чертковъ проживаетъ 100,000 въ годъ, уменъ, образованъ, хочетъ казаться ученымъ и покровителемъ учености. Андросовъ—его домашній пріятель, и я былъ принять хорошо. Тутъ были, кромѣ настѣ, Снегиревъ, Масловъ, Морошкинъ и Погодинъ съ женою и дѣтьми. Все богато, и все просто. Жена Черткова—женщина очень образованная, много путешествовала, изъ знати (дочь графа Чернышева), что впрочемъ вовсе не видно, мила собою, еще мила въ обращеніи. Она такъ проста и обходительна, что жену Погодина выѣзжала встрѣтить въ залу, и потомъ провожала въ переднюю. И какъ хорошо убранъ домъ: мраморы, картины, древности и рѣдкости всюду. Обѣдъ былъ довольно простой, но со вкусомъ приготовленный; послѣ обѣда всѣ вольно вурили въ гостинной цигары, расположась, какъ кто хотѣлъ. Отъ Черткова, въ 6 часовъ, я поѣхалъ къ Погодину, и провелъ съ нимъ вечеръ, разматривая его рѣдкости. Много очень важнаго. Гоголя не было дома. Погодинъ держивалъ меня съ часу на часъ, говоря, что Гоголь будетъ его бранить, если онъ отпустить меня, и будетъ жалковать. До 9 часовъ онъ не прѣѣхалъ, и я отправился домой, оставилъ тутъ, что взялъ у Погодина, и въ Нѣмецкій клубъ, куда пригласилъ и гдѣ хотѣлъ ждать меня Строевъ. Побродивши по

заламъ, посмотрѣвши на толпы ходящія и сидящія, на игроковъ въ лото, въ бильярдъ, въ карты, мы пошли въ столовую и ужинали. Тутъ присоединился къ намъ молодой человѣкъ, судья Граждан. Палаты, Лызловъ, скажу съ гордостью—мой почитатель за Рапсодію Сонатину, потомъ еще хозяинъ Оружейной Палаты Соколовскій, потомъ еще одинъ изъ знаменитыхъ артистовъ Гебель,—и мы ъли, пили шампанское, болтали до 2-го часу. Лызлову непремѣнно хочется чтобы я былъ у него въ Субботу на квартетѣ, въ которомъ будутъ участвовать лучшіе артисты Москвы. Я бы и хотѣлъ, но боюсь жить такъ долго въ Москвѣ. Сегодня утромъ я проснулся со страшною головною болью,—не мудрено послѣ 8 рюмокъ у Черткова и 5 бокаловъ въ Клубѣ. Головная боль досадна; впрочемъ я благодаренъ Андросову и Строеву, не за то, что они накормили и напоили меня у Черткова и въ Клубѣ, а за то, что я имѣлъ случай еще сколько нибудь узнать лучше Московскій міръ.—Сегодня утромъ я думаю посѣтить соборъ, буду еще у Андросова, чтобы познакомиться съ Макаровымъ¹⁾, и обѣдаю у Строева; завтра утромъ ко мнѣ заѣдетъ Снегиревъ, и поѣдемъ въ Синодальную библіотеку, оттуда обѣдать къ Даниловичу; послѣ завтра утромъ буду съ Строевымъ и Лызовымъ въ Оружейной Палатѣ, и обѣдаю у Погодина. Остальное время, какъ проведу, самъ не знаю. Прощайте, пора одѣваться.

Вечеръ.

И вотъ какъ провелъ я сегодняшній день: слушалъ обѣдню въ Успенскомъ соборѣ, храмѣ, поразительномъ величиною, богатствомъ, мракомъ, остатками старины,—и мнѣ пришла снова мысль, зачѣмъ я тутъ одинъ, безъ Васъ, безъ возможности раздѣлить чувство; мнѣ взгрустнулось, и я горячо помолился о Вашемъ здоровыи, да сохранитъ его Господь, да пройдутъ скорѣе годы разлуки—ухъ! годы, когда еще прошли только недѣли! Побродивши послѣ обѣдни по Москвѣ, я пошелъ къ Андросову, познакомился съ Макаровымъ, добрымъ старикомъ прошедшаго времени,—и, ворочаясь оттуда, встрѣтился съ Пасековыми, которые только вѣзжали въ Москву. Я проводилъ ихъ до квартиры, посидѣлъ съ ними, отправился отъ нихъ обѣдать къ Строеву, просидѣлъ у него до вечера, потомъ опять къ нимъ, и только что отъ нихъ. У нихъ видѣлъ брата ихъ Дюмida Васильевича, свитского офицера. Черезъ него думаю переслать къ Вамъ это письмо и съ нимъ билетъ сохранной казны, взятый мною на днѣхъ на 1200 серебромъ, т. е. на 4200 ассигнаціями. Мнѣ хотѣлось остальное отдать платиною, но не принимаютъ, и вотъ почему я отложилъ это до другаго времени. Еще надобно будетъ Вамъ выслать билетъ въ 500 руб. серебромъ, т. е. въ 1750 р. ас. Такимъ образомъ всего

¹⁾ Мих. Ник. Макаровъ, литераторъ и археологъ-любитель 1830-хъ год. († 1847 г.)

будеть 1700 сереб. т. е. 5950 р. ас. Я записываю такъ, что и Вы, и я можемъ получать по билету и проценты и капиталъ. Билетъ надобно очень беречь.

Прощайте, милая Маменька. Получу-ли то я письмо отъ Васъ въ Москвѣ? Ахъ, еслибы! Кланяйтесь Мареѣ Ивановнѣ, Марыи Федоровнѣ, Григорію Григорьевичу, Ивану Петровичу, Аннѣ Федоровнѣ, Семену Семеновичу¹⁾, Амвросію Лукіановичу, Александру Петровичу²⁾, Александру Ивановичу, Попликарпу Васильевичу³⁾, Августу Давидовичу, Федору Ивановичу, и всѣмъ, всѣмъ, кто меня помнить.

Цѣлую ручку Вашу.

Из. Срезневскій

Взялъ и еще билетъ въ 515 р. сер., т. е. въ 1800. Слѣд. всего капиталу отдано 6000 ас. Посылаю оба.

VII.

№ 6⁴⁾. 15 Окт. 1839. Воскресенье.

Москва.

Дравствуйте, маменька!

Вы, конечно, получили уже письмо мое съ разными приложеніями, посланное черезъ Діомида Васильевича Пассека, и въ Петербургѣ надѣюсь получить Вашъ отзывъ объ этомъ. Пассекъ Вамъ сказалъ, между прочимъ, что я выѣхать намѣренъ изъ Москвы въ Воскресенье. Случиться однако должно не такъ, какъ я предполагалъ: выѣзжаю не сегодня, а во Вторникъ. Еще надобно быть кое у кого и кое гдѣ; да и мѣста въ дилижансахъ все до Вторника заняты.

Какъ бы то ни было, я еще въ Москвѣ, милая маменька, и надобно мнѣ написать вамъ что нибудь о ней, о томъ, что видѣлъ въ ней, и о тѣхъ, съ которыми въ ней познакомился.

И прежде всего о Вельтманѣ. Всматриваясь въ литераторовъ Московскихъ, я не могъ не получить впечатленій, самыхъ горестныхъ, самыхъ досадныхъ. Не то думалъ я найти въ людяхъ, обязанныхъ быть людьми болѣе всѣхъ другихъ людей, не то, что нашелъ. Привычка видѣть на всѣхъ

¹⁾ Лукіановичъ.

²⁾ Рославскій-Петровскій, проф. Харковскаго университета.

³⁾ Тихоновичъ—учитель латинскаго языка Харьковской гимназіи.

⁴⁾ № 6 поставленъ по ошибкѣ вм. № 7-го, отчего неѣренъ и дальнѣйшій счетъ писемъ. См. прим. 1.

одинъ и тотъ же типъ не могла меня не заставить предполагать, что и тѣ, которыхъ я не видѣлъ, такие же, какъ и другие. Мне не хотѣлось этого предполагать въ Вельтманѣ; но предполагалось невольно. Къ счастію, я долженъ по крайней мѣрѣ для него сдѣлать исключеніе изъ общаго понятія, мною составленнаго о литераторахъ Московскихъ. Я сознавалъ въ немъ величкое дарованіе,—я нашелъ въ немъ—истинно доброго человѣка, душу, которая рада найти сочувствіе съ другою душою, душу художника и—Русскаго человѣка. Я видѣлъ его въ кабинетѣ, видѣлъ въ сѣмье, видѣлъ съ знакомыми: онъ всюду одинъ и тотъ-же;—не любить его нельзя, не желать ему славы грѣхъ. Передъ нимъ по неволѣ становицѧ дитятъ, безотчетно предающими чувству любви. И какъ онъ хорошъ собою даже по лицу: правильная, многозначительная профиль, лобъ открытый, свѣтлый, глаза, горящіе огнемъ думы, глубоко проникнувшей душу. Я не въ состояніи забыть его, не въ состояніи не быть его поклонникомъ. — Прошу Амвросія Лукіановича послать къ нему «Думки и пѣсни»¹⁾, я ему говорилъ о нихъ, а не дать экземпляра, потому что чемоданъ свой отправилъ по транспорту, не оставивши при себѣ ни одного экземпляра. Чалаго и Баллады Николая Ивановича²⁾ я сообщилъ ему отъ имени автора, равно какъ и кое что свое. Адресъ его: Александру юномъ Вельтману на Кисловѣ въ домѣ Костроминой. Пощлите, Амвросій Лукіановичъ, непремѣнно пошлите ему свою книжку: онъ вѣрно приметъ ихъ съ душевною благодарностію и будетъ Вамъ отвѣтывать. Я уже ему сказалъ, что онъ получить отъ Васъ, что я напишу къ Вамъ обѣ этомъ. Когда Николай Ивановичъ издастъ свою Вѣтку³⁾, то также пошлеть. Да? Николай Ивановичъ! Кстати о «Вѣткѣ»: вчера я видѣлъ ее у Каченовскаго, которому передана она для цензуры: милая книжка; Каченовскій восхищается ею, но едва ли все пропустить, и даже хорошо бы Вы сдѣлали, если бы написали ему, что ни Колядокъ, ни чего богословскаго не намѣрены печатать. Это бы Васъ избавило отъ хлопотъ и замедленія. Но, Николай Ивановичъ, что дѣлаетъ Ваша Краледворская рукопись⁴⁾? Не забывайте о ней. Я всюду говорю, что Вы намѣрены издать ее, и всюду это принимается съ радостію, съ любопытствомъ. Вы же, Амвросій Лукіановичъ, пишите оперу Малороссійско-Русскую, чтобы поболѣе было лицъ Русскихъ, и пѣсень Малороссійскихъ.

¹⁾ Думки и пѣсни та што дѣ-шко. А. Могилы (А. Л. Метлинскаго). Сборникъ стихотвореній. Харьк. 1839.

²⁾ Савва Чалый. Драматическія сцены на южно-русскомъ языке. Сочиненіе Іеремія Галки=Н. И. Костомарова. Харьк. 1839 г.—Украинскія баллады Іеремія Галки. Харьк. 1839.

³⁾ Сборникъ стихотвореній Н. И. Костомарова: Вѣтка, Іеремія Галки. Харьк. 1840.

⁴⁾ Переводъ Краледворской рукописи на Малорусскій языкъ, отрывки его были напечатаны въ «Синопѣ» г. Корсуня и въ «Молодикѣ».

Напишите и перешлите къ Щепкину (Михаилу Семеновичу): онъ страстный охотникъ до всего Малороссійскаго и постараєтся дать ей ходъ. Я уже говорилъ съ намъ обѣ этомъ. Между прочимъ я передалъ ему Москвля Чаривника¹⁾: онъ издастъ его какъ 2-ю книжку Украин. Сборника, и Гоголь будетъ держать корректуру; а издавши поставить на Моск. театрѣ. Щепкинъ премиальный человѣкъ: онъ однажды просидѣлъ у меня съ Гоголемъ цѣлый вечеръ, и мы говорили все о Малороссіи, между прочимъ читали кое что изъ Балладъ Українскихъ и Думокъ и Шесень.

Начавши говорить о Вельтманѣ, я перескочилъ Богъ знаетъ куда. Надѣюсь опять воротиться къ нему. Онъ вчера просидѣлъ у меня почти все утро; сегодня или завтра вечеромъ я буду у него. Время съ нимъ летить часы кажутся минутами.

16-е октября.

Побродивши по Москвѣ тамъ и сямъ, взявши мѣсто въ дилижансѣ (за 80 р.,) и прочее, я отправился къ Пасековымъ, которые, долго искали квартиры, переселились наконецъ изъ гостиницы въ домъ Алексія Петровича Кучина, брата Татьяны Петровны. Кстати скажу, что въ Москвѣ все дорого—между прочимъ и квартиры также очень дороги, почти дороже нежели въ Харьковѣ, и такъ же какъ въ Харьковѣ чуть только очистятся, тотчасъ занимаются новыми постояльцами. Дрова также ужасно дороги: за одно-полененную сажень березовыхъ платятъ до 30 р. и даже еловыя продаются по 13 и дороже. Кстати же сказать, что морозы уже начались. Выпалъ снѣгъ, и лежитъ не тая. Я прекрасно сдѣлалъ, что послушался васъ, добрая маменька, и взялъ шубу: въ Москвѣ я ходилъ все въ шубѣ, да и въ дорогѣ надѣну ее же: она не пострадаетъ отъ дороги, потому что карета прекрасная и мѣста покойная. Ворошаюсь къ тому, чѣмъ началь. Я поѣхалъ къ Пасековымъ, тамъ обѣдалъ, пилъ чай, ужиналь, ночевалъ, и воротился домой часу въ 10-мъ. Приготовился къ дорогѣ, и теперь, отобѣвавши у Лѣшкова и Спасскаго, сѣлъ у нихъ за этотъ листокъ. Уже темнѣеть. Хотѣлъ было писать много, но не успѣю. О Москвѣ напишу уже въ другомъ письмѣ. Раньше или позже, а все-таки напишу—хоть о самомъ любопытномъ изъ того, что видѣлъ. А видѣлъ я много, благодаря пособію моихъ знакомыхъ.

Напишите мнѣ, получаете ли Вы Галатею: Раичъ обѣщалъ высыпать Журналецъ хоть и плохой, а все таки найдется хоть чтонибудь, что прочесть.

Да извинить меня Амвросій Лукіановичъ, Николай Ивановичъ и всѣ, которымъ я обѣщалъ писать, что до сихъ поръ не написалъ никому. Право,

¹⁾ Извѣстная Малорус. опера И. П. Котляревскаго: напечатана въ первый разъ во 2-й кн. Украинскаго Сборника И. И. Ср—го (Москва 1841).

достасть времени писать только въ Вамъ. Авось либо улучу минуту свободы, и напишу. Кланяйтесь Александру Петровичу¹⁾ и скажите ему, что я напишу ему, когда познакомлюсь съ Порошинымъ²⁾.

До свиданья, милая Маменька. Прощайте. Да хранитъ Вась Господь. Цѣлую Вашу ручку.

Из. Ср.

VIII.

№ 7, С.-Пбургъ. Окт. 22. 1839.

Между Сѣнной площадью и Екатерининскимъ каналомъ есть между прочимъ и переулокъ, называемый Коннымъ: въ этомъ Конномъ переулкѣ есть между прочимъ и домъ Галчинкова, стоящій на самомъ углу къ Сѣнной площади, а въ полицейскихъ спискахъ подъ № 182; въ этомъ домѣ, на второмъ этажѣ, есть между прочимъ двѣ комнаты, одна желтая, другая голубая, въ этой голубой комнатѣ, между двумя окнами, сквозь которыхъ можно видѣть и слышать всю дѣятельность Петербургской рыночности, стоять два ломберные разставленные стола; за этими двумя столами, при свѣтѣ двухъ свѣчъ, въ дыму трехъ трубокъ сидятъ три молодые человѣка, всѣ трое съ перьями, всѣ трое пишутъ письма, всѣ къ Маменькѣ своей... Угадайте, душенька Маменька, что это за люди собрались писать письма въ одной изъ комнатъ втораго этажа дома Галичкова [въ Конномъ переулкѣ у Сѣнной площади]? О, вы конечно угадали ихъ: одинъ изъ нихъ Барковскій³⁾, другой братъ Николай⁴⁾, а третій—я. Мы пишемъ письма. Я, какъ видите, тоже пишу что-то, — и съ нѣкоторой поры очень веселъ. Во первыхъ, я въ Пбургѣ, во вторыхъ у брата; въ третьихъ получилъ отъ вась, милая Маменька цѣлыхъ три письма... Какъ же не быть веселому?

Чтобы разсказать, какъ я очутился въ Петербургѣ, надо разсказать и о томъ, какъ я выбрался изъ Москвы, какъ дотянулся до Пбурга.—Въ письмѣ, отправленномъ къ Вамъ черезъ Д. В. Пассека, я писалъ, что выѣзжаю въ Воскресеніе, т. е. 15-го Октября; но въ Воскресеніе выѣхать не могъ, потому что не отыскалъ ни одного дилижанса, который бы отправлялся въ

¹⁾ Рославскій-Петровскій, проф. Харьковскаго унив.

²⁾ Викт. Семеновичъ Порошинъ, проф. Спб. Унив. по кае. Политич. эк. и Статистики.

³⁾ Андр. Барковскій—товарищ Ник. Ив. Срезневскаго по Академіи Генерального Штаба.

⁴⁾ Ник. Ив. Срезневскій, впослѣдствіи подполковникъ Генерального Штаба; былъ убитъ Поляками въ 1863 г., въ самомъ началѣ мятежа.

этот день, и отложилъ выѣздъ до Вторника. Объ этомъ я кажется также не забыть написать въ письмѣ подъ № 6, которое оставилъ для отсылки Лѣшкову и которое, надѣюсь, Вы уже получили. Кстати: совершенно противъ воли и ожиданія, я заставилъ беспокоиться о собѣ не только Васъ, душенька Маменька, но даже и брата Николу. Вы видите: это № 7-й. № 1-й отправленъ былъ изъ Липецкъ, № 2-й изъ Курска. Вы ихъ получили. № 3-й отправленъ изъ станціи Вѣдменскій Заводъ (за Тулою), № 4-й изъ Москвы скоро послѣ прїзыва въ нее: ужели Вы ихъ не получили? Богъ съ ними, если бы Вы только были покойны. Будьте увѣрены, Маменька, что, если не получите иногда письма отъ меня въ то время, когда ожидаете, то причиной этому не я, а тѣ, которые могутъ отправить и не отправить. Болѣе шести писемъ въ продолженіе четырехъ недѣль, я не могъ написать. Теперь вы будете получать ихъ еще рѣже, а потомъ еще рѣже; но пожалуйста не беспокойтесь: я берегу свое здоровье, остерегаюсь отъ всего какъ умѣю—и до сихъ поръ, что касается до непріятностей, не имѣлъ ни одной, ни малѣйшей. Терпѣло иногда сердце, но впрочемъ все обходилось благополучно, ни встрѣчи даже не было, которая могла бы навести меня на какую нибудь непріятность. Между тѣмъ—къ дѣлу. Я выѣхалъ изъ Москвы во вторникъ. Прекрасная вещь дилижансъ, не тотъ, въ которомъ поѣхали до Москвы Леоновы или Пассековы, а дилижансъ изъ Москвы въ Петербургъ. Это—карета съ коляской впереди— для 8 и даже 12 человѣкъ, карета покойная, широкая,ѣдущая скоро, и не вводящая въ большія издергжи. Богъ дастъ когда нибудь мы съ Вами поѣдемъ въ Штирь въ такой каретѣ. Дилижансъ, въ которомъ поѣхалъ я, былъ 8 мѣстный: въ коляскѣ спереди сидѣли, кромѣ кондуктора, какой-то Капитанъ Лейтенантъ флота и денщикъ, № 1 и 2-й заняты были мною и Швейцарскимъ купцомъ Жиго, № 3 и 4-й сзади нась были во владѣніи двухъ поручиковъ инженерного и драгунскаго, наконецъ № 5 и 6, составляющіе задний отдѣлъ дилижанса, принадлежали Діакону, переселяющемуся изъ Москвы въ Петербургъ съ женою и маленькимъ сыномъ. Общество, какъ видите, довольно разнообразное. Въ половинѣ 11-го часа всѣ пассажиры были уже готовы, и всѣ ихъ вещи въ дилижансѣ были размѣщены очень удобно. Всякій простился съ кѣмъ имѣлъ (я простился съ Пассекомъ, меня провожавшимъ), сѣлъ на свое мѣсто, и восемь лошадей понесли нась. Не знаю, что дѣлали другое пассажиры, но я съ своей половиной осмотрѣлись, увидѣли свои вещи въ зеркалахъ, прибитыхъ къ стѣнѣ, отдѣляющей нашъ отдѣлъ отъ передней коляски, увидѣли подъ зеркалами раздвижные столики, раздвинули ихъ, закурили цигары, облокотились, и въ такомъ очень занимательномъ положеніи зѣвали въ окно, каждый въ свое, до тѣхъ поръ, пока пришло сказаться Москвѣ прости, и поднять въ окнахъ стекла отъ вѣтру и снѣгу. А, кстати.

Я бы и забылъ сказать, что въ послѣдніе дни на Москву опустилась настоящая зима, такъ что выпалъ рѣшительно глубокій снѣгъ, и вода въ рѣкахъ покрылась плотною корою льда, такою корою, что мальчишки рѣшались бросать на лѣдъ не только камни, но и самихъ себя. Этотъ холода, или, лучше сказать, этотъ снѣгъ былъ причиной, что наша поѣздка была гораздо медленнѣе противу обыкновеннааго: мы только на другой день послѣ обѣда, чутъ не къ вечеру прѣѣхали въ Тверь, и только на четвертый день, т. е. третьяго дня обѣдали въ Новѣгородѣ. Впрочемъ снѣгъ и холода наѣзжали только до Валдая: черезъ Валдай мы ѿѣхали туманомъ ночнымъ, который не позволилъ намъ ничего увидѣть, за Валдаемъ смочилъ наѣзжай дождь, а въ Новѣгородѣ и далѣе свѣтило ясное солнце, и Волховъ былъ покрытъ движущимися барками, и ни снѣжинки нигдѣ, между тѣмъ какъ въ Твери Волга стояла недвижно подо льдомъ; въ Петербургѣ же вѣѣхали по грязи и въ изморозь. Не много могу сказать о томъ, что видѣлъ по дорогѣ до Петербурга. Въ Твери я полюбовался только видомъ города изъ за Волги. Миленький, чистенький го-родъ: больше ничего не могу сказать о немъ. Вышній-Волочекъ—городокъ очень незавидный. Когда проѣзжали Крестцы, я спалъ. Когда проѣзжали Валдай, было уже темно, и для воспоминаній о Валдаѣ я сохранию въ памяти только два миленькия лица двухъ Зимогорянокъ, у которыхъ за триппооцицѣллууяя и гравенникъ я купилъ двѣ вязки баранковъ, очень вкусныхъ, и очень понравившихся брату. Новгородъ очень милъ; кремль его чутъ не развалины: Софьевская церковь очень странна наружностю, и очень величественна внутри; Волховъ полонъ воды и жизни; равнина, на которой стоитъ Новгородъ огромна... Проснувшись утромъ въ Субботу, я былъ ужъ въ Ижорахъ, въ 30 верстахъ отъ П-бурга, и не спускалъ глазъ со всего, что встрѣчалось передъ нами до тѣхъ поръ, пока не обнялъ брата. Видѣлъ вдали Царское-Село, видѣлъ красивыя дачи, видѣлъ широкія улицы Петербурга, восхищался Казанскимъ соборомъ и церковью Петра и Павла. Подлѣ нея остановился дилижансъ. Я нанялъ карету, велѣлъ сложить въ нее свой багажъ, и отправился въ В. Академію, на силу отыскалъ ее, любовался по дорогѣ Невскимъ проспектомъ, Адмиралтейскимъ шпицемъ, Зимнимъ дворцомъ, Исаакьевскимъ со-боромъ, Невою, вѣмъ,—и наконецъ засталъ брата спящимъ послѣ обѣда. Онъ живеть вмѣстѣ съ Барковскимъ. Сегодня ѿѣхалъ къ Министру и узналъ, что Уварова нѣть въ Пбургѣ, что его мѣсто занимаютъ Протасовъ ¹⁾ поѣхалъ къ Джунковскому ²⁾, тамъ засталъ Шпигоцкаго ³⁾ провелъ съ ними нѣсколько

¹⁾ Графъ Николай Алекс.

²⁾ Іосифъ Абрам. Джунковскій—товарищъ И. И. С-го по университету.

³⁾ Асан. Григ. Шпигоцкій—товарищъ И. И. Ср—го по пансіону и университету.

часовъ, узналъ все, что нужно и можно было узнать отъ нихъ, и завтра хочу начать визиты.

На слѣдующемъ листкѣ напишу объ успѣхахъ своихъ прогулокъ по Пбургу; а до тѣхъ поръ прощайте, Маменька.

І. Срезневский.

Спб. Окт. 24. 1839 г.

Принимаюсь, милая маменька, за другой листокъ, что-бы пересказать на немъ, что видѣть и слышать я въ Спб. въ продолженіи двухъ дней съ тѣхъ порь, какъ написалъ первый листокъ. Надобно признаться, я сдѣлалъ еще очень мало—почти ничего; но, право, очень трудно быть успѣшно-дѣятельнымъ въ городѣ, подобномъ Москвѣ и Петербургу, когда еще онъ совершенно новъ, и когда надобность беречь деньги заставляетъ не тратить ихъ на извозчика, а ходить пѣшкомъ.

¹⁾ Конст. Степанович; въ это время (1833—1856) редакторъ Журнала Мин. Нар. Просв.

²⁾ Въ подл.: принял.

3) Въ подл.: изумилась.

*) Въ подл.: предложила.

ровы, просилъ къ себѣ, сказавши свой адресъ и пр. Я непремѣнно зайду къ нимъ на этихъ днахъ, и въ слѣд. письмѣ напишу, какъ ихъ найду. Вышедши на Невскій Проспектъ, я встрѣтился съ Гельфрейхомъ, старымъ товарищемъ по пансіону. Онъ очень обрадовался встрѣчѣ со мною, и просилъ, очень просилъ зайдти къ нему, когда нибудь вечеркомъ: буду и у него. Онъ указалъ мнѣ домъ Протасова, и я отправился далѣе. Я былъ у Протасова на крыльцѣ, былъ въ сѣняхъ, былъ въ передней, далѣе не былъ: офиціантъ доложилъ ему о моемъ приходѣ, и потомъ черезъ нѣсколько минутъ доложилъ мнѣ, что Графъ очень занятъ и принять никакъ не можетъ. Мнѣ оставалось обратиться вспять, еще разъ взглянувши на великолѣпіе сѣней, украшенныхъ бронзою, паркетомъ, зеркалами, коврами, мраморомъ и бельведеромъ, который надъ ними сверхъ 3-го этажа раскинулся прозрачнымъ куполомъ. Отсюда я пошелъ по Невскому Проспекту къ Адмиралтейству, и любовался имъ такъ, что забылъ зайдти и въ Педагогич. Институтъ, и къ Смирдину, и въ Шѣвченковскій Корпусъ, любовался Александрийскимъ театромъ, Аничковскимъ дворцомъ, магазинами, домами, самимъ проспектомъ и народомъ, на немъ волнующимся. Незамѣтно очутился я на площади и пошелъ на Англійскую набережную къ Анастасевичу¹⁾). Я не могъ не остановиться на площади минутъ на пять, чтобы посмотреть хоть издали на Зимній дворецъ, на Александровскую колонну, на великолѣпный домъ Синода и Сената, на громаду Исакіевскаго собора, обернутаго еще въ пелену лѣсовъ, на памятникъ Петру. Какъ все это хорошо, и какъ мало достаетъ словъ для описанія всего этого! Я остановился въ другой разъ на Англійской набережной и восхищался Невою. Что за рѣка! Широкая, кипучая, полная влаги, полная жизни, она колышетъ свои тяжело-быстрыя волны между стѣнами гранита, надъ которымъ вытянулись строемъ, великолѣпныя, громадныя, изящныя зданія... Взгляните, маменька, на два вида Невы, которая висятъ въ Вашей голубой комнатѣ: они вѣрны и даютъ правильное понятіе о Невѣ. Идучи къ Анастасевичу, идучи отъ него, не заставши его, я продолжалъ любоваться Невою,—и жажду любоваться ею въ такой же мѣрѣ, съ такимъ же живымъ чувствомъ, какъ не могу не жаждать упиваться струями воздуха, когда онъ очищенъ²⁾ свѣтлымъ солнцемъ и освѣженнѣ тихимъ вѣтеркомъ. Я воротился домой, утолилъ голодъ, и вновь направилъ путь къ Министерству, заходилъ въ Редакцію, гдѣ мнѣ сказали, что экземпляры моей статьи отправлены уже въ Харьковъ, заходилъ въ Департаментъ, гдѣ мнѣ сказали, что я не могу еще скоро отпра-

¹⁾ Василій Григорьевичъ, известный библіографъ.

²⁾ Слово неразобрано.

виться въ путь, потому что надоно три раза припочатывать обо мнѣ въ газетахъ. Рекомендацио къ посламъ и деньги обѣщались дать и пр. Съ этимъ я возвратился опять домой, и до прихода брата и Барковскаго изъ Академіи успѣль еще заснуть. Они воротились, и обыкновенно будуть ворочаться въ 4-мъ часу, идучи туда въ 9-мъ. Мы обѣдали, отдыхали и пр. Естati скажу, что они нанимаютъ квартиру очень выгодно: платить оба вмѣстѣ 120 руб. въ мѣсяцъ, и имѣютъ столъ и для себя и для людей, и столъ прекрасный, такъ что и мнѣ, третьему, достаетъ, и остается еще для 4-го. Вечеромъ я былъ у Джунковскаго, гдѣ просидѣлъ до 10-ти часовъ.—Сегодняшнее утро мое все занято было посѣщеніемъ Гординскаго ¹⁾, которому Пассекъ ²⁾ поручилъ изданіе Очерковъ ³⁾, и Анастасевича. Анастасевичъ таковъ, какимъ я надѣялся и желалъ найти: добрый стариkъ, умный, ученый, добрый, безъ комплиментства, заваленный книгами такъ, что за ними въ его крошечной квартиркѣ и свѣту Божьяго не видно. Я успѣль еще зайдти во 2-ю Гимназію и отдать Петъ Шабельскому доставленное Варварою Вильгельмовною Шонковичевою. Онъ здоровъ, и доставить о себѣ извѣстіе послѣ; а покамѣстъ прошу Васъ, маменька, засвидѣтельствовать Варварѣ Вильгельмовнѣ мое почтеніе, если увидитесь съ нею.

Какъ бы я желалъ еще хоть одно письмо получить отъ Васъ до отправки за границу. Какъ отправлюсь еще не знаю: можетъ быть черезъ Варшаву, гдѣ теперь Уваровъ.

Кланяюсь всѣмъ.

Цѣлую ручку Вашу.

Покор(ный) сынъ Из. Срез.

P.S. Да извинитъ меня добрый Амвросій Лукіановичъ, что я не написалъ къ нему еще ни одного слова. Письмо и есть, еще написанное изъ подъ Москвы; но грѣхъ посыпать. Жду времени составить новое.

¹⁾ Е. П. Гардинскій (Т. П. Пассекъ: Изъ дальнихъ лѣтъ. I, 275).

²⁾ Вадимъ Васильевичъ.

³⁾ Очерки Россіи. С.-П.-Б. 1838—1842.

ОТДѢЛЪ II.

МАЛОРОУССКИЕ РАЗСКАЗЫ И ПОВѢРЬЯ

(Екатеринославской губ.).

Разсказы о встаяющих изъ гроба мертвцахъ.

1. Встаяющій изъ гроба мертвецъ носить сатанинское обличье.

Це мени Лытвинъ (Бѣлоруссъ) разказувавъ. Вмеръ, каже, старый хозяинъ та було шо ночи и прыходе зъ гробкivъ (кладище) до дому. Отце прыйде, сяде на стиличку тай плете лапотень; такъ вже уже его домашни до ёго и прывыкли Ходывъ винъ такъ зъ пив-году, и зъ годъ, тилько люде со стороны почалы прымичаты та стали попови доказуваты. Пишь и призвавъ ихъ.—Прызнайтесь, каже, такъ я однитако, а то винъ вамъ якесь велике лыхо зробе.—Ти, ёго домашни, заперлысь:—ни, кажутъ, не ходе.—Отъ разъ и зосталысь дома стара того мертвяка, унука та невистка зъ дытыною. Стара жъ зъ упукою въ хати на пичи лягла, а невистка зъ дытыною у будци. Отто и пришовъ винъ у ночи, сивъ и плете соби. Тилько ось унука устала на дверъ тай иде по-узъ ёго, а винъ саме кмочку упустывъ.—Подай, каже на унуку, мени кмочку.—Та подала, та якъ глянула на ёго, ажъ у ёго увесь сатанинъ образъ. А воны-то до си и не бачилы якый винъ ставъ зъ лыца. Вернулась унука, полизла на печь тай хвалытса баби—шо ось яки то у діда зубы та очи страшни, ше и рогы есть. Баба тоди совъ-совъ зъ печи, на дверъ тай заховалась у курнимъ. А винъ ждавъ-ждавъ, та мабудь догадавъшо баба вже дозналась шо винъ таке есть, полизъ на пичи тай задавывъ унуку, а дали у сини, кынувшись до будки—ажъ заперто, винъ и улизъ у ту дирку шо въ дверяхъ надъ порогомъ кыдаются, шобъ було куды кишици пролизты. Улизъ тай невистку зъ дытыною задавывъ, ше у невистки и груде выивъ. А тоди якъ кынувшись нюштъ за старою, вынюшивъ ін у курныку, та тилько сикнется до куриыка, то стара штовхне пивня, а винъ: ко-ко-ко! такъ того наче шо кыне ажъ на сердь двору. Отъ винъ очуняте та знаявъ крадется, а пивень зновъ—ко-ко-ко! Та такъ ажъ покы не заспивъ, а якъ заспивъ—такъ той мертвякъ и росплатавъсередъ двору.

2. Солдатъ и повѣщеный.

Въ старовину, якъ ше не було ни цихъ телеграхвивъ, пи чавунокъ, якъ треба було куды на швидку звистыть—такъ нарядять салдата верхы, накажутъ—шобъ у таки-то часы тамъ ставъ тай пошлють. Огъ разъ и послалы одного такого. Йиде винъ тай йиде, колы дывытса вишленыца стопть, и на ней мертвякъ высить та выдно й давно, бо такой вже—шо самы маслакы, чуты якъ и сурели (кости голеней) буятся одна объ одну.—Дай, дума той салдатъ, выкошаю якъ разъ пидъ нымъ ямку, перерижу вирёвку,—упаде цей мертвякъ у ямку, я ёго прыкошаю, молыту прочитаю, хай хрыстіянна душа не стражда.—Отто и зробивъ усе такъ. Та тилько переризавъ ви-

рёвку,—а ти сурели упали тай стали у ямци тей на ёго цкають:—а хто тоби, ся-
кий такий сыну, веливъ до мене мишатсь?—Та якъ выскочуть зъ ямы та до ёго.
Салдатъ на коня та хода, а сурели за нымъ у погонь. Бигъ, бигъ той солдатъ, убига
у якусъ слобиду, дывытся свитытся у крайній хати. Винъ мерцій зъ коня, у хату та
нанич. Колы раздывывсь—ажъ и тутъ лежить мертвякъ и биля ёго никого нема.
Слуха—ажъ ось и ти сурели лизутъ у хату... Колы це той мертвякъ шо у хати ле-
жавъ устает, устает... Та якъ зченывсь зъ тыми сурелями—та былись ажъ покы и
шневъ заспивавъ. Сурели у синяхъ по той бигъ порога, а цей у хати. Та вже якъ
шневъ заспивавъ—такъ сурели за порогомъ упали, а цей хатній мертвякъ у хати
чепнувъ.

3. Смѣль и Дужъ.

Везе ганчаръ горшки та якъ разъ саме по надъ проваллямъ. А салдатъ ишовъ
ззаду та и пхнувъ ти ясла зъ горшками у провалля, такъ, шо трохи и волы тамъ
не булы, тилько якъ тось передними ногами зацепились. Ганчаръ тоди тилько взявъсъ
за нальгачъ—такъ и вырятувавъ и волы и воза, такъ лыхо горшки пропали.—Ну,
каже салдатъ, бачу я—шо ты дужъ, а я смѣль, давай товарищувать, я тебя за
горшки награжду.—Отто и пойхатъ вже у двохъ. Ось и захватила ихъ десь то
пидъ хугоромъ ничъ; дывлятся воны—ажъ у въ одній хатці свитытся.—Постой
Дужъ, каже салдатъ, я Смѣль, такъ я пойду пасмотрю—што тамъ.—Пишовъ у ту
хатку, ажъ тамъ мертвякъ лежить и усего и налечено и наварено и биля его на-
стали наготовлено, а живои души ни въ хати, ни на двори не видно. Салдатъ тоди
и гука:—эй, Дужъ, ѣзжай сюда, выпрягай свои волы, да иди въ хату!—Той вы-
прягъ, увішовъ.—Ну, каже салдатъ, давай Дужъ—закушувать.—Выпыли отто по
горци, по другій, салдатъ и каже:—Ну, Дужъ, лягай ты спать, а я караулить буду,
только какъ крикну вставай, такъ ужъ вставай.—Той Дужъ—якъ лигъ—такъ уразъ
и заснувъ, а салдатъ походе-походе по хати, вонье, люльки покуре та зневъ ходе.
Отъ тилько дывытся—ажъ мертвякъ—двигъ рукою. Што это, каже салдатъ, ты на-
справди, чи шутишъ?—А мертвякъ и ногою совъ-совъ, тай уставъ. И зченывсь зъ
тыми салдатомъ. Баче салдатъ, шо не подоліє тай гука:—эй, Дужъ, вставай, помоги
ниъ этого черта управить!—Той Дужъ якъ уставъ, умытъ п скрутыми того мертвяка,
зазалы, скрутыми та у ганчаревы яsla мижъ череня и вкынулы. Отто выспались и
пойхали сиби и мертвяка того повезли. На другу ничъ зновъ на такого жъ мертв-
яка награшали и цѣго скрутыми та у яsla. И на третю ничъ такои жъ; везуть
отто—ажъ три мертвяки. И приездять воны на четверту ничъ десь у такий-то лисъ,
шо черезъ ёго и проїздъ нема. Дывлятся, въ гущини вогонь горыть,—салдатъ и
каже:—Ты жъ Дужъ выпрягай тутъ быки, а я пойду пасмотрю, што тамъ.—Пры-
ходе—ажъ коло того вогню двадцать розбойники сидѣть и мижъ нымы отаманъ
такий лупанага (толстякъ) у червонній сорочци. Сидѣть отто воны, кашу варять, ба-
рана жарять и передъ ими—ажъ три кучи гроши. Салдатъ помитывъ те все тай
пидсивъ до пыхъ.—А што, пыта, можно трубочку закурить?—Можно, кажуть.—Отъ
ниъ разбалакуе зъ пмы, а дали и гука:—эй, Дужъ, што жъ—это люди мясо жа-
рять, давай и инѣ!—Дужъ догадавсь, доставъ одного мертвяка, настромивъ на ки-
зокъ тай подає єму. Салдатъ устромивъ ёго у вогонь, пикъ-чикъ, ажъ покы той не
зашовявъсъ, тай не лопнувъ. Винъ тоди зновъ кричить: эй, Дужъ, што ты инѣ даль
тулого мяса, давай свѣжева! Той єму и другого мертвяка подавъ. Винъ и цѣго пикъ—
вокы и цей не лопнувъ.—Давай, зновъ кричить, свѣжей!—Подивъ єму Дужъ и тре-
тіго мертвяка, винъ и цѣго спикъ.—Давай еще! кричить. Та нема, каже, бильшъ!—
Ясь нема? А подай вонъ того шо въ червонній рубахѣ сидить!—Цебъ то того ота-
мана. Ти разбойники якъ почули таке та вростичъ и гроши и йижу покынулы.—Ну,
каже тоди салдатъ, выкидай свои черепки, да забирай эти деньги. Той ганчаръ за-
бравъ ти гроши и поихавъ соби до дому, а салдатъ соби пишовъ, куды єму було треба.

Поворосковскъ, Екатериносл. губ.

Повѣрья о богатыряхъ.

1. Богатыря можетъ узнать священникъ.

А то разъ на Велыкдень насъ батюшка поздоровлявъ зъ богатыремъ.—Я, каже, не можу, якъ богатырь прычащается, ёго духу выдержать, та ше якъ наведу прычастя пивъ чаши—такъ вона стане повная, а якъ трохи неповну—такъ верхъ выжне, тилько, тилько шо не прольется.—Пилъ и зна хто такый той богатырь, такъ ему запрещено казаты. Отто жъ батюшка сказавъ намъ, тоди и люде стали помичать—якъ той богатырь шуткувавъ. Разъ у лиси такого дубка шо на мынове крыло па рямына годится—нагнувъ до земли, прывязавъ кобылу до вершечку тай пустынь. А удруге нашлы три дубки, шо рослы одъ одного кориня—такъ ихъ мовъ у косу за плетено. Та була у насъ за селомъ могыла, а на тай могылы мыны стоявъ. Такъ винъ було возьме мыновый кампинъ, вытягне зъ мына тай коте зъ могилы, а тоди настроме на килокъ, пидыхне на плечи тай несе на могилу. Такъ хтось пиглядивъ, винъ зъ того часу и пишовъ на острова.

2. Змѣй уходящій отъ богатыря въ видѣ бури.

Пройшла разъ у степу буря, усе чисто порозвертала и тилько люде сили полуднувать—дывлятся ажъ иде до ихъ чоловикъ, такъ наче у манашецкому одяню, у наряди (въ оружіи) и коня веде.—Шо, пыта, вы тутъ ничего не бачили?—Ни, кажуть, була тилько страшenna буря.—Знаю, каже, вже винъ далеко, та я ёго долженъ.—А чи нема у васъ воды напитысь?—Та онъ, кажуть, боклагъ.—Цѣго, каже, мени мало.—Та пишовъ до барыла (небольшая бочка)—якъ узять его за уторы та трохи усёго не выпывъ, тоди попрошавъ и пишовъ соби. Люде и бачили—якъ и на коня сидавъ, та не углядилъ де и дився. Пишлы ёго слидомъ—такъ гдѣ ступавъ кинъ, або винъ—такъ скризъ ямы у пив-аршина. Цежъ богатырь на свой черзъ упстыть змія тай гнавъ за нымъ, а винъ попередъ его бурею прійшовъ.

3. Богатырскій конь.

Разъ у Дурасивскихъ плавняхъ, выше Каховки (Херсонской губ.), а тамъ Дніпръ на шість верстъ разливается, пливъ у половодъ богатырскій кинъ у наряди. Зибралось тыхъ робочихъ може чоловикъ изъ трыста—шобъ того киня пійматы. Такъ де тоби,—тилько до берега допливъ, та якъ перснувъ (прыснуль), такъ таку хвилю погнавъ на берегъ, шо трохи усыхъ не потопывъ, та тилько ёго и бачили. Це ёго богатырь вызывавъ, а винъ до его и добывавъ.

4. Заговорное ружье.

Купывъ соби чоловикъ десь въ дорози ружжо и штось дешево; укынувъ у брычку тай йиде соби. Колы де воно тилько—бухъ, бухъ, а дали въ трете.—Давай, гука, хазяину, йисты!—Прывізъ винъ ёго до дому, поставывъ у кутку, а воно и въ хати бухъ тай бухъ.—Давай йисты!—Крычить.—Вынесы, кажуть ёго геть, а то ше и насть повбыва.—Вынисъ винъ ёго у будку, а воно и тамъ бухка та все кричить:—давай йисты! Такъ той чоловикъ вынисъ его на базарь, недовго и насысь зъ имъ, заразъ на такого и натрапывъ.—Я, каже, давно вже такого ружжа шукаю.—Тай купывъ.

Новомосковскъ, Екатериносл. губ.

Зап. Ив. Манжура.

Болгарскія народныя сказки.

Изъ Прилѣпа.

8.

Имаше еденъ царь, имаше една керка отъ първата жена. Арно ама царо зеде втора жена и кай да одеше, се ъ велеше: «на керка ми не мой юшо нѣщо да й напраишъ, оти джуапъ не ми даде». Царицава се наалути: ясь нищо не ъ велѣмъ, а той кай да оди се ми паручу'a. Ка'o во Солунъ бѣше мѣстото, да рѣчиме, пампуритъ играать туха. Стана царицава, ми отиде кай пампурджаита и му рече: «ясь кѣ ты я донесамъ пащерка ми, да я отнесишъ некадѣ; арно ама се наявкашъ да я отнесишъ некадѣ, кай що пощукъ да не Ѵ се чус и ако незината дѣснат рака да ми я донесишъ». А, а! ясь рече пампурджаита. И та'a си дойде дома; Марие, вели на керка си, ай облечи се, да пропшетаме въ пампуръ повода, И испромени та'a, книисая и влегоа во пампуро. Царицата найде ма'aна и ъ вели на пащерка си: «Марие, рече, ясь сумъ си заборалиа нѣщо; почекай, сега кье дойдамъ». Та'a излѣзе а пампурджаита пампуро. Я носи, я носи, носи пампуро, кой знай, кай я отнесе, я отвлече во една земля многу надалеку. Я изнесе на сѹ'о. И ъ вели пампурджаита: «Марие, ке те коламъ, ке ти земамъ дѣсната рака, да я отнесамъ на мащеа ти да си земамъ акотъ». Итогай таа се расплака: ти се моламъ, не коли ме, еве пресечи ми я дѣсната рака; ти не си кабастлия! оставайме жива; земи я ракава, за да си земишъ акотъ. И я пресече раката до глуждо и я остатъ жива во пустелната. Сирота, завиткуй раката, пищи, плачи, стоя еденъ день, два дни, ваму рака боли, ѵ се яди. Незнай що да праи сирота. Той ѩо я повелаше тая земя, кай ѩо бѣше дѣвойкава, имаше синъ; и той излѣзе на лоенъе. Загърчината ъ найдо'a трагата; зедоа да полавнува'a, и вабить не идаатъ. Море, рѣче, синъ му на кралотъ: ай да поїме, има нѣщо ѩо лаатъ късметъ. Огидоя таму по еднолики и подъ една спила наогя'атъ дѣвойката ни жива, ни мъртва, ваму со отсечена рака, бѣше лична иноду, отъ мѣрата надворъ; я прашаатъ кутратата, — таа само ишареть дава, неможи дъ прогоори. Земете я, рѣче, кралскиотъ синъ, да не умири туха отъ гладъ. Дѣвойката туху молчи и не збору'a! Само яко я прошаще пѣкой, отоараше и пойкье си молчеше. Се изнаяде зѣбъ, се куветиса, стана отъ лична по лична, а и раката ѵ заздраве. Дойде врѣме, дойде ко'a да се женитъ синотъ на кралотъ. Синотъ му вели: «татко! ясь друга не земамъ, она, ѩо сумъ си и нашель, таа ми е късметъ». И татко му вели: «арно бре, синко, да е здрава колай, ами има кусуръ: чолакъ е. Да не рѣчишъ нѣщо: кай се найде овой таксиратъ чолакъ да водамъ!—Е, татко, каква да етъ, дексана ми е. Собраа попой, владици, патрици, кралей, свадба нартайя за чудо, я вѣнча и я зеде.

Татко ъ си бараже керка си; токмо три години я бара, не я найде нигдека. И по тритъ години' повика ситѣ кралей, ке праи зѣяфеть: е, я баравъ, не я найдовъ, ете отъ денеска я дрежралуамъ, нѣма векъе да я барамъ. На гости билъ викнатъ и свекеротъ на керка му. Тогай кралотъ, вели на сина си: «сине бре, ясь сумъ старъ, на гости толку на далеку кой кье се влечка; Оди ти.»—Арно, рѣколъ, на мѣсто тебе ясь ке одамъ; станаль и отишолъ. Таму гоститѣ оделе мѣсяцъ, два мѣсесца, дури да се соберать ситѣ крало'й; играать, пѣять, джумбуши тераатъ. И момчево, синотъ на кралотъ, бѣше многу севаллия: многу пѣеше, многу играше. И како ѩо пѣеше и играше по дворонѣ, царицата сеиръ гледаше отъ диванитъ. И туху му дойде

отъ дома еденъ санджия и како що играше момчево на танецъ го запре и изваде отъ пазу'а една книга и му я даде. И тоа я зеде, отвори книгата и кога я пъй, що да види: ако ти е чолакъ Мария, нека ти е жива, ти родила двѣ дѣца машки. И той тая книга си я зеде и си я кладе в'пазува и друга му напиша: «Ако ми е Мария чолакъ, нека ми е жива. Не мой нѣкой нѣщо да ѝ рѣчите, оти джууваль не ми даате!» И на санджията му вели: ти да си оишъ. И послѣ кога се вати на танецъ; Коа ти вати да ти игра, да рипа, Боже, Боже, сио свѣтъ се зачуди! Царицата си вели: що радось му доидѣ отъ дома, що се расвесели олку момченю. Таа знаеше да пѣи и стой, рѣче, да видиме, що aberъ му дошло отъ дома. Го начека таа санджията и му вели: «Камо да видиме що пишуша книгата, що ти я даде синотъ на крало; къя попѣямъ, и ке ти я даамъ; не друго, ами да знамъ, що радось му дошло отъ дома. Санджията се излага и ѝ рѣче: на! Коа я пѣи царицата книгата, леле Боже, таа е! рѣче. И како що я държеше книгата, я испуши отъ рацъ. Послѣ я зема отъ земи и фъркъ, фъркъ парчина я напраи. А! ами що стори ти! ѝ рече санджията; ясъ сига къе му кажамъ, ясъ трѣба да се вратамъ да му кажамъ. Стой, молчи, му воли царицата, и зема му напишуа друга книга и во неи пишушаше: оти ясъ овдѣ сумъди нашелъ друга невѣста, и ако сакате да си дойдамъ, отепайте дѣцата и нея са я отепате, инаку не идамъ. И на санджията му я даде тая книга и еденъ гърсъ алтани. Коа я шѣа татко му книгата: оғъ ясъ сиромавъ, коа му велевъ не земай, я! Той си нашолъ сега друга невѣста. Ами како да станиме каиль души да изгубиме. И пакъ татко му сбира владици, патрици и му вели забираете се, да тепаме три души: е, свети владици! како ме учате! да истепаме три души послѣ да му пишиме да си до'итъ? Измислия владиците, патриците, гръбота е, рѣкоа тие, да тепаме три души, кай що я найдовте дѣвойката, таму пакъ отнесете, я како къе и поможить Господъ. Язедоа чаодаритъ и я отнесоа во пещерата, кай щоа найдоя; таму я върли со се дѣца. Лежа таму пе' чесъ дни и ет'що бѣше праведна, за правиньето Господои и доидѣ раката отъ кай маше' ъ. И се стокми како понапретъ раката. Кай що се стави раката се познааше, защо имаше како вегъя цървено предено. А со нея си гледаше дѣчината. По нѣколку дни ете ти го синотъ на брачъти си дойде. Едно слегуванье отъ конъ: Татко, праша, камоя Мария?—Коя Мария баращъ?—Мария жената ми.—Мария како що рѣче, тоа си найде. Како? Що сумъ рѣколь ясъ.—Ето що сумъ рѣколь, му вели татко му: о'дърпъ отъ назу, писмото, му го подава на сина си. Синотъ позелене, како самания и се удри со раката въ чело: Леле, Леле, що ми се стори. Али до сторивте, море лугье, ова?—Тесъ! по санджията. Бърго: ясъ си сакамъ жената, со се дѣчиня! Етети го санджията. Бърго бре, куче, да ми кажишъ, кой ти я пиша оваа книга. Богме, рѣче, се къе ти кажамъ. Таа книга що ми я даде, ми я искана царицата, а ми я даде оваа. Море, рѣче, да ли го сторивте ова що е пишано ту'а? Леби ми. рѣче, царо: мунасипъ, ненайдовме да го сториме, мунасипъ на йдовжеда и върлиме во пещерата, кай що я найдовме и сега таа е таму. Зеде чаодаритъ, търчать, бодинать право во пещерата. Я найдоа жива, дѣцата живи, раката ѝ дошла, оздравсна. Я донесоа дома и тогай кажа невѣстата му: оти той, кай що бѣше на гости, ми ми е татко, а царицата машеа. Машеа ми ме продаде на еденъ пампурджия и пампурджията ми я пресече раката, за да си земи акотъ отъ нея. И сега тая ова го напраи. Арно ама Госпо па' жива ме дочува. Синотъ отъ Крало му пишуша на татка ъ, «да ме чѣкашъ со Мария на гости. Татко ъ со друго писъмо му вели: поведи, добръ дайди!—Станаа явна'a коньитъ и отида пригатка ъ. Царотъ тогай се дума и си вели: Како джанамъ ясъ три години я баравъ, не я найдовъ, я сега би късметъ се наайде. Тогай керка му кажа вака и вака се стори со мене. Со една рѣчъ се си искажаа. Се налути царо и вели на царицата: що си баала, да найдишъ. Зеде една ругузина, со смола и катранъ. Я пикна царицата и я изгоре.

Болгарскія народныя пѣсни.

Изъ Прилѣпа.

5.

Митанъ и Магда.

Изговори младъ Митанче:
„Ой, ти, Магдо, бѣла Магдо!
„Я засучи бѣли поли,
„Бѣли поли и рака'и,
„Да замесишь двѣ погачи,
„Да наточишь двѣ здравици,
„Двѣ здравици ройно вино:
„Къе 'одиме иза първиче,
„На първиче, на вториче
„Кай майка ти, кай татка ти,
„Кай бракя ти, кай сестри ти.
Ми замеси Магда двѣ погачи,
Ми наточи двѣ здравици,
Двѣ здравици ройно вино.
Кынисале да ми одать
На първиче, на вториче;
Ми завлегле в'лѣпа гора,
В'лѣпа гора, Света гора.
Тука има лѣпъ манастиръ,
Лѣпъ манастиръ 'Илиндарцки,
Во мансатиръ—ка'угери,
Ка'угери и егуменъ.
Богъ го убилъ младъ Митанча!
Го навали тежка дрѣмка.
Изговори младъ Митанче:
„Ой ти, Магдо, бѣла Магдо!
„Я запѣй ми една пѣсна,
„Малку да є рѣч'ита.
Многу да є глас'ита
Прого'ори бѣла Магда:
„Ой Митанче, младъ Митанче!
„Овде има лѣпъ манастиръ.
„Лѣпъ манастиръ 'Илиндарцки,
„Во манастиръ—ка'угери,
„Каугери и егуменъ,
„Що ме сакаль три години;
„Дилими нему татко не ме даде,—
„Той напра'и лѣпъ манастиръ.
Изговори младъ Митанче:

„Нека има ка'угери,
„Ка'угери и егуменъ,
„Я запѣй ми лепа пѣсна,
„Малку да є реч'ита!
Ми запѣя бѣла Магда,
Ми запѣя лѣпна пѣсна—
Малку била рѣч'ита,
Многу била глас'ита,—
Пилци отъ дървя попаднале:
Ми я дочу ка'угеро,
Ка'угеро, егумено;
Що ми прати двѣ гячиня
По цатица, по друмица,
Да чека'атъ младъ Митанча.
Богъ, 'и убилъ двѣ гячиня,
Що го стреле младъ Митанча:
И му рекле на Митанча:
— „Ай повели во манастиръ
„Да покаснишь малку лѣбецъ,—
„Така адетъ си имаме.
Се излага младъ Митанча,
Ми се врати во манастиръ.
'Натема го егумено!
Що го они младъ Митана
Со лута, бѣла ракия;
Що му върза рацъ на опаку,
На гуша му кладе дробенъ синджиръ,
Ми го тури в'темепъ зъндантъ;
Си я зеде бѣла Магда,
Си я люби три години,
Отъ манастиръ надворъ не я пущи
И му даде Госпо'машко дѣте.
Прого'ори бѣла Магда:
„Ой те тебе, егумене!
„Уще ли вѣра не вѣруашъ?
„Отпуши ме отъ манастиръ.
„Да прощетамъ низъ гората.
Богъ го убилъ ка'угеро,

Що ја пущи Магда да прошета,
Да прошета низъ гората.
Шетайки Магда низъ гората,
Що си најде шаренъ кавалъ.
Во кавало запѣвала:
„Ой ви, вие, мили бракя!
„Ал'знате, дека сумъ си
Во манастиръ три години,
„Кай ме лъуби ка'угеро,
„Ка'угеро, егумено?
Я дочуле незинитъ бракя,
Бърго тие пристасале,
Пристасале во манастиръ,
Го ватия егумено,
Му върза'а рацѣ на опаку,

Го пущн'я Митанчета,
Му обрико'а брада до колѣни,
Му рѣко'а егумену:
„Ой те тебе, ка'угере!
„Како земашь машка жена?
Г'изводо'а на друмища,
На друмища, на патища,
Го турия на раскърсница,
Му извърто'а църни очи,
Му пресъко'а нозъ до колѣна:
— „Да прикажувашъ ка'о земашь
„Со лаженъ машка жена!
Послъ ми пойдо'а на първиче,
На първиче, на вториче.—

6.

Фала Богу за чудо голъмо!
Боленъ лежи Марко отъ Вароша.
Що ми лежа до деветъ години:
Ни умира юнакъ, ни станува.
Дворе мести млада Марко ица,
Дворе мести, танки пърсти кърши,
Пърсти кърши, дробни солзи рони,—
На дворо'и правы загаснуватъ,
Како да 'и роса обросила.
я дogleда Марко отъ Вароша;
Наче гърло юнакъ да зборува:
„Ой невѣсто, мило добро мое!
„Къе те прашамъ, право да ми кажишъ,
„А що имашъ голъма не'ола?
„Али диванъ не те бендисува,
„Али ти тежко здодъяно,
„Кай ме гледашъ боленъ на постела
„Еве сего до деветъ години?
„Що дворе метишъ, танки пърсти кършишъ,
„Пърсти кършишъ, дробни солзи ронишъ.—
„На дворо'и правы загаснуватъ,
„Како да 'и роса обросила?
Изговори млада Марко ица:
„Лежи, лежи, гиди боленъ Марко,
„Лежи, лежи, ай да би нестаналъ!
„Еве сега до деветъ години,
„Кай те гледамъ боленъ на постела,
„Така младос' мене ми помина,—
„Се'а къе барамъ другега юнака.
Изговори Марко отъ Вароша:
„Офъ, невѣсто, мило добро мое!
„Ти се моламъ отъ небо до земи,
„Погледай ме уще двѣ недѣли,
„Ако умрамъ други юнакъ барай,
„Ако станамъ, просто нека ти е'.
Богъ да бие младата невѣста!
Часо върли метла во дворо'и,

Наче гърло, на Марка му вели:
„Стопанине, Марко отъ Вароша!
„Не те гледемъ уще два са'ата,
„А камо ли уще двѣ недѣли?!
Тая пойде во бѣла чаршия,
Що ми личи три телялъ млади:
„Кай къе се наайди едень дебъръ юнакъ.
„Що да биди отъ Марка по юнакъ,
„Да ја земи млада Марко ица,
„Да му плѣни Марку машко дѣто,
„Да му плѣни Марку сета стока.
Нѣма юнакъ, що да се нафати.
Се изнайде Гино дебарлия;
Па ми вели Гино дебарлия:
„Али чуешъ, млада Марко ице!
„Ясь те земамъ за млада невѣста,
„А отъ Марка ясь не сумъ по юнакъ,
„А си имамъ многу яко кале:
„Триста стажни во вишана,
„Стойпедесе'—во ширнина,—
„Вити порти—студено желѣзо;
„И не можи Марко да ми влези.
Па ми вели млада Марко ица:
„Али чуешъ, Гино дебарлия!
„Айде пойди во града Дебара
„Да поседишъ двѣ недѣли врѣме,
„Да си земишъ дванайсе' маски,
„Да си дойдишъ во града Вароша,
„Да плѣниме Марку сета стока.
А що бѣше Гино дебарлия,
Той си пойде во града Дебара,
Ми почека врѣме двѣ недѣли,
Па си зеде дванасе' маски.
Кога дойде во града Вароша,
Болсъ Марко нѣма да оздрави,—
Уще толку юнакъ се разболелъ.
Богъ го било Гина дебарлия,

Ми се качи високи дивани,
Що го вати Марка за рамена,
Ми го върли отъ диванъ удоло;
Падна Марко варошки бунища.
Богъ ѝ било илада Марко'ица.
Запалила убава борина,
Па ми слезе долзи конюшници
И на коня криля му подгоре;
Гла'за му върза с'деветъ огламници,
Поплънила Марку сета стока.
То'ариле дванаесе' маски,
Му плъните Марку мажко дѣте,
Поминале подъ града Вароша.
Лели Марко, чудо, 'и видѣло;
Пищи Марко, како лута змия:
„Богъ те било, Гино дебарлия,
„Кой ти гледа уба'а невѣста,
„За'ощо ми плѣни мое мажко дѣте?
Ами Гино нищо не му вели,
Тогай вели Марко отъ Вароша:
„Шарецъ—койню, мило добро мое!
„Ти кай да си, сега овде да си,
„Оти дойде Гино дебарлия,
„Ни поплѣни сета наша стока;
„Кой му гледа стока, що пощѣни,
„Кой му гледа уба'а невѣста,
„Ами плѣни мое мажко дѣте!..
Па ми вели шарца пеливана:
„Стопанине, Марко отъ Вароша!
„Богъ ѝ било твоята невѣста,—
„Ми подгоре криля до рамена,
„Гла'за ми върза с'деветъ огламници,
„Ясь не можамъ при тебе да дойдамъ.
Па ми вели Марко отъ Вароша:
„Шарецъ коню, мило добро мое,
„Да ти капнатъ твойтѣ койнци заби!
„Що не прегризишъ деветъ огламници?
„Бърго да дойдишъ варошки бунища!
А що бѣше Шарца Пеливана,
Ми прегриза деветъ огламници,
Що ми дойде варошки бунища.
Я превитка танка поло'ина;
А и Марко лели се привкачи;
Го потера коня по друмо'и,—
Шарца игра, како рудо ягне.
Крева коня магли и право'и.
Богъ го било Гина дебарлия.
Тогай назатъ Гино се обдърна,
Наче гърло Гино дебарлия:
„Чуй ме мене, илада Марко'ице!
„По друмъ ида' магли и право'и,
„Во право'и еденъ добаръ юнакъ,
„Койнъ му игра, како рудо ягне.
Се опули илада Марко'ица

Наче гърло тая да зборува:
„Чуй ме мене, Гино дебарлия!
„Терай койни, бърго да бѣгаме,
„Оти ми е' Марко отъ Вароша:
„Ако не фтаса, той къе не загуби.
Богъ да бие илади мѣнкаджия,
На бърго му койни мѣнуваши,—
Дури пощле во града Дебара,
Д'веть койни подъ нивъ ми пукнале;
Ми влего'а во кале широко,
Яко кале яко заклучиле.
А ѝ Марко на порти застана,
Наче гърло Марко да ми вели:
„Шарецъ койню, мило добро мое!
„Айде кале да го предѣтаме.
Шарецъ—коня лели му велеше:
„Стопаниже Марко отъ Вароша!
„Богъ ѝ било твоята невѣста;
„Ми подгоре криля до рамена:
„Ясь не можамъ кале да прелѣтамъ.
А що бѣше Марко отъ Вароша,
Той ми пойде Света гора,
Света гора, Илиндаръ манастиръ;
Таму се стори църна ка'угера.
Поминало врѣме три години.
А що бѣше Марко отъ Вароша.
Той ми'оди отъ градъ на градъ
И ми проси за лѣни манастиръ.
Що ми дойде во града Дебара,
Кой онега Гина дебарлия.
Кога гледа Марко отъ Вароша,
Яко кале яко заклучено.
Марко клука на вититѣ порти.
Що излезе илада Марко'ица,
Наче гърло тая да ми вели:
„А кој клука на вититѣ порти?
Па ми вели църна ка'угера:
„Ясь сумъ църна ка'угера
„Отъ оная Света гора,
„Ясь си просамъ за манастиръ.
Па ми вели' уба'а невѣста:
„Али ме чуешъ, църна каугера!
„Стой да прашамъ моимо стопанине.
„Стопанина Гина дебарлия.—
„Ако Гино мене изимъ дай,
„Така тебе порти ти отворамъ;
„Ако изимъ мене не ми дай,
„И ясь порти тебе не отворамъ.
А що бѣше иладата невѣста,
Ми се качи високи дивани,
Наче гърло тая да ми вели:
„Стопанине, Гино дебарлия!
„Що ми дошла църна ка'угера
„Отъ оная Света гора,

„Що ми проси за лепи манастиръ.
Тогай Гино лели ѝ велеше:
„Бърго, лъбо, порти отвори му,
„Да го прашамъ църна каѓугера,
„Дали ѝ живо Марко отъ Вароша,
Бърго търча младата невѣста,
Вити порти тая и отвори,
Часо влезе Марко отъ Вароша.
Богъ ѝ убиль младата невѣста,
Лели Марка не ми го познала,
Ами коня на часо го позна;
Наче гърло младата невѣста:
„Али чуешъ, църна каѓугера!
„Оваа коня Марко'а ми бѣше.
Па ми вели църна каѓугера:
„Али чуешъ, убаа невѣсто!
„Марко ми умре во Света гора,
„Се погоди фъ таму на манастиръ,
„Ами Марка сумъ го спомену'алъ,
„А нѣма' пари да ми плататъ,—
„Ми дадо'а шарца пеливана.
Па ми вели младата невѣста:
„Ай качи се високи дивани,
„Да ми сѣднишъ на чесна трпеза.
Часо се качи Марко отъ Вароша,
Редумъ гледа, чудо, но тирпеза,
Си го виде свое мајко дѣте,
Па ми сѣдна Марко до дѣтето;
Бого било Гина дебарлия,
Той ми сѣди челумъ на трпеза,
Наче гърло Гино да ми вели:
„Али чуешъ, църна каѓугера!
„Кье те прашамъ, право да ми кажишъ:
„Али е живо Марко отъ Вароша,
„Али е живо, дали е умирено?
Ша ми вели църна каѓугера:
„Али чуешъ, Гино дебарлия!
„Марко умре в тая Света гора,
„И ясь таму лели се погоди фъ,
„За спомено койнио му го зедофъ.
Па ми пиши Гино дебарлия:
„Офъ! невѣсто, мило добро мое!
„Донеси ми чаша чабурлия,
„Кье пишеме Марку задужбина!
А що бѣше младата невѣста,
Ї донесе чаша чабурлия,—
Мали чабуръ дури седумъ ока;
Ситъ редумъ иѣ се пореди'a,
Нѣма юнакъ чабуръ да испие'
Редъ му дошло на Марко'о дѣте,
Крена дѣте чабуръ го испило.
А що бѣше млада Марко'ица,
А со клоца дѣте ми го клоцна:
„Фогъ те било, курвино копиле,

„Да лели си марко'о колѣно,—
„Ти кье бидишъ клета пияница!
Редъ му дойде Марку отъ Вароша,
Му турия еденъ чабуръ,
Крена Марко чабуръ го попило;
Па ми вели Марко отъ Вароша:
„Турете ми уще едень чабуръ!
Му турия и другъ чабуръ вино...
Крена Марко и него го испи.
Тогай Марко лели му велеше:
„Турете ми уще едень чабуръ,—
„Малку къефчокъ и ясь да напра'амъ.
Уще едень чабуръ му турия,
Крена Марко и него го испи.
Тогай вели Гино дебарлия:
„Офъ! невѣсто мило, добро мое!
„Донеси ї Марко'ата сабя,
„Да видиме, що сабя имаю.
Я донесле марко'ата сабя,
Я дадо'а редумъ по трпеза,
Нѣма юнакъ сабя да потъргни.
Редъ му дойде на Марково дѣто,
Търгна дѣте до полу ї изваде.
Що го удри млада Марко'ица:
„Богъ те било, курвино копиле,
„Ти кье бидишъ на Марка кеседжия!
И на Марка сабя му дадо'а.
А що бѣше тая остри сабя!
Уще Марко 'арно не потъргна,
А гола сабя на рацъ излезе.
А що бѣше Марко отъ Вароша,
Часо рипна на нозъ юначки,
Пищи Марко, како лута змия:
„Али ме чуешъ, Гино дебарлия
„Да ясь не сумъ църна каѓугера,
„Туку сумъ си Марко отъ Вароша.
Свѣрте сабя на лѣво, на дѣсно,
Що имаше гости 'и посече;
Па го вати Гина дебарлия
Му престече рацъ до рамена,—
Бързи нозъ—дури до колѣна,
Му изваде обѣ църни очи;
Па го кладе до вода студена,
Го дарува два жолти дуката,
И на Гина лели му велеше:
„Кой кье те праша, ти да прикажувашъ.
„За ошо си вака улишено,—
„Живу мажу жена да се не зема!
А що бѣше Марко отъ Вароша,
Що имаше стока ми поплѣни,
Си ї зеде убава невѣста
И си зеде 'свое мајко дѣте;
Па си дойде во града Вароша.
Що ѝ вели на млада невѣста:

„Ой невѣсто, мило добро мое!
„Ай засучи поли и рака'и,—
„Да уготвишъ по сладка вечера,
„Кье поканамъ гости приятели,
„Ние да се малку веселиме.
А що бѣше 'уба'а невѣста,
Засукала поли и рака'и,
Ми уготви сладкана вечера.
Марко кани гости приятели,
Како 'и кани, така му дойдо'а.
Ми сѣднале на чесна трпеза.
Тогай Марко лели ми велеше:
„Офь, невѣсто, мило добро мое,
„Али сакашъ свѣтъка да ни свѣтишъ,
„Али сакашъ слуга да ни бидишъ,
„Али сакашъ сабя да цѣливашъ?
На ми вели младата невѣста:
„Стопанине, Марко отъ Вароша!
„Ясь не можамъ сабя да цѣливамъ,
„Ни па'можамъ слуга да ви бидамъ:
„Овдѣ има сѣкакви юнаци,

„Да не нѣкой за рака ме вати,—
„Мегу себе да се изгубите:
„А ясь можамъ свѣтъка да ви свѣтамъ.
А що бѣше Марко отъ Вароша,
Той ми зеде шаваръ ругузина,
ја утопи лоя и катрана,
ја завитка младата невѣста,
ја запали, чудо, отъ нозѣтъ.
Що ми свѣти младата невѣста,
Кога дойде до бѣлить гради,
Наче гърло тая да ми вели:
„Стопанине, Марко отъ Вароша,
„Али не жалашъ моятъ бѣли гради,
„Що ти доефъ твое мажко дѣте?
Тогай Марко лели ё велеше:
„Гори, гори', убава невѣсто,
„Гори, гори, пепель да се сторишъ!
Ми изгоре уба'а невѣста;
Тогай рипна Марко отъ Вароша
И пепельта подъ нозѣ изгазѣ.
Така чувме, така кажуваме!

7.

Фала Богу за чудо голѣмо!
Се запали горана зелена.
Гори гора, гори кье изгори,
А во гора една лута змия.
Пиши змия, дури земя корнитъ.
А що ми бѣше овчарь—Димо
Си оста'и то'а рудо стадо,
Да си пойде во гора зелена.
Сеиръ гледа, како гора гори.
Тогай змия на Димо му вели:
„Али чуешъ, море овчарь Димо!
„Ти се моламъ отъ небо до земи,
„Извади ме отъ органъ силнаго,
„Голѣмъ бакшишъ тебе кье ти да'амъ.
На ми вели Димо, овчарь Димо:
„Али ме чуешъ, мори лута змию,
„Не си вѣриа, како да те ватамъ,
„Страфъ ме мене, да не ме изе'ишъ.
На ми вели тая лута змия:
„Подай стапо, ясь да се навиткамъ,
„Ти отъ органъ мене извади ме.
А що бѣше Димо, овчарь Димо,
Ё подаде стапо,—се навитка,
Я изваде отъ органъ силнаго;
Лута змия тогай му велеше:
„Али ме чуешъ, овчарь Димо!
„Я земи ме во дѣсна пазу'а,
„Отнеси ме во града Солуна,
„Да пущи ме подъ плоча мраморна.

А що бѣше Димо, овчарь Димо,
Си ја кладе во дѣсна пазу'а,
ја отнесе во града Солуна,
Ми ја пущи подъ плоча мраморна,
Лута змия тогай му велеше:
„Сѣди, Димо, мене почекай ме,
„Голѣмъ бакшишъ ясь кье ти донесамъ.
Малку ми се змия по заба'и,
А ете ја змия как ми идитъ,
В'уста носи еденъ голѣмъ бакшишъ,
Голѣмъ бакшишъ—еденъ жолти ялдасъ
Жолти ялдасъ, дурї отъ сто гроша.
Лута змия на Димо му рече:
„Али чуешъ, Димо, овчарь Димо!
„Ката утро овдѣ да си идишъ,
„Ката утро бакшишъ кье ти давамъ.
Вейкье Димо ми се научило,
Ката утро таму ми 'од ше,
Ката утро бакшишъ си земаше.
Богъ 'и било вѣриа му дружина,
Малку Димо ми го подсѣтиле,
Отидо'а во града Солуна;
Таму тие ми се подзатскриле,
ја видо'а тая лута змия,--
Лели змия ми се урочила,
Лута змия в'чансо ми тресиала.
А що бѣше Димо, овчарь Димо,
Си ја зеде тая лута змия,
ја отнесе на рамни дворо'и,

ѝ закопа во бавчи широки.
Кай що змия Дико ѝ закопа,
Изникнало едно танко дърво:
Върфъ му'оди вишумъ во небеси,
Гранки цущи дури во Немечко,
Цутъ цутило дробенъ бисеръ,
Ротъ родило гюланки яболки.
Що се дочу отъ край до край земя,
Що ми дочу цара отъ Стамбала;
Царь ми прати триста чо'адари:
— „Ал'чуете, триста чо'адари!
„Ай 'одете кай овчаро-Дима,
„Откорнете то'а танко дърво,
„Донесете го во бавчи широки,
„Овдѣ дърво да го закопате.
Отидо'а триста чо'адари,
Танко дърво ми го откопале,
Го донесле во града Стамбала,

Го закопале во бавчи широки.
А що бѣше то'а танко дърво,
Цутъ ми пути саде дробна шума,
Ротъ ми рода дробни змиулчия,
Се исполните царцкитѣ дворо'и.
Наче гърло царо да зборува:
„Ал'чуете, триста чо'адари,
„Бърго дърво вие откопайте,
„Отнесете го кай овчарь-Дима,
„Таму да го дърво закопате.
А що бѣ а триста чо'адари,
Танко дърво ми го откопале,
А кай Дима па го отнесо'а
И во бавча му го насадиле,
Дойде врѣме, дойде ко'а,
А що бѣше то'а танко дърво,
Цутъ ми пути саде дѣобенъ бис'ръ.
Ротъ ми рода гюланки яболка!

ОТДѢЛЪ III.

Критика и библіографія.

Zbiór wiadomości do antropologii krajowej wydawany staraniem komisji antropologicznej Akademii umiejętności w Krakowie. Tom XIII (Z 6 tablicami). Kraków 1889.

Тринадцатый томъ этого прекраснаго изданія Краковской академіи наукъ посвященъ почти всецѣло этнографіи русскаго племени, преимущественно малорусской его вѣты и частью белорусской.

По характеру статей томъ дѣлится на три части съ особыми рубриками: I. Dział archeologiczno-antropologiczny (стр. 1—62), II. Dział Antropologii w ściślejszym znaczeniu (стр. 1—54) и III. Materiały Antropologiczne (стр. 1—245).

Первый отдѣлъ начинается продолженіемъ статьи г. Оссовскаго: «Materiały do Paleontologii kurhanów ukraińskich», представляющемъ собою отчетъ о произведенныхъ авторомъ по порученію антропологической комиссии Краковской академіи наукъ раскопкахъ кургановъ въ иѣкоторыхъ деревняхъ Васильковскаго и Звенигородскаго уѣздовъ. Къ статьѣ приложены чертежи и рисунки.

Затѣмъ идетъ «Wiadomość o zabytkach przedhistorycznych w powiecie mławskim, z badań dokonanych w r. 1886», г. Фад. Довгирда.

Авторъ отправилъ было осмотрѣть доисторическое кладбище (cmentarzysko), не далеко отъ истоковъ р. Орича (правый притокъ р. Наровы), на земляхъ дер. Славогоры, Плоцкой губ. Млавскаго уѣзда, но на пути отъ желѣзодорожной станціи къ иѣсту ему повстрѣчались и другіе «zabytki», а именно: «Okopy w Słupsku na Leśnie», «Szaniec i zalniki w Woli Szydłowskiej», «Cmentarzysko w Trzpiołach», где автору удалось найти иѣсколько черепковъ глиняной посуды, и наконецъ «Cmentarzysko w Sławogórze», где авторъ раскопалъ 6 могилъ и напель также глиняные сосуды. Кроме того прибавилъ еще и «Znaleziska w Nosarzewie—Bogowiem, w Krzywonosiu i w Pawłowie»: кусокъ жернова, каменный топорикъ и бронзовый наконечникъ.

Дальше г. Czeslaw Neyman помѣстилъ свои „Notatki archeologiczne z Podola Rosyjskiego”, въ которыхъ описывается «Wały i cmentarzyska w Czarnym-Lesie, pod Strzyżawką, w powiecie Winnickim», «Horodyszcze i wały w lesie wsi Jakuszyniec» и «Wykopaliska w Nowej-Sieniawie pow. Lityńskiego».

За статьей г. Неймана идетъ статья г. Оссовскаго: «Osada i odlewarnia bronzów przedhistorycznych w Zariczku», въ которой авторъ описываетъ найденные имъ гнейсовые формы для отливки бронзовыхъ цельтовъ (топоровъ) и наконечниковъ для копий и стрѣль и глиняный сосудъ, и дѣлаетъ выводъ о долговременной осѣдаости въ означенной местности доисторического человѣка.

Отдѣлъ заключаетъ г. Тигъ Соподзко своею статьей: «Poszukiwania archeologiczne w powiecie Iwonneńskim, gubernii Mińskiej w r. 1875 i 1883 dokonane». Авторъ сообщаетъ результаты произведенныхъ имъ раскопокъ кургановъ и

описывает найденные при этом скелеты и вещи при нихъ. Обращает на себя внимание найденная на шеѣ одного скелета (на языческомъ кладбищѣ подъ вsią Syczem) серебряная медаль на короткой цѣпочкѣ; медаль эта имѣеть на одной сторонѣ изображеніе головы вола и коротенькую надпись, а другая сторона ея — гладкая.

Тутъ же г. Соподзько приводить два мѣстныхъ народныхъ преданія. Одно связано съ огромнымъ кладбищемъ, лежащимъ между деревнями Столлярами и Мстижемъ въ Борисовскомъ уѣздѣ въ Турихъ горахъ. Здѣсь авторъ статьи раскопалъ каменную могилу и нашелъ скелетъ, у которого на черепѣ была діадема изъ тонкихъ золотыхъ бляхъ (17 шт. съ отпечаткомъ какого-то знака въ родѣ S, на лѣвой руцѣ бронзовыи перстень съ какимъ-то состоящимъ изъ трехъ линій знакомъ). По преданію, среди Турихъ горъ было когда-то большое поселеніе, называвшееся Волоки. Волочане имѣли своего князя, который жилъ въ нѣкоторомъ разстояніи отъ селенія. Случилась война съ какимъ-то дикимъ народомъ, который осадилъ Волоки, но Волочане въ теченіе двухъ лѣтъ мужественно защищались. Наконецъ къ князю явился какой-то старецъ и предсказалъ, что его, т. е. князя, и весь его народъ ожидаетъ великое несчастіе, что на мѣстѣ города останутся только развалины. Слова его оправдались, такъ какъ вскорѣ же, ночью, вспыхнулъ страшный пожаръ и испепелилъ весь городъ; а непріятель, пользуясь бѣдою, довершилъ раззореніе, захвативши въ плѣнъ и уведя въ неволю массы народа, въ томъ числѣ и князя. Оставшиеся жители долгое время блуждали по лѣсамъ, пока наконецъ, успокоившись окончательно, не построили себѣ новаго поселенія (тоже Волоки) на разстояніи 1 мили отъ развалинъ старыхъ Волоковъ. Это поселеніе существуетъ и теперь. А на томъ мѣстѣ, где были когда-то княжескій замокъ, стоять, какъ памятникъ, огромная глыба гранита, которую народъ называетъ княземъ.

Другое преданіе касается небольшой деревушки Кукарево, на лѣвомъ берегу р. Березины, въ Игуменскомъ уѣздѣ. Оно гласить, что на этомъ мѣстѣ былъ нѣкогда большой и сильный городъ, въ которомъ жилъ могущественный панъ Кукаръ, содержащий даже многочисленное войско. Какъ на доказательство существованія когда-то здѣсь города, крестьяне указываютъ на многочисленныи развалины (изъ кирпича и камня) и на четыре кладбища дохристіанского времени; кроме того, здѣсь два старыхъ кладбища уже христіанской поры, съ огромными гранитными крестами, до половины ушедшиими въ землю, и на нихъ какія-то старинныи надписи...

Изъ этого краткаго перечня статей видно, что всѣ раскопки произведены въ предѣлахъ Россіи и добытые при раскопкахъ памятники старины попали въ краковскій музей.

Второй отдѣлъ (Антрапология въ тѣсномъ смыслѣ) заключаетъ всего одну статью: «Charakterystyka fizyczna Gorali ruskich na podstawie wlasnych spostrzezen na osobach žywych opracowa Prof. D-r. I. Kopernicki».

Въ этой статьѣ почтенный профессоръ сопоставляетъ собранныя имъ физиологическія данныи о русскихъ горцахъ, съ данными о русскихъ Галичанахъ и Украинцахъ, и на основаніи этихъ данныхъ выводить сравнительную „физическую характеристику“ русскихъ горцевъ. Данныя свои онъ дѣлить на слѣдующія группы: 1. Wzrost; 2. Proportionalnoś budowy; 3. Barwa skórgu; 4. Barwa włosów; 5. Barwa osczu; 6. Barwa skórgu, włosów i osczu w połączeniu; 7. Charakterystyka glowy i twarzy, и въ концѣ концовъ приходить къ слѣдующимъ выводамъ:

Ростъ русскихъ горцевъ вообще выше средняго, при чёмъ высокой ростъ встрѣчается у нихъ чаще, чѣмъ у галицкихъ Русскихъ.

Что касается пропорциональности частей тѣла, то туловище у нихъ нѣсколько длиннѣе, а ноги соответственно короче, чѣмъ у другихъ Русскихъ (Галичанъ и Украинцевъ).

Цвѣтъ кожи у нихъ, какъ и у Галичанъ, темнѣе, чѣмъ у Украинцевъ.

Волосы вообще гораздо темнѣе, чѣмъ у другихъ Русскихъ.

Глаза и у нихъ преимущественно свѣтлые.

Соединяя чѣсть цвѣть волосъ, лица и глазъ получаемъ, что брюнетовъ у нихъ больше, чѣмъ блондиновъ и шатеновъ.

Въ краинологическомъ отношеніи русскіе горцы преимущественно короткоголовы.

Что касается поличья, то оно у горцевъ гораздо шире, чѣмъ у другихъ Русскихъ, но устройство его точно также обыкновенно овальное, а продолговаты встрѣчаются чаще, чѣмъ круглые; при этомъ посы бываютъ преимущественно прямые, довольно часто вздернутые, а иногда и горбатые, но никогда не бываютъ плоские.

Въ отдѣлѣ «этнографическихъ материаловъ» на первомъ планѣ стоятъ «этнографический очеркъ» проф. д-ра И. Коперницкаго «O góralach Ruskich w Galicyi», составленный на основаніи личныхъ наблюдений автора во время его путешествія по Карпатамъ въ концѣ лѣта 1888 года. Эта статья представляетъ такъ много интересныхъ свѣдѣній о карпаторуссахъ въ отношеніи быта, языка, наружности, характера и одежды, что заслуживаетъ особаго вниманія, и потому подробный отчетъ о ней будетъ помещенъ въ одномъ изъ послѣдующихъ выпусковъ «Живой Старины» за 1892 годъ.

Слѣдующая затѣмъ статья: «Podania o Tatrach przez D-ga Karola Matyása» представляетъ 8 коротенькихъ народныхъ преданій, записанныхъ на мѣстѣ двумя лицами: первые 6 рассказовъ носятъ слѣды мѣстного произношенія.

1. S. Kinegunda, уѣгая отъ Татаръ, зашла въ дер. Krościenka, чтобы укрыться, но ее не приняли, и она за это сказала жителямъ: «Bołdanyście bały i bołdany bedziecie».

2. Kamienne mlyko вытекаетъ изъ одной пещеры въ Татрахъ, гдѣ окаменѣла одна женщина съ ребенкомъ: jest skuteczne mordowisko.

3. Zaklęte wojsko uвидѣлъ jeden chłop, когда, собирая въ горахъ травы и коренья, попалъ въ дыру. Приведенный сторожевымъ солдатомъ къ королю, отвѣчалъ на его распросы о землѣ и получилъ въ подарокъ zuzelje, которое, по выходѣ хлопа на землю, стало золотомъ и серебромъ.

Zkąd się Tatry wziąły. Св. Фекла и Маргарита щѣхали на телѣгѣ и вели за собою Татры. Фекла спала, но когда загремѣлъ громъ и засверкала молния, Маргарита не смотря на предостереженіе, разбудила Феклу, и Татры остановились... А то бы вся Польша была обгорожена Татрами.

5. Morske oko rono z mogra wypłójwą jak z pieca. «Raz jeden officur jechał na sifie na mogru»; «sif» разбился, и у офицера потонулъ въ морѣ сундукъ, который черезъ годъ былъ вытащенъ изъ воды уже въ „Морскомъ Окѣ“.

6. Nadź Morskimъ Okomъ «gróz gáz d u ja m e n t» и такой большой величины, что могъ освѣщать всю Галичину, но однажды охотникъ, стрѣляя въ зайца, попалъ въ dyjament и разбилъ его.

Въ Чернѣцѣ есть słup dyjametu, который прежде свѣтилъ по ночамъ, а теперь уже не свѣтить.

7. Zaklęte wojsko, состоящее изъ великановъ, существуетъ въ Татрахъ и разъ въ годъ производить ночные маневры. Бѣда хозяину, который не убралъ къ этому времени свои поля и луга: все будетъ вытоптано. Разъ случилось, что какой-то лошади пришла по вкусу капуста одного хозяина, и она стала приходить въ капусту каждую ночь; хозяинъ выслѣдилъ лошадь и вмѣстѣ съ нею спустился подъ землю, гдѣ его окружили сѣdobородые рыцари въ полномъ вооруженіи и вознаградили его за потраву.

Когда настанетъ третья эпоха (царство Св. Духа), это войско выйдетъ на землю, и произойдетъ кровавая битва, которая будетъ послѣдней, такъ какъ послѣ этого на землѣ наступить покой или, по другимъ, конецъ свѣта.

8. Kamień na rojadze. Мужикъ на двуконной телѣгѣ хотѣлъ объѣхать Татры, а Христосъ его предостерегаль. На вторичное предостереженіе хлопъ, разсердившись, крикнулъ: «Се ty dzidu wieś! nie miasaj sie w cudze sprawy!», но, поднявши руку, чтобы подогнать коней, окаменѣлъ, и теперь въ Татрахъ стоитъ камень, въ которомъ можно легко разобрать пару коней, телегу и возницу.

Третья статья этого отдана посвящена описанію пасхальныхъ игръ и забавъ русского народа въ деревнѣ Горчицахъ (въ Галичинѣ) и носить заглавіе: *Na Łahiwki. Zabawy Wielkopolne ludu ruskiego we wsi Gorczycach koło Sieniawy w powiecie Przemyskim opisała Anna Wanke*.

Описанныя здѣсь игры и забавы мало рознятся отъ общизвѣстныхъ и употребительныхъ въ нашей Малороссіи, а частью даже и Великоруссіи.

Еще въ великий четвергъ («wełykuj или żuwnyj czetwérę»), по словамъ г-жи Анны Ванке, начинаются эти забавы: вечеромъ этого дня вокругъ церкви жгутъ огни, причемъ дерево и другіе горючие материалы, добываются парнями посредствомъ кражи со дворовъ или сараевъ своихъ сосѣдей. Когда огонь разгорится, молодежь начинаетъ бѣгать вокругъ него и забавляется до поздней ночи.

Въ самый праздникъ Пасхи, въ теченіе первыхъ трехъ дней, парни съ утра до вечера звонятъ на колокольнѣ, въ увѣренности, что кто первый прибѣжитъ и ударить въ колоколъ, у того лучше будетъ гречка.

Въ понедѣльникъ и вторникъ св. недѣли парни и дѣвушки окачиваютъ другъ друга водою.

Но собственно *Na Łahiwki* начинаются въ первый день Пасхи, послѣ богослуженія. Все село, и старые и малые, собираются на площади около церкви: старые,— чтобы посмотретьъ да поговорить, молодые—поиграть и порѣзаться; всѣ въ праздничныхъ нарядахъ. Дѣвушки приносятъ съ собою крашанки и писанки, т. е. красленныя и разрисованныя яйца, для парней. Получивши въ подарокъ или отнявши силою такія писанки, парни начинаютъ кокаться, ударяя острымъ концомъ своего яйца объ острый же конецъ яйца своего противника: чье яйцо разобьется, тотъ проиграль.

Когда старшіе усядутся на травѣ для своихъ разговоровъ, молодежь затѣваетъ игры. По словамъ г-жи Анны Ванке, игры эти слѣдующія:

1) Игры парней:

1. Mała kupa, тожественная съ нашою дѣтской игрой: „мала куча“.

2. Wieża, у насъ называется „слоновъ водить“ или „башню строить“; нѣсколько болѣе сильныхъ парней становятся вокругъ и крѣпко беруть другъ друга за плечи; къ нимъ на плечи становится другой рядъ, а тамъ дальше взираются малыши. Образовавшаяся громада медленно подвигается впередъ, пока не свалится.

3. Młynek состоять въ томъ, что на вбитый въ землю коль, накладывается въ равновѣсіи доска, а парни, опершись грудью на концы доски, начинаютъ вертѣть ее вокругъ ея точки опоры, пока не свалится на земль отъ головокруженія.

4. Kaczało называется по толстому деревянному кружку, который ставшіе въ кругъ парни подаютъ своими палками, стараясь не выпускать изъ круга. Противоположно нашей дѣтской игрѣ, „въ лунки“.

5. Próba kaisucha состоять въ томъ, что парни взявшись за руки, образуютъ цѣпь, причемъ первый изъ нихъ «kowal» держится за заборъ или дерево, а пришедшій покупатель цѣпи (за 100 червонныхъ), желая испробовать крѣпость ея, хватаетъ за руку послѣдняго въ цѣпи парня и начинаетъ крутить его во всѣ стороны, пока не оборветъ цѣпь.

Въ шестой игрѣ (*Nasák*) участвуютъ и парни и дѣвушки: впереди стоять парень—гусакъ, за нимъ рядъ дѣвушекъ—гусей, схватившись за пояса, и наконецъ, позади всѣхъ, маленькая дѣвочка—„гусятка“ (*гусенокъ*). Приходитъ парень—волкъ (*волкъ*) и старается схватить гусенка, забѣгая съ разныхъ сторонъ, но гусакъ отгоняетъ его вѣткой. Игра продолжается, пока не разорвется цѣль: тогда волкъ схватываетъ гусенка и уѣгаєтъ.

Наконецъ въ седьмой игрѣ (*Kuczok*) парни, взявшись за руки, становятся въ рядъ такимъ образомъ, что половина цѣли обращена въ одну сторону, другая—въ другую, и начинаютъ кружиться, пока не свалятся, выкрикивая по вороньему: „крууу! крууу! крууу!“

или подпѣвая: *Wełyk deń—krasnyj deń;*
или *Orły orły—pasza w horę!*

Кромѣ этихъ игръ, парни уже побывавшіе въ войскѣ, „забавляются маршировкою и войной“.

2) Дѣвичьи забавы.

Дѣвушки, какъ видно изъ описанія г.-жи А. Ванке, забавляются больше все хороводами, разнообразия ихъ главныи образомъ только припѣвами. Вотъ для примера первая:

1. *Wogobczyk*. Дѣвушки хороводомъ ходятъ вокругъ дѣвочки—воробчика, распѣвая:
Wogobczyku, tałenkij ptaszku!
Ne wylitaj iz zelenooho lisku,

и по временамъ останавливаюсь, чтобы спросить воробчика: «*A użes hñizdđ zwil?*» и т. п., на что воробчикъ лаконично отвѣчаетъ: «*Użę*». При отвѣтѣ «*Użę*» на послѣдній вопросъ: «*A użę pisklata wylitely?*» дѣвочку поднимаютъ вверхъ съ криками: «*Hesiohę! hesiohę!*».

• Вариантъ. Среди хора стонгъ дѣвушка—воробчикъ. Хороводъ вертигся, распѣвая:
Oj mój ślułyj wroblejku!
Czy bywał ty w horodejku?
Czy wydał ty jak cyhane skaczut?

На это дѣвушка среди хоровода начинаетъ подскакивать, припѣвая: *Oj tak cyhane skaczut!* Дальше вмѣсто Цыганъ говорятъ: мужики, бабы и т. д.

2. Игра «*Myszka*» тожественна съ нашою дѣтской игрой: „Котъ и мышка“; только здѣсь дѣвушки при этомъ поютъ:

*Biej w pole myszka, biej w pole,
A ty kacurka za neju.
Skoro myszojku dohonysz,
To w nej kistoczki połomysz.*

3. *Kóleso*. Дѣвушки садять на траву трехъ ребятишекъ, располагая ихъ какъ бы на концахъ треугольника, а сами составляютъ хороводъ вокругъ двоихъ изъ нихъ, образуя какъ бы подкову, внутри которой винѣ хоровода сидитъ третій ребенокъ. Сохранила подковообразную форму хоровода, дѣвушки ходятъ и поютъ:

*Werbowoje kóleso!
Koło hostynca stojało,
Troje dywo wydało:
Jedno dywo na didy i t. d.*

4. *Did*. Посереди хоровода сидитъ дѣвушка, изображающая діда. Хороводъ въ пѣсняхъ зоветъ его то єсть, то на работу. При первомъ предложеніи дѣдъ быстро поднимается и начинаетъ скакать отъ радости, при второмъ—онъ плачетъ и стонетъ; а дѣвушки при этомъ поютъ:

Oj did rozskakawsia,
Oj did rozhulawsia, или
Oj did rozboliwsia,
Oj did zażurywsia.

Послѣдняя работа предлагается диду:

Oj wstań, didu, diwki ciłowaty,
которую онъ и исполняетъ вполнѣ охотно.

5. Czado. Эта игра по своему построению довольно похожа на нашу: «А мы просо сѣли...»

Въ хороводѣ ходять девъ дѣвушки, столько же и виѣ хоровода. Вторыя спрашиваютъ, первыя отвѣчаютъ, а хоръ вторить и тѣмъ и другимъ:

Вопр. Hdeś tu moje czado było?

Отв. A my jeho ne widiły

Вопр. Może czado koni (korowy и т. д.) pasę.

Отв. Może totò szczastie buty.

И дальше въ томъ же порядкѣ:

A ja kowbas nawarjù,
Swojè czado wykuplu.

— My kowbasy rozjimò,

Tobi czada ne damò.

Ja kapustu nawarjù,
Swoje czado zaberjù.

— My kapustu psam damò,

Tobi czada ne damò и т. д.

Кончается игра вопросами и отвѣтами о томъ, что дитя єсть, пьеть, въ чемъ ходить и что дѣлаєгъ.

6. Wpust do gaju напоминаетъ нашу дѣтскую игру «Золотые ворота».

7. Hala—представляетъ переговоры парня (хоръ) и его возлюбленной (одна дѣвушка посреди хора): почему дѣвушка не танцуетъ и что ей нужно (черевички, сорочку и т. д.).

Всѣхъ дѣвичьихъ игръ, приведено г-жей Анной Ванке 14, но перечислять ихъ всѣ было бы слишкомъ долго. Въ заключеніе своей статьи г-жа Ванке приводить пѣсни, которыми дѣвушки заканчиваютъ свои «Halahiwki» и которыхъ онѣ распѣваютъ, разсѣвшись на травѣ.

Въ статьѣ «Materyjały etnograficzne z miasteczka Żołyni w powiecie Przemyskim» г. Marceli Cisek прежде всего сообщаетъ интересныя свѣдѣнія объ основавшейся 9 мая 1778 года и существующей до сихъ поръ подъ названіемъ «Хозяйства» («Gospoda») общинѣ портныхъ (terminatorzy i czeladnicy szewscy starsi i m³odsi).

Община состоитъ изъ „старшихъ товарищѣй“ и „младшихъ“, или „молоденчакъ“. Во главѣ общины стоитъ (выборный) старший по возрасту pan starszy towarzysz, затѣмъ его замѣститель powt³ogni, далѣje podskarbi—казначей общины и наконецъ szynkarz, исполняющій обязанности помощника и посредника между паномъ старшимъ товарищемъ и общиною, такъ какъ панъ старший товарищъ, повидимому, только черезъ него говорить съ членами общины (за исключеніемъ другихъ выборныхъ). Кроме того, есть еще и ojsiec gospodni, въ домѣ которого происходятъ засѣданія.

Затѣмъ приводится описание засѣданія общины со всею комичною торжественностью, которая сказывается прежде всего въ словахъ самого пана старшаго това-

рища: открывает онъ засѣданіе торжественно словами: «Niech b  dze pochwalony Jezus Christus!» а заканчиваетъ уже въ другомъ родѣ: «Panowie towarzyszowie i m  dzeniaszkowie, już sie sprawy sk  nicy; jestto snota nad cnotami, trzyma   język za zębami, a kto glosi gospodnie powieci, ten zażywa ci  zki smutek i bolesci, a najdaléj za próg».

Приведены также условия принятия новыхъ членовъ въ общину, а также и «Przepisy kt  orych każdy cz『onek musi przestrzega  ».

Затмъ подъ № 2 въ этой же статьѣ приведена «Jasełka» и «Mala szopka», драматическія сценки, которыхъ разыгрываются на Рождество Христово; подъ № 3 такая же сценка «Grego  y», а подъ № 4 «Wierzenia, zabobony, gusla, czary i t. p.», гдѣ приводятся пословицы, поговорки и повѣры на различные случаи и предметы. Нѣкоторые изъ этихъ повѣрій довольно интересны, какъ напр. о грибахъ: Грибы получились изъ хлѣба, который посыпалъ св. Петръ. «Pan Jezus szo   roz ze sw. Piotrem bez las. Sw. Pieter w tyle za Panem Jezusem, a że byl bardzo głodny, wyjun se chleb z pod p  achy i j  d pokryjumi: a gdy Pan Jezus przem  wiu   do niego, to sw. Pieter wyjun z g  b  y i rzuci   na ziemie. A gdy ostatni miał k  sek w g  b  e, Pan Jezus zapyt   się go: Pietrze, co robisz, grzyby siejesz po lesie? A on odpowiedział: «Panie, nie». — Pan Jezus powiedział mu wtedy: «Popatrz, Pietrze, coś nasi   grzyb  u z chleba, przeto   e   chciał zje   sam chleb potajemnie».

Дальше идутъ «Rozmaite wierzenia». Ихъ всего 6. Прежде всего «Inklus»—нѣсколько иного рода, чѣмъ описанный въ «Wisla» (см., Жив. Стар. I. Отчетъ о журн. „Wisla“, 1890, I—II): тутъ возвращается къ своему владѣльцу, если онъ дѣгался оставить хоть небольшую часть его у себя при размѣнѣ, а этотъ—уводить изъ кошелька всѣ похожія на его самого деньги, т. е. серебряный инклузъ—уводить всѣ серебряные деньги, бумажный—бумажныя.

2. Gniotek—седьмая дочь въ семье, проникаетъ въ домъ сквозь щели и скважины и „гнететь“ людей, преимущественно дѣтей; если родится восьмая дочь, то седьмая перестаетъ быть „гнеткомъ“.

3. Latawiec: умершее некрещеніемъ дитя, до семи лѣтъ, ходить по свѣту и просить крещенія; если не получить крещенія, то дѣлается лята въ цемъ.

4. Matona—злой духъ въ образѣ женщины, называется женщиной въ лѣса и горы.

5. Plamentnik (pflanetnik)—человѣкъ рожденный „подъ планетой“, его береть съ собою туча и потому возвращается на то же мѣсто.

6. Toplec. Злой духъ, сидя въ глубокихъ лѣстахъ, топить людей. Иногда ходить между людьми въ крестьянскомъ платьѣ; его можно узнать по смуглому лицу и большими блестящими глазами, правая пола его холщевой одежды всегда мокрая. (Ср. въ II вып. „Ж. Ст.“ за 1891 г. «Сербо-Лужицкая повѣрья» И. И. Срезневскаго—Водный мужъ). Наконецъ «Gry i Zabawy»—описаніе 14 игръ: 1. Ciuciubabka. 2. Gadulica. 3. Ga  ski i wilk. 4. Iastrzab.

За этими этнографическими материалами идутъ: «Dumki białoruskie ze wsi Glebokiego w powiecie Lidzkiem gubernii Wileńskiej w g. 1885 spisane przez Wladyslawa Weryu  ». Содержание пѣсенъ извѣстное: наезды въ семьѣ—жена убиваетъ мужа, свекровь наговариваетъ на невѣстку и сынъ убиваетъ жену, братья-разбойники убиваютъ, по незнанию, зятя, вдова провожаетъ сына на войну, солдаты подговариваютъ дѣвушку ёхать съ ними и т. д.

Дальше г. М. Гравовскій даетъ «Nieco z notatek etnograficznych»: 1) Legenda o sw. Grzegorzu; 2) Podanie o wierzbie Ko  ciuszkońskiej; 3) Legenda o trzech krzyzach pod Wi  niczem; 4) Gadka o uczacym si   złodzieju; 5) Podania z okolic Rakszawy i 6) Znaki przedswiatne. Здѣсь особенно интересна легенда о Григоріи (папѣ римскомъ), очень напоминающая приведенную у Караджича (Ш, 63) пѣсню „Наход Симеун“, только еще болѣе замысловатая: Григорій родился при какомъ-то дворѣ, отъ родныхъ брата и сестры, воспитывался въ чужой странѣ, въ своихъ странствованіяхъ пришелъ на родину и женился на своей матери; узнавши изъ ея дневника о своемъ происхожденіи, онъ удалился за море и уединился тамъ

въ заброшенномъ замкѣ, запершись на замокъ въ одной комнатѣ, а ключъ бросилъ въ море; въ это время умеръ «Ojciec św.», и изъ Рима написали, что шапою долженъ быть не кто другой, какъ Григорій; его едва отыскали, и то благодаря тому обстоятельству, что какому-то рыбаку попалась рыба, въ желудкѣ которой нашелся ключъ отъ комнаты Григорія; его пришлось долго упрашивать, и только послѣ «процессіи съ образами и хоругвями» согласился Григорій оставить свой замокъ и «został Ojsem świętym.

«Narodziny i chrzciny, wesele i pogrzeb u ludu ruskiego we wsi Chodowicach, powiecie Stryjskiem» г. Яна Колессы представляетъ довольно подробное описание указанныхъ событий изъ крестьянской жизни, причемъ тутъ приведены соответствующія пѣсни съ нотами.

Въ слѣдующей затѣмъ статьѣ г. Л. Магеровскаго: «Kilka wiadomości o ludzie polskim ze wsi Wesołej w pow. Brzozowskim» на 12 стр. (151—162) сообщается интересныя свѣдѣнія о бытѣ Поляковъ указанной мѣстности, по слѣдующимъ рубрикамъ: 1. Wieś i lud: деревня Wesoła лежить на большой дорогѣ отъ Переышля въ Венгрию и занимаетъ вмѣстѣ съ полями пространство около мили въ длину и полумили въ ширину; населеніе ея ополченные Русскіе. 2. Wesele. Здѣсь слѣдуетъ отмѣтить обычай «chodzić po wilku»—невѣста ходить по деревнѣ, кланяется каждому въ ноги (не исключая и дѣтей), а сопровождающая ее женщина, просить для нея подарковъ, получивши который невѣста снова кланяется въ ноги; также интересенъ обычай давать при вѣнчаніи ксендзу 5 гульденовъ, изъ которыхъ 2 идутъ ксендзу, а 3 возвращаются черезъ недѣлю молодому, если послѣ свадьбы онъ не заходилъ въ корчму; въ противномъ случаѣ идутъ въ пользу церкви. 3. O obrzędach pogrzebowych: умирающему даютъ въ руки «громницу»; умершаго тотчасъ же одѣваютъ, причемъ мужчинѣ на голову надѣваютъ шапку. 4. Rozmaite wierzenia i zwyczaje przesadne: a) o pogodzie: здѣсь интересно позѣрѣть, что самая сильная буря бываетъ тогда, когда встрѣтятся туки съ противоположныхъ сторонъ и «gęse se podadzą»; b) Zwyczaje okolo świąt B. Narodzenia. Здѣсь отмѣтимъ: въ сочельникъ передъ ужиномъ дѣвушки метуть избы и, выбрасывая соръ на дворъ, слушаютъ, съ какой стороны залазть собака: съ той стороны и женихи будутъ; подъ столъ во время ужина кладутъ солому, которую потомъ обвиваютъ плодовыя деревья; кладутъ также подъ ноги топоръ и сошникъ, чтобы ноги были здоровы; в) rozmaito zwyczaje w ciagu roku: здѣсь можно отмѣтить обычай трясти плодовыя деревья въ великие четвергъ и субботу, когда благовѣстять къ «Gloria» (Слава въ вышнихъ), чтобы былъ урожай плодовъ; также интересно, что обстриженные ногти прячутъ за пазуху, чтобы въ день воскресенія мертвыхъ не пришлось ихъ долго искать. 5. Pieśni godniejsze uwagi, ничего, впрочемъ, особенно замѣтательного не заключающія (ихъ всего три №№).

За этими материалами идетъ статья г-жи Соф. Рокоссовской: «O świecie gólinnym wyobrażenia, wierzenia i podania ludu ruskiego na Wołyniu», представляющая сначала повѣрья народа о растеніяхъ вообще (O roślinach w og『lnosci), а затѣмъ длинный перечень растеній (названія ихъ приведены по латини, по польски и по малорусски), съ указаніемъ ихъ цѣлебныхъ и другихъ свойствъ и связанныхъ съ ними повѣрій; при некоторыхъ названіяхъ растеній приведены даже поговорки и стихи изъ пѣсень, въ которыхъ они встрѣчаются. Чтобы дать понятіе о характерѣ этого перечня, приведу нѣсколько №№ изъ него:

1) 3. Acer platanoides L. Klon—Klen, Klenuna.

1. Свѣжими вѣтвями клена украшаютъ хаты на Зеленыхъ Святкахъ (Троица и Духовъ день).

2. Кленовая ярма—самая легкая и самая красивая, о чёмъ вспоминается даже въ чумацкой пѣснѣ: «Klonowyj jągma, ternowy zapozu oj sam sobi porobli».

3. Сокъ кленовый весною прибавляютъ къ питью.

2) «34. Atropa Belladona L. Pokrzyk—Wowcza wysznia.

1. Объ этомъ растеніи не любятъ говорить и разсказываютъ, что «to pohane zile».

2. Корень, приготовленный съ различными заклинаніями и нащептаніями, даютъ пить сумасшедшемъ и страдающимъ конвульсіямъ, но вѣрѣте для того, чтобы болной поскорѣе умеръ, чѣмъ для исцѣленія».

3) «92. Galium verum L. Przytulija żółta—Medownyk.

Когда Богъ, сотворивши пчель, спросилъ у нихъ, съ какихъ растеній онѣ берутъ медъ, то онѣ рассказали обо всѣхъ, утаивши только самое для нихъ любимое. Богъ наказалъ ихъ за это, и кромѣ сильного медового запаха, онѣ не получаютъ отъ этого растенія никакой пользы.

Въ дѣйствительности, замѣчаетъ при этомъ авторъ, пчелы берутъ богатую добчу съ медовника. Когда я указала на это крестьянину, онъ мнѣ отвѣтилъ: «Это она обманываетъ только себя, потому что когда прилетитъ къ улью, то у неї этого нѣтъ ничего, ни меду, ни воску».

4) 66. Cucumis sativum L. Ogórek—Hirôk.

1. Бываетъ два посѣва огурцовъ: своевременный на «Юрья» и поздній наканунѣ Троицы, въ «Kleczanuci sobotu».

2. Если огурцы цвѣтутъ обильно, а въ плодѣ не завязываются, то говорятъ, что они горятъ («hogat»).

3. При посѣвѣ смотрятъ на то, чтобы на небѣ были облака: будетъ урожай (to wiązać się bêda obficie).

4. Собираютъ огурцы босикомъ: не будетъ урожая, если между ними ходить въ сапогахъ. Поэтому, можетъ быть, хозяйки и не пускаютъ мужчинъ къ грядамъ съ огурцами.

Кромѣ дѣйствительно встрѣчающихся въ данной мѣстности, г-жа Рокоссовская даетъ свѣдѣнія о растеніяхъ, существующихъ только въ повѣрьяхъ и преданіяхъ народа (Rosliny podaniowe, o których istnieniu wiedzą i mówią, lecz ich samych nie znają). Такихъ растеній всего 4. 1) Trojzile, приносящее счастіе, но трудно добываемое; въ пѣснѣ красавица говоритъ своимъ женихамъ:

Oj kto meni trojzile dostanc,
Toj zo mojou na rusznyku stane...

2) Lonök—сорванный въ полѣ хотя бы и неумышленно, отнимаетъ счастье на 7 лѣтъ; 3) Perekotyt pole—растущее не на одномъ мѣстѣ, а постоянно перекатающееся съ одного мѣста на другое, и наконецъ 4) Sporysz, упоминаемый въ пѣсняхъ, напр.:

«Stekysia, stekysia zełenyj sporysze,
Jak list po wodi» и т. д.

Къ статьѣ приложены два алфавитныхъ указателя растеній—а) польскія названия и б) русскія.

Изъ этого краткаго отчета видно, что статья г-жи Рокоссовской даетъ богатый этнографический материалъ: много здѣсь данныхъ о народномъ врачеваніи, есть интересныя бытовыя черты, интересныя повѣрья и примѣты; встрѣчаются наконецъ и интересныя поговорки и присловья, какъ напр. подъ № 40 Kapusta, приведено присловье, употребляемое «бабами, т. е. замужнimi», когда онѣ начинаютъ танцевать: «Chodim (...) nechaj i nasza kapusta zawiązecia lub zowjescia», или напр. гадальныя формулы подъ № 103 «Jaczmie»: въ «bohaty weczor» дѣвушка, гадая о женихѣ, выносить изъ дворъ ячменную кашу и говорить: «Wyszla z klemiszkoju, czujâ ludu newistkoju?» или на св. Андрея, стоя въ воротахъ, говорить: «Sużeny; na-wiżeny, chodź jisty kasza».

Нельзя при этомъ не пожелать, чтобы появлялись такие сборники и о велико-русскомъ племени: мѣрѣ растеній, вѣроятно, и у насъ играетъ немалую роль въ народной жизни.

За этую статьей идутъ «Baśni z Polesia», собранныя извѣстными польскими этнографами, знатоками и любителями народныхъ обычаевъ и музыки, теперь уже лѣкцийными, Оскаромъ Кольбергомъ. (Краткій некрологъ его см. въ 1-й кн. «Жив. Ст.»).

Всѣ 6 приведенныхъ здѣсь сказокъ не представляютъ новыхъ мотивовъ и являются только вариантами сказокъ, известныхъ и въ другихъ мѣстностяхъ Россіи. Нѣкоторыя изъ нихъ, между прочимъ, чутъ не дословно совпадаютъ съ напечатанными въ I томѣ «Смоленскаго Сборника» г. Добровольскаго (изд. Имп. Р. Г. Об—омъ); такова напр. сказка «O ksiѣdzu, co jeſć sliugom nie dawał». Затѣмъ слѣдуютъ его же «Zwyszaje i obrzedy weselne z Polesia». Тутъ довольно подробно описываются свадебные обряды, причемъ сообщается много относящихся сюда коротенькихъ (иногда въ 4—5 стиховъ) пѣсенокъ.

Въ эту же статью вошла и коротенькая замѣтка о похоронахъ; а затѣмъ пѣсни на разные праздники; передъ ними краткій указатель литературы «о Польшѣ, Пин-щизнѣ и ея обитателяхъ». Кроме того тутъ же приведены 31 «Zdania i Przysłowia»— все болѣе или менѣе общеизвѣстныя.

Къ этому 13-му тому приложены прекрасно сдѣланные чертежи и рисунки, изображающіе мѣстности и предметы, о которыхъ говорится въ статьяхъ первого отдѣла.

Ир. Полов—нз.

Обзоръ трудовъ по чешской этнографіи за послѣднее десятилѣtie (1880—90).

Чешская литература по этнографіи весьма небогата, главнымъ образомъ потому, что публичная, политическая жизнь, борьба противъ давленія германизма и борьба партій поглощаютъ весь интересъ общества и занимаютъ большее число наличныхъ силъ литературныхъ, а имѣющіяся, сравнительно немногочисленныя, научныя силы, неорганизованы. Эти недостатки проявляются во всей научной жизни чешской.

Что касается новѣйшаго периода чешской литературы по этнографіи, то прежде всего надо замѣтить, что именно въ Чехіи теперь уже нечего собирать; весь матеріалъ, интересующій этнографа, фолклориста собранъ уже старшинами изслѣдователями, описанъ и изданъ наблюдателями. И въ Моравіи послѣ Сушки, Бартоша и др., уже вѣроятно тоже немного найдется свѣжаго, незнакомаго доселѣ матеріала. Остаются только Словаки. И здѣсь, конечно, нужно ждать благопріятнѣйшихъ условій для научныхъ работъ.

Въ послѣднее время въ Моравіи поведено систематически этнографическое изученіе родины. Ученые Общества при музеяхъ въ Оломоуцѣ и въ Бернѣ дѣйствуютъ довольно успѣшно, не смотря на скучныя средства. Отъ членовъ Оломоуцкаго общества получаются ежегодный взносъ въ 1 гульд. и даютъ имъ за это, какъ премію, «Часопись», издаваемый четыре раза въ годъ. Эти общества сговорились относительно плана изданія полнаго описанія Моравіи подъ названіемъ «Vlastivěda moravská». Программа этого изданія напечатана въ послѣднемъ (второмъ) выпускѣ Časopis'a Matice Moravské. 1891, стр. 158 сл. Программа широкая: это описание должно быть не только этнографическое, но вообще географическо-статистическое и заключать историческое изученіе народности. Въ Австрійской Силезіи одинъ ученый, В. Прасекъ, директоръ частной чешской гимназіи въ Опавѣ, предпринялъ изданіе подобнаго же труда о Силезії. Всего должно быть 11 книгъ. Понынѣ вышли двѣ: 1) Podání lidu 1889; 2) Historická topografiه země Opavské 1890. Въ слѣдующихъ книгахъ должны быть: исторія разныхъ «земель», уѣздовъ Австрійской Силезіи, въ послѣдней же этнографія: «národopisné i kulturní rozhledy od nejstařích dob až do přítomnosti». Недавно двое молодыхъ чешскихъ ученыхъ Ченекъ Зибертъ и Л. Нидерле стали издавать новый чешский этнографический журналъ подъ названіемъ Český lid, по образцу другихъ славянскихъ этнографическихъ журналовъ, при этомъ

особенное внимание желают обратить и на антропологическое изучение чешского племени. Желаемъ этому журналу наилучшаго успѣха.

Въ изслѣдованіяхъ по чешской діалектологіи и вообще по чешской этнографіи, первое мѣсто занимаетъ Франтишекъ Бартошъ. Его *Dialektologie moravská* (т. I, въ Брнѣ 1886, 8^o, стр. IV+368) была событиемъ въ чешской филологии. Этотъ трудъ былъ сочувственно принятъ первостепенными знатоками, известнымъ специалистомъ по чешскому языку, проф. Я. Гебауэромъ (въ чешскомъ «Atheneum» 1886, стр. 462, см. еще *Časopis česk. Museum* 1887, 127—9) и проф. И. В. Ягичемъ (*Archiv f. slavische Philologie* X, 212—8); Имп. сиб. академія наукъ удостоила этотъ трудъ г. Бартоша премію Котляревскаго. Въ этой книгѣ описаны говоры: словенскій (т. е. словацкій въ предѣлахъ Моравіи), дольскій, валашскій и ляшскій, описаны такимъ образомъ говоры восточные и сѣверные, сосѣдствующіе съпольскими говорами силезскими. При такихъ авторитетныхъ отзывахъ, не считаемъ нужнымъ особенно распространяться какъ о достоинствахъ книги, такъ и объ ея немаловажныхъ недостаткахъ. Ягичъ и недавно проф. Будиловичъ въ своемъ отзывѣ о сочиненіяхъ Бартоша, при присужденіи преміи Котляревскаго (Зап. Ак. Н., т. 63, стр. 70 сл.) вполне справедливо указали, что въ этой книгѣ недостаточно объоснована система тика моравскихъ разнорѣчий, не обращено надлежащаго вниманія на хронологические слои разнорѣчий, не выдѣлены архаизмы отъ новообразованій, явленія обычныя отъ областныхъ идиотизмовъ, явленія фонетическихъ и морфологическихъ объясняются не изъ ст.-слав., и даже не изъ древне-чешского языка, но помошью иными чешского языка, объясненія даются часто просто механическія: въ родѣ: *b* переходить въ *d*: *d'čepepo* и наоборотъ *d* въ *b*: *b'gvepo vi*. *d'gvepo* (самъ ошибочно, ср. ст.-слав. бръвно); на важный факторъ въ развитии языка, на аналогію не обращено никакого вниманія, а понятіе народной этимологіи какъ будто не успѣло проникнуть въ захолустный кабинетъ бернскаго ученаго. Но мы не желаемъ пускаться въ разборъ діалектологіи; укажемъ, что она представляеть еще другой интересъ, не для однихъ изслѣдователей чешского языка: именно по вопросу о значеніи смежныхъ говоровъ; говоръ переходныхъ, смѣшанныхъ, по вопросу: есть-ли между славянскими языками нарѣчія или говоры, переходные или смѣшаны?

Бартошъ говоръ ляшскій сѣверо-восточный, въ Силезіи Австрійской, въ герцогствѣ Опавскомъ въ прусской Силезіи, въ княжествѣ Тѣшинскомъ и въ части Моравіи, находящейся на сѣверо-востокѣ между обѣими частями силезской провинціи, причисляеться къ говорамъ чешскимъ (моравскимъ), какъ будто не допуская никакихъ сомнѣній объ исключительно чешскомъ характерѣ этого говора. Уже въ 1842 г. А. В. Шембера написать объ этомъ говорѣ, насколько онъ употребляется въ прусской Силезіи, статью *Jazyk moravský v pruském Slezsku* (*Časopis česk. Museum* 1842, стр. 394—404). Хотя въ ней приводятся и такія формы, какъ *stgomota* (ч.-мор. hanba), прич. *vidips e*, все-таки Шембера не высказалъ сомнѣній на счетъ чисто «моравскаго» характера этого говора. Но въ началѣ сороковыхъ годовъ вообще не было еще разъясненъ въ наукѣ терминъ смѣшанныхъ и переходныхъ говоровъ. Впрочемъ, сомнѣнія все-таки высказывались, хотя не со стороны чешскихъ, а нѣмецкихъ ученыхъ, да въ официальную этнографію австрійскую принять былъ терминъ *wasser polakisch*, какъ означеніе характера этого говора (*Czoergig* на этнографической карте австрійской имперіи) и силезскій географъ Фаустинь Энсъ въ книгѣ, изданной уже въ 1836 г. *Das Oppaland* опредѣлилъ этотъ говоръ какъ средній между языками чешскимъ ипольскимъ, но болѣе близкій послѣднему. Противъ этихъ мнѣній о говорѣ силезскомъ возстали Янъ Лещаржъ въ статьѣ *Příspěvek k posouzení říznojedé a roněkud i národnosti krajiny slovanské okolo Opatové*, напечатанной въ отчетѣ гимназіи Опавской 1859 г. и В. Прасекъ еще въ 1877 г. въ особенной брошюрѣ *Čeština v Opatové. Rozprava historicko-grammatická*. Въ Оломоуцѣ 1877, стр. 31 и въ ней доказывалъ, что этотъ говоръ принадлежитъ къ говорамъ чешского языка. Историческая часть брошюры болѣе удовлетворяетъ, чѣмъ лингвистическая: въ ней было сказано мало діалектическаго материала, чтобы можно было обѣ этомъ вопросѣ окон-

чательно высказаться. Но теперь книга Бартоша дает по этой части столько материала, что вопрос решить можно. Этот материал конечно говорить в пользу миения, высказанного немецкими учеными. Просматривая этот материал находим столько черт не чешскихъ, но принадлежащихъ къ характеристическимъ примѣтамъ польскихъ говоровъ, въ особенности соседнихъ польско-силезскихъ говоровъ, насколько ихъ знаемъ по наблюдениямъ польского диалектолога Луд. Малиновскаго. Такимъ образомъ мы должны отказаться отъ миений Шембера и Бартоша и не можемъ лашское разнорѣчіе въ цѣлости причислять исключительно къ чистымъ чешскимъ говорамъ. Приводимъ нѣкоторыя черты лашского разнорѣчія: въ польскихъ говорахъ переходитъ *ā* въ *o*, тоже въ лашскихъ говорахъ: *trova*, *zokop*, *vołom*; такъ и въ полногласныхъ: *broma*, *krova*, *słoma*, *krotky*, *ugrość*, *ułbość*, где происхожденіе формъ можетъ быть польское, или тоже чешское: *ā* въ *o*, *kráva* въ *krova* такъ, какъ перешло и въ: *řodek*, *poty*, *devoty*, где есть въ польск. носовой гласный. Эти примѣры доказываютъ, что влияние польского языка было такъ сильно, что польские фонетические законы примѣнились и къ подлиннымъ чешскимъ формамъ; такъ глубоко проникла польская фонетика въ эти говоры. Въ польскихъ говорахъ переходитъ *a+m*, *n*, какъ и *o+m*, *n* въ *u+m*, *n*, тоже замѣчаемъ въ нѣкоторыхъ говорахъ лашского разнорѣчія: въ о-*łum*, *vołumy*, *uł*, *oła*, *iła*; какъ въ польскомъ переходитъ иногда *e* въ *o*: *šost*, *žopa*, *čolo*, *šcodru*, *vcola*, *rečoś*—*rečo*—*rečopu*, *joſi*, *zajoſs*, даже въ *uo*: *večiog*, *luod*, *rohčioſ*, *šioli*. Въ причастіи прош. вр. вместо окончанія—*ił* является *uł*: *rił*, *młotuł*, какъ въ польск. говорахъ, равнымъ образомъ по аналогіи этого и вм. *uł*: *uł*—*bula*, *kguł*—*kgula*, и по дальнѣйшой еще аналогіи: *ułił*, *młuił*. Въ польскихъ, силезскихъ и другихъ, говорахъ разлагается носовой гласный въ чистый гласный и носовой согласный, напр. З. л. мн. ч. *śrīum*, *mīšip* и *sīum*, *tajuim*; это чисто польскій процессъ фонетической, на почвѣ чешскихъ говоровъ невозможный; однако въ лашскихъ говорахъ встрѣчаются такія формы: *vedum*, *rījum*, *kirijum*, и аналогичекія *chodzim*, *umium*.

Приведенные нами примѣры доказываютъ очень сильное польское влияние на жизнь лашскихъ говоровъ, такъ что нельзя ихъ причислять къ чисто чешскимъ говорамъ. Но и за переходные нельзя ихъ принимать: переходный говор долженъ все-таки удерживать основныя примѣты группы нарѣчія, къ которой принадлежитъ, и въ немъ не могутъ встрѣчаться черты совсѣмъ чуждаго цѣлой группѣ въ совокупности. Разъ встрѣчаются характерныя черты двухъ разныхъ и соседнихъ группъ въ одномъ говорѣ, разъ перекрещиваются разныя теченія законовъ фонетическихъ, принадлежащія двумъ соседнимъ группамъ, то нельзѧ болѣе говорить о переходномъ говорѣ, и слѣдуетъ такой говоръ счиатъ смѣшаннымъ. Условія такого же смѣщенія могутъ быть различныя. Всего чаще встрѣчается въ слѣдствіе смѣщенія, перекрещиванія двухъ соседнихъ народностей; не такъ сильно въ этомъ случаѣ влияние литературного, культурного перевѣса соседней народности.—Въ доказательство того, что лашские говоры болѣе или менѣе смѣшанные говоры польско-чешскіе, приведемъ еще слѣдующее: въ лашскихъ говорахъ бываетъ вм. *t'*—*c*, какъ и въ другихъ говорахъ и, какъ это находить уже въ нѣкоторыхъ древне-чешскихъ памятникахъ; этотъ фактъ самъ по себѣ еще ничего не доказываетъ. Но въ этихъ говорахъ переходить еще *č* и *š* въ *č*, *š*: такъ сходно выговариваются *čeło* и *ceļo* (*tělo*, пол. *ciało*), *šic* и *šic* (*sei*, сѣять); напротивъ бываетъ *t'* не только вм. чешскаго *c*, но и подлиннаго *č*: *t'isar*, *t'ižek* вм. *císař*, *čížek*, даже вм. *c* (*č*), изъ *t* (*d*)+*s* встрѣчаемъ *t'*: *pot'sini* вм. *podsíní*; тѣмъ же самымъ образомъ находить и вм. чешскаго *z*, *d'*: *vad'ba* вм. *vazba*, и даже вм. подлиннаго *dz* бываетъ *d'*: *rodím* вм. *podzím* (осень). На смѣшанный говоръ польско-словацкій было указано пишущимъ эти строки въ сверхъныхъ частяхъ Оравской столицы на границахъ галицкихъ (Listy filolog. 1885, стр. 463 сл.).

Кромѣ діалектологіи Бартоша, специальныхъ работъ по діалектологіи очень немного. Говоръ своей родины, трехъ деревень на югъ и западъ отъ Прерова въ Мора-

він, только впрочемъ относительно морфологіи, описалъ Іос. Бартоха въ статейѣ Tvarosloví dolnobečevské (Listy filologicke 1887), но слишкомъ механическимъ, сухимъ образомъ, безъ сравненія съ другими славянскими языками.

Болѣе живучую картину языка изображаетъ В. Душекъ въ своихъ статьяхъ діалектологическихъ: Zájmeno v ústech lidu československého (Listy filolog. 1883), Slovesa bezpríznaká v dialektech československých (тамъ же, 1887), Novotvary slovesné. Čas. česk. Mus 1888 (bylach, bylám объясняютъ обыкновеннымъ образомъ), O tvoření tvarů praesentis indicativi a imperativi v dialektech československých (Věstnik Král. čes. společn. nauk tř. filos-hist. 1890, str. 22—43), O tvoření participii praesentis activi v dialektech československých (тамъ же, стр. 449—454). Душекъ не изучаетъ прямо извѣстный діалектъ, но, на основаніи данныхъ сборниковъ этнографическихъ, составляетъ весьма обстоятельный обзоръ изучаемыхъ морфологическихъ явлений и объясняетъ ихъ вполнѣ научнымъ образомъ. Онъ первый изъ чешскихъ ученыхъ призналъ польское влияние на сѣверо-восточные говоры, хотя особенно этимъ вопросомъ не занимался. Онъ успѣлъ избавиться отъ вѣры въ авторитетъ настоящаго литературного чешского языка; изъясняетъ формы, онъ отправляется не отъ чешского языка, но отъ древне-славянского, какъ оно и слѣдуетъ. Онъ сумѣлъ взглянуть на говоры съ исторической точки зренія, хотя и у него встречаются иногда странности, въ родѣ слѣдующей: Když jazyk český značnou měrou během hráz válečných a jiných zmatků zároveň s národem poklesl (XVII a XVIII stol.), ztratil se cit pro toto partic. (причастіе наст. вр.), které vyzáduje značné vyspělosti a bělosti jazykové i na řečníku i na spisovateli, a tvary mateny, až jeden tvar obujejně sem. nahruzoval ostatní», какъ будто раньше не было подобныхъ явлений.

Вполнѣ научную разработку данного собранія матеріала по словацкой діалектологіи представляетъ сочиненіе Фр. Пастернка Beiträge zur Lautlehre der slovakischen Sprache in Ungarn (Wien 1888) съ мою рецензію въ XI т. Архива Ягича и резензію Э. Коваржа въ чешск. Athenaeum 1890. (стр. 185 сл.).

Этотъ трудъ въ научномъ отношеніи самая лучшая разработка діалектологического матеріала группы чешско-словацкой, но главный его недостатокъ состоять въ томъ, что авторъ знакомъ только книжно, а не живо и непосредственно съ народнымъ языкомъ и его говорами.

Пересмотримъ теперь новѣйшія собранія этнографическаго матеріала и его обработку.

Въ послѣднее время были перепечатаны старые сборники, такъ именно въ 1886 г. знаменитый сборникъ К. Я. Эрбена Prostonárodní české písni a říkadla. V Praze. Nakladatel Alois Hupek, knihkupec.

Какъ видно изъ предисловія наподписавшагося редактора, это изданіе не простая перепечатка, но исправлено по поправкамъ, вписанымъ самимъ Эрбеномъ въ собственній его экземпляръ. Были перепечатаны вновь Эрбена же Nářevu prostonárodních písni českých. Тотъ же самый книгопродавецъ-издатель теперь по выпускамъ издаётъ извѣстный сборникъ Челяковскаго Mudrosloví стараніемъ проф. Яна Новака, который дополняетъ книгу по изѣкоторымъ новѣйшимъ, ему доступнымъ, сборникамъ славянскихъ пословицъ. Книгопродавческая фирма И. А. Кобера въ Прагѣ издала вновь въ полномъ собраніи сочиненій Божены Нѣмцовой записанныя ею сказки и ея статьи этнографическія, въ V и VI т. и. 8°, (стр. 316 и 364 чешскія народныя сказки, въ VII и VIII т. (стр. 250 и 350) словацкія сказки, въ послѣднемъ IX т. помѣщены ея очерки этнографические: Uherské město (D'armoty), obrazy z okolí domažlického, Národná slavnost Slovinců v dolině Zilské v Korgutanech; въ томъ же томикѣ напечатаны изѣкоторые югославянскіе сказки, найденные въ бумагахъ покойной писательницы. Изданіе это не вполнѣ удовлетворительно, только изданіе словацкихъ сказокъ въ VII—VIII т. отвѣчаетъ, по словамъ критика, историка словацкой литературы. Ярослава Волчка, научнымъ требованіямъ (Slovenské pohlady 1891, вып. 6, стр. 351,

Národní lísty 6-го іюня 1891). Повѣсти и романы Нѣмцовой носять вообще очень сильный мѣстный колоритъ; мы находимъ въ нихъ массу интересныхъ этнографическихъ замѣтокъ; онѣ выписаны и собраны въ статьѣ Ярослава Влаха Příspěvky k národnod-pisu českému въ Časop. česk Mus. 1888 (стр. 342—360) и 1889 (341—369). Полноты ради отмѣтимъ еще, что книгопродающее Ф. Топичъ въ Прагѣ въ 1889 г. издалъ иллюстрированный: «Vybrané báchorky národní» изъ собрания Б. Нѣмцовой. Тотъ же самой издатель выпустилъ въ свѣтъ въ 1889 г. подъ заглавиемъ «Národní pohádky a pověry». Vydal Karel Jaromír Erben» тоже съ иллюстрациями чешскія, моравскія и словацкія сказки изъ извѣстнаго сборника Эрбена «Sto prostonárodních pohádek a pověsti slovanských u nařečích původních», вышедшаго въ 1865 г. Наконецъ Коберъ издалъ также: «Národní báchorky a pověsti moravské a slezské Sebral. M. Mikšíček». I—II т. (стр. 224 и 348) въ м. 8° онѣ изданы были въ первый разъ еще въ 1843—45 въ Бернѣ и Оломоуцѣ, третій выпускъ въ 1845 г. въ Зноїмѣ. Сборникъ, нельзя сказать чтобы вполнѣ надежный: въ немъ помѣщены сказки ненародныя, по крайней мѣрѣ не пересказанные въ народномъ стилѣ, какъ уже замѣтилъ мѣткій критикъ В. Небескій о первыхъ выпускахъ первого изданія (Květy 1844, № 7).

Въ 1883 г. вышло 3-е изданіе сборника І. К. изъ Радостова „Národní pohádky“, въ первой разѣ изданнаго еще въ 1856—58 г., изданнаго здѣсь сказки записаны вѣро, несочиненныя, не искусственныя, какъ замѣтилъ критикъ пр. Соботка въ журналѣ Světozor. XVI, стр. 569.

Первыми собирателемъ и издателемъ этнографического матеріала теперь Ф. р. Б а р т о шъ, Онъ издалъ въ 1882 г. въ дополненіе къ знаменитому сборнику Сушилы «Nové národní písni moravské s náprěvu do textu vřaděnými (стр. 196): пѣсни съ мелодіями ихъ напечатаны въ этой книжѣ 417 №№, собраны, отчасти, самими издателемъ, отчасти другими лицами, мѣстными учителями и прочими любителями. Дополненная сборники Сушиловъ и Бартошевъ, Эд. Пекъ издалъ въ 1883 г. 246 пѣсень и сборникъ поговорокъ, подъ названіемъ «Valašské národní písni a říkadla s náprěvu do textu vřaděnými» въ Бернѣ—матеріаль собранъ въ околицѣ валашской на Моравѣ. Наконецъ въ 1888—89 г. г. изданъ Моравскою Матицею въ Бернѣ большой сборникъ: Národní písni moravské v nově nasbírané. Ve sbírku spořádal a vydal František Bartoš (стр. IX+653+CLII). Это сборникъ по виѣнскому виду почти такой же величины, какъ и Сушиловъ. Онъ содержитъ 82 №№ балладъ (стр. 1—68), остальные лирическія: 1) любовныя № 83—354 (стр. 69—233), 2) свадебныя № 355—430 (стр. 224—263), 3) семейныя №№ 481—454 (стр. 264—278), 4) карточныя, плясовыя, пиршественныя № 455—522 (стр. 279—312), 5) «ze života» т. е. хозяйственныя, общественныя и под. № 523—557, (стр. 313—320), 6) «z ríkody» т. е. изъ жизни животныхъ № 558—576 (стр. 330—340), 7) «elegické» скорбныя № 577—593 (стр. 341—351), 8) солдатскія № 594—644 (стр. 352—379), между ними изъ австрійско-турецкихъ войнъ, изъ французскихъ, наполеоновскихъ и изъ послѣдней венгерской революціи, 9) шутливыя и сатирическія № 645—670 (стр. 380—394), 10) пѣсенки любовныя («porévky milostné») № 671—722 (стр. 395—418), 11) пѣсенки разнаго содержанія (porévky gromtanité) № 723—778 (стр. 419—433), между нихъ находится множество плясовыхъ и шутливыхъ, 12) «písni hudecké» № 779—865 (стр. 477—482): эти названіе не объяснено и выдѣленіе этихъ пѣсень въ особый отдѣль не обоснованы, 13) «zavádky» № 866—874 (стр. 483—488) изъ старой рукописи 1802 г., это особенный родъ пѣсень плясовыхъ. 14) «muzikantská vecéře» № 875—883 (стр. 489—793); это пѣсни, распѣваемыя на венгерскихъ границахъ неучаствующими въ свадебныхъ пирахъ, музыкантами и парнями послѣ этихъ пировъ, на своихъ собственныхъ пирахъ. 15) духовныя пѣсни № 884—983 (стр. 494—637), между нихъ легенды и драматические игры рождественскія, 16) дополненія къ разнымъ отдѣламъ № 984—1017 стр. (639—653).

Это раздѣленіе матеріала неудовлетворительно, пѣсни сходныя, по содержанію, часто разбиты по разнымъ самостоятельнымъ отдѣламъ. Такое дѣленіе конечно болѣе или менѣе зависитъ отъ личного чувства и вкуса издателя. Мы не придаємъ этому дѣленію боль-

шой важности, потому и не будемъ вдаваться въ ближайшее разсмотрѣніе сборника съ этой стороны.

Издатель въ предисловіи къ своему изданію заявляетъ, что въ этомъ сборникѣ не напечаталъ всѣ имъ самимъ собранныя или другими собирателями ему доставляемыя пѣсни и мелодіи, что выбралъ изъ нихъ только лучшія; слабыя де пѣсни, пѣсни по-вѣтшаго происхожденія, настоящаго времени, времени распадающейся народной жизни исключены имъ изъ сборника. Но и пѣсни, признанныя издателемъ достойными напечатанія—говорю только о пѣсняхъ, не о мелодіяхъ—не всѣ представляются совсѣмъ новыми, доселѣ неизвѣстными. При нѣкоторыхъ пѣсняхъ издатель самъ указываетъ на схожія пѣсни, напечатанные въ сборникѣ Сушила; но жаль, что онъ не при всѣхъ пѣсняхъ старался припомнить схожія пѣсни, по крайней мѣрѣ въ двухъ лучшихъ и большихъ сборникахъ Эрбена и Сушила. Въ этомъ отношеніи сборникъ Бартоша очень уступаетъ названнымъ сборникамъ, въ которыхъ указываются схожія пѣсни другихъ славянскихъ племенъ, лужицкія, польскія, малорусскія, хорватскія и сербскія. Критикъ сборника Бартоша въ *Časopis Česk. Mus.* (1890, стр. 301—8), г. Душекъ весьма спра-ведливо упрекнулъ Бартоша въ этомъ недостаткѣ.

Привожу нѣкоторыя схожія пѣсни въ сборникѣ Бартоша съ сборникомъ Сушила и др., которыхъ не припомнилъ г. Душекъ въ своей рецензіи; припоминаю нарочно, что сходство бываетъ отъ въ слова до слова, такъ что одна пѣсня представляеть лишь небольшую передѣлку, неважную вариацию другой, напр., у Бартоша № 10—у Сушила № 172; у Бартоша № 19 — у Сушила стр. 193¹); у Бартоша № 35—*Národní písňe Slavie*, стр. 125, Суш., стр. 139 (въ примѣч. тоже самое начало); у Барт. 41—у Сушила № 128, стр. 124—5, № 147, стр. 147; тоже между любовными встрѣчаемъ сходныя пѣсни, у Барт. № 85—у Суш. № 329, у Барт. 230—у Суш. № 343, у Барт. № 330—у Суш. № 686 вар. ²), у Барт. 341—у Сушила 313 а и др. Однако мелодіи этихъ по тексту сходныхъ или близкихъ пѣсень по видимому разныя.

Въ концѣ сборника помѣщена обширная статья издателя (стр. 152) подъ скромнымъ названіемъ «Několik slov o lidových písňích moravských»; въ этой статьѣ разбираются народныя пѣсни изо всѣхъ сторонъ, разбираются тоже мелодіи народныхъ пѣсень, описываются старые моравскіе музыкальные инструменты, сличаются пѣсни моравскія старшія, возникающія еще и теперь въ періодъ разложенія старинныхъ культурныхъ народныхъ формъ ¹), съ пѣснями специально чешскими въ сборникѣ Эрбена, затѣмъ представляеть характеристику простаго народа моравскаго, и всей его жизни на основаніи его поэзіи. Этюдъ г. Бартоша представляеть большой интересъ, хотя желающіе и ищущіе научнаго анализа народной поэзіи не очень останутся имъ довольны. Вопросъ о народности народной поэзіи, о происхожденіи содержанія и мотивовъ разработанныхъ въ пѣсняхъ моравскіхъ для г. Бартоша почти несуществуетъ, для него будто и нѣтъ сомнѣній, что народныя пѣсни моравскія подлинныя, домашнія произведенія, а не заимствованныя отъ сосѣдей. Содержаніе «Баллады» предполагаетъ г. Бартошъ иногда очень древнимъ, ведь изъ языческихъ временъ, такъ на пр. пѣсни о возвращеніи любовника-мертвеца къ любовницѣ, ждавшей его семь лѣтъ, особенно пѣсни, или мѣста пѣсень, где мать заклинаетъ дѣтей и т. п., по его мнѣнію, относятся къ языческимъ вѣкамъ; тоже широко разработанный мотивъ: сестра отправляетъ ядомъ брата, по желанію любовника (мужа) «полумиѳический» (стр. XVIII сл.): откуда этотъ мотивъ произошелъ, какимъ путемъ у моравскаго народа эта пѣсня такъ разработалась (есть множество варіантовъ у Суш., стр. 167—170, у Барт. № 15 abc, у Эрбена, стр. 534) это вопросъ для г. Бартоша лишній ¹). Конечно, г. Бартошъ не отрицааетъ, что и между свѣтскими, не только между духовными пѣснями этическими находятся кое-какіе чужіе или сходные съ чужими сюжеты, народъ не былъ и въ старыя времена совсѣмъ огражденъ отъ остального мира (стр. XXIV). Вопросъ, какъ разработаны

¹) Кстати у Суш. уже сказано стр. 169, что эта пѣсня у Славянъ очень распространенная изъ самыхъ древнихъ, что она встрѣчается и у другихъ европейскихъ народовъ кажется не важнымъ.

чужие заимствованные мотивы, какие они и откуда они заимствованы и т. п. г. Бартонъ не берется решать, даже этот вопрос имъ и не ставится; только на одномъ примѣрѣ, при одномъ мотивѣ (возвращеніе любовника съ войны) указываетъ авторъ, что онъ лучше, поэтиче разработанъ въ моравской балладѣ, чѣмъ въ нѣмецкой (стр. XXV сл.), и объ этомъ съ нимъ не станемъ спорить; но и здѣсь онъ судить съ точки зрѣнія эстетической, а не литературной, исторической. Намъ желательна разработка народной поэзіи чешско-моравской именно съ точки зрѣнія безпредвѣстной литературной истории, а не только эстетики. Вопроса о происхожденіи мотивовъ моравскихъ и чешскихъ народныхъ пѣсень эпическихъ касался гораздо ближе Карль Бенешъ въ статьѣ «O látce národní ballady moravské (Programm slov. zemské vyšší realné Skoly. V Prostějově 1886 и 1887)», указывая на сходныя пѣсни соседнихъ племенъ западныхъ¹⁾ и восточныхъ (польского и малорусскаго); но онъ не берется решать вопросъ о происхожденіи ихъ въ Моравіи и объ ихъ подлинности, по крайней мѣрѣ нѣкоторыхъ пѣсень и мотивовъ.

Бартонъ въ своей статьѣ не представилъ критического разбора народной поэзіи моравской, но простую ея характеристику. Вообще онъ скорѣе является панегиристомъ народной поэзіи своей родины, панегиристомъ и старшаго моравскаго поколѣнія, создавшаго эти пѣсни, восхвалителемъ прекрасныхъ быльихъ временъ. Г. Бартонъ является въ своей статьѣ не только народникъ, самобытникъ — смыть ли переносить терминъ русской публицистики на запад — идеализаторомъ народного быта, но и охранителемъ, а иногда и противникомъ европейской культуры, насколько подъ ея влияниемъ разлагается старый будто²⁾, самостоятельный народный бытъ. Древнюю жизнь деревенскую онъ изображаетъ, какъ прекрасную идиллію («a tak žila i všecka obec v sousedské shodě a v přátelské lásce jako jedna rodina, стр. CI), даже отношенія крѣпостныхъ къ барину были весьма идиллическія, крѣпостное право воспѣваютъ съ доброю стороны, только что часто воспоминаютъ жестокихъ господскихъ управляющихъ³⁾).

Лучше этого разбора часть статьи посвященная формальной сторонѣ пѣсенъ мелодіи; очень интересны сообщенія о «композиторахъ» народныхъ, весьма вѣрны замѣчанія объ упадкѣ народной поэзіи и критика отношеній моравскихъ пѣсень специальнѣ чешскимъ. Нельзя отрицать, что чешская пѣсни записанныя въ первой половинѣ нашего вѣка у Эрбена сильно уступаютъ въ поэтичности пѣснямъ собраннымъ въ новѣйшее время на Моравѣ, и что въ настоящее время тамъ совершаются въ народной поэзіи тотъ же самый процессъ, который совершился въ Чехіи полѣ вѣка назадъ.

Ю. Поливка.

Прага.

(Окончаніе слѣдуетъ).

¹⁾ На вліяніе нѣмецкое указалъ вкратцѣ Братранекъ въ статьѣ выше указанной. Конечно, этотъ вопросъ требуетъ тщательной и трѣзвой обработки материала.

²⁾ Для русскихъ читателей прибавимъ, что г. Бартонъ хотѣлъ собственно высказать, оно и вѣрно, что добрый, благодушный моравскій народъ даже крѣпостное состояніе свое озарилъ поэтическимъ свѣтомъ, а конечно столь близкій народу г. Бартонъ не горюетъ по крѣпостному праву.

Р. д.

³⁾ Намъ кажется все-таки, что въ народномъ бытѣ Мораванъ и Словаковъ дѣйствительно гораздо больше самостоятельности, чѣмъ у Чеховъ. Тутъ дѣло не въ культурности — ведь Германія, Франція, Англія, надѣемся, культуры Чехіи, однако ихъ народности, иль быть, ихъ образованности гораздо сочище, оригинальнѣе, самостоятельнѣе чешской. Тутъ дѣло въ несчастной, страшной ложѣ, которой подверглась Чехія въ XVII в. и въ тѣхъ явленіяхъ прежней Чехіи и въ тѣхъ чужихъ вліяніяхъ, которыхъ эту ложку подготовили и облегчили. — Слова народники и народничество ничего собственно у насъ не выражаютъ и употребительны лишь въ нѣкоторыхъ нашихъ журнальныхъ кружкахъ, причемъ чуть не каждый изъ нихъ придастъ этимъ словамъ свое особое значеніе.

Р. д.

Dr. W. Junker. Reisen in Afrika. Wien, E. Hözel, 3 Bde. 1889—1891. Того же автора: Wissenschaftliche Ergebnisse von Dr. W. Junkers. Reisen. Ergänzungshefte zu Petermanns Mitteilungen, H. 92 и 93.

Среди современных писателей об Африке нашъ соотечественникъ д-ръ В. Ф. Юнкеръ занимаетъ довольно исключительное положение. Обширные труды его, въ которыхъ онъ въ чрезвычайно скромной формѣ изложилъ результаты своихъ замѣчательныхъ путешествий по сѣверо-восточной и экваторіальной Африкѣ, а потому и по содержанию существенно отличаются отъ хвастливыхъ и не брезгающихъ шумною рекламою или еще болѣе шумною полемикою произведеній Стенлея, д-ра Петерса и др. модныхъ африканскихъ путешественниковъ.

Юнкеръ очевидно принадлежитъ еще къ старой плеядѣ путешественниковъ-идеалистовъ. О цѣниости собранныхъ въ его «Reisen» материаловъ, мы можемъ судить уже по тому, что западно-европейская научная критика единодушно признала эту книгу за «standard work» африканской литературы. Достаточно указать на то, что въ пышно изданной и страшно рекламированной книгѣ Петерса карты не соответствуютъ тексту, что къ путешествію Гос. Томсона въ землю Масаевъ приложена совершенно фантастическая геологическая карта, тогда какъ относительно Юнкера известный картографъ д-ръ Б. Гассенштейнъ могъ высказать, что «со временемъ Барта онъ не встрѣчалъ столь точного и свободного отъ пробѣловъ картографического материала, относящагося къ такому продолжительному путешествію (1875—1886). какъ у д-ра Юнкера».

Первый томъ, который мы имѣмъ въ данномъ случаѣ въ виду, касается путешествій, совершенныхъ съ 1875—1878 г. по Ливійской пустынѣ, арабскимъ странамъ египетскаго Судана и по негрскимъ землямъ области истоковъ верхняго Нила. Не казаясь здѣсь чисто географической стороны, о которой мы будемъ имѣть случай говорить въ другомъ мѣстѣ, мы прежде всего остановимся на отношеніяхъ Египтянъ и Европейцевъ къ Неграмъ-туземцамъ. Приводимые Юнкеромъ факты тѣмъ интереснѣе, что они характеризируютъ тщетныя усиленія Гордона въ борьбѣ противъ рабства и гнусной египетской администраціи, равно какъ и эпоху появленія пресловутаго Махди.

Судя по рассказамъ Юнкера, Гордонъ является человѣкомъ благороднымъ и искренно желавшимъ выполнить взятую на себя великую миссію, но уже тогда изнемогавшимъ подъ гнетомъ медвѣдихъ неудач и рокового сознанія своего безсилія. Въ отличіе отъ дальновидной, хотя и жестокой политики Мехмета-Али, вносившаго раздоръ въ среду подчиненныхъ ему племенъ, съ цѣлью ихъ ослабить, разграничивающаго владѣнія кочевниковъ и твердо державшагося древняго принципа круговой поруки (ничего распространяться о томъ, что онъ отнюдь не ввелъ эту поруку, какъ замѣчаетъ Юнкеръ, стр. 34), современная египетская администрація сосредоточила всѣ свои усилия на хищеніяхъ, дѣлала разбойничіи набѣги на туземцевъ и искренно стремилась къ тому, чтобы заставить ихъ быть непокорными и такимъ образомъ сохранить за собою право ихъ грабить и отводить въ рабство. Результатами такой политики явилось не только ожесточеніе, но и обѣдненіе и даже гибельѣстнаго населения. Разсказы III вѣйнфурта, Гейглена, Петерика о племенахъ Бонго, Динка и Джуръ относятся къ временамъ недавнимъ, но, благодаря хищничеству Египтянъ, имѣли въ эпоху посѣщенія этихъ племенъ Юнкеромъ уже исторический интересъ. Замѣтимъ кстати, что мы, въ лицѣ нашего путешественника, отнюдь не имѣемъ одного изъ тѣхъ исследователей, которые подобно Сойа и Фалькенштейну принадлежатъ къ почитателямъ негрскаго племени; пацротивъ того онъ, съ цѣлью научною, конечно, присоединился даже къ одному изъ кровавыхъ походовъ Египтянъ въ негрскія земли и, при случаѣ, довольно низко опѣниваетъ способности Негровъ. Такъ онъ отрицаєтъ за ними всякое чутье къ красотамъ природы (стр. 458). Въ этомъ отношеніи мы можемъ противопоставить ему отъяленного врага Негровъ Целлера (Zeller, Deutsche Besitzungen in Afrika B. I. J. 137), охотно подтверждающаго наблюденія большинства путешественниковъ относительно способности Негровъ къ архитектурѣ и ихъ умѣнія избиратъ соотвѣтствующіе ландшафты для своихъ храмовъ и общественныхъ сооруженій. Впрочемъ, и самъ Юн-

керъ съ увлечениемъ говорить о «попыткѣ изумительномъ чутъ къ скульптурѣ и къ художеству вообще» Макараковъ (намъ-намы), Манбату и Банту (ваньоро и ваганда), обь интересныхъ танцахъ, о музыкѣ дикарей, обь ихъ краснорѣчи и удивительномъ умѣнии держать себя во время произнесенія рѣчей. Въ общемъ путешествіе Юнкера изобилуетъ удачными указаніями на характеръ и на этнографическія особенности Негровъ. Въ высшей степени интересны, напримѣръ, его сообщенія о погребальныхъ обрядахъ въ Кабаендіи. При погребеніи одного вліятельного лица, похоронныя празднества продолжались дней 15; соответственно бойкому и шумному temperamentu Негра, выраженія печали въ данномъ случаѣ удивительно походили на выраженія радости; около 60—70 женщинъ громко вопили, кричали и шумѣли, заглушая звуки большихъ барабановъ; они кувыркались и дѣлали видъ, что ищутъ покойника, испустившаго духъ вскрикивая при этомъ: «о господинъ! гдѣ Фадль—Аллахъ? (имя покойника) это ложь!» (т. е., что онъ умеръ). Въ концѣ концовъ шествіе плакальщицъ приняло видъ какого-то *bal costume*, такъ какъ женщины вышли наряженными въ халаты, рубашки, жилеты ихъ господина, одна изъ нихъ вооружилась его болѣшимъ абиссинскимъ мечомъ, у другихъ въ рукахъ были палки, стебли маиса или вьющіяся растенія... Прибавимъ еще, что процессія этихъ женщинъ, испачканныхъ пепломъ, выступила въ проливной дождь и что участницы во время своихъ кувырканій изрядно вывалились въ грязь. У Макараковъ трупъ вождя племени сушится надъ костромъ въ продолженіи цѣлаго года, при чёмъ передъ нимъ ставятъ пищу и опьяняющіе напитки; высушенный трупъ подвѣшивается среди вѣтвей дерева. У Негровъ Калика совмѣстно съ покойникомъ погребаютъ живѣемъ его приближенныхъ, домашній скотъ и утварь; бывали случаи, что человѣкъ, смертельно раненный отравленію стрѣлою, еще живымъ закапывался со своими близкими съ своими богатствами въ землю (стр. 428). У Монду, Абука, Абака за умершимъ господиномъ слѣдуютъ иногда 10—15 рабынь и притомъ вполнѣ добровольно въ томъ разсчетѣ, что онъ ихъ будетъ содержать и кормить въ загробномъ мірѣ (стр. 307).

Не маловажную роль среди суевѣрныхъ Негровъ играютъ кудесники, умѣющіе вызывать дождь и излѣчивать болѣзни; въ послѣднемъ случаѣ они поступаютъ точно также, какъ и шаманы другихъ частей свѣта: они присасываются къ какому либо ранѣе наципированному ими мѣсту на тѣлѣ больного и затѣмъ вытаскиваются, какъ видимую причину болѣзни, пучекъ шерсти какого либо животнаго (405). Вѣрованіе въ «урной глазъ» и оборотни «чрезвычайно распространены (стр. 156—405).

Оракуломъ служить курица, которой даютъ настой изъ ядовитаго растенія бенге; если она издыхаетъ, то необходимо отказаться отъ предполагаемаго предприятия (стр. 502).

Положеніе женщины у негрскихъ племенъ, изученныхъ Юнкеромъ, въ общемъ довольно не завидно. Въ совершенно иныхъ красахъ представляется оно намъ у Бедуиновъ въ области Така и Кедарефъ (близъ Массая). О свободѣ Бедуинокъ свидѣтельствуетъ уже ихъ виѣшній видъ и отсутствіе покрывалъ какъ для лица, такъ отчасти и для тѣла. Вліяніе, которымъ пользуются замужнія женщины илохо мирится съ гордымъ и самобытнымъ характеромъ полудикихъ кочевниковъ. Женщины образуютъ какъ бы отдѣльную корпорацію и умѣютъ отстаивать свои права. Многое женство—плодъ городской цивилизациі; въ пустыни оно составляетъ исключение.

Бедунъ не только покупаетъ жену, но добивается ея руки путемъ ухаживанья. Интересную параллель по сравненію съ бытомъ нашихъ азиатскихъ инородцевъ представляетъ то значеніе, которымъ пользуется женщина въ военное время. Въ бывшія времена при сомнительномъ исходѣ битвы передъ воинами выѣждала наиболѣе красавица дѣвушка племени въ одѣждѣ невѣсты на роскошно убраниемъ верблюдѣ, на которомъ она сидѣла въ украшенномъ страусовыми перьями помѣщеніи «отфа». Воины ей клялись побѣдить или умереть. Въ виду ея, или лучше сказать вокругъ нея, происходило сраженіе и не рѣдко случалось, что все воины погибали, защищая представительницу своего племени (стр. 146 и д.).

Весьма характерны свѣдѣнія, сообщаемыя авторомъ относительно Коントовъ Ливийской пустыни: изъ 100 монастырей въ т. н. «Натровой долинѣ» въ настоящее время

осталось только четыре, въ которыхъ не многочисленные монахи доживають свой вѣкъ среди монотонной обрядности. Въ общемъ сѣверо-восточная Африка богата слѣдами былой и когда то несомнѣнно значительной культуры; по дорогѣ въ Гари путешественникъ нашъ почти ежечасно наталкивался на болѣе или менѣе обширныя развалины. Слѣдовъ древности и великаго эллинизма не оказалось только въ Александрии Птолемеевъ. Нынѣ это—не болѣе какъ крупный коммерческий и европеизованный городъ. Въ пятницу, т. е. въ магометанскій праздникъ, путешественникъ нашъ участвовалъ въ «корсо» на берегахъ канала Махмуда и съ негодованіемъ завзятаго любителя дикарь посматривалъ на «этихъ прекрасныхъ или безобразныхъ дамъ въ эффектныхъ костюмахъ и на дамъ полуслѣта, развалившихся въ коляскахъ и ландо—*out comme chez nous!*» Подобными искренними замѣчаніями неоднократно пересыпаны рассказы Юнкера, и это придаетъ его, въ общемъ, безъискусственному изложению несомнѣнную прелесть. Но на ряду съ этимъ мы встрѣчаемъ въ книгѣ не мало округленныхъ и положительно поэтическихъ описаній. Таковы: караванъ (стр. 14 136), ночь (с. 29), пустыня (стр. 45), оазисъ (стр. 48), и т. д.—Въ редактированіи первого тома принималъ извѣстное участіе путешественникъ Р. Бухта, снабдившій текстъ множествомъ подчасъ довольно интересныхъ замѣчаній. Второй и третій томъ вышли безъ его участія, что, впрочемъ, отнюдь не повредило изложенію. Нельзя, однако, не пожалѣть о томъ, что во всѣхъ трехъ томахъ, среди многочисленныхъ и въ общемъ довольно интересныхъ иллюстрацій, встречаются рисунки по меньшей мѣрѣ посредственныя по передачѣ или даже не совсѣмъ соотвѣтствующія тексту. Въ концѣ концовъ мы считаемъ необходимымъ указать на то, что значительнейшая и лучшая часть этнографическихъ предметовъ, собранныхъ Юнкеромъ, пожертвованы имъ въ этнографической музей Императорской Академіи Наукъ.

Проф. Э. Н. Петри.

Ядринцевъ Н. М. Сибирскіе инородцы, ихъ бытъ и современное положеніе. Этнографическая и статистическая изслѣдованія съ приложеніемъ статистическихъ таблицъ. Спб. 1891, 8° стр. 308. Издание И. М. Сибиракова.

Послѣдній трудъ Н. М. Ядринцева затрагиваетъ крайне важный вопросъ о положеніи сибирскихъ инородцевъ; но для людей знакомыхъ съ дѣломъ даетъ очень немного новаго, благодаря той системѣ изложенія, которой держится авторъ. Хотя г. Ядринцевъ и претендуетъ на непосредственное изученіе предмета, что, замѣтимъ, иѣсколько трудновато безъ знанія восточныхъ языковъ, тѣмъ не менѣе въ книгѣ своей, какъ будто не полагается на собственныя свѣдѣнія и для подкрѣпленія ихъ постоянно прибегаетъ къ авторитету другихъ изслѣдователей, своихъ предшественниковъ. Выписки изъ сочиненій Чалласа, Георгіи, Миддендорфа и многихъ другихъ приводятся къ книгѣ г. Ядринцева слишкомъ щедро, увеличивая ея объемъ давно извѣстными сообщеніями, и придавая ей иѣсколько односторонній характеръ. Произошла эта односторонность по очень простой причинѣ. Для большинства изслѣдователей мѣстныя нарѣчія оставались неизвѣстными, а потому при всемъ стараніи эти ученые, лишенные главного средства проникнуть въ духовную жизнь инородцевъ, не могли изучить особенности психической этнографіи, оттого инородцы у нихъ мало различаются другъ отъ друга. Можно перемѣнить название, поставить Якутовъ вмѣсто Остяковъ, и сущность останется та же. Это, впрочемъ, не вредить главной цѣли книги—показать печальное положеніе инородцевъ, гибнущихъ не вслѣдствіе иначайной необходимости вымирания при столкновеніи съ высшей культурой, а отъ причинъ виѣшихъ и главнымъ образомъ отъ хищныхъ приемовъ кулаковъ, раззоряющихъ это беззащитное, забитое и покорное населеніе. Да и къ чemu свои грѣхи сваливать на постороннее явленіе, на культуру? И почему народы должны носить въ себѣ зародышъ источенія жизненной силы? Дикарь не въ состояніи усвоить культуру и принимаетъ лишь самую скверную сторону высшей ци-

вилизациі. Зло заключается въ тѣхъ людяхъ, которые эксплуатируютъ инородческое населеніе для своей материальной выгody. Они зеносятъ и распространяютъ тамъ болѣзни, а серезиои медицинской помощи нѣть; они развивають въ народѣ страсть къ спиртнымъ напиткамъ, а позаботиться о нравственности образованія его некому; они опутали своихъ поставщиковъ сложною системою долговыхъ обязательствъ и на законномъ основаніи уничтожаютъ послѣдніе остатки народного благосостоянія. Необходимо заняться инородческими вопросами, какъ изъ чувства человѣкоблобія, такъ и въ интересахъ государства. Не слѣдуетъ жертвовать для инородцевъ интересами русского народа, всегда относившагося къ нимъ добродушно и сострадательно, въ духѣ братства и любви; но пора очистить окружающую инородцевъ атмосферу, въ которой они задыхаются.

Въ книжѣ г. Ядринцева затрагиваются разнообразные вопросы, и попытки къ разрѣшенію ихъ даютъ большой материалъ для критики, особенно тѣ главы, которая содержать ученыя изслѣдованія. До сихъ поръ мы знали г. Ядринцева, какъ публициста, пользующагося извѣстностю не только у настѣ, но и заграницей, благодаря переводамъ его статей на иностранные языки, теперь онъ выступаетъ и на ученое по-прище. По первымъ опытамъ его судить, конечно, трудно и останавливаться на нихъ не будемъ, пока предпочитаемъ Ядринцева-публициста Ядринцеву-ученому¹⁾.

Какъ публицисту, замѣтимъ на разсужденіе его объ обращеніи язычниковъ въ христіанство. На 212-й стр. онъ говоритъ: «Въ постѣднее время вопросъ о распространеніи магометанства и буддизма или ламаизма въ Сибири разсматривается съ разныхъ точекъ зрѣнія. Между прочимъ воворонѣ магометанства и ламаизма среди сибирскихъ инородцевъ приписывается винѣ Русскихъ и послабленію администраціи, усвоившей ложную точку зрѣнія покровительства магометанству и ламаизму. Но едва ли, однако, даже сошедшихъ со сцены правителей и администрацію, найдется основаніе заподозрить въ пристрастіи къ магометанству и ламаизму, а также отрицать въ нихъ чистоту христіанскихъ воззрѣній. Причины терпимости лежали въ болѣе глубокихъ историческихъ обстоятельствахъ». Не знаемъ, кто и когда заподозривалъ администраторовъ въ пристрастіи къ магометанству и ламаизму и отрицалъ въ нихъ чистоту христіанскихъ воззрѣній, но ихъ не безъ основанія обвиняли въ незнаніи того народа, который вручался имъ управлению, въ нихъ замѣчали недостатокъ государственныхъ способностей и отсутствіе подготовки къ своей дѣятельности. Исключенія были рѣдки. Жаль, что г. Ядринцевъ не сообщилъ намъ «болѣе глубокихъ историческихъ обстоятельствъ» терпимости, ибо дальнѣйшее затѣмъ изложеніе его никакою губительно не отличается; а тутъ-то и слѣдовало бы выяснить этотъ важный вопросъ. На стр. 224-й г. Ядринцевъ говоритъ: «въ 1782—1784 году администрація старалась о распросраненіи школъ и обученіи корану Татаръ и Киргизовъ, но это было чисто магометанско, а не общее образование». Что-жъ—это по мнѣнію г. Ядринцева терпимость? Нѣть, это ужъ пропаганда ислама, такой религіи, которая въ основѣ своей враждебна христіанству. И чѣмъ болѣе мусульманинъ знакомится съ своею религіей, тѣмъ сильнѣе проникается онъ враждою ко всему не-мусульманскому. Поэтому пропаганда ислама, по нашему мнѣнію, дѣло анти-государственное. Къ сожалѣнію въ такія ошибки, съ самыми вредными оттого послѣдствіями, правительство наше прежде впадало довольно часто. Г. Ядринцевъ пишетъ: «чтобы лучше обеспечить наблюдение за магометанами, правительство приказало построить мечети въ степи и назначило жалованье определеннымъ мулламъ. Въ Екатеринбургѣ былъ созданъ магометанскій муфтій, онъ утверждался правительствомъ и выбирался изъ Татаръ, извѣстныхъ преданностью русской власти» (стр. 212—213). Повидимому все прекрасно и предусмотрительно; только г. Ядринцевъ ошибается, воображая, что въ прошломъ столѣтіи, когда строили на русскія деньги мечети въ степи, Киргизы были магометанами. Они остава-

¹⁾ Настѣ очень заинтересовала своимъ заманчивымъ заглавиемъ статья: «Значеніе кочеваго быта въ исторіи человѣческой культуры»; но прочитавъ ее, убѣдились, что она никакого научнаго значенія не имѣть и представляеть сплошное не—~~—~~е.

лись, какъ еще долго спустя, чистѣйшими шаманистами. Все недоразумѣніе произошло оттого, что наши администраторы поѣрили переводчикамъ изъ Татаръ, что Киргизы исповѣдуютъ мусульманство (хоть они болѣе глубокія-то историческія обстоятельства!). Но прослѣдимъ дѣло дальше. Въ построенные мечети Киргизы не шли, такъ какъ мусульманства не исповѣдовали; попечительное начальство усмотрѣло въ этомъ, помимо неблагодарности, бунтъ противъ властей, приняло энергичныя мѣры и силой стало загонять Киргизовъ въ мечети. Г. Ядринцевъ не знаетъ, конечно, какую роль тутъ играла казацкая ногайка; но въ стени се долго потомъ вспоминали. О вліяніи же мудръ и мuftіевъ изъ Татаръ, «извѣстныхъ преданностью русской власти», г. Ядринцевъ имѣть невѣрныя понятія.

Должно быть вслѣдствіе слѣшности печатанія книга изобилуетъ опечатками (Обербаанджанъ, Кирситы, Миссагеты и т. п.), недосмотрами и невѣрностями всячаго рода. Попадаются и курьезы: Самаркань помѣщенъ въ Китайскомъ Туркестанѣ, а у Чингисъ-хана была де столица Каракорумъ.

H. B.

А. Н. Лисовскій. Опытъ изученія малорусскихъ думъ. Издание Полтавскаго Губ. Статистического Комитета. Полтава. 1890.

Въ то время какъ въ послѣдніе годы великорусскій народный эпосъ подвергся разнообразному изученію, малорусскія думы остаются въ забвѣніи и не привлекаютъ къ себѣ вниманія изслѣдователя. Кроме замѣчаній г. Кулиша, Антоновича и Драгоманова и статей Костомарова («Русская Мысль» (1880, 1883) мы не знаемъ другихъ, сколько нибудь важныхъ работъ по изученію думъ.

Книжка г. Лисовскаго не можетъ претендовать на научное значеніе уже по тому, что на 50 страницахъ, на-половину наполненныхъ повтореніями и изложеніемъ всѣхъ извѣстныхъ фактовъ, авторъ не былъ въ состояніи дать обстоятельную оцѣнку разбираемыхъ имъ произведеній. Болѣе широкой постановкѣ вопроса главнымъ препятствиемъ служили условія работы, производившейся въ провинциальному городѣ, не изобилующемъ научными пособіями. При всемъ томъ, мы отмѣчаемъ книгу г. Лисовскаго, какъ выполненную въ предѣлахъ, поставленныхъ имъ себѣ задачъ вполнѣ добросовѣстно.

Первая глава посвящена разсмотрѣнію вопроса о самостоятельности формы думъ, вторая—о различіи пѣсни отъ думы. Тутъ находимъ мало нового, за исключеніемъ нѣкоторыхъ вѣрно подмѣченныхъ чертъ, отличающихъ думу отъ другихъ произведеній народной словесности съ формальной стороны. Говоря о времени возникновенія думъ (XVI в.) авторъ напрасно не указываетъ на современныя указанія о нихъ Сарницкаго, Кленовича, лѣтописцевъ. Въ 3-й главѣ дана классификація думъ, раздѣленныхъ г. Лисовскимъ на нѣсколько группъ или кружковъ (не вполнѣ достаточно обоснованная). 4-я и 5-я главы заняты самимъ анализомъ думъ. Въ нихъ авторъ очень наглядно сумѣлъ разъяснить процессъ развитія думъ, указать на замѣчательно мѣткія характеристики быта; онъ останавливается также на постепенномъ разложеніи ихъ. Тутъ нерѣдко можно подмѣтить у автора сильное увлеченіе интересующимъ его вопросомъ. Нѣкоторые замѣчанія, кажется, не имѣютъ за себя твердыхъ оснований; напримѣръ, сопоставленіе сна Святослава въ «Словѣ о Полку Игоревѣ» со сномъ Алкана Паши въ думѣ о Гамойль Кошѣ (стр. 17); сонъ Святослава въ «Словѣ» имѣть особое символическое значеніе. Даѣте, пока мы не имѣемъ критического обозрѣнія малорусскихъ лѣтописей, трудно дѣлать ихъ критеріумомъ исторического содержанія думъ; тѣмъ болѣе, что по словамъ самихъ лѣтописей нѣкоторыя лица составляли думы (напримѣръ, про гетмана Гамойловича). Такимъ образомъ не нужно упускать изъ виду и простаго литературнаго вліянія, тѣмъ болѣе, что лѣтописи отличались поэтическими вымышленными подробностями. Могло быть и обратное заимствованіе.

Въ шестой заключительной главѣ даны г. Лисовскимъ нѣкоторые выводы и общая оцѣнка литературнаго значенія малорусскихъ думъ.

Арк. Л—нко.

«Český lid». Sborník věnovaný studiu lidu českého v Čechách, na Moravě, ve Slezsku a na Slovensku. Redaktoři L. Niederle, C. Zíbrt. Nakladatel: Šimáček v Praze. číslo I.

Всенивеллирующая европейская культура мало-по-малу вытесняет изъ жизни тѣ характерные народныя черты и особенности, которые ведутъ свое начало съ не-запамятныхъ временъ, чутъ не съ самого рожденія народа.

Такъ называемая интелигенция уже совсѣмъ и вездѣ потеряла свою оригиналность, оторвавшись отъ родной почвы ради Европы. Но связи съ стариной начинаютъ ослабѣвать и въ простомъ народѣ. Его обычай—простая форма безъ мысли и души; его пѣсни уже передѣланы на современные мотивы, съ бѣднымъ содержаніемъ, съ новыми героями изъ фабричной и солдатской жизни: его одежда, украшенія — также измѣнились (къ худшему), за отсутствіемъ непрерывнаго самобытнаго развитія. Отъ былага остаются лишь жалкие обломки. Чѣмъ дальше, тѣмъ они становятся все мельче и мельче. Но понятна по этому та первыя послѣшность, съ которой теперь принялись за собирание и изслѣдованіе этнографического материала. Западная Европа положила начало, за нею послѣшли и Чавяне. У Поляковъ, Сербовъ, Болгаръ, Мораванъ есть уже специальные этнографические журналы. Не опоздали и Чехи. Въ своемъ, пожалуй, даже чрезмѣрномъ увлечениіи той культурой, доказательство которой они представили на нынѣшней выставкѣ въ Прагѣ, они не забыли и бѣдной «Халупы», одноко стоящей въ углу огромной выставочной площади. Не на фабрики и заводы, а въ эту крестьянскую избу должны идти ищущій оригинальности, отдыха отъ утомительного однообразія Европы—ея достоинствъ и недостатковъ. Многіе чешскіе ученые посвящали свое время и силы этнографическимъ занятіямъ, но за отсутствіемъ специального журнала многое осталось въ столахъ авторовъ, многое затерялось въ разнаго рода журналахъ и газетахъ. Подвести итогъ старымъ занятіямъ и объединить силы для новыхъ работъ взялся новый журналъ «Český lid». Его цѣль и программа ясна изъ самого названія. Определить свое—чешское, близкое—славянское, проникнуть въ глубь народа, въ тѣ места, где еще живуть и мыслить по старинѣ, где вѣрять глубоко, где играми и пѣснями старинными скрашивали свой бѣдный бытъ — вотъ ближайшая задача журнала.

Только что вышедшая 1 книжка свидѣтельствуетъ, какъ много интереснаго можно еще сказать. Здѣсь мы находимъ статьи: Тыршовъ: «о чешскихъ народныхъ вышивкахъ на земской юбилейной выставкѣ», съ 4 характерными для чешской орнаментацией рисунками известнаго чешского этнографа Бартоша: «поварья и обычай Мораванъ свѣтъ хозяйствѣ» (о пастухѣ, уходомъ за коровами); Коулы: «объ одежда словаковъ» чѣмъ рисунками; Гостиинскаго: «о нашихъ свѣтскихъ народныхъ пѣсняхъ»—по паніалу статья обѣщаеть быть очень интересной; историческая справка Граше: «собраве чешскихъ братьевъ въ Находѣ»; Матѣйки—«гробы со скелетами въ Чехіи»; Дауковукаля: «о сельской кухнѣ»; Коштляя: «водяной по преданіямъ у Чеховъ». Цѣлѣ идутъ интересныя описанія обычаевъ (пока крестины и сватъ) «въ Домажлихъ» «со Ждирскихъ горъ», и отдѣль библиографической. Дай Богъ успѣха такому орошему началу!

A. Липовскій.

О тѣ Редакціи. Мы получили надняхъ 3-ю кн. «Чешскаго Люда», которая также содержитъ въ себѣ не мало интереснаго. Къ сожалѣнію, 2-я книжка до насъ не дошла, или многоуважаемая редакція забыла ее намъ доставить. На дняхъ же мы получили 6-й томъ «Болгарского Этнографического Сборника». Мы въ долгую передъ этимъ достопочтеннымъ изданіемъ и вскорѣ дадимъ отчетъ объ этихъ прекрасныхъ сборникахъ, внесшихъ уже и имѣющихъ, безспорно,нести еще много нового. Благодаря очень редакцію этого сборника за доставленіе намъ 6-го и 1-го, 2-го и 3-го томовъ, мы бы просили ее доставить намъ, хотя бы съ наложеннымъ платежемъ, недостающіе намъ 4-й и 5-й томы.

ОТДЪЛЪ V.

СМЪСЬ.

Отчеты Канд. И. С.-Пб. Унив. г. Катанова, отправленного для этнографического изслѣдованія Тюркскихъ племенъ въ вост. Сибирь, Монголію и сѣв. Китай.

Его Превосходительству, Господину Вице-Предсѣдателю Императорскаго Русскаго Географическаго Общества.

Симъ честь имѣю извѣстить Ваше Превосходительство, что въ настоящее время я нахожусь въ г. Чугучакѣ, Тарбагатайскаго округа, где, съ 24-го февраля сего года, по сie время занимаюсь изслѣдованиемъ языка и обычаевъ Сартовъ и Киргизовъ. Моему изслѣдованію подлежали до сихъ порь подданные Русскаго и Китайскаго государствъ. Внутрь провинціи Гань-су-синь-цзянъ я намѣренъ двинуться не ранѣе, какъ по получениіи изъ Пекина разрѣшенія на путешествіе. О выходѣ разрѣшенія въ іюнѣ сего года я имѣю достовѣрныя свѣдѣнія, такъ что въ сентябрѣ сего года я разсчиты-ваю выѣхать изъ Чугучака въ Турфанъ и Хами. Оттуда направлюсь къ Кашгару или Кульджѣ.

Изслѣдованія я производилъ въ укрѣпленіи Бахты (Семирѣчен. обл.) и г. Чугучакѣ съ 24-го февраля сего года включительно по 14-е августа сего года. Въ семь письмъ я честь имѣю изложить Вашему Превосходительству вкратцѣ отчетъ о своихъ работахъ въ послѣднее полугодіе. Въ концѣ этого года или началѣ слѣдующаго я имѣю представить въ подлинникѣ и самыя работы.

I. Разсказчиками у меня были слѣдующія лица:

- 1) Абдуль-хекимъ, Юнусъ-бай-оглы, 42 лѣтъ, Сартъ изъ г. Маргелана, по профессии купецъ.
- 2) Джунаусъ, Ить-кары-оглы, 43 лѣтъ, Киргизъ изъ г. Семипалатинска, бывшій ямщикъ.
- 3) Исмаилъ-мулла, сынъ Кары-Санда, 29 лѣтъ, Сартъ изъ т. Кашгара, по профессии мулла.
- 4) Кюмюсъ, 39 лѣтъ, Киргизка изъ г. Вѣрнаго, по профессіи портника.
- 5) Мюжюпъ-а хунъ, сынъ Седикъ-муллы, 35 лѣтъ, Сартъ изъ г. Догу-чена, занимается вышиваніемъ узоровъ и цѣѣковъ на кошелькахъ для денегъ, тюбетейкахъ и коврахъ.
- 6) Миръ-Апсамадъ эмиръ-абдъ-усъ-чамаръ) 32 лѣтъ, Сартъ изъ г. Кашгара, по профессіи мясникъ.
- 7) Фаттахъ, Касиманъ-оглы, Чала-Казакъ изъ г. Семипалатинска, по профессіи ямщикъ.

- 8) Шай-Ахмедъ, Хаттакъ, Киргизъ, 16 лѣтъ, род. въ г. Чугучакѣ.
- 9) Шахъ-седикъ, Сартъ изъ г. Бая, по профессіи нищій.
- 10) Эмиръ-ханъ, 32 лѣтъ, Узбекъ изъ г. Самарканда, кости Мангытъ, по профессіи купецъ.

II. Изъ вѣрованій я записалъ слѣдующія:

- 1) Затмѣніе луны. Затмѣніе переводится словомъ „кѣйгени“, т. е. горѣніе, сгараніе. По вѣрованію китайскихъ Сартовъ, затмѣніе луны приносить несчастіе Китайцамъ.
- 2) Молїя. Ангелы съ огненными стрѣлами и кнутами преслѣдуютъ дьявола, желающаго попасть на небо (Кит. Сарты).
- 3) Домашній козелъ. Въ образѣ домашняго козла является къ человѣку дьяволъ, если желаетъ обмануть его или истребить его овецъ. (Рус. Киргизы).
- 4) Затмѣніе солнца. Это явленіе приносить, по вѣрованію китайскихъ Сартовъ, несчастіе мусульманамъ. Оно происходитъ оттого, что солнце горить.
- 5) Лихорадка. Лихорадка есть старый злой духъ (джинъ), вселившійся въ человѣка. (Рус. Киргизы).
- 6) Вихрь. Вихрь есть вертящійся дьяволъ. Чтобы онъ не принесъ бѣды, надо отослать его въ юрту плѣшиваго человѣка. (Рус. Киргизы).

III. Изъ обрядовъ и обычаевъ мнѣ удалось описать со словъ туземцевъ слѣдующіе:

- 1) Обрѣзаніе и прѣ по случаю его.
- 2) Свадьба. У Турфанцевъ и Логученцевъ существуетъ предварительный уговоръ, а у Чичацевъ невѣсту крадутъ безъ всякаго уговора.
- 3) Нареченіе имени. Изъ собравшагося народа младенцу дается имя самый старший мужчина. (Кит. Сарты).
- 4) Празднество въ день Наурузъ.
- 5) Погребеніе умершаго у богатыхъ и бѣдныхъ. (Кит. Сарты).
- 6) Празднество по случаю выпаденія первого синага. (Кит. Сарты).
- 7) Присяга. У Логученцевъ и Лобъ-порскихъ обитателей существуетъ по 3 способа присягнія, между прочимъ шаганіе черезъ огонь и лизаніе ногти и дула ружья.
- 8) Проклятие. (Кит. Сарты).
- 9) Благословеніе. (Кит. Сарты).
- 10) Изгнаніе бѣса изъ человѣка, одержимаго имъ. (Кит. Сарты).
- 11) Призываніе добрыхъ духовъ въ мѣсяцъ Сафарь и выпрашиваніе у нихъ счастья. (Кит. Сарты).
- 12) Погребеніе умершаго и поминки по немъ. (Рус. Кирг.).
- 13) Празднество въ мѣсяцъ Баратъ.
- 14) Праздникъ Сарѣ. Этотъ праздникъ спрavляется мусульманами въ 16-й день III китайскаго мѣсяца. Въ этотъ день огонь разводятъ на дворѣ, а не въ домѣ.

IV. Объясненія собственныхъ и нарицательныхъ именъ записаны у меня слѣдующія:

1) Объясненія эпитетовъ 6 городовъ. Кашгаръ есть городъ высокихъ святыхъ, Яркендъ—старцевъ, Хотанъ—мучениковъ, Аксу—воиновъ за вѣру, Кучаръ—прозорливыхъ, Турфандъ—страницниковъ.

2) Объясненія названий домашнихъ животныхъ у Турфанцевъ и Логученцевъ.

3) Объясненія родственныхъ узъ вплоть до VI колена. (Кит. Сарты).

—
V. Постовицы записаны мною только со словъ Киргизовъ Тарбагатайскихъ. Онѣ—самаго разнообразнаго содержанія, на всѣ случаи обыденной жизни. Всѣхъ по словицъ мною записано 387.

VI. Загадки записаны только со словъ 1 Сарта, Кит. подданного. Всѣхъ загадокъ записано 3.

VII. Скорбныхъ пѣсенъ или причитаній записано мною только двѣ:

1) Пѣсня по умершемъ братѣ. 48 куплетовъ (192 стиха). Въ этой пѣснѣ восхваляется мужество умершаго, который не разъ нападалъ на китайскихъ Калмыковъ и не разъ уводилъ у нихъ женъ и дочерей. Умершій по отношенію къ своему народу отличался щедростью, а по отношенію къ „Джурджитамъ“, т. е. Китайцамъ, храбростью и непобѣдимостью. (Рус. Киргизы)

2) Пѣсня по умершемъ и ужѣ. Умершій былъ убитъ Китайцами и ограбленъ. Изъ пѣсни видно, что онъ отличался краснорѣчіемъ, щедростью и гостепріимствомъ. Ротъ его уподобляется лунѣ, глаза—солницу, зубы—жемчугу, лицо—свѣту, рѣчъ—сахару и губы—меду. Говорилъ онъ пословицами; 85 куплетовъ (340 стиховъ). (Рус. Киргизы).

VIII. Изъ обыкновенныхъ пѣсенъ я записалъ слѣдующія:

1) О взятіи Русскими Ташкента, Туркестана, Чимкента, Машата, Бухары, Самарканда, Хивы, Шурахана и Ургенча. Въ этой пѣснѣ прославляется геройство Головачева, Кауфмана и Черняева и порицается трусость Сартовъ, у которыхъ отъ страха передъ Русскими „по брюху, подобному большому ящику, лиль рѣкою потъ“. 11 куплетовъ (88 стиховъ). (Рус. Сарты).

2) О несправедливости Фани—галаи, бывшаго китайскаго уѣзднаго начальника въ г. Чугучакѣ. 6 стих. (Рус. Кирг.).

3) Пѣсня Худаяръ-хана. Въ этой пѣснѣ Худаяръ-ханъ плачетъ на свою судьбу, разставшись съ братомъ и 2 сыновьями и лишившись городовъ. 2 куплета (24 стиха). (Рус. Сарты).

4) Пѣсня Худаяръ-хана. Въ этой пѣснѣ Худаяръ-ханъ плачетъ на то, что лишился городовъ. 26 стих. (Рус. Сарты).

5) О бѣ Азимъ-баѣ, Гумаръ-біѣ и Джолаѣ, управлявшихъ въ разное время Чугучакомъ, будучи старшинами Азимъ-бай отличался самоуправствомъ Гумаръ-бай—длиннымъ носомъ и Джолай—мудростью. 12 стих. (Рус. Кирг.).

6) Пѣсни о Мамутъ-ханѣ. Онъ во время Якубъ-бека управлялъ Артишемъ и по смерти его былъ сосланъ въ г. Урумчи, где живеть и по настоящее время.

Въ пѣсняхъ говорится о томъ, какъ Мамутъ-ханъ лишился 180.000 рублей, которыми завладѣлъ его слуга Гасанъ-бай, какъ Мамутъ-ханъ былъ арестованъ и сосланъ. Всего въ 3 пѣсняхъ 15 куплетовъ (60 стиховъ). (Кит. Сарты).

7) Пѣсня торгующаго проволокой. Въ этой пѣснѣ восхваляется проволока. Изъ нея можно сдѣлать и иголку, и удочку, и даже кнутъ. 4 куплета (40 стих.). (Рус. Сарты).

8) Пѣсня саркастического содержанія. О паршивомъ пастухѣ и пастушкѣ. 2 куплета (14 стих.) (Кит. Сарты).

9) Пѣсни саркастического содержанія о Сартахъ и ихъ ослахъ. (Рус. Кирг.).

10) Пѣсни эротическ. содержанія. 4 пѣсни (148 стих.). (Рус. Кирг. и Кит. Сарт.). Изъ нихъ одна пѣсня книжного происхожденія.

11) Пѣсни объ Якубѣ-бекѣ. Въ одной пѣснѣ (10 куплет.) говорится обѣ отравленіи его Нязъ-бекомъ хотанскимъ. Въ другой пѣснѣ говорится о сыновьяхъ и солдатахъ Якубѣ-бека, попавшихъ въ руки китайскихъ военачальниковъ. (Кит. Сарты).

12) Дѣтская пѣсни, распѣваемая въ мѣсяцъ Рамазанъ. За эти пѣсни подаютъ муки, лепешекъ и денегъ. Въ 2 пѣсняхъ 86 стиховъ. (Кит. Сарты).

13) О Хамійской дорогѣ и дѣвицѣ. 5 куплетовъ (20 стих.). (Кит. Сарты).

14) Пѣсня, обращенная къ пророку. 2 куплета (8 стих.). (Кит. Сарты)

IX. Изъ сказокъ записаны мною со словъ Логученскихъ и Турфандскихъ Сартовъ слѣдующіе:

1) О кукушкахъ и воронѣ. Кукушки были прежде влюбленные царевичъ и царевна, а воронъ—богатырь, желавший разлучить ихъ.

2) О птичкахъ. Птички прежде желали поймать кобчика, но не могли и не могутъ до сихъ поръ.

3) О курцѣ и собакѣ. Курца и собака жили у скupаго человѣка, знавшаго языкъ домашнихъ животныхъ, и никогда не были сыты.

4) О двухъ царевичахъ. Эти царевичи-богатыри были мусульмане. Они взяли въ пленъ одного невѣрнаго царя. Войско ихъ было непобѣдимое. Сами они спали по 40 сутокъ. Кони ихъ были изъ Ургенча, а мечи изъ Испагани. Эти кони были на остановкахъ по 7 фунтовъ сала, а травы не ёли вовсе. Въ 1 день дѣлали по 7 станций. Мечи были длиною по 7 аршинъ. Царевичи не спали по 40 сутокъ.

5) О всесокрушающемъ перстнѣ. Этотъ перстень подарилъ бѣдному юношѣ змѣйный царь за то, что юноша исцѣлилъ сына змѣйного царя.

6) О двухъ юношахъ и одномъ старикѣ. Они шли на поклоненіе въ Мекку и Медину и заключили условіе: кто не сумѣетъ сказать сказки, тотъ долженъ нести на себѣ остальныхъ двоихъ. Юноши сказали по 1 сказкѣ, а старикъ не могъ. Затѣмъ старика выручила изъ бѣды одна царевна, которая рассказала юношамъ о своихъ похожденіяхъ.

7) О муравье и собакѣ. Они не разъ выручали изъ бѣды юношу, который выкормилъ ихъ.

8) О зайцѣ. Тигръ, сдѣлавшись падъ звѣрями царемъ, сѣдалъ каждый день одно животное. Изъ бѣды выручить ихъ заяцъ, который толкнулъ тигра въ глубокій колодецъ.

9) О золотой курцѣ. Она несла золотя яйца и сдѣлала бѣдняковъ богатыми.

10) О благочестивомъ Менантѣ-дэханѣ. Онъ ни разу не обидѣлъ человѣка ни словомъ, ни дѣломъ. Этимъ-же отличался и сынъ его, прозванный великихъ имамомъ.

11) О лисице и волке. Лисица, подружившись съ волкомъ, обманула его несколько разъ и погубила.

12) О лисице. Лисица попросилась къ одной старухѣ въ сыновья и поѣла у нея фрукты.

13) О правдивомъ и живомъ человѣкахъ. Въ теченіе жизни первый терпѣль всегда неудачу, зато въ концѣ концевъ сдѣлался царемъ; второй, живя неправдою, былъ всегда счастливъ, зато въ концѣ концевъ былъ задушенъ нечистыми духами.

14) О сорока человѣкахъ. Изъ нихъ 1 сдѣлался богатымъ, слетавши верхомъ на бѣлой птицѣ къ золотой горѣ, а остальные не долетѣли и пали на землю.

15) О двухъ человѣкахъ, умѣвшихъ превращаться въ птицѣ, домашнихъ животныхъ и цвѣткѣ.

16) О цѣлебной водѣ. Одна царевна, имѣвшая волосы длиною въ 40 аршинъ, была влюблена въ одного юношу, но не могла съ нимъ соединиться; зато была похоронена съ нимъ рядомъ. Подлѣ ихъ могилы стала протекать цѣлебный источникъ. Стоить только въ немъ помыться, какъ выростутъ волосы и борода. Этотъ источникъ называется Янгысаръ и находится между городами Кучаромъ и Курлею.

17) О царевичѣ-пасынкѣ. Онъ съ помощью птицы Сумуркѣ (Сурмука) досталь изъ Кой-Капы говорящаго соловья. Голова у этого соловья—изумрудъ, крылья—яхонтъ, ноги—драгоценныя камни. Птицу Сумуркѣ можно сравнить съ монгол. Гаруда и персид. Симургъ. Горы Кой-Капы находятся на краю земли, гдѣ восходить солнце. Тамъ же живутъ и всѣ добрые духи (перн).

18) О двухъ царевичахъ, служившихъ у иноземнаго царя. Они спасли царю жизнь отъ большаго змѣя и за это получили двухъ царевенъ, деньги и войско

X. Изъ разсказовъ со словъ турфанскихъ и логученскихъ Сартовъ и русскихъ Киргизовъ записаны мною слѣдующія:

1) О бѣграхъ юношей и девицѣ въ III мусульманскій мѣсяцѣ (прятаніе пояса).

2) О справедливости Якубъ-бека. Якубъ-бекъ казнилъ солдата за то, что тотъ не заплатилъ старухѣ за выпитый у нея айранъ.

3) О фруктахъ, растущихъ въ гг. Турфанѣ и Логученѣ.

4) О семи спящихъ юношахъ, почивающихъ въ Турфанскоі округѣ. По другому варианту было 3 отрока и 1 собака, по имени Костырь.

5) О прививаніи оспу. Въ послѣднее время Китайцы стали прививать натуральную оспу, собирая струпья заболѣвшихъ и превращая ихъ въ порошокъ, $\frac{1}{2}$ умираетъ.

6) О справедливости Якубъ-бека. Якубъ-бекъ, отличаясь справедливостью, казнилъ своего сына за то, что тотъ не заплатилъ старухѣ за 1 сѣденьй у нея нельмень.

7) О справедливости Кѣ-далоя. Начальникъ Кѣ управлялъ семь лѣтъ тому назадъ Турфаномъ. За присвоеніе чужой курицы онъ присудилъ виноватому 500 ударовъ палками и 5 мѣсяцевъ велѣль носить на шеѣ толстую доску.

8) О путяхъ изъ Турфана въ Логученѣ.

9) О султанѣ Мамутъ-ванѣ. Этотъ мусульманскій губернаторъ (ванъ), седьмой по времени, и по нынѣ живъ, имѣя отъ рода 25 лѣтъ. Онъ сдѣлался ваномъ тотчасъ послѣ усмирѣнія восстанія.

10) О паденіи царства Якубъ-бека. (начала взбунтовалось его войско, состоявшее изъ русскихъ и китайскихъ подданныхъ; потомъ отравилъ его въ 1875 году Ниязъ-ака, хотанскій-бекъ, и наконецъ, пришли Китайцы, которые перебили отдельныя части войска Якубъ-бека.

11) О бѣже. Ежъ отличается смѣтливостью: онъ трясѣтъ вѣтки персикового дерева, — персики падаютъ на землю, и ежъ начинаетъ кататься по землѣ до тѣхъ

порь, пока не натычеть на свои иглы побольше персиковъ; затѣмъ онъ уходить въ свою нору.

12) О Дунганскоі возстаніи въ 1864 году. Оно потухло потому, что каждый хотѣлъ командовать отдельно отъ другаго, и въ такомъ положеніи Китайцы завладѣли всѣми легко.

13) О справедливости Якубъ-бека. Онъ казнилъ своего сына за то, что тотъ полѣнился самъ нести ружье, а вручилъ его слугѣ.

14) О Логучѣнскихъ святыхъ Сейдъ-Ваккасѣ и Мукпуль-Тирендазѣ. Послѣдній изъ нихъ былъ и въ Пекинѣ.

15) О происхожденіи обезьянъ. Обезьяна была красильщикомъ. За ложное свидѣтельское показаніе Богъ сдѣлалъ красильщика обезьяною.

16) О злыхъ духахъ. Злые духи являются человѣку въ образѣ дѣвицъ, домашнихъ животныхъ, вѣтра, вихря и легкихъ, плывущихъ по водѣ. (рус. Кирг.).

17) О пыткахъ. Китайцы, допрашивая воровъ и человѣкоубийцъ, подвергаютъ ихъ самымъ разнообразнымъ пыткамъ: ставить голаго въ накаленную желѣзную клѣтку, вводятъ длинную иголку подъ ногти, разрѣзываютъ кожу и солятъ ее, сжимаютъ голову тисками и пр.

XI. О монетахъ времени Якубъ-бека мнѣ удалось узнать только слѣдующее:

Монеты чеканились въ Кашгарѣ, Аксу, Яркендѣ и Кучарѣ (только мѣдныя). Серебряная монета чеканилась только въ Кашгарѣ. На кучарскихъ монетахъ попадается (на одной сторонѣ) и китайская надпись. Я встрѣчалъ кучарскія монеты съ мусульманской надписью на обѣихъ сторонахъ. По серединѣ мѣдныхъ монетъ отверстіе, какъ и у китайскихъ монетъ. На мѣдныхъ монетахъ Кучарь называется «дѣри салтанатъ», т. е. столица.

Съ 24 февр. по 14 августа с. г., разсказчикъ я далъ за сообщенія: деньгами 7 руб. 45 коп. и вещами 9 руб. 48 коп. Всего 16 руб. 93 коп.

Представляя изложенное въ семъ письмѣ на усмотрѣніе Вашего Превосходительства, честь имѣю быть Вашимъ покорнымъ слугою Н. Ф. Катановъ,

членъ-сотр. И. Р. Г. Общества.

15 Августа 1891 г.

Г. Чугучакъ.
(Кит. Имп.)

Его Превосходительству,

Господину Вице-Предѣдателю Императорскаго Русскаго Географическаго Общества.

Въ дополненіе къ тому, что я писалъ Вашему Превосходительству въ письмѣ отъ 15 Августа с. г., честь имѣю изложить въ этомъ письмѣ краткій отчетъ о своей дѣятельности за время съ 15 Августа по 15 Октября с. г. За этотъ промежутокъ времени я изслѣдовалъ главнымъ образомъ народнія китайскихъ Сартовъ и въ свободное время народніе киргизовъ. У послѣднихъ я записалъ только 1 разсказъ и 3 народныхъ примѣты. У Сартовъ я записалъ памятниковъ народнаго творчества 1,449 стр. in 2⁰ (съ писанными до 15 Августа), а именно: разсказовъ 9, сказокъ 41, толкованій словъ 33, пословицъ 14, обычаевъ 5, преданій 1, загадокъ 8, пѣсенъ 2 и басенъ 1. Разсказчиковъ за эти 2 мѣсяца было у меня 3 человѣка: 1) Логученецъ Мюжунъ-ахунъ (Межитъ-ахунъ), по профессіи вышивальщикъ, о которомъ я писалъ Вашему Превосходительству въ предыдущемъ письмѣ. 2) Киргизъ кости Бура-Найманъ Джунусъ, Иткары оглы, 43 лѣтъ, бывшій мелкій торговецъ. 3) Аксуецъ

Нязъ-ахунъ, Токташъ-бай оглы, 30 лѣтъ, по профессіи цирюльникъ. Разскащикамъ за время съ 15 Августа по 15 Октября я заплатилъ: вещами 1 руб. 89 коп. и деньгами русскими и китайскими 21 руб. 96 $\frac{1}{2}$ коп.

Содержаніе моихъ записей слѣдующее:

I. Р а з с а з ы:

- 1) О Малуть-ханѣ, правившемъ Артишемъ во время Якубъ-бека.
- 2) О Лобъ-норѣ и его обитателяхъ, питающихся рыбою.
- 3) О Китайскихъ тюрьмахъ, преступникахъ, сажаемыхъ въ нихъ, и разныхъ видахъ пытокъ.
- 4) О пантерѣ, которая своею мочею можетъ сжигать деревья и траву.
- 5) О болѣзняхъ Турфанцевъ и разныхъ видахъ прелюбодѣянія.
- 6) О турфанскихъ публичныхъ женщинахъ и ихъ болѣзняхъ.
- 7) О кучарскихъ правителяхъ, выпускавшихъ медную монету.
- 8) О китайскихъ и туземныхъ чиновникахъ и объ отправлении государственныхъ повинностей. Туземные чиновники: дорга—податной инспекторъ, мирапъ—начальникъ арыковъ и колодиевъ, акъ-сакаълъ—распределитель участковъ земли, два Кобукичъ—слуги дорги, онъ-беши—непосредственные подчиненные мирапа и акъ-сакаала. Всѣ эти чиновники подчинены высшимъ китайскимъ властямъ и логученскому вану. Народъ страдаетъ отъ массы поборовъ, налагаемыхъ этими чиновниками, и ищетъ заработка въ родинѣ.
- 9) О крикѣ осла, происходящемъ оттого, что пугаетъ осла дьяволъ.
- 10) О рекрутской повинности у Турфанцевъ, которые отправляются въ возрастѣ 20—27 лѣтъ. (Къ № 8).
- 11) О Лобъ-норѣ и обычаяхъ его обитателей, управляемыхъ беками подъ контролемъ турфанскоаго уѣзднаго начальника и логученскаго вана. (Къ № 2).

II. С к а з к и.

- 1) О царѣ Искендерѣ, имѣвшемъ рога (т. е. объ Александрѣ Македонскомъ).
- 2) Объ одномъ купцѣ и его сыне, освободившемъ изъ ящика одной старухи дочь змѣинаго царя. За эту услугу змѣйный царь подарилъ ему птицу Мулла Аппанъ, съ помощью которой купеческий сынъ разбогатѣлъ и женился на царевнѣ.
- 3) Объ одномъ купцѣ, который, влюбившись въ царскую дочь, былъ однажды пойманъ и посаженъ въ темницу, гдѣ едва не погибъ; выручила его изъ бѣды хитрая его жена—старуха.
- 4) О писарѣ и каменщикѣ, помогавшихъ другъ другу деньгами. Въ концѣ концовъ писарь былъ ограбленъ своимъ товарищемъ и зарытъ въ пескѣ. Писарь по совѣту тигра, лисицы и пантеры вылѣчилъ дочь одного царя, женился на ней и сдѣлался затѣмъ царемъ.
- 5) О дневномъ и ночномъ ворахъ, умѣвшихъ искусно воровать.
- 6) О трехъ бѣдныхъ братьяхъ, разбогатѣвшихъ только хитростью самаго младшаго брата.
- 7) Объ одномъ юношѣ, искавшемъ по совѣту матери资料 of his father, отправившагося на заработки изъ Ань-си въ Турфанъ, и нашедшемъ только его кости.
- 8) О богатыре Ханджарѣ и девяти дуракахъ. Богатырь Ханджаръ нѣсколько разъ обманулъ дураковъ, сходилъ въ подземное царство, стрѣлялъ тамъ изъ рогового лука Искендеря (Александра Македонского) и досталъ оттуда красавицу, дочь одного изъ подземныхъ царей, царства которыхъ освѣщаются особою луною и особыми солнцемъ.
- 9) Объ одномъ купеческомъ сыне, у которого воры украли приданое и который поэтому съ трудомъ женился на дочери одного турфанскоаго купца. Воръ, Китаецъ Питанъ, былъ пойманъ въ Урумчи.

- 10) Объ одномъ царѣ, который назначилъ визирии и казначеемъ трехъ воровъ, говорившихъ по чистой правдѣ.
- 11) О царевичѣ Абдурахманѣ, научившемся всякимъ плутнямъ.
- 12) О царевнѣ, влюбившейся въ паршиваго юношу, умѣвшаго варить пиво.
- 13) О царевнѣ Хунризѣ, которая погубила многихъ царевичей, искашившихъ ея руки, но не могшихъ отвѣтить на ея вопросы. Она вышла за-мужъ за паршиваго юношу, которому помогъ пророкъ Илья (Хизри).
- 14) Объ одномъ паршивомъ юношѣ, который открылъ измѣну со стороны своей мачехи по отношенію къ отцу и который, благодаря волшебной золотой письмѣ пророка Иліи, устраивалъ диковинныя вещи съ лицами, державшими сторону мачехи.
- 15) Объ одномъ остроумномъ работнику, который своему знакомому доказалъ измѣну жены его.
- 16) О трехъ умныхъ человѣкахъ, отгадывавшихъ многое.
- 17) Объ одномъ глупомъ царевичѣ и визирѣ его отца. Царевичу измѣнила жена, которую свела съ пути одна старуха. Визирь служилъ царевичу по чистой правдѣ. Если-бы не визирь, то царевича могли-бы извести.
- 18) Объ одномъ ходжѣ, занимавшемся 7 лѣтъ торговлею въ чужихъ странахъ, и женѣ его, которая въ теченіе этого времени оставалась ему вѣрною.
- 19) О царѣ, имѣвшемъ 40 женъ, изъ которыхъ 39 не рождали, а 1 родила богатырей, мальчика и девочку, которыхъ, по приказанію пророка Иліи, кормила коза въ саду, перенесенному сюда, къ мальчику и девочкѣ, съ края свѣта.
- 20) Объ одномъ царевичѣ, который, искусно воруя, прожилъ счастливо 40 лѣтъ.
- 21) Объ одномъ царѣ и трехъ его сыновьяхъ, изъ которыхъ самый младшій, оказавшійся умнѣе и сильнѣе старшихъ, убилъ даже семиглавую вѣдьму, которая сѣла его братьевъ, не послушавшихся отца. Этотъ младшій братъ владѣлъ волшебными перстнемъ, подареннымъ змѣинымъ царемъ, и сдѣлать своими слугами двухъ злыхъ духовъ (дивовъ).
- 22) Объ одномъ царѣ и трехъ его сыновьяхъ, изъ которыхъ самый младшій женился по волѣ Божіей на лягушкѣ. Лягушка оказалась чародѣйкою, дочерью пери (ангела красоты). Съ помощью этой чародѣйки младшій сынъ царя вступилъ на престолъ.
- 23) О суфи Хемтѣкѣ, подружившемся съ лисицей. Лисица поѣла у него джигду и въ уплату за это наградила его богатствомъ, сдѣлала царемъ и погубила семиглавую вѣдьму, не дававшую никому прохода.
- 24) Объ одномъ царѣ и его визирѣ, который такъ искусно игралъ на инструментѣ, что загоралась огнемъ вата. Царю и визирю измѣнили жены, вслѣдствіе чего они оставили все и пошли по миру.
- 25) Объ одномъ царѣ, женившемся на дочери пери (ангела добра и красоты). Эта дочь пери измѣнила мужу ради подземныхъ дивовъ (злыхъ духовъ) и сама погибла отъ руки его. У этого царя было 2 коня, которые въ одну ночь пролетали годовое разстояніе.
- 26) Объ одной царевнѣ и одномъ царевичѣ, которые видѣлись впервые во снѣ и влюбились другъ въ друга. Оба они, испытавъ массу горечей и приключений, въ концѣ всего соединились и стали управлять царствомъ отца царевны.
- 27) Объ ученомъ ахунѣ и собесѣдникѣ его муллѣ Зендинѣ. Не смотря на свою ученость, ахунъ не умелъ правильно выражаться, вслѣдствіе чего мулла Зендинъ исполнялъ его порученія не въ надлежащемъ видѣ, такъ напр.: ахунъ велитъ привязать коня повыше, и мулла Зендинъ, спутавши коню ноги, привязываетъ его арканомъ высоко на столбъ такъ, что конь чуть не издается.
- 28) Объ одномъ царѣ, имѣвшемъ 40 сыновей, изъ которыхъ самый младшій оказался умнѣе и сильнѣе всѣхъ остальныхъ. У этого царя было 40 комнатъ, наполненныхъ сокровищами и диковинными вещами. Въ 41-й комнатѣ была золотая бабка, подаренная царю въ дѣствѣ пророкомъ Ильею. Царь подарилъ эту

бабку самому младшему изъ сыновей, который съ помощью ея преодолѣваетъ всякия препятствія. Этю бабкою овладѣла однажды семиглавая вѣдьма, но младший сынъ царя отнялъ у нея бабку и её самое убилъ. Душа вѣдьмы была спрятана въ попугаѣ.

29) Объ одномъ обѣднѣвшемъ царевичѣ, который убилъ семиглавую вѣдьму, питавшуюся людьми, и, овладѣвши ея сокровищами, разбогатѣлъ и сдѣлался царемъ въ лѣмѣтѣ. Во многихъ случаяхъ выручаютъ его изъ бѣды крысы, которымъ онъ подарили свою землю, и призываніе имени Божія.

30) Объ одномъ царѣ, не вѣрившемъ предсказаніямъ Корана, который сказалъ, что сынъ его проживѣть только 15 лѣтъ. Слова Корана сбылись, и царь раскаялся.

31) Объ одномъ бѣднякѣ, который имѣлъ трехъ сыновей и одну кобылу, рождавшую каждую ночь по золотому жеребенку. Самый младшій сынъ оказался умнѣй и сильнѣй старшихъ. Въ концѣ концовъ онъ убилъ братьевъ, измѣнившихъ ему, и самъ сдѣлался царемъ.

32) О царѣ Адилѣ, считавшемся справедливымъ. Этотъ царь влюбился въ дочь своего визира и хотѣлъ соединиться съ нею безъ вѣдома отца, но она уѣзжала отъ него. Царь сталъ преслѣдоватъ её, чтобы убить, но въ концѣ концовъ самъ погибаетъ отъ руки Египетскаго царя, державшаго сторону оскорблѣнной дочери визира.

33) Объ одномъ царевичѣ и трехъ царевнахъ. Царевичъ, исполняя завѣщаніе отца, отдалъ своихъ сестеръ тремъ неизвѣстнымъ старцамъ. За исполненіе родительскаго приказанія пророкъ Илья подарилъ ему жемчужную книжку, съ помощью которой царевичъ превратилъ все въ золото. Царевичъ женился на одной царевнѣ, которая украдываетъ жемчужную книгу и скрывается съ любовникомъ. Пророкъ Илья опять выручаетъ его изъ бѣды: находить жемчужную книжку и наказываетъ виновныхъ.

34) О комарѣ, муҳѣ и лягушкѣ, погубившихъ общими силами слова.

35) Объ одномъ святымъ юношѣ, который былъ украденъ въ Аркендѣ Каракиргизами и увезенъ въ Бадахшанъ, откуда онъ вернулся на плотѣ по Аркендѣ-дарѣ съ кучами золота.

36) О богатыре, почевавшемъ однажды въ башнѣ, гдѣ останавливались для отдыха злыя духи.

37) О пророкѣ Мухаммѣдѣ и халифѣ Али, который обращалъ въ мусульманство иновѣрцевъ, поражая ихъ обоюдоострымъ мечемъ «Зуль-Фикаромъ», подареннымъ Алію тестемъ его, пророкомъ Мухаммедомъ.

38) О слѣпомъ богачѣ и добромъ сыне его, выкупившемъ одного полумёртваго должника. Душа этого должника явилась къ вышеупомянутому юношѣ въ образѣ раба Абдуль-Вели, который, сопутствуя своему хозяйскому сыну, убилъ семиглавую вѣдьму, завладѣвъ ея богатствами, подарилъ ихъ хозяйскому сыну, благополучно вернулся съ нимъ на родину и самого хозяина сдѣлалъ зрячимъ, потѣшилъ его глазами собаки, принадлежавшей убитой вѣдьмѣ.

39) Объ юношѣ Ферхадѣ и дѣвицѣ Ширинѣ, царскихъ дѣтяхъ, влюбившихся другъ въ друга и не могшихъ соединиться въ этой жизни, такъ какъ препятствіемъ этому служилъ одинъ царскій слуга, желавшій жениться на царевнѣ за то, что помогъ отцу ея побѣдить пепріятеля. Ферхадъ увидѣлъ дѣвицу Ширинѣ въ одномъ волшебномъ зеркале, которое могло показывать всякую вещь, находящуюся даже за поль-года пути.

40) Объ одномъ бѣднякѣ, обманувшемъ злыя духи и доставшемъ у нихъ много золота.

41) О трехъ друзьяхъ: паршивомъ, соплявомъ и имѣвшемъ на глазахъ гной, составившихъ одно четверостишіе и получившихъ за него отъ царя деньги.

III. ТОЛКОВАНИЕ СНОВЪ.

Для примѣра привожу только иѣкоторыя изъ толкованій сновъ:

- 1) Кто во снѣ идѣтъ по песку, значить тотъ отправится въ дальнюю дорогу.
- 2) Кто во снѣ єдетъ верхомъ на осль, значить жизнь того человѣка будетъ счастливая.
- 3) На кого во снѣ лѣтъ дождь, тотъ будеть счастливъ.
- 4) Кто во снѣ увидитъ Китайца, значить тотъ увидитъ себѣ отъ людей уваженіе и почтеніе.

IV. ПОСЛОВИЦЫ.

Для примѣра я беру наиболѣе замѣчательныя пословицы:

- 1) Рукава у женщины—длинны,
Умъ у женщины—коротокъ.
- 2) Собака оказываетъ вѣрность,
Женщина—измѣну.

V. ОБЫЧАИ.

Изъ обычаевъ сартскихъ я записалъ подробно слѣдующіе:

1) Пять родовъ гаданья: открываніе корана; наливаніе въ чашку воды и накладываніе на воду кусочковъ ваты; сжиганіе бараньей лопатки; призываніе духовъ добра; раскладываніе камешковъ. Гаданіе по бараньей лопаткѣ о потерянномъ сходно съ гаданіемъ такимъ-же у минусинскихъ Татаръ, а раскладываніе камешковъ сходно съ раскладываніемъ зеренъ овечьяго помета и горошинъ у семирѣченскихъ Киргизъ-казаковъ.

2) Обычай китайскихъ генераловъ оставлять свои калоши на память тому городу, где они никого не казнили.

3) Описаніе платья, одежды и обуви у турфанскихъ мужчинъ и женщинъ. Въ добавленіе къ этому снято 12 рисунковъ съ узоровъ и цветовъ, вышиваемыхъ на полотенцахъ, кошелькахъ для денегъ и подушкахъ.

4) Обычай встрѣчи царской бумаги китайскими чиновниками.

У киргизовъ я записалъ только одинъ обычай:

5) Леченіе бѣшенства (собираніе пищи изъ 40 юртъ и кусаніе зубами ушковъ котла въ 40 юртахъ).

VI. ПРЕДАНІЯ.

Преданій я записалъ только одно:

Преданіе о лисице. Лисица была человѣкомъ, который сбивалъ многихъ съ пути и который за это однимъ святымъ былъ превращенъ въ звѣря.

VII. ЗАГАДКИ.

Загадываются между прочимъ слѣдующіе предметы:

Яйцо. Зубы. Глаза. Рѣсицы. Ночникъ. Человѣческое тѣло. Рѣдька. Трубка. Сѣдло,

VIII. ПѢСНИ.

Пѣсни, какъ и всѣ стихи, пишутся и складываются устно размѣромъ двойнаго ямба въ каждомъ полустишии и поются куплетами по 4 стиха въ каждомъ. Этотъ самый размѣръ я нашелъ и у другихъ племенъ: у семирѣченскихъ Киргизовъ (только въ причитаніяхъ), минусинскихъ Татаръ, Карагасовъ Иркут. губ. и Урянхайцевъ Сѣверной Монголіи.

1) Слова, которыми дразнить паршивыхъ (2 куплета=8 стиховъ).

2) Пѣсня о Мамутъ-ханѣ (5 куплетовъ=20 стиховъ).

Много сартскихъ пѣсень я записалъ въ лѣто 1890 года, вслѣдствіе чего я обращаю теперь вниманіе на другіе памятники народнаго творчества.

IX. Б а с и и.

Изъ басенъ я записалъ только одну:

Васни. О дружбѣ лягушкѣ съ гусемъ. Гуси понесли лягушку къ себѣ на родину, но лягушка не выдержала дальнаго пути, утомилась и окопѣла. Мораль басни: «Не равняй себя съ сильнымъ!»

Кромѣ вышеуказанныхъ записей въ свободное время я занимался (съ 7-го октября по 15 окт. с. г.) изслѣдованиемъ Китайскаго закона, писанаго для Западнаго Китая, населеннаго Китайцами и Сартами. Эта книга экземпляръ я получилъ для чтенія у Чугучакскаго Имамъ-Кары Курбанъ-Алія, который купилъ его нѣсколько лѣтъ тому назадъ въ гор. Урумчи. Вся книга литографирована по-китайски и по-сартски, именно на чистомъ кашгарскомъ нарѣчіи, и содержитъ 266 страниц. іп 4⁰. Въ этой книѣ люди государства распредѣляются на пять разрядовъ. Къ первому разряду принадлежитъ царь съ чиновниками старшими и младшими, ко второму — родители съ дѣтьми, къ третьему — мужья съ женами, къ четвертому — близкайшіе родственники и къ пятому — друзья. Самымъ главнымъ разрядомъ считается первый и самимъ низшимъ — пятый. Соответственно этимъ пяти разрядамъ распредѣляются и самыя наказанія за преступленія. Обыкновенными наказаніями считаются удары палакомъ, или бамбуковою палкою, ссылка на опредѣленное число лѣтъ и заключеніе въ тюрьму. Вору, попавшемуся въ первый разъ, на правую руку прикладывается печать со словами «это — воръ!»; попавшемуся во второй разъ то же самое прикладывается и на лѣвую руку (соб. запястье руки). Надо полагать, что печать — желѣзная, накаливаемая до-красна по словамъ Сартовъ).

Въ дневникѣ, который я имѣю представить Обществу на благоусмотрѣніе, будуть помѣщены безъ исключенія всѣ записи, рисунки и полный переводъ вышеупомянутаго закона. Что же касается серебряныхъ и мѣдныхъ монетъ, чеканенныхъ въ китайскомъ Туркестанѣ, то объ нихъ я могу сказать Вашему Превосходительству на основаніи собранныхъ мною свѣдѣній слѣдующее:

1) Серебряные монеты чеканились въ городахъ: Кашгарѣ, Яркендѣ, Аксу, Янси-Хисарѣ и Хотанѣ. Года встрѣчались мнѣ на этихъ монетахъ: 1290 (=1873)—1299 (=1882). Надписи на монетахъ сартскія, манжурскія и китайскія. Стоимость этой монеты, называемой у Китайцевъ «янъ-чанъ», а у Сартовъ «тени», равняется 10 копѣйкамъ.

2) Мѣдныя монеты чеканились въ городахъ: Кучарѣ, Аксу и Аркендѣ. Года по-сартски не значится. Надписи на этого рода монетахъ, называемыхъ у Китайцевъ «хунъ-чанъ» (красные деньги), а у Сартовъ «ярмакъ», встречаются манжурскія, китайскія и сартскія. Мѣдь — жѣлтая. Стоимость равняется $\frac{1}{2}$ копѣйки.

Фотографическихъ снимковъ съ типовъ сдѣлано для меня фотографомъ И. Ф. Толщиннымъ 70 экз.

Пекинская бумага, которой я не могу дождаться съ мая этого года и о которой я честь имѣть писать Вашему Превосходительству въ предыдущемъ письмѣ, пришла не къ Дурбульдинскому хебей-амбаню, какъ я писалъ Вамъ по слухамъ раньше, а къ Илійскому цзянъ-пзюню, о чёмъ телеграфировалъ сюда г. управляющій Кульджинскимъ русскимъ консульствомъ Борнеманъ 12-го сентября с. г. Скорѣли я получу желанную Пекинскую бумагу съ разрѣшеніемъ на проѣздъ въ Хамійскій оазисъ и обратно черезъ Турфанъ въ Кульджу, не могу знать, такъ какъ здѣшніе Китайцы только что недавно начали вести обо мнѣ переписку съ Илійскими. Во всякомъ слу-

чай я не теряю надежды почасть въ эту зиму въ Хами, хотя средствъ остается уже немного.

По окончаніи этого путешествія въ Хами, я намѣренъ до 1-го іюля 1892 года покончить со всѣми изслѣдованіями въ Вост. Сибири и затѣмъ возвратиться въ Петербургъ. Такъ какъ весною слѣдующаго 1892 года я предполагаю подробнѣ изслѣдовывать шаманскаія вѣрованія Бельтировъ, Сагайдевъ и Качинцевъ Минусинскаго окр. Енис. губ., то обращаюсь къ содѣйствію Вашего Превосходительства похлопотать мнѣ отъ Общества на путешествіе по Сибири съ цѣлью изслѣдованія шаманизма минусинскихъ Татаръ триста рублей (300 рублей). Если не изслѣдуя за одинъ разъ и шаманизма, то въ моихъ изысканіяхъ будетъ огромный пробѣлъ, пополнить который теперь весьма легко.

О высылкѣ этихъ трехсотъ рублей я напишу Обществу тотчасъ по выѣздѣ изъ Китая; до того же времени прошу только ассигновать и имѣть въ виду мою поѣзду въ Минусинский округъ.

Засимъ честь имѣю быть Вашего Превосходительства покорнымъ слугою и почитателемъ. Чл.-сотр. Императорскаго Русскаго Географическаго Общества Н. Ф. Катановъ.

Китайскій гор. Біаръ (Чугучакъ).
19 октября 1891 года.

Бурятская легенда объ озерѣ Бальдзи.

Озеро Бальдзи или Бальдзинское находится въ южной части Забайкалья, въ Читинскомъ округѣ, въ вершинахъ р. Туры. Первое сообщеніе обѣ этой легенды сдѣлалъ покойный сибирскій археологъ Н. Поповъ въ своей статьѣ «О древнихъ могилахъ близь деревни Бальцы», помещенной въ «Извѣстіяхъ» Восточносибирскаго Отдѣла Имп. Русск. Географ. Общества, т. VIII, № 3—4, стр. 112—113. По словамъ Попова, озеро по бурятски называется Бальчжина-амутъ или омотъ. Тутъ до ста древнихъ могиль, о происхожденіи которыхъ есть слѣдующая легенда: монгольская княгиня Бальчжи, сдружившись съ однимъ простымъ Монголомъ, бѣжала изъ Монголіи на сѣверъ въ эти места. За ними гнались, догнали здѣсь у озера и убили княгиню; у княгини отскѣли груди и бросили въ озеро, отчего оно и прозвалось Бальчжина-омотъ. Гнавшимся понравилось это мѣсто, и они поселились тутъ. Но появленіе бѣлой берески было знаменіемъ, что придутъ бѣлые люди и покорять ихъ подъ бѣлого царя; не желая ему покориться, они заживо себя похоронили въ тѣхъ могилахъ, которыя разстѣяны вокругъ озера. Въ примѣчаніи Поповъ даетъ свое объясненіе второй половины названія озера; омотъ, по его мнѣнію, произошло отъ манджурскаго омо, «озеро» или отъ монгольскаго аму, «почечный жиръ», которое въ переносномъ смыслѣ можетъ значить «груди», думалъ Поповъ.

Позднѣе эта легенда была записана г. Позднѣевымъ, а послѣ него появилась новая запись въ Иркутскихъ эпарх. вѣдомостяхъ 1884 г., № 45, стр. 507—508.

Г. Позднѣевъ помѣстилъ свой вариантъ въ своей книжѣ: «Образцы народн. литературы монгол. племенъ», в. 1, Спб., 1880, на стр. 188—189. Приводимъ его въ сокращеніи. Въ странѣ Баргу-Монголовъ жилъ солонгутскій Бообай-батуръ-бэйлэ-ханъ женивъ своего сына Дайхунъ-тайчжія на княжнѣ Бальчжинѣ, онъ получилъ за неї въ приданое одиннадцать родовъ Хоринцевъ, и Хоринцы стали данниками Дайхунъ-тайчжія (Дай-хунъ тайчжи). Бообай-батуръ-бэйлэ не былъ ханомъ, а только бэйлэ, но онъ нашелъ мѣдное ружье; когда сообщили о томъ Хухэнъ-хутухтѣ, хутухта сказалъ, что Бообай-батуръ-бэйлэ будетъ ханомъ; такъ за нимъ это званіе и утвердилось. Когда Бообай-батуръ-бэйлэ стала старикомъ, онъ овдовѣлъ, но вновь женился. Молодая жена его завела связь съ пасынкомъ и стала не ладить съ невѣсткой Бальчжиной. Произо-

шель раздоръ и Дайхунъ-тайчжи откочевалъ съ женой и одиннадцатью родами Хоринцевъ за Аргунь. Бѣжавши дошли рѣки Улирэngэ (Урулунъгүй?) и заняли опустѣлый городъ въ мѣстности Хуанъ-дай. Когда за Дайхунъ-тайчжемъ пришли послы отъ Бобай-батурь-байла, онъ скочевалъ по рѣкѣ Онону. За нимъ были посланы войска; они убили Бальжину и тѣло ея похоронили у озера, которое называется Бальжина (при истокахъ Туры). Сѣдо ея бросили при подошвѣ горы Адунь-чулу; это мѣсто называется теперь Алтанъ-эмэль т. е. «Золотое сѣдо».

Въ «Иркутск. эпарх. вѣдомостяхъ» эта легенда рассказана полнѣе. Въ Монголіи жилъ князь Тумуръ-Тоготъ-ханъ; онъ былъ очень богатъ, имѣлъ жену и одного сына Контоя. Этотъ молодой человѣкъ влюбился въ бурятскую девушку Бальджить-Кугумъ (Бальджить хатунъ? хатунъ «княгиня» или «ханьша», вообще знатная женщина). Контий безъ дозвolenія отца женился на ней и, боясь отца, бѣжалъ и поселился въ Забайкальи у сліянія двухъ рѣкъ; впослѣдствіи онъ разбогатѣлъ и прославился. Но немъ и тѣ двѣ рѣки, у сліянія которыхъ онъ жилъ, получили название Контой (Кундуй); одна называется Барувъ-Контой, «Западный Контой», другая Зонъ-Контой, «Восточный Контой»¹⁾. Своимъ богатствомъ Контой превзошелъ своего отца. Между тѣмъ у отца умерла жена; и онъ женился на другой. Вторая жена была завистлива; узнавъ о богатствѣ пасынка, она уговорила мужа вызвать его. Отецъ потребовалъ сына къ себѣ, но тотъ не послушался. Тогда, подстрекаемый женой, Тумуръ-Тоготъ-ханъ послалъ отрядъ съ приказаниемъ привести Контоя съ женой. Контой смирился, когда отрядъ пришелъ къ нему и отправился къ своему отцу; но не такъ поступила Бальжинъ-Кату (Кату вмѣсто Кутумъ, какъ выше). Завидѣвъ отрядъ, она сѣла на бурокрылатаго (есть такая масть у Бурятъ) мерина и побѣжала вверхъ по рѣкѣ Кундую. Погоня замѣтила ея бѣгство; въ 50 верстахъ отъ ставки Тумурова сына она была настигнута. Тутъ была убита ея лошадь; падъ, въ которой это случилось, названа Курундзай, потому что лошадь подъ Бальджитъ по цвѣту шерсти называлась куринъ-дзаланъ. Поймавъ первую попавшуюся лошадь, она пустилась дальше по р. Борзы и, пробѣживъ почти такое же разстояніе, опять была настигнута. Здѣсь во время схватки она потеряла знакъ княжескаго достоинства, ядоръ; по этому поводу падъ получила название Іедортай. Бальджить опять побѣжала дальше; въ новой пади успѣла вырвать у ней котель (тогонъ), отчего падъ названа Тоготуй. Наконецъ она добѣжала до одного озера; ослабѣвъ отъ полученныхъ ранъ, она не могла дальше бѣжать на измученномъ конѣ. Тутъ ее поймали; она не хотѣла вернуться къ мужу и просила лучше убить ее, но не отводить въ Монголію. Такъ и сдѣлали; убили и тѣло ея бросили въ озеро. Это озеро по ней получило название Бальжино озеро.

Къ этимъ варіантамъ мы можемъ присоединить еще два, одинъ записанный напп отъ хоринского Бурята Жигжиды Г. Галсанова (имѣющаго жительство близъ дацана Шолоту въ долинѣ Уды), другой, записанный г. Логиновскимъ, у Бурята Нерчинского округа.

Вотъ варіантъ, разсказанный г. Галсановымъ. Барга-баторъ отдалъ свою dochь Бальжинъ замужъ за Дай-тайджи, сына монгольского князя Бубэй-байла и въ приданое за неѣ отдалъ хоринцевъ (т. е. Хоринские роды Бурятъ). Бубэй-байлѣ былъ женихъ на второй женѣ, которая имѣла связь съ своимъ пасынкомъ Дай-тайджи. Когда Дай-тайджи женился на Бальжинъ-хатунѣ, онъ оставилъ мачиху. Мачиха за это стала преслѣдоватъ невѣстку и стараться какъ-нибудь ее выжить; Бальжинъ-хатунѣ рѣшилась бѣжать изъ Монголіи и уговорила слѣдоватъ за собой своего мужа. Посланной за ними ногой удалось захватить и отвезти назадъ одного только Дай-тайджи, а Бальжинъ-хатунѣ ушла въ Забайкалье, въ мѣстность, где нынѣ озеро Бальжина-нуръ. Мачеха настояла, чтобы Бубэй-байлѣ послалъ за неї новыхъ пословъ; этимъ посланьемъ было приказано, чтобы они непремѣнно ее привезли или чтобы убили ее, а если они вернутся, не исполнивъ этого приказанія, имъ угрожали казнью. Бальжинъ-хатунѣ

¹⁾ По другому народному разъясненію, приводимому тѣмъ же авторомъ, название рѣки Кундуй происходит отъ монгольского слова хундуй, «падъ», широкая долина.

спряталась въ озеро и не выходила оттуда; пришедшие люди Бубей-бэйлэ не смѣли войдти въ озеро и, боясь вернуться домой, не исполнивъ приказанія, стали просить хатуну, чтобы она вышла изъ воды и позволила имъ губить себя, а если она ихъ не пожалѣеть, то имъ грозить смерть отъ Бубей-бэйлэ. Бальджинъ-хатунъ пожалѣла ихъ и вышла изъ воды, но какъ и чѣмъ ни старались они убить ее, не могли. Тогда она приподняла одну свою грудь, показала на тѣлѣ черное пятно и велѣла проколоть въ него. Такимъ только родомъ она была убита. Послы вернулись къ Бубей-бэйлэ, а трупъ убитой оставили лежащимъ на берегу озера. Изъ грудей ея потекло молоко и стало влияться въ озеро; прежде въ озерѣ вода была черная; послѣ этого она сдѣлалась молочно-блѣлою. Умирая, Бальджинъ завѣщаала Хорицамъ всегда кочевать въ этихъ мѣстахъ, между Селенгой и Байкаломъ и не переходить за Селенгу. Бубей-бэйлэ приказалъ разрубить тѣло хатуны на части и голову положить на мѣстѣ, похожемъ на голову, ноги на мѣстѣ, похожемъ на ноги, а сѣдло ея на мѣстѣ, похожемъ на сѣдло. И теперь, говорять, есть мѣстности, которыя называются: «Голова», «Ноги» и «Сѣдло».

Г. Логиновскій записалъ слѣдующее: У монгольского царя Бувея былъ сынъ Кунтей или Контуй, по другому показанію, Дай-конджи. Задумалъ Бувей женить своего сына и взялъ ему въ жены дочь одного сосѣднаго князя, которую звали Бальджи. Много приданныхъ далъ отецъ за своей дочерью; много далъ скота, много далъ также и людей съ начальникомъ Хоридзѣмъ. Когда первая жена Бувея умерла, онъ женился на другой. Между Бальджи и мачехой стали выходить ссоры. Тогда Бувей сказалъ своему сыну: „У тебя есть скотъ и лопади; у тебя есть люди, чтѣ привела твоя жена, да я еще дамъ тебѣ часть, и иди ты, куда знаешь. Это будетъ лучше, чѣмъ идти съ тобой ссориться“. Контуй взялъ свой народъ и отправился на западъ. При слѣяніи долины р. Кондуя съ обширной долиной Уруденгуй онъ остановился и поселился тутъ на житѣ. Сильно разбогатѣлъ здѣсь Контуй, но вскорѣ умеръ (другіе варианты не говорятъ о его смерти). Бувей, узнавъ о смерти своего сына, послалъ войско съ приказаниемъ привести Бальджи и все ея богатство. Войско исполнило приказаніе царя, но только Бальджи не долго оставалась въ Монголіи. Она подговорила свой народъ, двѣсти человѣкъ, и бѣжала съ нимъ обратно въ долину Кондуя. Только черезъ семь лѣтъ хватилась Бувей, что его невѣстка бѣжала. Онъ послалъ войско, но Бальджи успѣла изъ Кондуя съ частью своихъ людей бѣжать къ сѣверо-востоку. Въ 50 верстахъ отъ Кондуя, у неї отстрѣлили бурое золо или, быть можетъ, убили бурую крылатую лошадь; по этому поводу эту мѣстность называли Коронзулай. Отсюда она повернула къ юго-западу и въ 60 верстахъ у нея отобрали того (котель); эту мѣстность называли Тоготуй. Затѣмъ бросилась къ западу; гдѣ у неї отстрѣлили здоръ (княжескій знакъ), мѣсто называли Эдэртуй. Потомъ она бѣжала на западъ около озера Бальзы; тутъ ее схватили. Когда ее убивали, она еще успѣла вырѣзать грудь ибросить въ озеро, при чѣмъ сказала, что кто бы ни поселился здѣсь, кто бы ни сталъ поить здѣсь животныхъ, всѣ будутъ богаты.

Во время этого побѣга Бальджи Хоридзѣ отდѣлился съ 60 человѣками и побѣжалъ на сѣверъ. При впаденіи Нерчи онъ переправился черезъ Шилку, но только что успѣлъ перебраться, какъ за нимъ прибѣжала погоня. Она потребовала, чтобы онъ вернулся. Хоридзѣ сказалъ, что онъ не дастся живой въ руки, а будетъ отстрѣливаться. „Но прежде, чѣмъ биться, сказалъ Хоридзѣ, попробуйте мой табакъ, а потомъ я попробую вашего“. Онъ взялъ стрѣлу съ желѣзнымъ наконечникомъ, привязалъ къ неї въ тряпкѣ табаку, натянулъ лукъ и какъ намѣтилъ въ переднюю луку сѣдла предводителя, такъ и угодилъ; весь желѣзный наконечникъ ушелъ въ сѣдельную луку. Удивилось войско такой силѣ и ловкости стрѣлка. Хоридзѣ потребовалъ, чтобы они то же стрѣляли своими стрѣлами и слали ему свой табакъ. Но въ рядахъ погони не находилось никого, кто бы могъ не только попасть въ луку, но даже и перестрѣлить черезъ рѣку Шилку. Хоридзѣ сталъ просить ихъ, чтобы они по крайней мѣрѣ возвратили ему его стрѣлу, если не хотятъ посыпать своихъ. Принялись они вытаскивать стрѣлу и на-сили вытащили, стрѣлять же не стали.

Хоридзѣ сталъ просить дать ему отсрочку на три дня, отсрочку дали, а сами при-

задумались, какъ вести войну съ его войскомъ, если у него и другіе люди такіе же ловкіе струки, какъ самъ онъ. Съ нимъ и однѣмъ имъ трудно будетъ воевать. Народъ Хоридэя, собравшись, въ свою очередь говорить ему: „Какъ мы будемъ воевать, когда ихъ триста, а насъ только шестьдесятъ“? Стали они придумывать какое-нибудь средство обмануть противниковъ. Хоридэй приказалъ имъ нарубить высокіе шесты, привязать къ нимъ чучела изъ травы, одѣть въ платье и везти въ закрытое мѣсто; кромѣ того, въ тамъ, откуда возили чучела, и тамъ, куда ихъ свозили, Хоридэй велѣлъ расклѣсть по-больше огней. Три вечера Хоридэевы люди возили этихъ инныхъ людей. Войско, прошедшее въ погоню за Хоридэемъ, видѣло все это и устрашилось столь многолюдного войска. Утромъ Хоридэй выѣхалъ къ нимъ одинъ и говорить, что пора начинать войну, но погоня сказала, что они не будуть его трогать, вернутся домой и скажутъ царю, что не могли взять Хоридэя. Погоня ушла, Хоридэй пошелъ дальше. На пути ему приходилось имѣть частныя стычки съ Тунгусами. Хоридэй расположился было въ окрестностяхъ Нерчинска, но черезъ три года былъ вытѣсненъ Тунгусами и двинулся къ Байкалу. Переprавившись черезъ него, Хоридэй вступилъ въ русское подданство. Когда русскій царь узналъ, что ихъ всего шестьдесятъ человѣкъ, онъ сказалъ имъ: „Пока васъ не будетъ шестьдесятъ тысячъ, до тѣхъ поръ васъ на будуть брать на службу“.

У Хоридэя было одинадцать сыновей. Они впослѣдствіи перешли обратно за Байкалъ. По числу одинадцати сыновей хоринские Буряты дѣлятся на одинадцать родовъ, носящихъ имена Хоридэевыхъ сыновей: Хаццай, Харганатъ, Цаганъ (отъ старшаго сына Хоридэя), Кубаутъ, Шарай, Бадангутъ, Галзутъ, Халбанъ. Эти восемь родовъ составляютъ Агинскую степную думу. Три рода: Худэй, Батнэй и Гушить составляютъ другія управы. На этомъ кончается запись г. Логиновскаго.

Исторія богатства изъ Монголіи и погони за убѣжавшими разсказывается Бурятами не объ одной Бальджикъ-хатунѣ. Сѣверные Буряты знаютъ исторію бѣгства Борхалы и погони за нимъ подъ начальствомъ Сахоръ-ноюона (см. Записки Вост. сиб. Огдѣла И. Р. Геогр. Общ. по Эн., т. I, в. 1, стр. 135; т. II. в. 2, стр. 110). При Борхалѣ убѣгающей вмѣстѣ съ нимъ женщины нѣть, но въ нѣкоторыхъ вариантахъ съ обвиняется въ тайныхъ посѣщеніяхъ ханской жены, такъ что можетъ быть былъ и такой разсказъ, что онъ увезъ ханскую жену или ханскую дочь. За нимъ Сохоръ-ноюонъ не нашель его, а встрѣтилъ шамана Гуртэ, котораго могли убить только послѣ того, какъ онъ самъ, подобно Бальджинъ-хатунѣ, научилъ, что для этого нужно сдѣлать. Не Гуртэ ли былъ тогъ бѣглецъ, за которымъ въ погоню было послано Сохоръ-кононъ? Даѣте: Гуртэ сѣвернобурятской легенды и Хоридэй южнобурятской не одно ли и то же имя? Устрашеніе царскаго войска, посланаго за нимъ въ погоню, посредствомъ шестовъ съ соломой, ср. войсками, надѣланными изъ соломы или травы, посредствомъ которыхъ отбивается отъ царскаго войска лама, обвиняемый въ незаконномъ сожительствѣ съ женщиной (см. мои Очерки с.-з. Монголіи, II, 178; IV, 275—279).

Для полноты статейки приводимъ также мѣсто изъ сказанія о Чингисѣ-ханѣ, въ которомъ упоминается мѣстность Бальджиуна, хотя эпизода о женщинахъ тутъ и нѣть. Послѣ битвы при урочищѣ Халаджинъ-Алатъ, гдѣ Чингисѣ-ханъ повидимому былъ разбитъ Вань-ханомъ, разсказывается Рашидъ-Эддинъ, „онъ пошелъ къ сторонѣ Бальджиуна. Это было мѣсто, где находилось нѣсколько малыхъ родниковъ, которые не были достаточны для нихъ и четвероногихъ: по этой причинѣ они добывали воду изъ грязи и пыли. Послѣ того они вышли оттуда вонъ... Община, находившаяся въ то время съ Чингисѣ-ханомъ въ Бальджиунѣ, была малая; ихъ называютъ Бальджунту, т. е. они были въ томъ становищѣ вмѣстѣ съ нимъ, отъ него не отстали, имѣютъ твердые права и отъ другихъ отличны“¹⁾). Изъ разсказа ясно, что Бальджиуна было мѣстомъ уѣжища во времена бѣгства и что это было урочище съ водой. Не слѣдуетъ ли этотъ разсказъ монгольской лѣтописи пріурочить къ Забайкальскому озеру Бальджина-нуръ. Въ

¹⁾ Труды Восточ. Отдѣленія Имп. Археолог. Общ., ч. XIII, стр. 133.

130 верстахъ отсюда на востокъ лежитъ Чиндантская крѣпость, около которой находится мѣстность Дѣлюнь-болдокъ, по мнѣнію покойнаго Банзарова—мѣсто родили Чингисъ-хана²). Привлеченіе къ этой легенѣ Хоридэя, т. е. Хоридоя, предка Хоринцевъ, также указываетъ, что легенда о Бальджинъ-хатунѣ относится къ группѣ Чингисъ-хановскихъ легендъ. Хоридой (подъ формой Харида) является и въ книжныхъ сказаніяхъ о Чингисъ-ханѣ; по Санань-сэцэну это отецъ Алант-гавы, матери Бодончара, одного изъ предковъ Чингиса (Gesch. d. Ost-Mong., 59).

Г. Потанинъ.

Неукрологъ.

А. А. Потебня.

29-го ноября скончался въ Харьковѣ заслуженный ординарный профессоръ Александръ Асанасьевичъ Потебня. Одинъ изъ замѣчательнѣйшихъ русскихъ ученыхъ, для огромнаго большинства нашей публики онъ былъ однимъ изъ неизвѣстѣйшихъ нашихъ писателей. Значительное большинство русскихъ литераторовъ, чтѣ ежедневно и ежемѣсячно, изъ года въ годь будать, поучаются и подымаются нашъ читающій міръ, и разнаго рода покровители и любители бѣднаго русскаго просвѣщенія знали профессора Потебни развѣ по имени: печатался въ двухъ, трехъ не читаемыхъ журналахъ, состоялъ по вѣдомству народнаго просвѣщенія и въ извѣстные сроки получалъ соотвѣтственная звавію никогда не являвшагося въ Петербургѣ провинциального профессора и приличная сему повышенія и награды, на лѣтнєе время часто бывалъ увольняемъ въ отпуски за границу.

Чѣмъ занимался А. А. Потебня? Что онъ писалъ? Надо думать—предметъ его занятій былъ очень далекъ отъ разумныхъ интересовъ русскаго общества, отъ современныхъ задачъ общечеловѣческой образованности, науки, если столь имъ предданная просвѣщенія наша публика и лучшая ея выразительница, наша по-временная литература такъ мало знала о профессорѣ Потебнѣ и его трудахъ.

Нѣтъ, труды побойнаго нашего ученаго были посвящены языкоznанію и преимущественно не какимъ-нибудь дальнимъ и совершенно чуждымъ намъ языкамъ, напримѣръ, африканскимъ, а языкамъ нашей индо-европейской семьи, главаѣйше языкамъ литовскому, латышскому и славянскимъ, въ особенности же языку русскому и его нарѣчіямъ. Другими излюбленными, собственно однородными, предметомъ занятій профессора Потебни была народная поэзія Литовцевъ, Латышей, народовъ славянскихъ и въ особенности русскаго, во всѣхъ его разновидностяхъ.

Не въ удивленію, а къ сожалѣнію надо прибавить, что даже среди нѣкоторыхъ присяжныхъ знатоковъ и такъ-называемыхъ специалистовъ по русской словесности, среди даже преподавателей высшихъ заведеній и членовъ ученыхъ учрежденій и среди огромнаго большинства нашихъ педагоговъ-учителей русской словесности имя и труды профессора Потебни если пользовались, то лишь печальною извѣстностью. Его называли буквально; про его сочиненія замѣчали, что они темны, непопятны.

Тѣль не менѣе глубокомысленный, оригинальнѣйший изслѣдователь русскаго языка, А. А. Потебня принадлежалъ къ весьма малочисленной, на перечеть извѣстной, плеядѣ самыхъ крупныхъ, самобытныхъ дѣятелей русской мысли и науки. На его имя и труды будуть у насъ со временемъ указывать, при часто предъявляемомъ Россіи вопросѣ—что внесено ѿ въ сокровищницу человѣческаго знанія? Мало, мало у насъ славныхъ именъ, мало совершено нами крупныхъ дѣлъ въ области мысли и

²⁾ Записки Сибирск. Отдѣла И. Р. Геогр. Общ., т. II, смѣсь, стр. 5.

занія. Всего менѣе, какъ извѣстно, сдѣлано вами въ области наукъ историко-правственныхъ, очень мало по филологии и языкоzнанию.

Послѣ А. Х. Востокова ни одинъ быть можетъ изъ нашихъ филологовъ—тутъ есть нѣсколько весьма почтенныхъ именъ—не отличался такими, какъ профессоръ Потебня, способностями языковѣда, такимъ даромъ прорицательности въ тайны и тончайшія особенности и черты языковъ славянскихъ, не оставилъ по себѣ трудовъ съ такимъ высокоженнымъ значеніемъ для славянской филологии, для сравнительной грамматики индо-европейскихъ языковъ. Говорю о почившихъ и умалчиваю здѣсь о двухъ, трехъ высоко-даровитыхъ нашихъ языковѣдахъ, не перестающихъ трудиться къ чести нашей науки.

Какъ къ концу дѣятельности великаго основателя славяновѣдѣнія—аббата Добровского, Россія дала Востокова, разомъ далеко двинувшаго впередъ новую отрасль знанія, а въ пору зрѣлости и наибольшей славы другого крупного слависта на западѣ, Шафарика, Россія трудами и дѣятельностью Прейса, Бодянскаго, Григоровича, Срезневскаго, Ундовскаго, Горскаго, Буслаева, Лавровскаго, Гильфердинга, Тихонравова, Пыпина, далеко распространила и въ ширь и въ глубь изученіе разныхъ частей славяновѣдѣнія, такъ точно ко второй половинѣ самой плодотворной и энергической дѣятельности третьаго большаго слависта на западѣ—покойнаго профессора Миклошича, Россія въ послѣдніи два десятилѣтія блестяще была представлена профессоромъ Потебней. Его изслѣдованія по славянской фонологии, этимологіи и синтаксису, по народной поэзіи и мифологіи, отмѣчены такимъ сильнымъ даромъ прорицательности, такимъ глубокимъ званіемъ и пониманіемъ разнообразныхъ повременныхъ и мѣстныхъ явлений, самыхъ иногда тонкихъ отличій и свойствъ языковъ славянскихъ, литовскаго, латышскаго, что во многихъ отношеніяхъ эти труды покойнаго харьковскаго профессора значительно превышаютъ и далеко оставляютъ за собою наиболѣшія, однородныя изысканія профессора Миклошича. Изслѣдованія профессора Потебни уже начали оказывать влияніе на новѣйшіе труды молодыхъ славистовъ на западѣ, но можно съ увѣренностью предвидѣть гораздо большее ихъ влияніе въ будущемъ.

Правда, профессоръ Потебня писалъ не популярно, не для публики. Выражаясь всегда очень сжато, пишя исключительно для ученыхъ, посвящая свое богатое дарованье и свои лучшіе, не щедро отмѣряемые судьбой, годы, русскимъ ученымъ, не на распространеніе знаній, а на движение науки впередъ, на освѣщеніе темныхъ и на проложеніе новыхъ путей знанія, профессоръ Потебня имѣлъ всегда въ запасѣ такъ много новыхъ наблюдений и соображеній, располагая такою массою собранныхъ имъ данныхъ, и при томъ въ области весьма обширной, что ему никогда было заботиться обѣ наложеніи болѣе популярномъ.

Въ Европѣ огромное большинство образованнаго общества тоже не читало и не читаетъ трудовъ своихъ великихъ языковѣдовъ и филологовъ, но ихъ имена и великия заслуги наукѣ ему хорошо извѣстны. Такъ, большая публика въ Германіи не читала и не читаетъ трудовъ В. Гумбольдта, Як. Гrimма, Боппа, Потта, Шлейхера, Бругманна или во Франціи—Бюрунфа, Литтрѣ, П. Мейера, Г. Париса, въ Италии—Асколи, въ Даніи—Раска, Томсена, однако всему образованному обществу въ этихъ странахъ дороги и близки эти имена, и болѣе или менѣе попятны заслуги этихъ ученыхъ. Тамъ школа, общая литература, журналистика давно и постоянно распространяетъ въ массѣ публики вѣрныя о нихъ понятія, прививаетъ цѣльымъ поколѣніямъ глубокое уваженіе къ этиимъ подвижникамъ науки. Она воспитала въ обществѣ любовь и благодарное къ нимъ чувство, благородную гордость ими, какъ одною изъ чистыхъ славъ своей родины.

Ничто такъ не свидѣтельствуетъ о значительной невѣжественности нашего полуобразованія и легкомыслія, какъ распространенное въ нашей школѣ, въ нашемъ литературномъ мірѣ и въ нашемъ образованномъ обществѣ это невѣдѣніе о трудахъ проф. Потебнѣ или мнѣніе о немъ, какъ о несчастномъ буквовѣдѣ, писавшемъ темно и неизвѣстно, невѣдомо для кого и для чего. Въ странахъ съ исторически, съ корня выросшую, а не привозною, или не наносною и не показаною, образованностью, давно

вошло въ привычку не у однихъ богатыхъ, а и просто достаточныхъ людей, приобрѣтать для своихъ библиотекъ не только сочиненія любимыхъ и лучшихъ отечественныхъ поэтовъ, писателей, но и замѣчательнѣе труды своихъ именитыхъ ученихъ, тѣмъ болѣе труды, посвященные родному языку. Нѣмецкая грамматика и исторія нѣмецкаго языка Гrimma, его словарь или словарь Литтре и его же филологическая изысканія о французскомъ языкѣ расходились во множествѣ экземпляровъ и украшали собою тысячи частныхъ библиотекъ не только богатыхъ, но и просто достаточныхъ Нѣмцевъ и Французовъ, вовсе не филологовъ. У насъ же Словарь Даля, Областные Словари II Отд. Акад. Наукъ, историческая грамматика русскаго языка Буслаева во многихъ ли находятся частныхъ библиотекахъ, особенно въ нашихъ богатыхъ домахъ, часто совершенно не имѣющихъ никакихъ почти настоящихъ библиотекъ, или у нашихъ литераторовъ и нашихъ обыкновенныхъ любителей литературы, обычныхъ подписчиковъ и чтецовъ нашихъ толстыхъ журналовъ? Справокъ мы не наводили, но, думается, не ошибемся, если скажемъ, что изслѣдованія проф. Потебни о русскомъ языкѣ и русской народной поэзіи въ отдѣльныхъ изданіяхъ (а не въ книжкахъ Ворон. Фил. Зап. и Варш. Филол. Вѣстника, считающихъ сотни три, четыре полуобязательныхъ подписчиковъ) разошлись въ продажѣ, едва ли болѣе, чѣмъ въ нѣсколькоихъ десяткахъ экземпляровъ, и едва ли не добрая половина этихъ распроданныхъ экземпляровъ пошла за границу.

Къ великому моему сожалѣнію я никогда не находился въ постоянныхъ и близкихъ сношеніяхъ съ покойнымъ А. А. Потебней. Только разъ въ жизни случилось мнѣ встрѣтиться съ нимъ въ Вѣнѣ въ 1862 г. и провести съ нимъ въ самой оживленной бесѣдѣ нѣсколько пріятѣйшихъ часовъ въ теченіе одного, двухъ или трехъ дней, теперь рѣшительно не помню. Его красивое, выразительное лицо, его живая, блеставшая оригинальнымъ умомъ и богатствомъ продуманныхъ, изъ первыхъ рукъ добытыхъ, свѣдѣній, его любовь и художественная чуткость къ народной поэзіи, его рѣдкое, особенно въ тогдашней молодежи, уваженіе къ свободѣ и разуму народной жизни и мысли, его убѣжденіе въ народности науки въ каждой странѣ, произвели на меня неизгладимое впечатлѣніе и внушили мнѣ глубокое къ нему сочувствіе. О встрѣчѣ нашей я ничего не записалъ, подробности нашихъ разговоровъ мною забыты, помню впрочемъ, что кромѣ языка и народной поэзіи шла рѣчь и о русской литературѣ и о разныхъ нашихъ и славянскихъ дѣлахъ. Помню также, что съ глубокою грустью вспомнилъ онъ о своемъ безвременно погибшемъ младшемъ братѣ, жертвѣ юношескихъ увлечений, передаль нѣсколько подробнѣостей о лично ему знакомой и высоко имъ цѣнѣмой писательницѣ нашей—Бохановской. Во второй и въ послѣдній разъ мнѣ пришлось заочно сойтись съ покойнымъ Александромъ Аѳанасьевичемъ въ началѣ нынѣшняго года. По предложенію Отдѣленія Этнографіи, Совѣтъ Императорскаго Русскаго Географическаго Общества присудилъ проф. Потебнѣ свою высшую награду—Константиновскую медаль. Какъ предсѣдателствующій въ этомъ Отдѣленіи, я извѣстилъ и поздравилъ Александра Аѳанасьевича, и мы тогда обмѣнялись нѣсколькоими письмами. Онъ приспалъ мнѣ, по моей просьбѣ, свою фотографію. Сличивъ ее съ его фотографическою карточкою, данною имъ въ 1862 г., я, разумѣется, нашелъ его сильно состарѣвшимся, но лица, видѣвшія его прошлую зиму, говорили мнѣ, что онъ исхудалъ, ослабѣлъ и постарѣлъ такъ, что эта фотографія уже не представляетъ настоящаго Александра Аѳанасьевича. Проф. М. С. Дриновъ и самъ Александръ Аѳанасьевичъ писали мнѣ еще зимой, что здоровье его очень плохо и силы слабѣютъ. Въ послѣдніемъ своемъ письмѣ отъ 25-го апрѣля онъ въ заключеніе прибавилъ: «За вопросъ о здоровьѣ—благодарю. Все плохо. По утрамъ кое-что ковыряю, какъ старуха чулокъ вяжетъ, при полнемъ отсутствіи интереса, спуская петли и ровя спицы. З-ю ч. Записокъ (по Русской грамматикѣ) нужно еще разъ переписать непремѣнно самому; но она мнѣ уже надоѣла и я не знаю, когда я это сдѣлаю».

Прошлою зимою Александръ Аѳанасьевичъ не выходилъ изъ дома и съ трудомъ могъ читать лекціи только у себя на дому; но поѣздка лѣтомъ въ Италию—писалъ мнѣ Б. А. Ляпуновъ, нашъ молодой даровитый филологъ, магистрантъ, работавшій у

покойного профессора,—оказала благотворное дѣйствіе, хотя не надолго: вернувшись изъ-за границы Александръ Аѳанасьевичъ чувствовалъ себя повидимому, на столько хорошо, что началъ было чтеніе лекцій въ университетѣ въ сентябрѣ, но вскорѣ принужденъ былъ прекратить вслѣдствіе инфлюэнціи, которая его страшно ослабила и возобновила приступы его постоянной болѣзни почекъ. Весь октябрь и ноябрь почти не вставалъ Александръ Аѳанасьевичъ съ постели».

«Одно время передъ смертью ему стало лучше... но 1-го декабря происходили его похороны».

Изъ краткой, но весьма любопытной автобіографической замѣтки А. А. Потебнѣ (Пыпина Ист. Русск. Этнографіи III, 420—424), мы узнаемъ нѣсколько подробностей обѣ его дѣятельности и юности.

Уроженецъ и мелкопомѣстный дворянинъ Роменскаго уѣзда Полтавской губерніи, Александръ Аѳанасьевичъ учился въ польской Радомской гимназіи, гдѣ его дядя по матери была учительницей. Здѣсь учили сносно развѣ только латинскому языку, остальное, по словамъ Аѳанасія Александровича, было ниже посредственности. Преподаваніе большей части предметовъ было на польскомъ языкѣ, поэтому и среди товарищей поляковъ (русскихъ было немного) юный Потебня отлично выучился по-польски и съ дѣтства такимъ образомъ свободно овладѣлъ тремя славянскими языками. Нѣмецкому языку выучился онъ въ семьѣ дяди, гдѣ также «пріобрѣлъ охоту къ легкому чтенію». Онъ отзывался съ благодарностью о своихъ харьковскихъ профессорахъ Зернинѣ, Валицкой, Н. А. и П. А. Лавровскихъ. Черезъ послѣднихъ Потебня, по его словамъ, познакомился съ сочиненіями Срезневскаго «Мысли обѣ исторіи русскаго языка», съ грамматикой Милюшича, съ трудами Караджича. Изъ другихъ книгъ, имѣвшихъ на меня вліяніе, говорить Потебня, укажу Костомарова: «Объ историческомъ значеніи русской народной поэзіи», сочиненіе, которое мнѣ въ нѣкоторыхъ отношеніяхъ не нравилось, и статью Буслаева: «Объ эпической поэзіи»¹⁾. «Къ сожалѣнію, замѣчаетъ скромно А. А., вначалѣ совсѣмъ я не пользовался и работалъ, какъ и теперь, вполнѣ уединенно. Благодаря П. А. Лавровскому я сталъ заниматься славянскимъ языкоznаніемъ и оставилъ при университѣтѣ; но послѣдователемъ его я себя не считаю. Большеѣ пробѣлы школьнаго образованія я замѣтилъ въ себѣ слишкомъ поздно, когда садиться за указку было уже неудобно. Въ Берлинѣ я лекцій не слушалъ (находилъ, что не стоитъ), а школьнымъ образомъ учился санскриту у Вебера: дома тщательно готовился, а въ аудиторіи, съ глазу на глазъ, сдавалъ урокъ; характерно, что, сидя одинъ на одинъ семестръ по 4 или 5 часовъ въ неделю, мы не сказали другъ другу ни одного слова, не относящагося къ уроку (А. Губернатисъ тогда слушалъ у Вебера болѣе зементарный курсъ, гдѣ слушателей бывало 5—10). Это могло бы имѣть рѣшительное влияніе на мои позднѣйшія занятія, еслибы продолжалось не семестръ, а 2—3 года; но время тогда было мало располагавшее къ такимъ занятіямъ; стала одолѣвать тоска, и я черезъ годъ самовольно вернулся въ Россію».

Въ той же автобіографической замѣткѣ, А. А. Потебня такъ объясняетъ направление и характеръ своей послѣдующей ученой дѣятельности: «Мнѣ кажется я вижу помочи, на которыхъ вела меня судьба. Нѣкоторая наклонность къ вопросамъ, не имѣющими непосредственно такъ-называемаго житейскаго значенія (каковъ исчерпывающій все языковѣдѣніе вопросъ обѣ отношеній мысли къ слову), не объясняется школою. Эту школу проходили со мною многіе иные, гораздо лучше меня подготовленные къ занятіямъ филологіей. Таковы были (въ университѣтѣ) ученики Полтавской гимназіи, гдѣ въ то время и позже былъ замѣчательный учитель древніхъ языковъ Полевицъ (Полякъ; его ученикъ между прочимъ А. Котляревскій). Таковы же были и мои однокурсники, ученики Курской гимназіи. Я находжу сходство между собою и нѣкоторыми давно умершими родственниками по отцу, получившими (по старинному) буквально греческое образованіе (за выучку у дѣка — копз гречей и горшокъ каши). Тетка моя

¹⁾ Сборникъ Южнорусскихъ народныхъ пѣсенъ Метлинскаго «былъ первою книгой, по которой я учился присматриваться къ явленіямъ языка».

по Четынью-Минеямъ рѣшила философскіе вопросы, а дядя, рано убитый на Кавказѣ, какъ мнѣ говорили, занимался арабскимъ, персидскимъ и зналъ нѣсколько горскихъ нарѣчій¹⁾.

Подъ конецъ своей жизни замѣчательнѣйшій русскій филологъ, глубокомыслен-
ный изслѣдователь русскаго языка и его историческаго развитія, А. А. Потебня пе-
чально глядѣлъ на постановку филологическаго образованія въ русской средней и
высшей школѣ. Въ письмѣ ко мнѣ, отъ 7-го февраля 1891 г., Александръ Асанасьев-
ичъ писалъ между прочимъ: «Я немногимъ Васъ моложе: въ этомъ году мнѣ будетъ
56. У меня два сына, къ счастью оба уже въ университѣтѣ, старшій на математи-
ческомъ, младшій на естественномъ. Случилось такъ, что 17 января, когда я полу-
чила отъ Васъ телеграмму²⁾, старшій получила (золотую) медаль за сочиненіе по
механикѣ. На выборъ факультетовъ я не вліялъ, между прочимъ, и потому, что къ
своему пристрастію не чувствую. Печальная судьба филологическихъ
зананій въ Россіи. Порою кажется, что мы идемъ не впередъ, а
назадъ. У насъ въ этомъ году на 1005—32 филолога, въ томъ числѣ не славя-
норусскому отдѣленію и(можеть) б(ыть) человѣкъ 5—6, да и то не по призванію, а
ради хлѣба. Теперь у меня (на дому) 3 слушателя, въ томъ числѣ одинъ изъ ва-
шихъ³⁾ кандидатовъ, Ляпуновъ, который здѣсь держитъ намагистра славянской фило-
логіи. «Изъ него будетъ проекцъ».

Въ заключеніе нашей памятной замѣтки о дорогомъ покойникѣ позводлю себѣ
повторить мой отзывъ о трудахъ Потебни, представленный медальюю комиссию отдѣ-
ленія этнографіи совѣту Императорскаго Русскаго Географическаго Общества о при-
сужденіи проф. Потебнѣ Константиновской медали.

«Перебирая рядъ замѣчательныхъ сочиненій по лингвистикѣ, филологии и народо-
вѣдѣнію, вышедшихъ у насъ за послѣдніе три года, комиссія остановилась на трехъ
новѣйшихъ трудахъ нашего глубоко-ученаго и высококультуриваго языковѣда. уже
тридцать лѣтъ энергически работающаго на пользу и славу отечественной науки въ
области тѣхъ изслѣдованій, которыя, по § 1 Положенія, подлежатъ присужденію Кон-
стантиновской медали со стороны Отдѣленія Этнографіи: «этнографическая и лингви-
стическая изслѣдованія, относящіяся до народовъ, обитающихъ въ Россіи, или сопле-
менныхъ съ ними, если они привели къ какимъ-либо новымъ и важнымъ результа-
тамъ».

Разумѣемъ три новыхъ труда проф. А. А. Потебни: 1) Изъ записокъ по Рус-
ской грамматикѣ. I. Введение. II. Составные члены предложенийъ и вхъ замѣны. 2-е
изданіе. Харьковъ. 1889. 535+IV стр. въ 8-ку. 2) Значеніе множественнаго числа
въ русскомъ языке. Воронежъ. 1888. 76 стр. въ 8-ку. 3) Обясненія малорусскихъ
и срѣднихъ пѣсенъ. Веснянки. Колядки. Щедровки. 2 тома. Варшава. 1883 и 1887.
268+801 стр. въ 8-ку.

При оцѣнкѣ этихъ трудовъ проф. Потебни, мы обратимъ вниманіе, согласно
§ II-му Положенія о присужденіи Константиновской медали, и на прежнія произведенія
автора.

Постоянными предметами 30-ти лѣтнихъ занятій и изслѣдованій проф. Потебни
были: Русскій языкъ въ его современномъ развитіи и въ его географическомъ разно-
образіи, въ связи и въ сравненіи съ родственными языками, то-есть, исторія рус-
скаго языка и русская діалектология, сравнительно съ исторію и діалектологію срѣд-
нихъ языковъ, преимущественно славянскихъ и литовско-латышскаго, или иначе исто-

1) Цыпинъ, Ист. Русск. Этнографіи, III, 421—422, и пр.

2) Телеграмма была послана изъ Географическаго Общества въ годовое засѣданіе, за
подписями вице-предсѣдателя Общества П. П. Семенова и предсѣдательствующаго въ
Отдѣлѣ. Этнографіи съ поздравленіемъ и извѣщеніемъ о присужденіи А. А.—чу высшей на-
грады Общества—Константиновской медали.

3) То-есть Петербургскаго университета, ученикъ проф. Ягича. Б. М. Ляпуновъ кон-
чилъ курсъ лѣтъ 6 назадъ, отличный молодой ученый. Его интересные воспоминанія о
Потебнѣ см. ниже.

рико-сравнительное изучение русского языка въ отношенияхъ фонетическомъ, морфологическомъ, синтаксическомъ и словарномъ, и такое же историко-сравнительное изучение народной поэзіи, со стороны ея формы и содержания, возстановленіе, приемами, историко-сравнительного метода, по остаткамъ обрядовъ, поэтическій, преданий, по различнымъ поэтическимъ образомъ и мотивамъ цѣлыхъ отдельныхъ народныхъ пѣсень, религиозно-поэтическаго міросозерцанія древнихъ славянъ и сродныхъ имъ народовъ

Высокое образование проф. Потебни, вполнѣ знакомаго съ историческимъ ходомъ и современнымъ состояніемъ сравнительного языкоznания, изученія народной поэзіи и сравнительной міеологии, близкое знакомство съ Санскритомъ и Зевдомъ, съ двумя классическими языками, съ историко-сравнительной грамматикою языковъ германскихъ и романскихъ, глубокое, на первоисточникахъ основанное, знаніе не только русского языка, древняго старого и новаго, въ его нарѣчіяхъ и говорахъ, но и всѣхъ языковъ славянскихъ, равно какъ литовскаго и латышскаго,—всѣ эти особенности составляютъ рѣдкія и цѣнныя достоинства даже между лучшими учеными, славянскими и европейскими, особенно если онъ соединены съ такимъ же глубокимъ знаніемъ народной поэзіи русскаго и всѣхъ славянскихъ племенъ, а также и наиболѣе съ нимъ сроднаго, литовско-латышскаго. Но какъ ни цѣнны и ни почтены эти качества, они не даутъ еще полнаго понятія о значеніи его трудовъ для отечественной образованности и для извѣстнаго круга наукъ: сравнительного языкоznания, русской и славянской филологии, русскаго народовѣдѣнія, сравнительной истории литературы, народной психологіи, сравнительной міеологии. Глубокій и образованный ученый, отличный наблюдатель, строгій изслѣдователь, проф. Потебня не живеть процентами съ чужаго капитала, не производить своихъ наблюденій и изслѣдований лишь въ подтвержденіе, или на основаніи лишь постороннихъ соображеній и указаній, чужихъ, часто лишь занятыхъ, а не усвоенныхъ и не продуманныхъ, идей. Проф. Потебня мыслить самостоительно. Въ избранной имъ области мысли, въ развитіи и сдѣланныхъ понятій онъ вращается такъ же свободно, онъ всегда такъ же дома, какъ въ наблюденіяхъ и изслѣдованіяхъ звуковъ, корней, рѣченій народныхъ поэтическихъ образовъ и мотивовъ. Отличаясь замѣчательною силою анализа, онъ, какъ и истинные художники слова, вмѣстѣ съ тѣмъ, хранить въ себѣ не порванными нити бозсознательного поэтическаго преданія и творчества языка, и какъ всѣ высокихъ дарованій ученыe, обладаетъ своего рода творчествомъ. Его возврѣнія и мысли по занимающимъ его вопросамъ всегда отличаются свѣжестью и оригинальностью, а воспринятые имъ идеи и мысли другихъ дѣятелей всегда имъ усвоены, выношены и переработаны въ его сознаніи. Оттого онъ и являются у него съ извѣстными ограниченіями или дополненіями, значительно измѣненными или развитыя далѣе. Въ своихъ изслѣдованіяхъ проф. Потебня, касаясь старыхъ не решенныхъ вопросовъ, всегда подходитъ къ нимъ съ новыхъ точекъ зрѣнія и открываетъ новые стороны дѣла; но, требуя постоянно возможно большей «внутренней принудительности доказательствъ», онъ не позволяетъ себѣ забыть «чего нельзя и что невозможно» для окончательного заключенія при наличномъ запасѣ данныхъ и наблюдений.

Въ своихъ запискахъ по грамматикѣ, какъ во второй, такъ особенно въ первой общей части проф. Потебня нерѣдко неполнаетъ, ограничиваетъ, исправляетъ положенія и мысли о тѣхъ или другихъ вопросахъ по учению обѣ языковъ, высказанныя въ разное время В. Гумбольдтомъ, Боппомъ, Поттомъ, Я. Гриммомъ, Гейзе, Штейнталемъ, Бурциусомъ, Шлейхеромъ и друг., и остроумно обличаетъ внутреннюю несостоительность разныхъ не продуманныхъ формулъ и положеній, встрѣчаемыхъ у нѣкоторыхъ иначе заслуженныхъ ученыхъ, богатыхъ зрудностію, но болѣе или менѣе слабыхъ по части идей и самостоятельности мысли. Между тѣмъ такого рода не продуманные формулы и положенія, въ видѣ общихъ мыслей и опредѣленій, попадаются всего чаще въ текущей учебной литературѣ, всего легче проникая въ общидные курсы и учебники. Проф. Потебня нерѣдко останавливается, особенно во второй части своихъ записокъ, на обличеніи несостоительности такихъ положеній и опредѣленій не ради скоты къ обличенію, а потому, что онъ мѣшаютъ вѣрному пониманію многихъ

важныхъ явленийъ въ исторіи языка и потому, что обличая односторонность того или другого взгляда или мнѣнія, онъ лучше успѣваешь раскрыть правильность и вѣрность выставляемаго имъ воззрѣнія или положенія.

Обширная и глубокая эрудиція, масса фактовъ, извлеченныхъ изъ памятниковъ древней и старинной русской письменности, памятниковъ народной словесности русской и всѣхъ славянскихъ, а также литовско-латышскихъ, самостоятельность и оригинальность основныхъ мыслей и замѣчательный даръ проникновенія въ тональшіе оттѣнки строя русского языка сразу завоевали труду проф. Потебни «Изъ записокъ по русской грамматикѣ», еще въ первомъ его изданіи 1874—1877 г., высокое мѣсто въ науку, и русская и иностранная критика не могла тотчасъ же не признать его высокаго значенія, его выдающихся достоинствъ.

Наша Академія Наукъ, по почину Срезневскаго, поспѣшила присудить его автору полную Ломоносовскую премію. Въ своемъ отзывѣ, относительно первой части труда профессора Потебни, Срезневскій, между прочимъ, выразился: «Такого цѣльпаго филологического разбора стоя языка у настѣ еще не было. Не было его даже, какъ выборки изъ разныхъ книгъ, дающей отвѣты на предвзятые вопросы, въ труде же проф. Потебни имѣемъ не выборку изъ разныхъ книгъ, а переработку изслѣдований и соображеній относительно стоя языка, его образованія и преобразованія». О второй же части Срезневскій замѣтилъ: между прочимъ, «Страйное богатство подобраныхъ данныхъ, ихъ объясненій и сближеній, приводящихъ къ характеристикѣ древняго и новаго русского языка, и положительность выводовъ о ходѣ его измѣненій даютъ труду г. Потебни важное значеніе въ ряду другихъ новыхъ трудовъ по русскому языку. Не онъ началъ то, за что взялся; но онъ продолжалъ начатое другими съ такимъ успѣхомъ, что если теперь ктонибудь займется изученіемъ русского языка съ исторической точки зреяня, при помощи трудовъ, изданныхъ до записокъ г. Потебни, и не возьметъ въ помошь себѣ этихъ записокъ, то онъ во многихъ случаяхъ останется въ темнотѣ съ вопросами безъ отвѣтовъ или съ неясными отвѣтами безъ доказательствъ».

Всѣдѣ за отзывомъ Срезневскаго поспѣшилъ и проф. Ягичъ въ своемъ Arch. f. slaw. Phil. высказать свое мнѣніе о труде проф. Потебни. Отмѣтилъ его крупныя достоинства, онъ прибавилъ, что онъ «дающъ этому труду почетное мѣсто въ небольшомъ и безъ того ряду изслѣдований въ области историко-сравнительнаго синтаксиса Ученікъ проф. Миклошича, г. Ягичъ высказалъ прямо, что «въ славянской грамматической литературѣ труда г. Потебни стоитъ рядомъ съ синтаксисомъ Миклошича». Дабы понять настояще значеніе этихъ словъ, прибавимъ, что по выходѣ синтаксиса Миклошича, Ягичъ въ томъ же Archivѣ высказалъ свое удивленіе «къ этомъ по его словамъ, величественному Thesaurus syntacticus», къ этому обширному труду въ 896 страницъ съ небывалымъ дотолѣ богатствомъ примѣровъ изъ древнихъ, старыхъ и новыхъ славянскихъ языковъ (Arch. f. sl. Phil. 1876. B. I.).

Впрочемъ, проф. Ягичъ прибавилъ, что «ближайшее сравненіе этихъ двухъ трудовъ сдѣлали теперь желательно, такъ какъ изслѣдованія Потебни еще не доведены до конца» (Arch. f. slaw. Phil. 1876. B. II. N. I. S. 166).

Ставя два труда рядомъ, мы извѣстнымъ образомъ уже сравниваемъ ихъ и даже сравнили. Различіе труда проф. Потебни отъ этого труда Миклошича состоять не въ томъ только, что онъ не оконченъ, то-есть, что въ немъ, по мысли автора, не вѣрь части синтаксиса обслѣдованы, а труда Миклошича, по мысли его автора, довершены. Если присоединить къ этимъ двумъ частямъ записокъ проф. Потебни по русской грамматикѣ недавно вышедшее новое его превосходное синтаксическое изслѣдованіе «Значеніе множественного числа въ русскомъ языке» 1889. 76 стр., то мы увидимъ, что по вѣнѣнію своему виду (547 + 76 = 623 стр.) труда Потебни составляеть добрыя двѣ трети труда Миклошича. Такимъ образомъ, хотя труда г. Потебни и не оконченъ, но въ немъ синтаксическая явленія русского языка во всемъ его объемѣ очевидно разсмотрѣны гораздо подробнѣе, чѣмъ это могъ сдѣлать Миклошичъ въ своемъ оконченномъ труде, посвященномъ синтаксису десяти славянскихъ языковъ съ общелитературными русскимъ и малорусскимъ включительно. Вполнѣ признавая крупныя достоинства синтаксиса Микло-

шича, впервые давшаго заразъ такой обильный запасъ примѣровъ и данныхъ по синтаксису десяти славянскихъ языковъ, не можемъ не обратить вниманія на особенность системы или вѣнчанія распорядка всѣхъ этихъ примѣровъ. Синтаксисъ Миклошича раздѣленъ на двѣ части. Первая подъ заглавиемъ: о значеніи частей рѣчи, вторая о значеніи формъ. Первая часть раздѣлена на семь главъ съ своими подраздѣленіями, а вторая только на двѣ главы съ больше многочисленными отдѣлами. Такимъ образомъ видно, какъ были извлечены изъ памятниковъ различные примѣры, и какъ потомъ они были разложены по рубрикамъ: существительное, прилагательное, родъ, число, числительное имя, мѣстоименіе съ его обычными дѣленіями, нарѣчіе, союзъ, глаголъ съ его отдѣлами. Во второй части идутъ падежи и формы спряженія. Передъ каждой рубрикой есть вѣсколько болѣе или менѣе краткихъ предварительныхъ замѣчаній и затѣмъ идутъ примѣры на данную часть рѣчи или форму въ началѣ изъ ц.-слав., а потомъ изъ другихъ славянскихъ языковъ.

Возможна и такая точка зреінія, по которой синтаксисъ Миклошича, не смотря на свое богатство примѣровъ, окажется далеко не конченнымъ и не полнымъ. Нѣкоторые отдѣлы, напримѣръ, о числѣ именъ, окажутся очень краткими (37—51), не будетъ не замѣчено, что между всѣми этими рубриками только разъ попадается слово «предложеніе», именно за именительнымъ падежомъ идетъ небольшой отдѣлъ: *subjektlose Sätze* (346—369). Во избѣжаніе путаницы («лабиринта») Миклошичъ, по собственнымъ его словамъ, предпочелъ размѣстить свои замѣчанія о разныхъ предложеніяхъ по рубрикамъ мѣстоименія, союза и пр. При такой системѣ или расположениіи сырого материала очень трудно было автору раскрыть, а читателю видѣть отличительные особенности и разнообразные оттѣнки синтаксиса отдѣльныхъ славянскихъ языковъ и почти нельзя прослѣдить историческое развитіе ихъ внутренняго строя. Въ труда же проф. Потебни, благодаря его системѣ, мы имѣемъ передъ собою стройное изложеніе исторического развитія внутренняго склада русскаго языка, при чемъ строго отмѣчены и отмѣчены различные оттѣнки поврѣменныхъ измѣненій въ строѣ русской рѣчи съ древнѣйшихъ временъ до настоящаго. Тутъ привлекаются къ сравненію сходныя или различныя явленія историческаго развитія строя другихъ языковъ славянскихъ, а также литовскаго и латышскаго, а иногда, по мѣрѣ надобности, и другихъ арийскихъ. Въ общемъ введеніи, то есть въ первой части и въ частныхъ главахъ второй части мы постоянно встрѣчаемся съ глубокими мыслями, тонкими наблюденіями и остroумными соображеніями, въ коихъ ярко выступаетъ высокое дарованіе нашего языковѣда. Въ своемъ отзывѣ о трудахъ проф. Потебни Срезневскій не счѣлъ возможнымъ умолчать о синтаксисѣ проф. Буслаева, въ его исторической грамматикѣ. Дѣйствительно, синтаксисъ составляетъ лучшую часть грамматики Буслаева. Онъ почти на 20-ть лѣтъ предвѣрилъ синтаксисъ проф. Потебни. За Буслаевымъ навсегда остается великая заслуга, что онъ еще въ 1844 г. въ книгѣ «О преподаваніи отечественного языка» первый у насъ высказалъ въ своихъ синтактическихъ замѣткахъ (II ч.), что «научное преподаваніе отечественного синтаксиса можетъ быть только сравнительное и историческое», и тутъ же представилъ вѣсколько подснѣній и примѣровъ изъ древнаго, стариннаго и современнаго народнаго и литературнаго языка (стр. 141—163 и вѣсколько далѣе). Въ синтактическомъ отдѣлѣ грамматики Буслаева, наука получила въ первый разъ богатство примѣровъ изъ древней, старинной и современной народной рѣчи, вмѣстѣ съ примѣрами изъ Карамзина, Крылова, Пушкина, Грибоѣдова и пр. При этомъ Буслаевымъ было высказано не мало частныхъ дѣльныхъ замѣчаній, но справедливость не позволяетъ умолчать, что система Буслаева, вообще вся теоретическая сторона его синтаксиса, по большей части, не самостоятельна и довольно слаба. Послѣ труда проф. Потебни еще въ первомъ изданіи (1874 г.) синтаксисъ Буслаева является уже въ значительной степени трудомъ отсталымъ и устарѣлымъ, нельзя по истинѣ не пожалѣть, что педагоги наши доселе, почти исключительно пробавляются книгою Буслаева и очень мало (не говоримъ объ исключеніяхъ и о непосредственныхъ ученикахъ проф. Потебни) усвоили себѣ глубокіе взгляды и богатыя новыми плодотворными выводами наблюденія Потебни. Ра-

зумно усвоенныя почтеною средою нашихъ педагоговъ, они должны повести не только къ лучшей постановкѣ преподаванія отечественнаго языка въ нашихъ среднихъ учебныхъ заведеніяхъ, но и къ перемѣнамъ въ методѣ и приемахъ преподаванія древнихъ и новыхъ языковъ въ нашихъ гимназіяхъ. Укажу еще на другую, тоже не маловажную, практическую сторону синтаксическихъ и вообще филологическихъ трудовъ проф. Потебни. Изученіе ихъ приводить всякаго читателя къ убѣждению въ пользѣ и важности извѣстной литературной обработки малорусскаго нарѣчія, даже для изученія нашего литературнаго языка. Ознакомившись съ изслѣдованіями Потебни, каждый образованный великорусъ пойметъ, сколько свѣта проливается знаніемъ съ малорусскимъ языкомъ на историческое развитіе нашего общелитературнаго языка, который мы, великоруссы, не безъ извѣстнаго преувеличенія, любимъ считать исключительно своимъ. Внимательный читатель замѣтитъ, сколько даетъ полученій и поясненій знаніе живой малорусской рѣчи для разумнаго пониманія даже живой рѣчи великорусской и ея говоровъ. Всѣ же говоры великорусские, бѣлорусские и малорусские, какъ живые ключи, направленные исторію въ водоемъ общерусской рѣчи, несутъ въ нее свои мѣстные дары, питаютъ и богатятъ ее и какъ предметъ нашего изученія и какъ литературный нашъ языкъ, то есть, какъ орудіе нашей образованности, какъ общее знамя нашего національнаго единства.

Научное значеніе синтаксического труда проф. Потебни выясняется еще лучше, если, припомнить его отношеніе къ однороднымъ трудамъ Буслаева и Миклошича, мы прибавимъ, что по оригинальности возврѣній, по глубинѣ анализа, по широтѣ и силѣ учености, труда А. А. Потебни далеко оставляется за собою весьма почтенные труды Даничича, Вальявца, Гаттала, Зигмунда, Малецкаго и др. по синтаксису отдельныхъ западныхъ славянскихъ языковъ, южныхъ и сѣверныхъ. Можно сказать, что записки по русской грамматикѣ проф. Потебни занимаютъ въ настоящее время такое же мѣсто въ славянской филологии по отдѣлу синтаксиса, какое въ свое время занимали въ ней историко-фонетическая и морфологическая изслѣдованія Добровскаго о чешскомъ языке (введеніе въ исторію чешской литературы и чешская грамматика), послужившія впослѣдствіи образцомъ для грамматическихъ трудовъ по другимъ славянскимъ языкамъ.

Много важнаго для славянской филологии и для сравнительного языкоznанія вообще представляются и другие филологические труды проф. Потебни. Такъ, его изслѣдованія подъ скромными заглавіями «О звуковыхъ особенностяхъ русскихъ нарѣчій», «Замѣтки о малорусскомъ нарѣчіи» и замѣчательный разборъ сочиненія Житецкаго, «Очеркъ звуковой исторіи малорусского нарѣчія». Спб. 1871,—внесли въ науку рядъ важныхъ филологическихъ наблюдений историко-географического характера и понынѣ составляютъ одинъ изъ важнѣйшихъ трудовъ по русской діалектологіи. Нельзя не пожелать появленія этихъ изслѣдованій въ новомъ, исправленномъ и дополненномъ изданіи, ибо съ тѣхъ поръ явилось не мало новыхъ материаловъ, имѣющихъ значительно расширить и пополнить наблюденія нашего ученаго.

Въ четырехъ выпускахъ изслѣдованій «Бѣ исторіи звуковъ русскаго языка». Воронежъ 1876. Варшава 1880, 1881, 1883, содержитъ нѣсколько высоко замѣчательныхъ изслѣдованій о вѣкоторыхъ важнѣйшихъ явленіяхъ русской общеславянской филологии: о носовыхъ звукахъ въ древнемъ славянскомъ языке, о первомъ полногласіи русскаго языка, о таѣ названіи Потебнио второмъ полногласіи—это явленіе впервые имъ отмѣчено, и терминъ, имъ данный, вошелъ уже въ науку,—о начальныхъ сочетаніяхъ: лы, ры, лу, ру = основнѣй + ал + ар—рядъ примѣровъ или словъ съ начальными лы, ры, лу, ру, приводимыя въ ограниченіе выставленнаго Миклошичемъ положенія, что начальное + ар + ал всегда = слав. ра, ро, ла, ло (раз-роз, ладья, лодья), о нѣкоторыхъ случаихъ выявленія нѣбности на согласные звуки, паконецъ, довольно большое изслѣдованіе «Этимологическая различенія коренныхъ гласныхъ въ глаголахъ». Во всѣхъ этихъ изслѣдованіяхъ перебираются и разсмотриваются, часто съ совершенно новой точки зрѣнія, весьма тонкіе и трудно поддающіеся окончательному разрѣшенію вопросы первостепенной важности для классифи-

каціі славянскихъ нарѣчій и для уясненія ихъ постепенного выдѣленія изъ общаго славянскаго пра-языка, для славянской и вообще сравнительной грамматики арійскихъ языковъ, наконецъ, для такого же этимологического словаря. Многія изъ высказанныхъ здѣсь проф. Потебни соображеній достигаютъ полной доказательности, а нѣкоторыя наблюденія, еще такъ сказать не завершенныя, важны тѣмъ, что раскрываютъ новые пути къ дальнѣйшимъ розысканіямъ. Всѣ эти лингвистическая изслѣдовавія проф. Потебни имѣютъ важное значеніе не для одной славистики и выдаютъ въ авторѣ такого же первостепенного мастера, какимъ онъ оказалъ себя въ своихъ запискахъ по русской грамматикѣ.

Отчасти въ указанныхъ же статьяхъ и особенно въ другихъ главахъ наслѣдованія «Къ исторіи звуковъ русскаго языка», подъ заглавіемъ «этимологическія замѣтки», заключаются важныя и часто весьма удачныя разъясненія происхожденія длиннаго ряда словъ велико- и малорусскихъ, польскихъ, прочихъ славянскихъ и литовско-латышскихъ, объяснены разныя иностранныя слова, вошедшія въ малорусскій языкъ изъ нѣмецкаго, татарскаго, турецкаго, валашскаго и проч. Наконецъ, тутъ же мы встрѣчаемъ многосодержательную статью (48 стр.) подъ заглавіемъ село, деревня и проч.,—это цѣлая прекрасная глава изъ исторіи русскаго языка и быта.

Какъ во многихъ мѣстахъ синтаксиса, такъ и въ этихъ послѣднихъ трудахъ проф. Потебни, при объясненіяхъ отдельныхъ народныхъ речений и оборотовъ малорусскихъ, великорусскихъ, прочихъ славянскихъ и литовско-латышскихъ, сильно даетъ себя чувствовать еще другая сторона громадныхъ знаній и высокаго дарованія нашего автора. Разумѣемъ его глубокое изученіе народной поэзіи славянской и литовско-латышской и его необычайную зрячестъ и чуткость ко всѣмъ ся особенностямъ, оттѣнкамъ и переливамъ. Эти качества автора стали раскрываться еще въ первыхъ его работахъ, посвященныхъ вопросамъ по народной поэзіи, миѳологии. Таковы его разсужденія: «О нѣкоторыхъ символахъ въ славянской народной поэзіи». Харьковъ. 1860, «О миѳическомъ зналеніи нѣкоторыхъ обрядовъ и повѣрій». Москва. 1865, «О долѣ и сродныхъ съ нею существахъ». Москва. 1865.

Эти стороны познаній и дарованій проф. Потебни нашли себѣ блестящее выраженіе въ двухъ его небольшихъ, но важныхъ трудахъ: «Малороссійская народная пѣсня по списку XVII вѣка». Воронежъ. 1873, и Слово о Полку Игоревѣ. Воронежъ. 1878, 150 стр. Уже въ первомъ изъ этихъ трудовъ проф. Потебни касался нѣкоторыхъ мѣстъ Слова. Во второмъ онъ представилъ его текстъ «по мѣрѣ разумѣнія» или приготовилъ новое изданіе этого драгоценнаго памятника нашей древней словесности. Больше крупныя поправки онъ обозначилъ косымъ шрифтомъ, а въ скобкахъ поставилъ чтеніе изданія 1800 г. Текстъ раздѣленъ на небольшія главы, за каждою изъ нихъ слѣдуетъ комментарій. Въ обширной литературѣ о нашемъ драгоценномъ памятнике,—отъ начала столѣтія до настоящаго года, она составляеть цѣлуу библіотеку,—нѣть сомнѣнія, толкованія и объясненія проф. Потебни занимаютъ одно изъ самыхъ видныхъ мѣстъ и принадлежать къ наиболѣшемъ и наизамѣнѣшемъ разъясненіямъ этого периода нашей словесности. Здѣсь ярко выступаетъ даровитость проф. Потебни, его удивительная памятливость, что касается народной поэзіи русской и всѣхъ другихъ славянскихъ народовъ, его рѣдкая сила анализа, рядомъ со свойственною обыкновенно развѣ великимъ художникамъ, и несъмъ рѣдкою у учёныхъ, живостью и цѣльностью разумѣнія поэтическихъ скопровищъ народнаго духа. Здѣсь находится не мало очень дѣланныхъ и мѣткіхъ замѣчаній на разныя прежнія объясненія Слова, напримѣръ, Буслаева, Тихонравова, Вс. Миллера, Веселовскаго, Огоновскаго и другихъ, болѣе ранніхъ толкователей, а также и на переводы Вельтмана, Малашева, А. Майкова...

Въ написанномъ для Академіи Наукъ, замѣчательномъ разборѣ сборника Головацкаго (Пѣсни Галицкой и Угорской Руси) проф. Потебни высказалъ нѣсколько важныхъ соображеній о пѣсенномъ напѣвѣ и размѣрѣ, какъ главномъ руководящемъ началѣ для классификаціи народныхъ пѣсень, о необходимыхъ приемахъ и наиболѣшемъ, по его мнѣнию, методѣ изученія народной поэзіи.

Эти важные мысли полнѣе имъ были развиты и примѣнены въ новомъ обширномъ труде въ двухъ частяхъ, подъ заглавиемъ: «Объясненія малорусскихъ и срѣднѣхъ народныхъ пѣсень. I ч. Варшава. 1883. 268+VIII+III стр. въ 8-ку и II ч. Обзоръ поэтическихъ мотивовъ, колядокъ и щедровокъ». Варшава. 1887. 801 стр. въ 8-ку.

Въ первой части заслуживаютъ особаго вниманія статьи: «Лелю-полезю, дицладо», —гдѣ показано, что ни въ Лелѣ-полелѣ, ни въ Дици-ладо, нельзя находить ничего миѳического, замѣчательное разъясненіе образовъ веснанокъ (верба надъ водою и ремезъ). Что касается второй части, то она не ограничивается замѣтками и наблюденіями относительно лишь однихъ колядокъ и щедровокъ, а представляетъ много цѣнныхъ сличеній и соображеній о пѣсняхъ свадебныхъ, весеннихъ и лѣтнихъ, царинныхъ, лазарскихъ, кралицкихъ, купальскихъ, зажиночныхъ и дожиночныхъ, подблюдныхъ, наконецъ, разныхъ великорусскихъ былинъ, сербскихъ и болгарскихъ ювацкихъ пѣсенъ.

Вообще этотъ обширный и капитальный трудъ въ тысячу съзижкомъ страницъ, заключаетъ въ себѣ обильный запасъ новыхъ наблюдений и важныхъ соображеній, и потому надолго останется необходимымъ настольною книгою для всѣхъ занимающихся изученіемъ народной поэзіи, ея формъ и содержанія, религіозныхъ и бытовыхъ древностей, этнографіею русскою, общеславянскою и литовско-латышкою.

Въ 1890 г. исполнилось 30 лѣтъ ученого-литературной дѣятельности А. А. Потебни. Присуждая ему высшую награду за новѣйшія его изслѣдованія, Императорское Русское Географическое Общество достойно почтить многолѣтніе труды и крупныя заслуги наукѣ этого глубоко-свѣдущаго и высоко-даровитаго изслѣдователя, одного изъ первоклассныхъ ученыхъ нашего отечества¹⁾.

Съ кончиною А. А. Потебни, не стало одного изъ даровитѣйшихъ и прекраснейшихъ русскихъ людей. Послѣ покойнаго остались: отрывки перевода Одиссеи на малорусскій языкъ, Материалы для малорусского словаря, З-я часть Записокъ по русской грамматикѣ и курсъ Теоріи словесности и, вѣроятно, еще не мало разныхъ отдѣльныхъ замѣтокъ. Харьковское Филологическое Общество, гдѣ покойный былъ долго предсѣдателемъ, намѣreno приступить къ изданію нѣкоторыхъ изъ этихъ трудовъ, а также и къ переизданію разныхъ его статей. Пожелаемъ, чтобы Общество энергически взялось за это дѣло и съ успѣхомъ его окончило. Харьковъ, вообще Украина наша всегда можетъ указывать съ гордостью на Потебнию, какъ на одинъ изъ своихъ драгоцѣнныхъ даровъ нашей общей русской образованности. Миръ его праху и глубокая признательная память потомства за его прекрасные труды, одинъ изъ лучшихъ подвиговъ русской мысли въ области человѣческаго знанія.

Владиміръ Ламапскій.

Памяти А. А. Потебни.

29-го ноября скончался профессоръ Харьковскаго университета Александръ Аѳанасьевичъ Потебня. Смѣло можно сказать, что въ немъ мы потеряли ученаго, которымъ должна гордиться не только русская и славянская, но и обще-европейская наука. Въ виду выдающагося положенія, какое покойный занималъ въ ряду современныхъ славистовъ и вообще филологовъ, а также въ виду неоцѣнимыхъ качествъ его души, съ другой стороны въ виду странного незнанія о его заслугахъ не только среди нашего

¹⁾ Этотъ отзывъ былъ написанъ еще въ концѣ 1889 г., но въ январѣ 1890 г. Константиновская медаль никому не была присуждаема, по винзапной болѣзни Августѣйшаго Предсѣдателя Общества.

образованного общества, но даже среди персонала учителей русского яз. и словесности, я рѣшаюсь представить краткія биографическія свѣдѣнія, какія мнѣ удалось собрать, и познакомить немногого съ содержаніемъ главнѣйшихъ трудовъ покойнаго, прибавивъ и свои личныя воспоминанія.

Александръ Асанасьевичъ Шотебиа¹⁾ происходилъ изъ небогатой дворянской семьи Полтавской губерніи Роменскаго уѣзда, гдѣ и родился. Родовое имѣніе его въ формуларномъ спискѣ значится въ селѣ Перекоповкѣ, Ромен. у., но не знаю, осталось ли тамъ что нибудь теперь. Родители Александра Асанасьевича — Асанасій Еѳимовичъ и Марья Ивановна (урожденная Маркова) — природные малоруссы. Отецъ въ молодости былъ въ военной службѣ, а потомъ одно время по частнымъ дѣламъ жилъ во Влади-мѣрской губерніи.

Родился А. А. 10 сентября 1835 г. и былъ старшимъ изъ всѣхъ братьевъ (10 сент. 1891 г., по словамъ жены, ему исполнилось 56 лѣтъ, а въ формуларномъ спискѣ, составленномъ въ 1887 г., но, можетъ быть, раньше 10 сент., сказано, что ему 51 годъ). Семи лѣтъ онъ былъ отданъ въ Радомскую гимназію, гдѣ его дядя по матери былъ учителемъ. Благодаря этому обстоятельству, А. А. хорошо изучилъ польскій яз., такъ какъ въ этой гимназіи преподаваніе было на польскомъ яз. Несполнна 16-ти лѣтъ въ 1851 г. онъ поступилъ въ Харьковскій университетъ. Вслѣдствіе того, что большую часть дѣтства А. А. провелъ не дома, онъ почти не зналъ своихъ младшихъ братьевъ, а съ сестрой, которая родилась уже безъ него, познакомился только 16-ти лѣтъ. А. А. поступилъ сначала на юридический факультетъ, но въ слѣдующемъ году перешелъ на историко-филологический. Въ университѣтѣ онъ сблизился съ М. В. Нѣговскимъ, «любителемъ и умѣлымъ собирателемъ малорусскихъ народныхъ пѣсень», библиотекой которого и пользовался. Преподавательский персоналъ въ то время въ Харьковскомъ университѣтѣ былъ далеко не блестящий. Русскій яз. читалъ А. Л. Метлин-скій, добный и симпатичный человѣкъ, но, по словамъ А. А., слабый профессоръ. Его сборникъ «южно-русскихъ народныхъ пѣсень», по признанію Ал. А., былъ первой книгой, научившей А. А. присматриваться къ явленіямъ языка. Судя по описанію личности А. Л. Метлинского и его симпатичныхъ взглядовъ на отношеніе нарѣчій и говоровъ къ литературному языку («Истор. рус этнogr.» Пыпина, т. III, ст. 146—148), можно думать, что этотъ человѣкъ оказалъ во всѣкомъ случаѣ нѣкоторое влияніе на Ал. А.—ча. Черезъ Н. А. Лавровскаго, перешедшаго съ каѳедры педагогики на каѳедру русской словесности, А. А. познакомился съ сочин. И. И. Срезневскаго «Мысли объ исторіи русскаго языка и другихъ славянскихъ нарѣчій». Это сочиненіе, гдѣ впервые такъ живописно представлена картина постепеннаго развитія русскаго яз., произвело на А. А. сильное впечатлѣніе. Онъ разсказывалъ мнѣ, что онъ невольно запомнилъ наизусть цѣлія страницы этого сочиненія и такъ отвѣчалъ на экзаменѣ. Этотъ фактъ, кажется, былъ переданъ Срезневскому, который и пожелалъ познакомиться съ Шотебией, когда А. А. былъ потомъ въ Петербургѣ. Въ своей автобиографіи А. А. указываетъ еще, что на него оказало влияніе сочин. Костомарова «Объ историческомъ значеніи русской народной поэзіи», которое, однако, не совсѣмъ ему нравилось, и статья Буслаева «Объ эпической поэзіи», а затѣмъ, какъ говорилъ мнѣ самъ Ал. А., только иностранные ученыe. Въ 1856 г. А. А. окончилъ курсъ кандидатомъ по представленіи диссертациі: «Первые годы войны Хмельницкаго», которая не напечатана. По предложенію Н. А. Лавровскаго, онъ былъ оставленъ при университѣтѣ и сталъ готовиться къ магистерскому экзамену. Какъ казенномокоптный, онъ долженъ былъ, однако, взять мѣсто комнатааго надзирателя 1-ой Харьковской гимназіи, но скоро былъ опредѣленъ сверхштатнымъ старшимъ учителемъ русской словесности съ увольненіемъ отъ должности комнатааго надзирателя, а 18 Декабря 1857 г. былъ

¹⁾ Для биографическихъ свѣдѣній я пользуюсь во первыхъ автобиографіей покойнаго, напечатанной въ прилож. къ III т. «Исторіи русской этнографіи» А. И. Пыпина, во 2-хъ тѣмъ, что мнѣ удалось слышать отъ него самаго и близко его знающихъ, въ 3-хъ — формуларными списками, хранящимися въ архивѣ Харьковскаго университета.

прикомандированъ къ университету для преподаванія русской словесности. Черезъ Н. А. Лавровскаго А. А. познакомился съ грамматикой Миклошича и трудами Караджича. Въ 1860 г. 15 Апрѣля А. А. былъ утвержденъ въ степени магистра славянской словесности и по защитѣ диссертациі «О нѣкоторыхъ символахъ въ славянской народной поэзіи» (Харьковъ, 1860). 22 іюня 1860 г. А. А. назначенъ адъюнктомъ Харьковскаго университета съ увольненіемъ отъ должности учителя гимназіи, при чёмъ въ 1861 г. на него возложены теоретическія занятія по педагогикѣ съ кандидатами педагогами. Въ то же время онъ былъ секретаремъ историко-филологического факультета. Въ 1862 г. онъ былъ командированъ заграницу на два года, но черезъ годъ вернулся и съ 28-го сентября 1863 г. былъ доцентомъ Харьковскаго университета до 1875 г., когда утвержденъ былъ экстраординарнымъ профессоромъ, получивъ 28 ноября 1874 г. степень доктора славянской словесности послѣ защиты диссертациі: «Изъ записокъ по русской грамматикѣ» I—II; оппонентами были профессора М. С. Дриновъ и Н. А. Лавровскій¹⁾). За границей А. А. учился санскриту у Вебера. За это время въ печати появились слѣдующіе труды А. А. Потебни: «Мысль и языкъ» (Ж. М. Н. Пр. 1862), «О связи нѣкоторыхъ представлений» (Филол. Зап. 1864), «О Долѣ и сродныхъ съ нею существахъ» (Древности, Труды Москов. Археологич. Общ., т. I), «Два изслѣдованія о звукахъ русскаго яз.: I. О полногласіи. II. О звуковыхъ особенностяхъ русскихъ нарѣчій» (Воронеж. Филолог. Зап. 1866 г.), «О купальскихъ огняхъ и сродныхъ съ ними представлениахъ» (Москва, 1867, въ 3-мъ вып. Археол. Вѣстн.), «Замѣтки о малорусскомъ нарѣчіи» (Филол. Зап. 1870 и отдельно—Воронежъ, 1871), ваконецъ упомянутое выше сочиненіе «Изъ записокъ по русской грамматикѣ» (1-я часть «Введеніе», напечат. въ Воронежѣ, а 2-я часть «О составныхъ членахъ предложения и ихъ замѣнахъ въ русскомъ яз.» въ Запискахъ Харьковскаго университета, 1874 г.). Съ осени 1875 г. А. А. былъ утвержденъ ординарнымъ профессоромъ по каѳедрѣ исторіи русскаго яз. и литературы. Еще въ 1865 г. А. А. былъ избранъ въ дѣйствительные члены Москов. Археологическаго Общества. Въ 1877 г. онъ избранъ въ дѣйствительные члены Общ. Любителей Российской Словесности при Имп. Московскому университету. Въ томъ же году ему присуждена Имп. Академіей Наукъ Ломоносовская премія въ 1,000 руб. за сочин. «Изъ записокъ по рус. гр.», и онъ избранъ въ члены-корреспонденты Академіи по отдѣленію русскаго языка и словесности. Въ 1876 г. вышли въ Воронежѣ и Варшавѣ 1-й и 2-й выпускы «Къ исторіи звуковъ русскаго яз.»; нѣкоторыя главы этого сочиненія были напечатаны также въ изданіи проф. И. В. Ягича «Archiv für slavische Philologie» III, с. 358—381 («Ueber einige Erscheinungen des slavischen Palatalismus») и с. 614—620 («Zur Frage nach dem ursprünglichen Lautwerth der slavischen Nasalvocale»). Въ 1877 г. Александру Аванасьевичу присуждена Академіей наукъ золотая Уваровская медаль за разборъ сочин. Житецкало: «Очеркъ звуковой исторіи малорусского нарѣчія». Въ томъ же году въ «Воронежскихъ Филологическихъ Запискахъ» напечатана статья А. А.—ча «Малорусская народная пѣсня по списку XVI в.», а въ слѣдующемъ году «Слово о полку Игоревѣ» (Воронежъ, 1878 г.). Въ 1879 г. Академіей Наукъ присуждена А. А.—чу золотая медаль за разборъ труда Я. Ф. Головацкаго: «Народныя пѣсни Галицкой и Угорской Руси», издан. въ 4 т. Моск. Общ. Истор. и древностей (разборъ напечатанъ въ С.-Петерб., 1880). Въ 1881—1883 г. Варшавскимъ «Филологическимъ Вѣстникомъ» напечатаны III-й и IV-й выпускы «Къ исторіи звуковъ русскаго яз. Этимологическая и другія замѣтки». Тѣмъ же «Филолог. Вѣстникомъ» издано въ 1883—1887 г. большое сочиненіе А. А. въ двухъ выпускахъ: «Объясненія малорусскихъ и сродныхъ народныхъ пѣснъ». Въ началѣ 1887 г. его избрали въ свои члены королевское чешское общество.

¹⁾ М. С. Дриновъ разсказывалъ мнѣ, что онъ, Н. А. Лавровскій и Кирпичниковъ предлагали А. А.—чу степень доктора до защиты за его прежнія работы, но по своей скромности и строгости къ себѣ, А. А. отказался и предпочелъ достигнуть этого обычнымъ путемъ.

ство наукъ (královská Česká společnost Nauk). Въ «Филологическихъ Запискахъ» 1887 г. напечатана статья А. А. «Значенія множественного числа въ русскомъ яз.». Въ 1888 г. въ Харьковѣ вышло второе исправленное изданіе сочин. «Изъ записокъ по русской грамматикѣ» I—II. Послѣднее напечатанное сочиненіе А. А.—ча было помѣщено въ выходящемъ съ 1891 г. изданіи Этнографического Отдѣленія И. Р. Г. О. «Живая Старина» («Этимологическая замѣтка»).

Въ началѣ 1891 г. ему присуждена была медаль Географическаго Обществомъ. Кроме чисто научныхъ трудовъ и изслѣдований, подъ редакціей А. А. Потебни вышло прекрасное изданіе сочиненій малорусскаго писателя Г. Ф. Квитки (Харьковъ 1887 и 1889 г.) съ соблюдениемъ ударений и тѣхъ мѣстныхъ особенностей Харьковскаго говора, которыя были совершенно стерты въ Петерб. издан. Кулиша 1858 г.; въ «Кievskой Старинѣ» 1888 г. изданы ишь нѣкоторыя сочиненія Артемовскаго-Гуцака, но подлинной рукописи автора съ соблюдениемъ его правописанія, а въ «Кievskой Старинѣ» 1890 г. изданы малорусскіе лѣчебники XVIII вѣка.

Какъ мнѣ приходилось слышать, во время своихъ неоднократныхъ поѣздокъ за границу Ал. А. познакомился съ А. Мажуаничемъ (не знаю, въ первую ли поѣздку или позднѣе), подъ руководствомъ которого изучалъ сербо-хорватское удареніе; въ Прагѣ А. А. познакомился съ Патерой и Гатталой.

Неутомимо трудовая жизнь, а можетъ быть и нѣкоторыя другія обстоятельства, состарили его не по лѣтамъ. Уже въ 1886 г., когда мнѣ привелось съ нимъ познакомиться, онъ смотрѣлъ старикомъ, очень сухощавымъ, хотя тогда еще бодрымъ и повидимому здоровымъ. Но въ послѣдніе годы болѣзнь все больше и больше ослабляла его. Почти при всякой легкой простудѣ у него возобновлялся бронхитъ; въ такомъ видѣ напр. я засталъ его весною 1888 г. Весною 1890 г. ему, напротивъ, повидимому стало лучше; явилась его прежняя живость, которая такъ увлекала на его лекціяхъ 1887 года.

Но съ осени 1890 г. и всю зиму А. А. чувствовалъ себя очень плохо и уже почти не могъ выходить изъ дома; однако, не желая лишать студентовъ своихъ лекцій, приглашалъ ихъ къ себѣ на дому и читалъ изъ 3-й части своихъ «Записокъ по русской грамм.», хотя чтеніе уже замѣтно его утомляло. Эта 3-я часть «Записокъ» особенно заботила покойнаго, и онъ не переставалъ работать надъ нею до самой послѣдней возможности, несмотря на болѣзнь.

Только за нѣсколько мѣсяцевъ до смерти, врачи открыли у него болѣзнь почекъ, которая и свела его въ могилу. Поѣздка въ Италию, гдѣ онъ провелъ два лѣтнихъ мѣсяца 1891 г., какъ будто¹⁾ нѣсколько помогли ему и, вернувшись въ Харьковъ, онъ въ сентябрѣ началъ было читать лекціи въ университетѣ, но вскорѣ долженъ былъ прекратить уже навсегда, вслѣдствіе инфлюenza, которая сильно его ослабила и усилила приступы болѣзни почекъ; весь октябрь и ноябрь онъ уже почти не вставалъ, хотя по временамъ кажущееся улучшеніе заставляло не терять надежды до конца.

Вотъ краткія свѣдѣнія о жизни и дѣятельности Ал. А.—ча. Переидемъ теперь къ характеристицѣ его научныхъ трудовъ.

Изъ церечия ихъ мы видѣли, какъ разнообразна его научная дѣятельность. Изслѣдованія о мотивахъ и символахъ народной поэзіи и въ области сравнительной мифологии чередовались съ изслѣдованіями по языку, которая и составляютъ главнымъ образомъ научную славу покойнаго. Въ этомъ отношеніи Потебня былъ филологомъ старого типа, изучавшимъ языки въ связи съ народной поэзіей, народными вѣрованіями и обрядами. Такой широтой, такимъ разнообразiemъ свѣдѣній, не обладаютъ новѣйшіе ученые, которымъ приходится все больше и больше специализироваться.

Не смотря, однако, на свою многосторонность, Потебня отличался замѣчательной глубиной; многосторонность не дѣлала его поверхностнымъ; въ этомъ сказывается его

¹⁾) Такъ писалъ это слово покойный А. А. согласно съ этимологіей (будь то изъ буди то, какъ въяться изъ взятися и т. п.), но вопреки официальной ореографіи.

замѣчательное, изъ ряду вонъ выходящее дарование, такъ какъ глубина при многосторонности дается очень немногими.

Изслѣдованія по языку А. А. Потебни можно раздѣлить на фонетическія, фонетико-диалектическія, этимологическія, семасиологическія и синтаксическія. Въ первыхъ затронуты самые важные вопросы фонетики русской и славянской: о полногласіи, о глухихъ звукахъ, о носовыхъ гласныхъ, о переходномъ смягченіи согласныхъ звуковъ. Къ вопросу о русскомъ полногласіи А. А. обращался два раза: первый разъ въ сочин. «Два изслѣдованія» въ 1865 г., въ которомъ еще считалъ южнослав., ст. слав. и чешск. *ra*, *la*, основною общеславянскою формой, лежащей въ основаніи и русского *ро*, *оло* (также думаль и Ягичъ въ 60-хъ и началѣ 70-хъ гг.); второй разъ въ 1875 г. въ 1-мъ вып. «Къ исторіи звуковъ», где совершенно измѣнила свой первоначальный взглядъ. Подъ вѣяніемъ статьи Бенфей въ «Orient und Occident» (III, 1—77, 193—256, 1864—1865), указывавшаго на появленіе короткой гласной между *φ*, предшествуемымъ гласной, и слѣдующей согласной въ языкѣ Вѣдъ и Зенду, а также на сходныя явленія греческ. яз., А. А., находя подобное и въ ютышкомъ, приходитъ къ заключенію, что полногласіе было въѣдомъ общеславянскимъ: «мѣадъ и молодъ независимо другъ отъ друга изъ мѣадъ» (ст. 119).

Почти въ то же время было признано полногласіе общеславянскимъ И. Шмидтомъ («Zur Geschichte des indogermanischen Vocalismus») и нѣсколько раньше Гейтлеромъ (*Starobulharská fonologie* 1873).

Это было нѣкоторымъ возвращеніемъ къ старинѣ, такъ какъ еще Максимовичъ въ 1839 и 1848 г., мнѣніе которого А. А. приводить (стр. 117—119), считалъ полногласіе общеславянскимъ; также и К. Аксаковъ (напр. въ разборѣ грамматики Буслаева во II т. сочин., ст. 454), хотя для послѣдняго въ русскомъ яз. были объ формы—и полногласная (древнѣйшая) и неполногласная (новѣйшая); только въ распоряженіи Максимовича и Аксакова не было тѣхъ научныхъ средствъ, какими обладали ученые 70-хъ годовъ. Для I. Шмидта русское полногласіе было заманчиво, какъ «*svarabhakti*»; для Гейтлера нужно было объяснить появленіе *α* въ глава, которое не могло явиться иначе, какъ вслѣдствіе удлиненія *o*, явившагося, по его мнѣнію, на славянской почвѣ изъ *ā*¹), а причина удлиненія—стяженіе двухъ *o* въ праславянской полногласной формѣ; для А. А. Потебни была важнѣе всего постепенность звуковыхъ измѣненій, и на основаніи этого, полногласіе онъ считалъ путемъ, которымъ изъ *galva* могло развиться *глава* и т. п. (этотъ взглядъ на образованіе южнослав. и чешскихъ формъ, мнѣ пришлось слышать отъ него и въ послѣдній годъ его жизни).

А. А. принималъ общеславянское полногласіе въ видѣ двухъ *ā* передъ и послѣ плавной (Гейтлеръ въ видѣ двухъ *o*, но оба они, по его мнѣнію, явились уже на славянской почвѣ, и первое—изъ кратк. *ā*), такъ какъ въ то время еще не было высказано въ сравнительной грамматикѣ сомнѣнія въ первичности древне-индійскаго *α*, изъ которого считались развившимися позднѣе въ европейскихъ языкахъ три звука: *α*, *o*, *e*; только во второй половинѣ 70-хъ годовъ Бругманнъ и Соссюромъ предположено было существование въ индоевропейскомъ прайзыкѣ трехъ гласныхъ: *α*, *ai*, *aɔ* (или *α*, *ā*, *ā*). Другие лингвисты болѣе частію не считаютъ необходимымъ ставить посредствующую ступень полногласія, а происхожденіе градъ, глава и т. п., объясняютъ путемъ простой перестановки; такого мнѣнія держался Миклошичъ въ позднѣйшихъ своихъ трудахъ (послѣдн. издан. «Vergl. Gram.», стат. «Ueber d. Ursprung der Worte von der Form *trēt* u. *trat*», «Etymologisches Wörterbuch»), также И. В. Ягичъ и проф. Москов. универс. Ф. Ф. Фортунатовъ; по мнѣнію послѣдняго, очень тонкаго и глубокаго фонетика, простая перестановка вполнѣ возможна фонетически и оправдывается многими примѣрами изъ разныхъ индоевропейскихъ языковъ.

¹) Число краткое *α* родственныхъ яз.=общеслав. *o*, теперь считается общепризнаннымъ въ лингвистикѣ.

Выходы А. А. Потебни относительно носовыхъ гласныхъ («Къ ист. звук.» I. 211—217 и «Archiv f. slav. Phil.» III, 614—620) тѣ, что гласн. элементъ въ *и* и *х* въ древне-польскомъ и, вѣроятно въ общеславянск. всегда былъ *а* ютован. или неютован. Выводъ этотъ для др. польского языка нашель поддержку потомъ въ специальной работе Лещевскаго («Der Lautwerth der Nasalvocale im altpolnischen», Wien, 1886), хотя выводы послѣдняго вызвали нѣкоторыя сомнѣнія Ягича и Брикнера въ Х-мъ т. «Archiv f. sl. Phil.» Въ послѣднее время А. А. о носовыхъ не высказывался опредѣленно, такъ какъ вообще вопросы фонетики интересовали его меньше, чѣмъ прежде.

Въ вопросѣ о переходномъ смягченіи, Потебня удачно указалъ на параллельныя со славянскими явленія романскихъ языковъ.

Особенно обращу вниманіе на его объясненіе измѣненія *ij* и *dj* и въ связи съ этимъ *kt* передъ *i* или *ъ* (ст. слав. пешти и существ. пешть, russk. печи, печь и т. п.), которое довольно близко подходитъ къ объясненію проф. Фортунатова, недавно высказанному въ «Archiv f. sl. Phil.» XI. 568.

Именно, А. А. предполагалъ, что изъ *ij*, *dj* получалось въ одной группѣ нарецій *ч'ч'*, *дж'дж'* которая лежать въ основавіи ст. сл. и болг. *шт*, *жт*: *свъшта*, *межда* и russk. *ч'* и *дж'* (сохранилось діалектически, но б. ч. измѣнилось въ *ж*): *свъчя*, *межя*, въ другой группѣ *ћћ* и *ћћ*, откуда серб. *ћ* и *ћ*: *свијећа*, *мећа*; въ 3-ей—*ч'ч'* и *jj* (изъ *ћћ*), откуда хорут. *ч* и *ј*: *свеса* и *теја*; въ 4-ой—*ч'ч'* и *ձձ*, откуда западнославян. *ч* и *ձձ*: *свеса* и *тедза* («Archiv f. sl. Philol.» III, 600—601, или «Къ истор. звук.» II) ¹⁾). При измѣненіи *kti* и *kts* А. А. предполагалъ смягчающее дѣйствіе *и*(*ъ*) на *к* черезъ *t*, измѣнившее *к* въ однихъ нарѣчіяхъ въ *ч'*, въ другихъ въ *ч'*, а затѣмъ ассимиляцію съ ними слѣдующаго *t*, такъ что результатъ получился тотъ же, чѣмъ и при *ij*. Въ этомъ объясненіи, какъ и въ выше приведенномъ мнѣніи о полигласіи, сказывается исплюбовь Потебни къ объясненію скачками, а стремленіе во всѣхъ фонетическихъ явленіяхъ видѣть постепенное измѣненіе звука. Статьи Потебни о небности могутъ считаться едва-ли не лучшими изъ того, что вообще писалось объ этомъ вопросѣ.

Изъ вопросовъ по истории звуковъ русскаго яз. слѣдуетъ обратить вниманіе на мнѣніе А. А. Потебни о времени исчезновенія глухихъ звуковъ («Къ истор. звук.» I, гл. IV и «Разборъ сочин. Житецкаго, гл. VI). По его мнѣнію, звуки *з* и *ъ* жили очень долго въ русскомъ яз., а въ нѣкоторыхъ говорахъ сохраняются и до сихъ поръ. Написанія съ чист. *е* и *о* въ рукописяхъ XIV, XV и даже XVI в. вмѣсто *з* и *ъ* въ тѣхъ слушаяхъ, гдѣ теперь они въ нынѣшніхъ говорахъ исчезли (Боло-вескъ, пополонокъ), съ другой стороны пропускъ *з* или *ъ* на письмѣ въ тѣхъ слушаяхъ, гдѣ мы теперь слышимъ чистый, свидѣтельствуютъ, по его мнѣнію, о томъ, что въ говорѣ писца въ этихъ слушаяхъ были глухіе звуки, ибо чистый звукъ, образовавшійся изъ глухого, не могъ бы исчезнуть потому безъ слѣда, а съ другой стороны писецъ не сталъ бы пропускать на письмѣ чистыхъ звуковъ.

Въ томъ же сборниѣ «Къ ист. звук.» I, укажу на прекрасную статью А. А.—ча: «Этимологическая различенія коренныхъ гласныхъ въ глаголахъ».

Перехожу къ діалектическимъ трудамъ А. А. Потебни. Въ этой области ему несомнѣнно и до сихъ поръ принадлежитъ первое мѣсто между всѣми, изучавшими научно русскіе говоры. А когда появился его первый трудъ «о звуковыхъ особенностяхъ русскихъ нарѣчій» (1866 г.), научная разработка нашихъ говоровъ была почти не тронута, такъ какъ труды Даля могутъ считаться только собраніемъ богатаго материала безъ надлежащей его обработки. Всѣ статьи Ал. А.—ча по изученію русскихъ говоровъ («О звуков. особ. рус. нар.», «О малорусск. нарѣч.», «Разборъ соч.

¹⁾ Какъ на подобное явленіе болѣе поздняго времени, Потебня указываетъ на вост. малорусское *m'm'* изъ *mj*, *đđ'* изъ *dj*: *плат'я*, *коход'я*, а при болѣе зубномъ *j* является въ бѣлорус.—*ч'ч'*, *ձձ'*; если бы *j* было еще болѣе задненебнымъ, могло бы явиться *ч'ч'*, *дж'дж'* (Archiv. f. sl. Phil. 597—598).

Житецкаго» и отдельн. замѣтки въ нѣкот. другихъ сочин.) отличаются замѣчательной тонкостью наблюденія, глубиной, осторожностью и оригинальностью выводовъ. Начало русскихъ говоровъ онъ относилъ къ незапамятнымъ временамъ, задолго до появленія письменности и исторію русскаго языка онъ понималъ, какъ исторію русскихъ говоровъ. При этомъ не лишнимъ считаю сообщить взглядъ А. А.—ча на говоръ вообще, какъ мнѣ пришлось слышать отъ него въ прошломъ году: строго говоря, говоръ можетъ быть представленъ только однимъ человѣкомъ, такъ какъ нѣть двухъ лицъ, говорящихъ вполнѣ одинаково даже въ одной семье; следоват., то, что мы обыкновенно называемъ однимъ говоромъ, есть въ сущности собраніе взаимодѣйствующихъ говоровъ, а потому нѣчего¹⁾ удивляться, что звуковые законы имѣютъ исключенія, и непремѣнно искать объясненія этихъ исключений въ звуковой аналогіи; кто выставляетъ положеніе обѣя отсутствіи исключений въ звуковыхъ законахъ, тотъ забываетъ, что говоръ въ жизни никогда не существуетъ самъ по себѣ, а всегда находится подъ тысячию самыхъ разнообразныхъ вліяній. Вслѣдствіе этого А. А. не любилъ злоупотреблять объясненіями помощью звуковой аналогіи, которая особенно въ ходу въ произведенияхъ «ново-грамматической» школы; онъ находилъ, что, стремясь къ точности въ фонетикѣ, при этихъ объясненіяхъ часто грѣшать противъ синтаксиса.

Всѣ русскіе говоры А. А. дѣлилъ на три группы или полосы: 1) сѣверную (говоры сѣверно-великорусские—окающіе), 2) среднюю (южно-великорусские говоры вмѣстѣ съ белорусскими²⁾—акающіе) и южную (говоры малорусские опять окающіе). Главнымъ основаніемъ дѣленія у него служила фонетика и преимущественно различное произношеніе гласныхъ въ виду неопредѣленности и неразработанности другихъ отблесковъ языкоznанія. Изъ отдельныхъialectическихъ явленій едва-ли не въ первый разъ было показано и научно формулировано А. А.—чѣмъ измѣненіе неударемыхъ гласныхъ въ южно-великорусскихъ говорахъ. А. А. указалъ разницу въ измѣненіи неудар. *a* и *e* въ слогахъ непосред. передъ слогомъ ударяемымъ и въ слогахъ черезъ слогъ передъ ударяемымъ (*гълѣ́ва* изъ *голова* и *пя́ядом* изъ *предом*) и съ другой стороны въ слогѣ непосредственно послѣ ударяемаго, по слабости произношенія равняющемся третьему слогу передъ ударяемымъ (*гѣ́ль* изъ *голову*, *шѣ́рил* или *шѣ́рит* изъ *пѣ́ред*, *дѣ́рѣво* изъ *дерево*). Въ статьѣ о малорусскомъ нарѣчіи разобрано характерное измѣненіе гласной *и*, а также гласныхъ *e* и *o* въ слогахъ среднихъ, при чѣмъ объяснены всѣ разнообразія этихъ измѣненій въ говорахъ, изъ которыхъ наибольшую старину сохранили сѣверно-малорусские говоры (напр. *воя́хъ*, *ко́нь*=Заблудов. *ву́ол*, *ку́инъ*=Бѣльск. и Брестск. *вую́*, *куинъ*=Кобрин. *вул*, *кунъ* или *вил*, *кинъ*=Сосница. Черниг. губ. *вузъ*, *куэнъ*=украин. *віл*, *кінъ*).

А. А. первый, кажется, обратилъ вниманіе на важное фонетическое явленіе преимущественно сѣверно-великорусское, которому онъ далъ название втораго полно-гласія («Къ истор. звук.» I, 85—108); сюда относятся такія явленія, какъ напр. новгородск. *вे́рѣхъ*, восходящее къ древнему *въ рѣхъ* вмѣсто *въ рѣхъ*=нынѣши. *вे́рѣхъ* въ другихъ говорахъ (ст. сл. *въ рѣхъ*). А. А. старался прослѣдить это явленіе въ древне-русскихъ памятникахъ съ XI-го вѣка и находилъ начало его уже въ древнѣйшемъ памятникѣ Новгородскаго письма, Остромировомъ Евангелии.

Занимаясь этимологіей различныхъ бытовыхъ словъ, Потебня много сѣвалъ и для исторіи русскаго быта. На лекціяхъ, при чтеніи древне-русскихъ памятниковъ, онъ часто давалъ объясненія многихъ темныхъ юридическихъ и бытовыхъ терминовъ.

¹⁾ А. А. въ послѣдніхъ своихъ трудахъ писалъ нѣчего, нѣкогда (нѣть времени) и т. п., согласно съ этимологіей (см. объясненіе въ сочин. «Изъ запис. по рус. грам.» II, 423, 2-е издан.), но противъ официально принятаго въ школахъ и учебникахъ.

²⁾ Что «гораздо правильнѣе Бѣлорусскій говоръ считать мѣстнымъ говоромъ Великорусского нарѣчія, а не отдельнымъ нарѣчіемъ», высказано уже И. И. Срезневскимъ («Мысли обѣя исторіи русск. яз.», изд. 1887, стр. 36).

Можно было удивляться глубинѣ его познаній въ исторіи великорусскаго и особенно малорусскаго быта. Въ IV-мъ вып. «Къ исторіи звуков р. яз.», онъ далъ объясненія словъ: село, деревня, быть, обожа и мног. другихъ, весьма важныхъ и характеристичныхъ для русскаго быта. Лучшее объясненіе слова «село», принадлежитъ ему: указывая на то, что въ др. русскомъ и старо-славянскомъ («сѣно сельное» и т. под.) оно имѣло болѣше частію значеніе «земли», «поля», онъ сближаетъ его съ лит. *szalis*¹⁾ «сторона», «край» (стр. 4—5). На основаніи стариннаго великорус. выраженія «распахать деревню» и т. подобн. выраженій, свидѣтельствующихъ о томъ, что «деревня» есть синонимъ поля, росчисти, А. А. сближаетъ это слово съ литов. *dīgwa* («Acker»), относя къ одному корню съ глаголомъ дѣрати (стр. 18—19).

Но главную славу Потебни составляютъ его изслѣдованія по сравнительному синтаксису. Я рѣшаюсь сказать, что въ этой мало разработанной области языкознанія, ему принадлежитъ пальма первенства между всѣми славянскими, а можетъ быть, и европейскими учеными. Надо замѣтить, что 1-е изданіе «Записокъ по русск. грам.» написано раньше, чѣмъ авторъ успѣлъ познакомиться съ сочин. Миклошича «Vergleichende Syntax» (1874).

Во 2-й части «Записокъ» разобрано употребленіе падежей и неопределеннаго наклоненія; особенное вниманіе обращено на употребленіе двойныхъ падежей. Всего прежде идеть рѣчь о составномъ сказуемомъ, указывается на сочетаніе причастій дѣйств. съ є симъ, буду въ именит. пад. (кромѣ причаст. на лъ); А. А. кажется, впервые разрушилъ убѣжденіе, что подобное употребленіе причастій въ древнемъ яз. зависитъ отъ буквальнаго перевода съ греческ.; онъ привѣлъ такіе примѣры, где наоборотъ въ греч. стоитъ чегв. *finit.*, а въ славянск. причастіе съ вспомог. глаголомъ. Указано на самостоятельность причастія въ древне-русск., ст.-славян., другихъ славянскихъ нарѣчіяхъ, литовскомъ и греческомъ, благодаря которой причастіе могло отдѣляться отъ главнаго сказуемаго соединительнымъ («вставь, и рече», стр. 187). По мѣрѣ того, какъ причастіе становилось дѣепричастіемъ, подобные обороты становились все менѣе возможными. А. А. предполагаетъ, «что въ концѣ XIV в. причастія дѣйствительныя аппозитивныя были уже только въ книжномъ яз., и дѣепричастіе, какъ впослѣдствіи опредѣлившаяся часть рѣчи, уже существовало, хотя и отличалось кое-чѣмъ отъ нынѣшняго» (стр. 182). «Относительная самостоятельность аппозитивнаго причастія въ древнемъ яз. и сходство его функции съ функцией главнаго (глагольнаго) сказуемаго проявляются не только въ отдѣленіи его отъ сказуемаго союзомъ, но и ... въ возможности подлежащаго съ аппозитивнымъ причастіемъ при глагольномъ сказуемомъ, имѣющемъ свое подлежащее» (стр. 194). Вследствіе этого возможны были въ древнемъ яз. такіе примѣры именит. самостоят., какъ Новгор. I. 1: А вы плотници суще, а приставинъ вы хоромъ рубити (стр. 196).

Далѣе объяснено употребленіе причастія въ смыслѣ сказум. придат. предложенія, связанного съ главнымъ сказуемымъ посредствомъ относит. слова, весьма обычное въ ст. слав., др. русскомъ и старо-чешскомъ: иѣсть, кѣто ихъ приимялъ. Избори. 1076 г., не вѣдя ху бо, камо бѣжаще. Ипат. 156 (480), Непіе, кто со ровѣда. Alexandr. 4 и т. п. (стр. 205, 206, 212). Остатки подобныхъ оборотовъ А. А. указываетъ и въ нынѣшнихъ говорахъ: вел.-рус. «кто кого смогъ...», малорус. Чумакъ, кого здри, такъ и частухъ (стр. 217). Въ литовскомъ и латышскомъ подобное же: jie nežino, ką daga. Лук. 23, 24=букв. не вѣдѣть, чѣто творище.

На стр. 231—299 разобрано употребленіе причастій прошедш. на л., указано обращеніе ихъ въ прилагат. въ русск. и другихъ славянскихъ нарѣчіяхъ, различа

¹⁾ Хотя не менѣеѣ вероятно и сближеніе съ лат. *solum* «почва» и м. б. литов. *kalà* «островъ», которое высказано на стр. 2 того же сочин., но потому оставлено вслѣдствіе лит. *szalis*.

въ употреблен. русскихъ причастій на *л* съ польскими и чешскими: польск. *donynъ* употребляетъ членная причастія на *л*, не превращая ихъ непремѣнно въ прилагательныя: *ciasto do bѣze wykisiale*—выкисшее тесто и т. п. (242); указаны способы употребленія прич. на *л* при различныхъ временахъ вспомогат. глаг.: *ѣ с мъ, бѣхъ, быхъ* (условно—желат.), *бѣдъ* (буду); употребление послѣднаго съ причаст. при условныхъ союзахъ вызвало условное значеніе буду, откуда великорусск. буде (З. я. сд. ч.) въ смыслѣ условного союза.

Переходя къ употребленію вторыхъ косненныхъ падежей, А. А. остановился на характерномъ свойствѣ первого винит. въ др. русскомъ и въ некоторыхъ новыхъ славян. нарѣчіяхъ, общемъ съ латышскимъ, по которому послѣ глаголовъ: «*sentiendi*», «*cognoscendi*», «*declarandi*» можно было употреблять безпредложный винит. не только непосредств. предмета восприятія, но и дальнѣйшаго, чтѣ мы теперь обыкновенно замѣняемъ оборотомъ съ предлогомъ про или о: слышавъ смерть И заславлю. Ипат. 77 (328), у вѣдаша Пльсковичи погоню. Новгор. 1,59, великорус. сказываетъ журавля на сосновѣ. Даль, послов. 872, малорус. Спустимся вниз по Дунаю, Гей по Дунаю под Царегород: Ой чуемо тамъ доброго пана (Костомар. въ малор. сб. Мордовцева, 192), серб. овѣ на ма кажу мою неудату (Кар. Пјес. I), лотыш. пасака мамульиню. Сирог. 215—букув. «сказала матушку», т. е. «сказала, гдѣ матушка». Подобное встрѣчается въ санскр. и греч. (āvōra mo ēēvēte Moōza polōtrōtō. Od. I, 1) (стр. 300, 302, 303). А. А. видѣлъ въ этихъ оборотахъ остатки такого первобытнаго состоянія мысли, которое «напоминаетъ состояніе дятати, только что начинаящаго пользоваться чувствами и протягивающаго руки къ предметамъ, которыхъ схватить не можетъ» (299—300). Даѣ разсмотрѣны случаи употребленія второго вин. (существ., прилаг., причаст.) 305—324, второго род. (324—330), при чемъ указаны случаи родет. самостоит.: тогоже лѣта исходячай... приходи Романъ.. (Лавр. 329), второго дательнаго; объясненъ дательн. самостоятельный (330—342).

Въ большой главѣ о неопределѣл. наклоненіи А. А. вспоминаетъ ограниченія его употребленія въ сербск. и болгар., приведшаго въ послѣднемъ къ потерѣ формы на ти (360—362), подробно разобралъ случаи употребленія неопределѣл. субъективнаго при формальныхъ или близкихъ къ формальности глаголахъ (ст. слав. имамъ, имѣ, югозап. рус. маю, малор. иму, ст. сл. хощъ, др. рус. хочю, серб. оѣу и т. п.) и при неформальныхъ глаголахъ и сходныхъ прилагат. (стр. 362—382);—неопределѣл. со вторымъ именит. (382—384).

Даѣ употребл. неопределѣл. объективнаго: винит. съ неопределѣл. (384—387), дательн. съ неопределѣл. (388—391), второго дательн. съ неопределѣл. я уце же бы потату быти (кому), неже положену быти. Сл. о п. Игор. (391 и слѣд.).

Вездѣ приводятся многочисленные примѣры изъ древне-русской письменности и родственныхъ языковъ славянскихъ и неславянскихъ.

Разсмотрѣны обороты неопределѣл. наклоненія, связаннаго съ главнымъ предложен. посрѣд. относит. слова: не имѣть, чесоѣти. О. св. Мат. 15,32 (тѣ фѣшо), иѣ—камо сядѣти. Лавр. 30, соврем. великор. иѣчего дѣлатъ, малорус. вїчого робити и т. п. (стр. 419—424), неопределѣл. цѣли и слѣдствія (425—434), неопредел. съ бы и союзами сложными съ бы (435—443) и абсолютн. неопредел. («я знать не знаю, вѣдать не вѣдаю») въ сравненіи съ литовск., лотышск. и польскими.

Послѣдняя глава посвящена творительному падежу. Чтобы перейти къ творит., замѣняющему вторые согласуемые падежи, столь характерному для славянскихъ нарѣчій, А. А. разбираетъ и другіе находящіеся въ связи съ этимъ случаи творительнаго (соціативнаго, мѣста, времени, орудія, при страдат. сказуемомъ, при именахъ и нарѣчіяхъ, творит. причины и образа дѣйствія) 443—534 стр. Творительный, условленный страдательный сказуемый, общій славянскимъ языкамъ съ санскритскимъ и языкомъ Вѣдъ, выводится Потебнею изъ творит. орудія; изъ всѣхъ, приводимыхъ имъ объясненій другихъ ученыхъ, онъ всего больше согласенъ въ этомъ случаѣ съ

Буслаевымъ; но Потебня особенно указываетъ на важность етадательности сказуемаго, которая и отличаетъ этотъ творит. отъ творит. орудія (стр. 467). Творительный, замыкающій вторые согласуемые падежи, извѣстный подъ именемъ творит. признака и состоянія (Буслаевъ) или твор. предикативнаго, принадлежащій «къ своеобразнѣйшимъ явленіямъ славянскаго и литовскаго языка» (стр. 493, 499), выводится А. А.—чѣмъ изъ творит. образа въ частномъ случаѣ, какъ «сѣть соловѣемъ», «изыгъ гоголемъ», «ити воеводою» и т. д. (стр. 502), т. е. изъ того случая творит. образа, когда его субстанціи совпадаетъ съ субстанціею подлежащаго: «ити воеводою» близко къ «стать (быть) воеводою».

Такимъ образомъ, въ этомъ капитальномъ труде разсмотрены А. А. Потебней самыя характерныя, самыя важныя явленія синтаксиса; но, согласно со взглядомъ нокойшаго на значеніе словъ «синтаксисъ» и «этимологія», о чѣмъ дальше, вѣриѣ было бы называть этотъ трудъ, какъ и всякий сравнительно-историческій трудъ, этиологическимъ, оставляя слово «синтаксисъ» только для чисто описательныхъ грамматическихъ руководствъ. Во второмъ изданіи «Записокъ» А. А. уже постоянно ссылается на Миклошича V. Gr. IV, во многомъ расходясь съ его объясненіями. Много ссылокъ и на разные другіе болѣе труды (Буслаева, Гатталу, Шерцеля, Дельбрюка), обличающихъ огромную начитанность автора, не помѣшившую ему быть, однако, вполнѣ самостоятельнымъ и вездѣ высказать свой оригинальный взглядъ. Много замѣтокъ по синтаксису, или, вѣриѣ, по этимологіи и семасиологии разсѣяно также въ другихъ сочиненіяхъ А. А.—ча (напр. развитіе значенія нѣкоторыхъ словъ, выражений, образованіе союзовъ изъ другихъ частей рѣчи и т. под.).

А. А. Потебня былъ представителемъ философскаго языкоznанія. Въ этомъ отношеніи изъ западныхъ ученыхъ всѣхъ большихъ на него оказали вліяніе Вильгельмъ Гумбольдтъ («Ueber die Verschiedenheit des menschlichen Sprachbaues und ihren Einfluss auf die geistige Entwicklung des Menschengeschlechts») и Штейнталь («Grammatik, Logik und Psychologie» и «Characteristik der hauptsächlichsten Typen des Sprachbaues»). Для уясненія этого мы должны обратиться къ сочиненію «Мысль и языкъ», написанному А. А.—чѣмъ въ раннѣй молодости (въ 1862 г. уже напечатано); но, не смотря на то, что автору было только 26 лѣтъ, онъ показалъ не только большую начитанность въ классическихъ европейскихъ сочиненіяхъ по философіи и общему языкоznанію; но и большую самостоятельность и глубину мысли. Въ виду библіографической рѣдкости этого сочиненія, рѣшаюсь сообщить въ короткихъ словахъ его содержаніе, выписавъ цѣликомъ болѣе важныя мысля. Послѣ критики различныхъ мысѣй о происхожденіи языка, начиная съ прошлаго столѣтія, которая заканчивается разборомъ мысѣй В. Гумбольдта, стоявшаго «на рубежѣ двухъ направлений науки», «гениального предвозвѣстника новой теоріи языка, не вполнѣ освободившагося отъ оковъ старой» (т. е. логической грамматики) (Ж. М. И. Пр. 1862, CXIII, стр. 42), Потебня въ гл. IV-й переходитъ къ вопросу о соотношеніи языкоznанія къ психологіи, излагая Гербартову теорію представлений; въ слѣд. главѣ говорить о чувственныхъ воспиріятіяхъ, затѣмъ о рефлексивныхъ движепіяхъ и образованіи членораздѣльного звука; въ VII-й главѣ о языкахъ чувства и языкахъ мысли; въ VIII-й—о словѣ, какъ средствѣ апперцепціи; въ IX-й о представлениі, суждениі, и понятіи; въ послѣдней X-й о поэзіи и прозѣ. Эта послѣдняя глава особенно важно для уясненія взгляда Потебни на языкъ. Здѣсь онъ различаетъ поэтическое (символическое, образное) и прозаическое мышленіе. Здѣсь же выставлено различие формы вицѣнной (звуковой) слова и внутренней (способа выраженія). Высказывается Гумбольдовскимъ взглядъ, что поэзія и проза суть «явленія языка»: «Изъ языка, первоначально тождественнаго съ поэзіею, съдовательно изъ поэзіи, возникаетъ позднѣйшее раздѣленіе и противоположность поэзіи и прозы, которыя, говоря словами Гумбольдта, должны быть названы «явленіями языка» (ib. CXIV, стр. 109). Указывается на противоположность поэзіи и науки; поэзія мыслить конкретно, образами, представлениими, чѣмъ удовлетворяетъ врожденной человѣку потребности видѣть вездѣ цѣльное и совершенное; «наука раздѣляетъ міръ, чтобы съизнова сложить его въ стройную спи-

стему понятій» (111 ст.), чего однако никогда почти не удается. Тутъ же высказывается и мысль о субъективности науки, которой А. А. держался до послѣдняго времени: «Въ обширномъ и вмѣстѣ строгомъ смыслѣ, все достояніе мысли субъективно, т. е. хотя и условлено вицѣніемъ міромъ, но есть произведение личного творчества: но въ этой всеобъемлющей субъективности можно разграничить объективное и субъективное и отнести къ первому—науку, ко второму—искусство» (стр. 111). Высказывается мысль объ относительности понятій субъективного и объективного: «Безъ сомнѣнія придется время, когда то, что намъ представляется свойствомъ самой природы, окажется только особенностью взгляда нашего времени». «Нѣтъ ничего легче, какъ съ высоты, на которую безъ нашей личной заслуги поставило насъ современное развитие человѣчества, презрительно взирать на все, отъ чего мы уже отошли на нѣкоторое разстояніе» (ib. ст. 122).

Изъ этого сочиненія мы видимъ, какъ рано у Потебни сложился туть трезвый взглядъ на развитіе человѣчества, языка и науки, который онъ высказывалъ въ своихъ послѣднихъ сочиненіяхъ (во «Введеніи» и въ напечатанной 4-й ч. «Записокъ по рус. грам.»). Много подобныхъ мыслей пришлось слышать отъ А. А.—ча на лекціяхъ послѣдняго года. Онъ говорилъ, что наука всегда субъективна и национальна, такъ какъ есть плодъ усилий немногихъ ученыхъ, находящихся въ зависимости отъ языка, которымъ пользуются; кажущаяся объективности науки достигается только до извѣстной степени по мѣрѣ ея отвлеченности, а потому наименѣшой субъективностью отличается математика, хотя всетаки не все равно сказать: «дважды два» и «zweimal zwei», ибо каждое выражение носить слѣды своего особаго міросозерцанія.

Въ связи съ этимъ взглядомъ на науку находится нелюбовь Потебни къ рѣзкимъ и самонадѣяннымъ выводамъ, къ увлеченію одной теоріей въ ущербъ прочимъ. Уже въ 1865 г. онъ писалъ: «Изслѣдователю нечего¹⁾ бояться упрека въ томъ, что онъ самъ не увѣренъ въ истинѣ своихъ словъ: если избранный имъ путь оказывается ложнымъ, то для другихъ польза въ томъ, что они увидать эту ложность» («Два изслѣдованія» 1 ст. 44 примѣч.). Увлекаясь одной теоріей, мы должны помнить и о предшествующей ей, а также и о томъ, что послѣ насъ другое создадутъ новую; не слѣдуетъ думать, что мы сказали послѣднее слово науки, а, какъ ошибались до насъ. такъ и мы можемъ ошибаться, и послѣ насъ всегда будутъ ошибки. Пониманіе языка въ Гумбольдтовскомъ смыслѣ Ал. А. высказалъ и въ заключительныхъ словахъ автобіографіи, напечатанной въ приложении къ Ш-му т. «Исторіи русской этнографіи», стр. 423 Пыпина. Такимъ образомъ въ послѣднихъ своихъ сочиненіяхъ—3-й ч. «Записокъ» и «Теоріи словесности» онъ всего больше интересовался тѣми вопросами языкоznанія, которые привлекли его вниманіе въ молодости.

До сихъ поръ я почти ничего не сказала о 1-й ч. «Записокъ по рус. грам.», въ которой представлена критика опредѣленій корня, формы, предложеній и частей его. На основаніи этого и другихъ сочиненій и лекцій можно опредѣлить взглядъ А. А.—ча на языкъ. Вопреки мнѣнію Сенсера, считающаго языкъ тормазомъ мысли, А. А. говорилъ, что мыслить можно только при посредствѣ языка. Языкъ есть живой организмъ, который тѣсно связанъ съ мыслию человѣческой, постоянно измѣняется и, разрушая прежнія формы, постоянно создаетъ новые. Въ противоположность вѣкотырьмъ ученымъ, дѣлившимъ исторію языка на періодъ созданія формъ и періодъ ихъ разрушенія, А. А. говорилъ, что созданіе и разрушеніе формъ одновременны. В. Гумбольдтъ, говоривший о періодѣ созиданія (когда языкъ былъ цѣлью) и періодѣ употребленія (когда языкъ сталъ средствомъ), однако самъ находилъ, что въ дѣйствительности тѣснаго разграничения этихъ періодовъ не существуетъ, а «постоянная работа духа, состоящая въ употребленіи языка, оказываетъ непрерывное влияніе на самое строеніе языка, на созданіе формъ» («Введеніе», ст. 49—50). Языкъ, по мнѣнію Потебни, согласно съ этимъ ограничніемъ Гумбольдта, употребляется и создается въ

¹⁾ Въ сочиненіяхъ 60-хъ годовъ А. А. искалъ это и другія подобия слова черезъ *e*. согласно съ принятой орографіей, но позднѣе по требованію этимологіи черезъ *е*.

одно и то же время. Грамматическая форма не есть только звуковое выражение, а есть способ выражения вещественного содержания, есть значение. Вследствие того, что различные формы имѣют часто одно звуковое выражение, ихъ узнать можно только въ рѣчи, въ связи съ другими формами. Вообще всякое слово имѣть определенное вещественное и формальное значение только въ рѣчи; вырванное изъ связи, оно не имѣсть смысла. Нельзя на основании того, что новые языки имѣютъ меньшие звуковыхъ выражений для известныхъ категорий, чѣмъ древнѣ, говорить о падежахъ формъ. Чтобы узнать, уменьшается ли число формъ въ данномъ языке, нужно сосчитать не число различныхъ звуковыхъ окончаний, а число формальныхъ значений (стр. 55—56), что обыкновенно не принимается во вниманіе. Противъ различія формъ этимологическихъ и синтаксическихъ (флексивныхъ и описательныхъ) Потебня находилъ, что всякую форму можно рассматривать и съ этимологической и съ синтаксической точки зрѣнія. Но его мнѣнію, это не двѣ части грамматики, а только двѣ различныхъ точки зрѣнія на языкѣ. Синтаксическая точка зрѣнія—оисательная, этимологическая—историческая. Какъ вещественное, такъ и формальное значение слова можетъ быть рассматриваемо и съ той и съ другой стороны. Синтаксисъ рассматривается употребленіе словъ въ данный моментъ языка и опредѣляется значение словъ изъ сочетанія ихъ съ другими; этимология изыскиваетъ путь, которымъ языкъ дошелъ до этого значения (стр. 36—38 2-го изданія «Записокъ»).

Въ оставшейся не напечатанной 3-ей ч. «Записокъ» А. А. затрагиваетъ такие глубоко интересные вопросы философского языкознанія, какъ образование категорій существительныхъ и прилагательныхъ, старается опредѣлить, каково должно было быть первичное имя, и предполагаетъ, что первичное имя было всего ближе къ причастію, т. е. что въ немъ было заключено больше энергіи, чѣмъ въ вынѣшнемъ существительномъ, означающемъ дѣйствующее лицо. Восходя къ древности по памятникамъ древне-русскимъ и старо-славянскимъ, онъ старается указать, что разница между именемъ существуетъ и прилагательнымъ не была такъ рѣзка, какъ теперь, доказательствомъ чего служатъ такія имена, которыхъ могли употребляться и въ качествѣ существительныхъ и въ качествѣ прилагательныхъ (про къ, и нокъ и т. п.), а съ другой стороны присоединеніе члена къ именамъ существительныхъ, уподоблявшее ихъ членнымъ прилагательнымъ (дѣвяя въ Минеяхъ и друг. памятникахъ); также старается доказать, что древнѣйшее значение существуетъ есть значение (имя) дѣйствующаго лица. Эта близость къ прилагательному видна и изъ паратактической атрибутивности существительного, массу примѣровъ которой привелъ А. А. изъ древне-русскихъ памятниковъ и народной поэзіи русской и славянской. Эта паратактичность существительного при своемъ опредѣленіи (церковь—Спасъ, церковь—Софія и т. п. вместо нынѣшняго литерат. ц. Спаса и т. п.) восходитъ къ глубокой древности. Ссылаясь на Шерцля («Синтакс. др. индійск. языка»), А. А. приводитъ уже изъ языка Вѣдъ такие примѣры, какъ «облакомъ—дождемъ» (т. е. или «облачнымъ дождемъ» или «дождевымъ облакомъ»), «ногами слонами» (т. е. «ногами слоновъ»); но, что особенно важно,—Indraya ratave—«Индрѣ пятью», т. е. для пяти; здесь въ дательномъ атрибутивномъ, согласованномъ съ дат. лица, отлагольное существ., и, зная, что славяно-литовское неопредѣленное паклон. этимологически восходить въ дат. п. отлагольн. существ. (только въ иной звуковой формѣ, чѣмъ приведенная изъ Вѣдъ), мы можемъ себѣ уяснить характерный славяно-литовский оборотъ дат. съ неопределенными.

Скажу теперь немного о другихъ научныхъ трудахъ А. А. Потебни. Они касаются главнымъ образомъ изученія народной поэзіи и народныхъ обрядовъ со стороны ихъ символики и остатковъ языческихъ вѣрованій. А. А. не особенно сочувствовалъ господствующей теперь теоріи заимствованія, объясняющей многія народныя преданія и вѣрованія изъ книжныхъ источниковъ христіанского времени, и болѣе придерживался старой мифологической теоріи, представители которой у насъ Аоанасьевъ и Буслаевъ. Мне пришло слышать отъ А. А.—ча три года назадъ слѣдующія слова: «Слишкомъ рано похоронили у насъ славянскую мифологію: сравненіе греческихъ именъ съ санскритскими показываетъ, что уже до раздѣленія Грековъ и Индійцевъ была развитая ре-

лгія; странно было бы, если бы Славяне ся не имѣли. Не гомериды создали греческую мифологію; напротивъ, у нихъ видно уже скептическое и ironическое отношение къ богамъ. Умалчиваніе нашихъ лѣтописцевъ и другихъ или упоминаніе только вскользь о народныхъ вѣрованіяхъ объясняется презрительнымъ отношеніемъ монаховъ къ этимъ вѣрованіямъ. Но отсутствію давнихъ нельзя дѣлать выводъ только отрицательный. Вѣдь, если бы не сохранилось «Слово о полку Игоревѣ», пожалуй, кто либудь сдѣлалъ бы выводъ, что у Славянъ не было народной поэзіи». Съ этой точкой зрения написаны иѣкоторые сочиненія 60-хъ годовъ и особенно «О миѳическомъ значеніи иѣкоторыхъ обрядовъ и повѣрій». Первый печатный трудъ А. А.—ча былъ посвященъ символикѣ народной поэзіи. Къ этимъ занятіямъ онъ вернулся опять въ концѣ 70-хъ годовъ въ сочин. «Малорусская пѣсня по списку XVI в.» и «Слово о полку Игоревѣ», а затѣмъ уже въ 80-хъ годахъ въ большомъ прекрасномъ труде «Объясненія малорусскихъ и сродныхъ народныхъ пѣсень», второй выпускъ котораго заключаетъ разборъ поэтическихъ мотивовъ колядокъ и щедровокъ». Здѣсь описано много обрядовъ, объяснено символическое значеніе множества пѣсень, а иногда цѣлыми страницами этнографическихъ изысканий различныхъ обрядовыхъ именъ. Въ I. 16—38 приводится критика того, что до сихъ поръ писалось о Лелѣ и Ладѣ, которыхъ считали многіе послѣдователи божествами древнихъ Славянъ. А. А. указываетъ на то, что, «Лель, какъ пля божества, не фактъ, а очень шаткая догадка». Приведя все, что известно о припѣвѣ Ладо въ разныхъ пѣсняхъ великорусскихъ, малорусскихъ, сербскихъ и др., а также этимологію этого слова, А. А. въ концѣ говоритъ: «Для миѳологіи положительныхъ результатовъ здѣсь никакихъ». Во II-мъ выш. стр. 41 повторено объясненіе А в с е н я, высказанное раньше уже въ сочин. «О миѳич. значен. иѣкот. обрядовъ и повѣрій» (миѳ пришлося его слышать отъ А. А.—ча также на словахъ). Находя въ памятникахъ XVII-го вѣка иѣсколько разъ ф. усень (коледу и усень), А. А. предполагалъ, что припѣвка овсень, авсень возникло изъ «ой усень», «о усень» (а—въ акающ. говорѣ); усень же возводится къ корню us—, что въ лит. auszgå «утренняя заря», auszta «разсвѣтласть», лат. austra—, ст. слав. ou(с)тро, латин. iugere, autoga, греч. ὥψις, скр. उष, ушас, башти, съ начинат. суп. уग्रhamti; а съ этимъ изъ онъ считается родствен. vas—, что въ лит. pavasaris iszauszta «весна (свѣтлая) разсвѣтласть». т. е. настаетъ, скр. ваканта, слав. весына, греч. ἥξει, лат. veg. Суффиксъ въ усень тотъ же, что въ грец.-ен-ъ и т. п. На стр. 166—167 помещена замѣтка о корочунѣ.

Въ дополненіе къ характеристикѣ научной дѣятельности А. А. Потебни я долженъ сказать, что онъ всегда былъ чуждъ всякоаго національного мѣстного пристрастія. Истина для него была дороже всего. Я считаю нужнымъ указать на это потому, что именно въ этомъ пристрастіи упрекали его тѣ, кто мало его знали. Напротивъ, будучи самъ природнымъ малоруссомъ не только тѣломъ, но и душей, любя искренно свою родину, онъ не раздѣлялъ украинофильскихъ мнѣній иѣкоторыхъ изъ нашихъ и особенно галицкихъ ученыхъ. Его взглядъ на мѣсто занимаемое малорусскимъ нарѣчиемъ, всего ближе подходитъ къ благороднымъ и симпатичнымъ взглядамъ Максимовича и особенно Метліскаго. Онъ помнилъ, что малорусское нарѣчіе есть прежде всего часть обще-русской группы говоровъ и всого ближе и родственнѣе говорамъ великорусскимъ. Не старался онъ тенденціозно расширять предѣлы малорусской области, а, напротивъ, охотно уступалъ Великоруссамъ не только все бѣлорусское нарѣчіе, но и большую часть Черниговской губ. («Сѣверщины»), считая ихъ только частями южно-великорусской полосы говоровъ. Если бы доказательства тѣхъ, кто желаетъ древне-Кievскій говоръ считать великорусскимъ, были болѣе убѣдительны, то конечно, и тутъ Потебня не замедлилъ бы съ ними согласиться во имя научной истини.

Я бы желалъ еще обратить вниманіе на педагогические взгляды А. А.—ча. Разъ, помню, въ 1887 г. на лекціи онъ сдѣлалъ отступленіе о преподаваніи русскаго яз. въ среднихъ школахъ, имѣя въ виду, что большинство его слушателей будутъ со временемъ преподавателями. По его мнѣнію, языку, а тѣмъ болѣе родному, слѣдуетъ учиться прямо изъ чтенія, не тратя много времени на за зубривание грамматическихъ правилъ.

Въ дѣтскомъ возрастѣ, неспособномъ запоминать отвлеченность грамматики, по его мнѣнію, особенно слѣдуетъ избѣгать подробностей грамматического изложенія; кромѣ того, дѣти должны учиться преимущественно въ классѣ, а не отдавать только отчетъ въ своихъ урокахъ, заученныхъ дома. Я помню, что, высказывая эту мысль, онъ ссылался на Я. Гримма. Въ своей автобиографіи, а также и на словахъ онъ говорилъ про себя, что только потому могъ заниматься всю жизнь грамматикой, что никогда не забывалъ грамматическихъ правилъ. Сбивчивость и неясность ходящихъ грамматическихъ определений въ нашихъ учебникахъ онъ показалъ во «Введеніи». Очень удобными въ педагогическомъ отношеніи способомъ онъ считалъ наглядность и потому находилъ удобными определенія индійскихъ грамматиковъ (бахурихи собственно знач. «много рису», но служитъ для означенія извѣстной категоріи сложныхъ словъ, образованныхъ по тому же принципу).

А. А. былъ образцовый профессоръ. Лекціи его отличались живостью изложения; часто онъ увлекался и оставался въ аудиторіи сверхъ назначенаго времени. Но особенно интересны бывали его частные бесѣды у себя на дому, въ кругу своихъ учениковъ. Онъ обладалъ большимъ запасомъ поэзіи и эту-то поэтическую искру онъ внѣсилъ и въ свои бесѣды, и въ свои лекціи, и даже въ научные статьи, не въ ущербъ, однако, ихъ серьезности. Эстетическое чутье у него было сильно развито, и онъ всегда умелъ по достоинству оцѣнить всякое произведение изящной литературы, за которой успѣвалъ слѣдить. Я не засталъ, но мнѣ передавали, что онъ неоднократно читалъ публичные лекціи о произведенияхъ новой литературы. Извѣстна статья его о Достоевскомъ; въ бумагахъ сохранились замѣтки о Л. Толстомъ. А. А. былъ превосходный чтецъ поэтическихъ произведеній. Обладая прекраснымъ практическимъ знаніемъ малорусского нарѣчія, онъ образцово читалъ лучшія творенія малорусской литературы; но восхищаясь наивной простотой языка старыхъ писателей 20-хъ и 30-хъ годовъ Артемовскаго-Гулака и Квитки, онъ не особенно любилъ новыя малорусскія произведенія, написанныя б. ч. искусственнымъ и плохимъ языкомъ; изъ новыхъ онъ хвалилъ только Манжуру, мало извѣстнаго, по даровитаго поэта. Самъ А. А. тоже пробовалъ писать по-малорусски: въ бумагахъ сохранился стихотворный переводъ Одиссеи на это нарѣчіе.

Какъ поэтъ и философъ, А. А. былъ большой любитель природы. Каждую весну онъ самъ занимался цветами. Онъ интересовался ботаникой и читалъ Плиния; м. б., эту его склонность унаследовалъ младший сынъ, избравшій эту специальность въ университетѣ. Не лишнимъ считаю напомнить, что эта область естествознанія привлекала и знаменитаго лингвиста Шлейхера¹⁾.

Въ заключеніе скажу, что, лично зная покойнаго, я сохранилъ о немъ самое симпатичное воспоминаніе, какъ о человѣкѣ. Онъ отличался замѣчательной снисходительностью и доступностью къ молодымъ начинающимъ ревнителямъ науки. Никогда онъ не отказывалъ въ совѣтѣ, указаніи; умѣль ободрить слабыхъ духомъ и сомнѣвающихся въ своихъ силахъ; не отказывалъ просматривать даже не особенно тщательно обработанныя сочиненія. Первое время по пріѣздѣ въ Харьковъ меня заинтересовали лирики и кобзари; я записалъ нѣсколько уже извѣстныхъ духовныхъ стиховъ и скучные остатки малорусскихъ думъ; съ ними я приходилъ къ А. А.—чу, и онъ всегда съ удовольствіемъ просматривалъ мои неумѣлые записи. У А. А.—ча не было ни тѣни ученаго высокомѣрія; онъ терпѣливо выслушивалъ сомнѣнія и возраженія и охотно бесѣдовалъ съ людьми, не посвященными въ науку; эти качества находятся въ тѣсной связи съ выше изложенными философскими возврѣніями его. Въ связи съ этимъ онъ никогда не относился предубѣжденно къ сочиненію только потому, что оно вышло изъ-подъ пера извѣстнаго автора, получившаго репутацію «ненаучности», и съ терпѣніемъ принимался за чтеніе всякаго сочиненія, предметъ которого могъ его интересовать; самое слово «ненаучность» было ему противно.

Вотъ все, что я могъ сообщить объ этомъ выдающемся ученомъ и философѣ и замѣчательномъ человѣкѣ.

Борисъ Ляпуновъ.

¹⁾ Прибавимъ и нашего патріарха славиновѣдѣнія абаага Іос. Добровскаго. Ред.

Памяти А. А. Потебни.

Съ зампраніемъ сердца слѣдили мы за тревожными известіями о тяжелой болѣзни Александра Анастасьевича; въ послѣднее время явилась даже слабая надежда на возможность его поправленія; но роковой ударъ престъбъ драгоценную жизнь. Нужно быть ученикомъ Потебни, знать его ближе, что бы оцѣнить всю великость настоящей утраты. Русская наука потеряла могучаго своего представителя, такого дѣятеля, которые вѣками появляются, которые составляютъ славу и справедливую гордость цѣлой націи. Для Потебни наука была цѣлью жизни; ея интересы неразрывно сливались съ его личными интересами; къ научнымъ интересамъ онъ относился страстью, горячо, близко принимая ихъ къ сердцу. Выдающеся особенностью его ума была способность возвышаться надъ частнымъ, стремленіе возводить единичное къ общему. Широта его обобщеній была поразительна. Съ высоты своихъ обобщеній онъ орлинымъ взоромъ обозрѣвалъ частные факты, открывая близость и поразительное сходство въ такихъ явленіяхъ, которыхъ кажутся при первомъ взглѣдѣ довольно отдаленными другъ отъ друга. Поразительной мѣткостью его обобщеній способствовала обширность его познаній. Онъ не былъ узкимъ специалистомъ въ области славянской филологии: онъ владѣлъ обширными познаніями и въ области другихъ наукъ. Общіе выводы другихъ наукъ онъ привлекалъ къ своей специальности, и такимъ образомъ своему предмету сообщалъ удивительно широкую философскую постановку. Въ области изученія русскаго языка Потебня остается у насъ единственнымъ представителемъ философскаго направленія. Кто знаетъ Потебню по его печатнымъ трудамъ, тотъ его мало знаетъ. Насколько сухи и иногда тяжелы для пониманія его изслѣдованія, настолько рѣчь его была жива и увлекательна. Въ изложеніи Потебни языкъ являлся не системой фразъ, формъ и звуковъ, а живымъ организмомъ, развивающимся по свойственнымъ ему законамъ, чистѣйшимъ выражениемъ человѣческаго разума, воплощенiemъ человѣческой мысли. Исторія языка у Потебни была вмѣстѣ исторіей мысли и исторіей культуры человѣческой.

Какъ университетскій преподаватель, Потебня стоялъ на высотѣ своей задачи. Всегда строгій къ себѣ и другимъ, поражавшій эрудиціей и высотой своихъ нравственныій воззрѣй, онъ для своихъ слушателей являлся олицетвореніемъ идеала въ дѣятельности: они преклонялись предъ его научной дѣятельностью, благоговѣли передъ его честностью и правдой. И ему были близки интересы студентовъ. Для нихъ всегда была открыта дверь его дома. Его кабинетъ былъ вмѣстѣ и аудиторіей. Онъ никогда не отказывалъ студентамъ въ нравственной поддержкѣ. Тяжело больныхъ студентовъ, нуждавшихся въ особой помощи, Потебня посыпалъ на квартире, и это вовсе не для приобрѣтенія дешевой популярности, которой онъ никогда не искалъ. Образомъ Потебни, обаяніемъ его личности жили и живутъ разсѣянные по разнымъ провинциальнымъ закоулкамъ его бывшіе слушатели — учителя русскаго языка и словесности. Для нихъ Потебня — символъ всего лучшаго въ природѣ человѣческой, яркій лучъ свѣта изъ временъ студенчества. Кому изъ нихъ случалосьѣзжать въ Харьковъ, тотъ считалъ нравственной потребностью побывать у него, подѣлиться съ нимъ своимъ горемъ и радостью, освѣжиться въ бесѣдѣ съ нимъ. И измученные дрягами житейскими уходили отъ него, успокоенные вѣрой въ торжество разума, правды и добра, которой самъ поклонникъ былъ глубоко проникнутъ.

Вѣчная ему память!

М. Халанскій.

Замѣтка Е. И. Якушкина (изъ Яросл. губ. Вѣд. № 6).

Въ библиографической замѣткѣ Е. Якушкина о Живой Старинѣ первого года (Яросл. губ. Вѣд. № 6) находимъ слѣд. любезное замѣчанье по поводу напечатанного Ж. Ст. IV отрывка изъ житія св. Адріана.

«Выписка изъ житія св. Адріана показываетъ, какимъ уваженiemъ пользовалась въ XVII вѣкѣ ильинская пятница. Слѣды этого уваженія сохранились до сихъ поръ у народа. Есть мѣстности, где ильинская пятница почитается даже болѣе чѣмъ Ильинъ день (напр. въ Вятскомъ уѣздѣ); въ Ярославской губерніи считается особенно тяжкимъ грѣхомъ склоняться въ ильинскую пятницу. Сохранились до настоящаго времени и поклоненіе деревьямъ, и вѣра въ ихъ чудотворную силу, и обычай протаскивать дѣтей сквозь душистое или вѣтвистое дерево. Еще не давно стояла у погоста св. Иоанна Богослова (въ Ярославскомъ уѣздѣ) душистая засохшая сосна, считавшаяся святою. Черезъ дупло этого дерева, когда оно еще зелено, протаскивали больныхъ дѣтей, съ твердой вѣрою, что они исцѣлятся. По разсказу крестьянъ, одинъ нечестивецъ просунулъ черезъ дупло больного щенка и дерево тотчасъ же засохло. Поклоненіе деревьямъ существуетъ и въ нѣкоторыхъ другихъ уѣздахъ Ярославской губерніи».

E. Якушкинъ.

Записки Императорскаго Русскаго Географическаго Общества по Отдѣленію Этнографіи (1890—1891).

Т. XV, вып. I. Материалы для Этнографіи Латышского племени Витебской губерніи. Собралъ и снабдилъ объясненіями Э. А. Вольтеръ. ч. I. Праздники и семейные пѣсни Латышей. Изданъ подъ наблюденіемъ П. А. Соколовскаго и О. М. Истомина. Спб. 1890. 8°. 385 стр. Содержаніе: Предисловіе. Праздники Витебскихъ Латышей. Короткія пѣсни—четверостишія: а) семейная пѣсни: родинныя и крестинныя; б) свадебная пѣсни (съ описаніемъ обрядовъ); с) похоронные обряды и пѣсни. Приложена таблица знаковъ для транскрипціи латышскихъ звуковъ.

Т. XVII, вып. I. Тарапчинскія пѣсни. Собраны и переведены Н. Н. Пантусовымъ. Съ приложеніемъ трехъ таблицъ рисунковъ и поть. Изданъ подъ редакціей И. И. Веселовскаго. Спб. 1890. 8°. XVIII+154 стр. Содержаніе: Предисловіе, въ которомъ говорится о музыке и пѣніи Тарапчей (стр. I—XVIII). Затѣмъ слѣдуетъ тарапчинскій текстъ пѣсень (стр. 1—71). Переводъ (стр. 72—154); три таблицы съ рисунками музыкальныхъ инструментовъ и три таблицы съ нотами 10 мелодій.

Т. XVII, вып. 2. Спб. 1891. 8°. 230 стр. Изданъ подъ редакціей Н. И. Веселовскаго. Въ него входятъ статьи: 1. Обитатели, культура и жизнь въ Якугской области. М. С. Вруцевича. Описывается бытъ Якутовъ, Тунгусовъ, Юкагировъ и Чукчей (стр. 1—44). 2. Материалы по антропологии и этнографии Киргизъ. В. Д. Троинова (стр. 45—70); 3. Обычаи и обычное право Киргизъ. Его же (стр. 71—89); 4. Обряды и обычаи Чувашъ. В. И. Михайлова. (Прложены чувашскія пѣсни и поговорки (стр. 89—133); 5. Поездка къ Карагасамъ въ 1890 г. Н. О. Катаикова (стр. 133—230).

Т. XIX, вып. 2. Народные обычай, обряды, суевѣрія и предразсудки крестьянъ Саратовской губерніи. Собраны въ 1861—1888 годахъ чл.-сотр. А. Н. Михоимъ. Изданъ подъ редакціей А. И. Ильиной. Спб. 1890. 8°. 150 стр. Содержаніе книжки: Введеніе, где сообщается: краткій этнографический очеркъ, народности, населяющія Са-

ратовскую губернию: русские, малоруссы, инородцы — нѣмцы, мордва, чуваши, мещера, цыгане; мѣстности, занимаемыя каждымъ изъ племенъ; тиши, жилье, одежда у русскихъ, малоруссовъ, мордовы, нѣмцевъ. Затѣмъ идутъ главы: народныя новѣрья; преданія о кладахъ и разбойникахъ; ворожба и гаданія; новѣрья; народное леченіе; апокрифическія сказанія и рукописи; заговоры; праздничные обычаи, обряды и пѣсни; свадебные обряды; похоронные обычаи, и наконецъ, секты у русскихъ и нѣмцевъ.

Т. XX. Смоленскій этнографический сборникъ. Составилъ В. Н. Добровольский. Изданъ подъ редакціей В. И. Ламацкаго и И. Н. Половинкина. Спб. 1891. 8°. XXVII + 716 стр. Содержаніе; Замѣтка къ изслѣдованию «Различія говоровъ Смоленскаго нарѣчія». Особенности смоленскаго нарѣчія. Матеріалы для словаря и теорія ударенія. Рассказы (100 №№, стр. 45—166). Заговоры (100 №№, стр. 167—215). Суевѣрия и преданія (119 №№, стр. 216—392). Сказки (39 №№, стр. 397—633); Сказки о чортѣ (9 №№, стр. 633—652); Сказки о животныхъ (шутливые) (12 №№, стр. 652—669). Сказки бытовыя (24 №№, стр. 669—711). Быль. (4 №№, стр. 711—714) Въ началѣ приложено подробное оглавление и указатель къ изслѣдованию: «Особенности смоленскаго нарѣчія. Различія говоровъ смоленскаго нарѣчія».

ПЕРИОДИЧЕСКОЕ ИЗДАНИЕ
ЭТНОГРАФИЧЕСКАГО ОТДѢЛЕНИЯ
ИМПЕРАТОРСКАГО РУССКАГО ГЕОГРАФИЧЕСКАГО ОБЩЕСТВА
„ЖИВАЯ СТАРИНА“

второй годъ свой начнетъ съ января 1892 г. и будетъ выходить четыре раза въ годъ (въ январѣ, марта, маѣ и октябряѣ) книжками отъ 7—8 до 9—10 листовъ.

Подписная цѣна за **четыре** выпуска въ годъ: въ С.-Петербургѣ (съ доставкою)—**5 р.**, въ другіе города Имперіи—**5 р. 50 к.** и за границу—**6 р.**

Подписка принимается въ Императорскомъ Русскомъ Географическомъ Обществѣ, въ редакціи «ЖИВОЙ СТАРИНЫ» (СИБ. у Чернышева моста).

Желающіе разсрочки благоволятъ на первый разъ выслать въ Геогр. Общ. на редакцію «Живой Старины» 2 р., для второй книжки—1 р., для третьей—1 р. 50 к. и для четвертой—1 р.

Редакторъ «Живой Старины» Предсѣдательствующій въ Отдѣленіи Этнографіи Императорскаго Русского Географического Общества
В. И. Ламанский (Звенигородская, 32).

5. А. Н. Лясовский. Опытъ изученія малорусскихъ думъ. <i>Арк. Л-нко</i>	109
6. Český lid. I. A. Липовского.	110

Отдѣлъ V.

С и ть с ь.

1. Отчеты Канд. С.П.Б. Унив. г. Катанова, отправленного для этнографического изслѣдованія тюркскихъ племенъ въ вост. Сибирь, Монголію и сѣв. Китай	111—122
2. Бурятская легенда объ озерѣ Бальдзи <i>Г. Н. Потанина</i>	122—126
3. Некрологъ. А. А. Потебня. <i>В. И. Ламанского</i>	126—136
4. Памяти А. А. Потебни. <i>Б. М. Ляпунова</i> ,	136—149
5. Памяти А. А. Потебни. <i>М. Халанского</i>	150
6. Замѣтка (изъ Ярослав. губ. Вѣд. № 6). <i>Е. И. Якушкина</i>	151
7. Записки И. Р. Г. О. по отдѣленію Этнографіи.	151—152

Цѣна 1 р. 50 к.